







# Offenbarungen

der

# Schwester Mechthild

von Magdeburg,

oder das

# fliessende Licht der Gottheit,

aus der einzigen Handschrift

des Stiftes Einsiedeln

herausgegeben

von

P. Gall Morel.

Regensburg.

Druck und Verlag von Georg Joseph Manz.

189.5 M43m

133027

LELAKO STAROKO LUKIOK UNIVERSITY

## Vorrede und Einleitung.

Es möchte gewagt scheinen, diese Visionen, mystischen Ergüsse oder "Offenbarungen" einer mittelalterlichen Nonne in ihrem ganzen Umfange und ursprünglichen Gewande dem Publikum mitzutheilen, hätte nicht der gelehrte Herr Dr. Carl Greith, derzeit Bischof in St. Gallen, hiezu in seinem vortrefflichen Buche "die deutsche Mystik im Predigerorden") den Weg gebahnt, indem er nicht nur auf das Werk und die Verfasserin desselben aufmerksam machte, sondern auch eine beträchtliche Anzahl poetischer Bruchstücke dieser Visionen in erneuerter Sprache mittheilte. Auch über die, meines Wissens einzige Handschrift, welche die Visionen der Schwester Mechthild enthält, so wie über diese selbst ist in dem erwähnten Buche schon das Wichtigste gesagt, was hier theilweise wiederholt und jedenfalls ergänzt werden muss.

Die Handschrift, Nro. 277, der Stiftsbibliothek von Einsiedeln gehörend, ist ein wohlerhaltener, mit ursprünglichem weissen

<sup>&#</sup>x27;) Freiburg im Br. (Herder) 1861. 8.

festen Lederbande versehener Codex in Oktavform, 221 Blätter enthaltend, und sehr deutlich und kräftig in der bekannten gothischen Minuskel des 13. bis 14. Jahrhunderts, und zwar bis Blatt 15 in einer, von da an aber in zwei Columnen geschrieben. Der erste Theil, Mechthildens Visionen, endet mit Blatt 166 a., worauf von gleicher Hand noch einige fromme Gedanken tiber die sieben Tagzeiten, und ein Bruchstück aus der unbekannten Schrift eines "Gottesfreundes" folgt, auf das wir später noch zurückkommen.

Der zweite Theil der Handschrift, von Blatt 169 an, ist von anderer Hand, eben so schön und klar aber kleiner geschrieben, und wie der erste Theil, ziemlich reich mit leicht aufzulösenden Abkürzungen versehen. Er enthält Aufsätze und Predigten deutscher Mystiker, vorzüglich des Meisters Ekhart. Dieser zweite Theil ist beinahe ganz von Dr. Franz Pfeiffer im zweiten Bande seiner "deutschen Mystiker") herausgegeben worden.

Die Sprache der Handschrift ist die oberdeutsche, wie sie um den Oberrhein her zu Ende des 13. und im Anfang des 14. Jahrhunderts gesprochen und geschrieben wurde und wie sie bei uns Schweizern im Dialekte noch grossentheils sich erhalten hat, jedenfalls leicht verstanden wird, obschon gar viele bekannte Worte jetzt einen andern Sinn erhalten haben. Der Styl ist kräftig und ziemlich gedrungen, die Orthographie aber nicht eine durchweg folgerechte. Sie konnte auch in diesem Abdrucke nicht folgerecht durchgeführt werden, und ich hielt mich daher,

<sup>1)</sup> Die deutschen Mystiker des 14. Jahrh. Lpz. 1845. (2 B.)

<sup>2)</sup> Z. B. in diesem Buche: Måtwillen statt Muth, bekañtniss statt Erkenntniss, erlich statt herrlich, leichtfertig statt leicht, wunderlich statt wunderbar, unmenschlich statt übermenschlich, aber statt wieder, in statt ihnen, vernehmen statt erkeñen, wan statt deñ, allein statt obschon, durch statt für, verklagen statt beklagen, diemütig statt niederträchtig, der såssliche gott, u. s. w.

wo nicht offenbare Verstösse vorkommen, genau an die Schreibweise der Urschrift, was ich mir um so leichter erlauben zu dürfen glaubte, da es sich hier um die einzige und zwar gute Handschrift eines mittelalterlichen Werkes handelt. Ich berufe mich dabei auf Franz Pfeiffer, der zur Herausgabe von Herrmann's Heiligen-Leben bemerkt: Bei einem Werke, das nur in einer Handschrift vorhanden ist, war eine streng kritische Behandlung des Textes, wie man sie bei Werken des 13. Jahrhunderts anzuwenden pflegt, nicht wohl thunlich, ja ich hätte sogar volle Berechtigung gehabt einen buchstäblichen Abdruck zu geben.. ich mochte mich aber den Anforderungen, die an Herausgeber altdeutscher Schriften mit Recht gestellt werden nicht entziehen, selbst auf die Gefahr hin, dass ich hie und da etwas unrichtig aufgefasst habe." Meine geringen Aenderungen betreffen in dem vorliegenden Buche grösstentheils die Interpunktion, die zum Verständniss desselben nothwendig berichtigt werden musste. Auch die so oft wiederkehrenden Reime, Assonanzen und Alliterationen, die offenbar ursprünglich besser zusammenklangen, erlaubte ich mir, doch nur in seltenen Fällen. herzustellen.

Eine eigenthümliche Schwierigkeit ergab sich aus der Bestimmung was vom Texte in Versen auszusetzen sei, da in der Handschrift Alles als Prosa fortläuft, obschon viele Abschnitte entschieden auf Verse hindeuten, während anderseits nur schwache Anklänge an solche bemerkbar sind. Entscheidend war hiebei für mich, nebst dem Reim, der höhere Schwung der Rede oder des Gefühles, der in den meisten Fällen auch die Sprache poetischer macht. Das ist bei dieser Schrift oft der Fall, wo Personen redend eingeführt werden, oder wo die Betrachtung oder die Vision dem Schlusse zueilt.

Die Geschichte der Handschrift ist nicht ohne Interesse und

enthält und woraus von Franz Pfeiffer in "Haupt's Zeitschrift für deutsches Alterthum" (Bd. 8, S. 209), und in Band 2 der "deutschen Mystiker" sehr Vieles mitgetheilt wurde. Zu welcher Zeit diese zwei vortrefflich geschriebene und erhaltene Handschriften in die Stiftsbibliothek von Einsiedeln kamen, ist ungewiss. Eine Hand des 15. Jahrhunderts bemerkt noch: "Dis büch höret in die vier hüser in dem walde", eine spätere des 16. Jahrhunderts: "Dem Gotshuss S. peter vff dem Bach in Schwitz gehörig."

Ueber Inhalt und Verfasser vorliegender Schrift gibt diese selbst gleich Anfangs, zuerst in lateinischer, dann in deutscher Sprache Auskunft. Sie ward im Jahr 1250 und darnach während fünfzehn Jahren einer frommen Schwester geoffenbart in deutscher Sprache. Diese Schwester lebte über vierzig Jahre lang gottselig, der Regel des Predigerordens gemäss. Ihre "Offenbarungen" aber sammelte und schrieb ein Bruder desselben Ordens. Der Name dieses Bruders war nicht zu ermitteln; die begnadigte Schwester aber wird einigemal, sowohl im Texte als in den Kapitel-Ueberschriften genannt. So z. B. S. 168: "Wie Swester Mehthild danket etc." und S. 215: "Dise schrift die in disem bûche stat, ist gevlossen vs von der lebenden gotheit in Swester Mehtilden herze und ist also getruwelich hie gesetzet, alse si vs von irme herzen gegeben ist von gotte und geschriben von iren henden." Der scheinbare Widerspruch der eben angeführten Stelle, mit obiger Bemerkung, es sei das Buch von einem Dominikanerbruder gesammelt und geschrieben, findet seine natürliche Lösung in dem Worte gesammelt, so dass mit Greith (S. 207) anzunehmen ist, dieser Bruder habe die von Mechthild geschriebenen einzelnen Blätter gesammelt und abgeschrieben. Dass sie selbst diese "Offenbarungen" schrieb, beweist auch das, was sie (S. 140) sagt: "Meister Heinrich, mich

iamert... das ich sündig wip schriben müs, das ich die ware bekantnisse und die heligen herlichen anschöwunge nieman mag geschriben, sunder dise wort alleine, si dunken mich gegen die ewigen warheit allzekleine." Meister Heinrich war ihr leiblicher Bruder und ebenfalls im Prediger-Orden.

Dass Schwester Mechthild diesem angehörte, unterliegt wohl keinem Zweifel, denn bei jedem Anlass ist auf diesen damals so frisch blühenden und fruchtbaren Orden und dessen Stifter hingewiesen, welchen Mechthild ausdrücklich ihren Vater nennt. Auch ist das Zeugniss zu Anfang des Buches: "Sequens perfecte vestigia fratrum ordinis praedicatorum", deutlich genug. Wenn sie daneben eine Begine genannt wird, und sich einigemal selbst so nennt, so wird das durch die eben angeführte Stelle berichtigt und zudem war damals der Begriff Begine noch von der allgemeinern Bedeutung einer in besonderer Weise Gott suchenden Seele, wie etwa Schwester zu verstehen.

So wird denn Dominikus vor allen andern Ordensstiftern genannt und gepriesen und sein Bild wird höchst lieblich geschildert. Für die Gegenwart wie für das Ende der Zeiten wird seinem Orden eine hochwichtige Aufgabe zugedacht. Im besondern werden noch genannt Br. Heinrich, vielleicht der Jugendfreund des berühmten Br. Jordans, ferner ein Br. Balduin und Br. Albrecht, wahrscheinlich Albrecht oder Albert der Grosse. Es handelt sich nun hier nicht um Mechthild von Spanheim, die Zeitgenossin des heiligen Bernard und der heiligen Hildegard von Bingen, nicht von Mechthild von Diessen und Edelstetten, die schon 1160 starb, noch von Mechthild von Helfeda, die dem Benediktinerorden angehört, sondern von einer ganz andern Persönlichkeit.

"Ueber die Heimath und das Predigerkloster"), wo unsere

<sup>1)</sup> Greith a. a. O. S. 207. Unten S. 243.

Schwester Mechthild über vierzig Jahre gelebt, scheinen einige Stellen nach Thüringen oder Sachsen hinzuweisen. Wir lesen: "Von der not eines vrluges. Mir wart bevolhen mit eime heligen ernste, de ich bete vur die not, die nu ist in Sahsenlanden und in Düringenlanden", in welchem Kriege, nach der Schilderung Mechthildens, furchtbare Gräuelthaten, an Gotteshäusern und durch Strassenraub verübt wurden. In einer andern Betrachtung ') spricht sie von den Boten, die Gott zur Rettung der gesunkenen Christenheit gesandt habe und nennt unter diesen Sanct Elisabeth und die heiligen Dominikus, Franziskus, Petrus Martyr, den ersten Martyrer aus den Predigerorden, endlich die Schwester Jutte von Sangershausen, über die ihr offenbart wurde: die han ich den heidene gesant ze botten mit irme heligen gebete und mit irme guten bilde. "Wahrscheinlich geschah dieses gegen das Jahr 1260, als der deutsche Orden unter dem Hochmeister Anno von Sangerhausen einen neuen Kreuzzug gegen die Preussen unternahm."

Diese Jutte von Sangerhausen und die Erwähnung der verweltlichten Domherrn von Magdeburg, gegen welche sich Mechthild mit scharfer Rüge ausspricht, veranlasst Mone<sup>4</sup>), diese Schwester in das Kloster S. Agnes bei Magdeburg zu versetzen. Er schreibt in einer Anmerkung: "Das Kloster S. Agnes liegt an der Ostseite der Neustadt Magdeburg und hatte ursprünglich die Regel des Cistercienser-Ordens. H. Beyer hat im 17. Bd. S. 59, 156, 260 und 330 des allgemeinen Archivs für die Geschichtskunde des Preussischen Staates von L. v. Ledebur eine Geschichte des Nonnenklosters S. Agnes veröffentlicht, in welcher gerade der wichtigste Punkt fehlt, nämlich, dass

<sup>&#</sup>x27;) S. 166.

<sup>2)</sup> Quellensammlung z. Bad. Geschichte. Bd. 4. S. 31.

die Dichterin Mechthilde, deren Werke Greith herausgab, dort Abtissin 1273 war. Die in den Gedichten der Mechthild genannte Vorsteherin Jutte von Sangershausen ist die Abtissin Jutte von S. Agnes von 1270." Mone behauptet dann, Mechthild sei keine Dominikanerin gewesen, sie war aber doch wahrscheinlich wie gesagt, eine solche, das zeigt das ganze Werk. Gar viele Klöster Cistercienser-Ordens nahmen die Regel Dominiks an. -Nur ergibt sich dann wieder eine grosse Schwierigkeit aus dem urkundlichen Nachweis, dass in der Zeit von 1250 und den folgenden Jahrzehenden S. Agnes wirklich von Cistercienserinnen bewohnt war. Durch gütige Vermittlung meines hochverehrten Freundes, des Grafen R. von Stillfried, Graf von Alcantara, zog ich von den bewährtesten Forschern und Kennern der Geschichte Preussens, Erkundigungen hiertiber ein. Was darüber, nebst dem Grafen Stillfried selbst, die Herren Riedel, Ledebur und Mülverstädt, Archivrath in Magdeburg mittheilten, geht dahin, dass die Nonnen von S. Agnes in Neustadt bei Magdeburg noch im Jahre 1260, laut einer Urkunde dieses Hauses "Cistercienser-Nonnen" genannt werden. Später nahm das Kloster, wie es scheint, den Benediktiner-Orden an, schon 1270 heisst es, de regula S. Benedicti und 1311 noch bestimmter, ordinis S. Benedicti. — (Beyer a. a. O. S. 276). "Die in Rede stehende Mechtildis, bemerkt Herr Ledebur, wird allerdings am Schlusse der Abhandlung S. 370 in der Reihe der Abtissinnen und zwar mit den Jahreszahlen 1271 und 1281 aufgeführt, das Jahr 1271 ist daselbst urkundlich belegt; von dem interessanten Umstande aber, dass Mechtildis deutsche Lieder gedichtet, hat Beyer keine Kunde gehabt. Herr von Mülverstädt verweist einfach auf die "Magdeburgischen Geschichtsblätter" (herausg. v. dortigen Geschichtsverein) Jahrg. II (1867) p. 339 ff. und auf das obengenannte "Allgemeine Archiv" von Ledebur.

Wer nun die folgenden Blätter aufmerksam liest, wird sich kaum vorstellen können, wie unsere Schwester Mechthild später Abtissin eines Bernardiner-Klosters wurde. Dass übrigens damals, und namentlich in Magdeburg geistliche Verbindung zwischen beiden Orden und den betreffenden Klöstern bestand, ergibt sich auch aus einem Wunder, das bei Mone (a. a. O. S. 30) erzählt wird, wie nämlich in Theutonia (Magdeburg) eine Cistercienser Abtissin nebst ihren Schwestern für einen verstorbenen Predigerbruder Namens Albert viele Gebete verrichtete, worauf ihnen dieser Bruder erschien. Wenn Mone hier, wohl mit Recht, an die Abtissin Jutte und jenen Albert, den Bruder unserer Mechthild denkt, so ist doch damit das Räthsel noch nicht gelöst. Die nun im Druck vorliegende Schrift wird tüchtigern Kennern und Kritikern Anhaltspunkte zu neuen Forschungen geben. Einstweilen mag deren Verfasserin zum Unterschied der genannten und anderer Namensverwandten immerhin Mechthild von Magdeburg genannt werden.

Vergessen wir indessen über der Dichterin und dem Aeussern der Handschrift nicht die Hauptsache, den Inhalt des merkwürdigen und seltenen Buches. In Bezug auf diesen verweise ich vor allem auf das was Greith in seinem oftgenannten Buche darüber sagt. Es würde auch zu weit führen, wollte ich mich hier in dem, wenn auch wundervollen und oft anmuthigen Irrgarten mittelalterlicher deutscher Mystik ergehen.

Eines vor allem bitte ich zu bemerken, dass die Gattung Mystik in diesem Buche bedeutend verschieden ist von den spekulativen Schriften der etwas spätern Meister, besonders eines Meisters Ekhart und der sogenannten Gottesfreunde. Wohl wird dieses Wort auch einigemal von Mechthild genannt, wo es aber in einem allgemeinern Sinne zu nehmen ist, denn sie steht durchweg weit mehr auf dem Boden der Klosterregel, und ihre

Visionen tragen fast ausschliesslich das Gepräge nicht von Vernunft-Spekulation, sondern von Gefühls- und Phantasie-Ergüssen. Der Unterschied von Auffassung und Sprache zeigt sich schon auffallend in einem kleinen, der Handschrift angehängten Fragment der Schrift eines Gottesfreundes (unten S. 283) das jedenfalls nicht von Mechtild herrührt.

Um indessen doch vom Inhalt Einiges anzuführen, lasse ich hier Greith reden:

"Den Stoff für ihre Lieder, Betrachtungen und moralischen Lehren zog Mechthild aus dem Christenglauben und den selbsteigenen Erfahrungen ihrer mystischen Zustände. Sie feiert darin die innigen Bezüge Gottes und der Seele, welche die Minne vermittelt und nach unten das Wechselverhältniss zwischen Seele und Leib (Sinnlichkeit, Leichnam), welches durch die Begierlichkeit der Stinde zu einem gegenseitig feindseligen sich ausgebildet. Ihre didaktischen Sinnsprüche verbreiten sich über die Tugenden und Laster, die Vollkommenheiten und Mängel der Seele auf ihrem Pilgerzuge nach oben, und mit besonderer Vorliebe wählt sie zuweilen die Form des Zweigespräches, das sie zwischen Gott und der Seele, der Minne und der Seele, der Minne und der Erkenntniss und zwischen der Erkenntniss und dem Gewissen mit Gewandtheit zu führen weiss... Allein die "Offenbarungen", die sie in den Stunden ihrer Beschaulichkeit empfangen, verbreiten sich auch noch über die jenseitigen Regionen der Hölle, des Fegfeuers und des Himmels mit eigenthumlicher Zeichnung. Sie beklagt wiederholt und nicht ohne eine gewisse Schärfe in der Weise der seligen Hildegardis den gesunkenen Zustand der Christenheit in Kirche und Reich, bei der Geistlichkeit und bei der Laienschaft, was, verbunden mit einigen gewagten Lehren, ihr auch die Misskennung von Seite ihrer Mitschwestern mag zugezogen haben, über die sie zum

öftern Klage führt. Die Erleuchtung, die ihr zu Theil geworden, will sie keiner Schule menschlicher Weisheit verdanken, "mit der man, wie sie irgendwo so schön sagt, viel gewinnen und auch viel verlieren könne;" sie bezeugt gegentheils, selbe von oben herab erhalten zu haben."

Die Ansichten und Ausdrücke in diesem Buche sind allerdings oft gewagt, und wer den streng dogmatischen Massstab anlegen wollte, könnte leicht Häretisches herausfinden. So sagt Mechtild von Maria: "Ir sun ist got und si göttine" und an einer andern Stelle heisst die Seele "aller creaturen göttine." Buch 2, Cap. 19 heisst es: So siht sie (die sele) werlich vnd bekenet, wie got ist allu ding in allen dingen. Nebst den Erläuterungen, die Greith (a. a. O.) über den Sinn solcher Aussprüche giebt, erwähne ich eine Stelle eines Mystikers aus derselben Handschrift, welche Mechthild's Visionen enthält. Es heisst f. 169: Die heiligen sprechen: alle ding sint got, indeme alse si ewiklich in gotte gewesen sint. Nit also, de wir in gotte wêren in der gropheit als wir nu sint; wir waren in gotte ewiklich als die kunst in dem meister. Gott sach sich selben an und sach alle ding.

Auffallend ist in dogmatischer Hinsicht die Vision, worin die entzückte Schwester sah, wie der heilige Johann Baptist "der armen Dirne Messe las", obschon er ein Laie war.¹) Es macht den Eindruck, als ob damit die Lehre von einem allgemeinen Priesterthume angedeutet werden wolle. Sie sagt aber zu ihrer Rechtfertigung später²): "De Johanes Baptista der armen dirne messe sang, de we nit fleischlich, es we also geistlich, de die sele alleine beschöwete und gebruchte; aber der licham hatte nit davon, dene er von der sele edelkeit in sinen menschlichen

<sup>&#</sup>x27;) S. 30.

<sup>2)</sup> S. 210.

sinen mohte begriffen, darum måssen die wort menschlichen luten."

Diese richtigen schönen Worte mögen auch zur rechten Auffassung sehr vieler anderer gewagter, ungewohnter Bilder und Worte einen Fingerzeig geben. Ich denke besonders hiebei an die, nach jetzigen Ansichten oft allzufreien Schilderungen geistlicher Minne, wobei man unwillkürlich an die unbefangene Naivetät frommer mittelalterlicher Künstler, germanischen sowohl als romanischen Stammes, in Darstellung des Sinnlich-Natürlichen, namentlich des Geschlechtlichen erinnert wird. Die heilige Schrift, zumal das Hohelied Salomons in seiner symbolischen Anwendung auf geistliche Minne, gab solchen Darstellungen eine höhere Weihe. Gleich zu Anfang von Mechtildens Visionen sind sechszehn Arten von Minne kurz beschrieben, die auffallendste derselben wohl:

Die tûtesche miñe von Gots lêre, Die böget sich noch zû einem kinde vil gerne.

Was ist diese deutsche Minne? Ist etwa mit dem zweiten Verse deren heilige Einfalt bezeichnet? Greith (S. 212) sagt: Die Wissenschaft und insbesondere die Poesie der christlichen Mystik hat zu aller Zeit in dem hohen Liede ein analoges Ideal für das gefunden was sie über den übersinnlichen Verkehr, der zwischen Gott und der Seele in der Minne waltet, auszusprechen versuchte... Wie die Reinen in der Anschauung des ewigen Geheimnisses, das in jenem Liede der Lieder seinen rein menschlichen Ausdruck gefunden, an den üppigen Bildern desselben keinen Anstoss nehmen, weil, wie der Apostel lehrt, den Reinen alles rein, den Unreinen aber alles unrein erscheint, so erregte es auch in der tiefsinnigen Zeit des Mittelalters selten ernsteres Bedenken, wenn die Mystiker in ihren Darstellungen eine Freiheit übten, wie solche in unserer Zeit schwer verletzen müsste."

Eine solche, welche diese Allegorie dem heiligen Bernhard zuschreibt, besitzt auch Einsiedeln.

Ausführlich und vortrefflich geschildert ist der goldene Pfennig der Messe, die Krone der Gemeinschaft der Heiligen, analog der goldenen Schmiede des Konrad von Würzburg, die Wohnung der Seele, die Hölle, das Fegfeuer und besonders lieblich das Paradies, wo jetzt noch Henoch und Elias wohnen. Ferner das geistliche Hofleben, des Ritters Streit, das Ruhelager der Gnade, die Kirche, der Adler der Betrachtung u. s. w.

Dabei gebricht der Dichterin oft das Wort. Vom Himmel weiss sie nicht mehr zu sagen

Als ein bini honiges Vs einem vollen stok an sinem fåss mag getragen.

Dagegen fliessen die Worte bei Schilderung von grässlichen und schrecklichen Dingen, wie z. B. der Höllenpeinen, oder des Kampfes der Dämonen um eine scheidende Seele, nur zu reichlich, und es ist als ob solche Bilder mit gewisser Vorliebe ausgeführt seien. Auch das ist analog und im Geist der mittelalterlichen Kunst, vorzüglich der bildenden, die selbst einen Orcagna und Giovanni da Fiesole zu solchen Ungeheuerlichkeiten verleitete. (Vgl. z. B. S. 83.) Die plastische Darstellung der verschiedenen Abtheilungen jenseitiger Räume, vor allem des Paradieses (B. 7, K. 57) und der Hölle (B. 3 K. 21), und der verschiedenen Strafen je nach Verschiedenheit der Sünde, erinnern an Dante, von welchem übrigens natürlich Mechtild keine Kenntniss haben konnte.

Solche entsetzliche Schilderungen finden sich auch in der Vision der letzten Zeit, der Zeit des Antichrists, in welcher dem Predigerorden eine grosse, schwere Aufgabe zugedacht ist. Neben diesen an's Rohe streifenden Ausmalungen finden sich wieder die zartesten, reizendsten Bilder, wie etwa in der Beschreibung des Grabes des heiligen Apostels Johannes (B. 4, K. 23), bei welchem je zu sieben Stunden die Engel singen: "Zwischent sinem lichamen und der schöpfnisse des himelriches ist nit me dene ein dune want als eines eies hût, und ist doch als ewig veste, das dar kein lichame me dur mag untz an den jungesten tag." In reicher Fülle sprudelt der Quell der kleinsten poetischen Figuren, durch das ganze Werk, besonders im ersten Buche. Viele dieser Bilder kommen auch in der heiligen Schrift oder bei ältern Dichtern vor. So nennt schon Ottfried die heilige Jungfrau: Taube ohne Galle; die meisten aber sind neu und um so lebendiger.

Poesie spricht auch aus einzelnen kurzen Spritchen wie z. B.: "Wer von mine stirbet, den sol man in Gott begraben." Oder, wo vom Leben in Gott die Rede ist: "der visch mag im Wasser nit ertrinken etc." (S. 21). Gnade kommt von oben: "Das der adeler also hohe vlüget, de darf er nit der vwelen danken." Die Seele soll sich vor der Sünde hüten: "reht als ein müs, die in der vallen sitzet und wartet ires todes". Einmal wird die Dichterin entzückt in Gott, "de si sich rehte vfhüp ane arbeit ir selbes und bewant (wand) sich rehte in die helige drivaltekeit, als ein kint sich bewindet in den mantel siner müter und leit sich rehte an ir brust."

Bei solcher Poesie klingt etwas prosaisch das vielfache Zerstückeln der Gedanken nach Zahlen, wie das ebenfalls in der Prosa des Mittelalters Manier war, und wie wir es fast durchweg bei Mystikern und Predigern z. B. bei Bruder Berchthold finden. Hievon finden sich in dieser Schrift Beispiele zur Gentige schon in den Kapitelaufschriften.

Angenehm sind die Anklänge an Culturzustände und Sitten des Mittelalters. Das "Kaiserreich" wird hochgehalten "es sol och an der cronen (der Herrlichkeit Gottes) stan gebildet, gewiret und geblumet untz an den jungesten geburen (Bauer) jemer danach wirdig de si gotte gedienet hant. Der Hof, das Hofleben, das Höfische wird oft als Bild benützt, wie schon aus der oben genannten Hofsprache erhellt, "die man nit in der kuche hört. Es begint ein spil das der lichame nut weis, noch die dorper (Arbeiter) bi dem pflåge noch die ritter in dem turnei." Die Seele wird zu ihrer Hofreise gekleidet "mit den kleidern so man ze palaste tragen sol." Von dieser Hofreise spricht das Kap. 4 des ersten Buches und B. 4, Kap. 17: Von einer Frau die zu Hofe gern war. Merkwürdig ist in dieser Hinsicht auch das Kapitel (B. 3, 18) "von des ritters strite mit vollen waffenen wider die begerunge." Wollte, heisst es da z. B. ein im Streit ungetibter Mann

> in fürsten turneien komen, dem were schiere sin lip benomen. Darumbe müs ich (sagt Gott) der lüte schonen, die so lihte ze valle komen: Die lan ich striten mit den kinden, vf de si ein blümenschappel ze lone gewinen.

Auch der Kreuzzüge wird an einigen Stellen Erwähnung gethan. Die Unsitte des Strassenraubes ergibt sich aus der oben angeführten Schilderung des Krieges in Sachsen und Thüringen, da es heisst: "Die die strasse röbent ze füsse, were kein urlüg, so weren sie diebe und valsche lüte."

Doch genug und vielleicht schon zu viel hievon. Ich übergebe nun die Schrift der Beurtheilung des Publikums, und hoffe, mit derselben einen schönen Beitrag zur Kenntniss älterer deutscher Litteratur geleistet zu haben. Wenn Mone (a. a. O.) bemerkt, Herr Greith habe die Werke der Mechtilde herausgege-

ben, so wird schon ein Blick in Greith's, übrigens höchst werthvolles Buch über deutsche Mystik zeigen, dass nur ein geringer Theil des vorliegenden Werkes daselbst mitgetheilt ist. Dieser ist zudem, wie es des Buches Zweck und Leserkreis verlangte, in die neue Sprachweise übersetzt und endlich ist als Poesie grösstentheils nur das lyrische Minnelied und einiges didaktische und allegorische mitgetheilt, während gerade das poetisch Schönste und Erhabenste, wie z. B. das schon genannte Kapitel von der Menschwerdung Christi übergangen ist. Ueberhaupt möchte ich den epischen Gehalt des Werkes, als Dichtung betrachtet, als höher und auch für die Litteraturgeschichte bedeutender ansehen, als den lyrischen, den Minnesang und ich hoffe darum, unsere Litterarhistoriker, werden das Buch, so wenig Geschmack viele derselben in anderer Beziehung an ihm finden mögen, nicht ganz übersehen.

Bei preussischen Gelehrten, die so Vieles für deutsche Sprache und deren Geschichte gethan, wird dieses Uebersehen um so weniger zu befürchten sein, da die Dichterin ihre Landsmännin ist. Nach einer Mittheilung des Herrn v. Ledebur hat um die gleiche Zeit eine andere Mathilde, nämlich eine Gräfin Mathilde von Sayn durch ihre in deutscher Sprache abgefassten Urkunden um die deutsche Sprache sich Verdienste erworben. ¹) So bieten sich frühe schon im Norden auf zwei der verschiedensten geistigen Gebieten zwei ebenfalls sehr verschiedene Frauen die Hand zur Ausbildung unserer deutschen Sprache, beide wahrscheinlich ohne ein solches Verdienst auch nur zu ahnen. Dem Predigerbruder, der diese Visionen niederschrieb, fällt ebenfalls ein Theil jenes Verdienstes zu, und ich wünsche, es möchte

<sup>&#</sup>x27;) Höfer, Auswahl der ältesten Urkunden deutscher Sprache. Vorred. VII.



auch der Benediktinerbruder, der so spät diese Schrift der Lesewelt mittheilt, nicht ganz leer ausgehen.

Vorläufig wird diese Ausgabe in der Ursprache einen kleinern Kreis von Lesern finden, es ist aber bereits dafür gesorgt, dass das Buch in Uebersetzung auch einem grössern Lesekreis zugänglich werde.

### Inhalts-Verzeichniss.

	Seite
Von Offenbarungen einer liebhabenden Seel	1
Dis ist das erste teil dis bûches.	
Dis bûch sol man gerne enpfan, wan got sprichet selber die wort	3
Dis buch heisset ein vliessendes lieht der gotheit	3
I. Wie die mine und die kunegine zesamene sprachen .	3
II. Von drien personen und von drien gaben	4
III. Von den megden der sele und von der mine schlage .	6
IV. Von der hovereise der sele an der sich got wiset .	7
V. Von dem qwale und von dem lone der helle	7
VI. Von den nun kören wie si singent	8
VII. Von gottes vluch in ahte dingen	8
VIII. Der minste lobet got an zehen dingen	8
IX. Mit drîn dingen wonestu in der hohin	9
X. Der got minet der angesiget drin dingen	9
XI. Vier sint an dem strite gottes	9
XII. Die sele lobet got an fünf dingen	9
XIII. Wie got kumet in die sele	9
XIV. Wie die sele got enpfahet und lobet	9
XV. Wie got die sele enpfahet	10
XVI. Got gelichet die sele vier dingen	10
XVII. Die sele lobet got an funf dingen	10
XVIII. Got gelichet die selen funf dingen	10
XIX. Got liebkoset mit der sele an sehs dingen	10
XX. Die sele widerlobet got an sehs dingen	10
XXI. Von der bekantnisse und von der gebrüchunge	10
XXII. Von Sante Marien botschaft und wie ein tugent der an-	
dern volget, und wie die sele ein jubilus der drivaltekeit	
wart gemachot und wie sante Maria alle heligen gesöget	
unde noch söget	11

XXIII.	Du solt beten, de dich got miñe sere dikke unde lange
	so wirdest du reine, schone und lange
XXIV.	Wie got antwurtet der sele
XXV.	Von dem wege pine ze lideñe gerne dur got
XXVI.	In disen weg zühet die sele ir sine und ist vri ane her-
	zeleit
XXVII.	Wie du siest wirdig dis weges und în behaltest und volle-
	komen siest
XXVIII.	Die mine sol sin mortlich ane masse ane vnderlass, de
	ist toren torheit
XXIX.	Von der schoni des brutegomes und wie im die brutini
	volgen sol
XXX.	Von den siben ziten
XXXI.	Du solt nit ahten smahheit
XXXII.	Du solt nit ahten êren, pine, betrubdi an der sunden .
	Von der pfrånde trost und mine
XXXIV.	Du solt sin in der pine ein lamp, ein turteltûbe, ein brût
	Die wöstin hat zwölf ding
XXXVI.	Von der bosheit gutin und wundere
XXXVII.	Die sele antwurtet got, de si wirdig si der gnaden .
	Got rûmet sich de die sele überwunden hat vier sûnde
XXXIX.	Got vraget die sele was si bringe
	Des antwurt si îm de besser ist dene vier ding
	Got vraget mit einem lobe, wie das cleinoter heisse .
	Das cleinôter heisset des herzen lust
	Dinen lust leg in die drivaltekeit
	Von der mine weg an siben dingen, von drin kleiden
	der brute und vom tanze
XLV.	Von ahte tagen in denen vollebraht der propheten gerunge
	Von der manigvaltigen zierde der brüte, und wi si kunt
	zů dem brûtegome und wielich ir gesinde ist, de ist
	nunvalt
	. Dis ist das ander teil dis buches.
1.	Die mine machet hohe in der sele nit vmbe menschlich
	siñe, de kunt von eigem willen
11.	Von zwein liederen der mine des der in der mine wart
	gesehen
111.	Von der Zungen der gotheit, von dem liehte der warheit,
	von den vier stralen gotz in die nun kore und der drival-
	tekeit und von S. Marien
1V.	Von der armen dirnen, von der messe joh. baptiste, von
• •	der wandelunge der ouelaten in de lamp, von engel schöni,
	von vierhande lûte geheliget und von guldinen pfeñingen
v	Ein sang der Selen zu gotte an fünf dingen und wie got
٧.	ein kleit ist der selen und die sele gottes

	Inhalts - Verzeichniss.	XXV
. 371	Ein widersang gottes in der sele an fünf dingen	Seite 34
	In der pine lobe so erschinet er dir. Von zwein guldin köpfen	31
	der pine und des trostes	34
VIII	. Von dem vegefür alzemale; davon lösete ein mensche tusent	ę
	selen mit den minetrehenen	35
IX.	Got lobet sin brut an funf dingen	36
X.	Die brut widerlobet got an tunf dingen	36
XI.	Von sibenhande liebin Gottes	36
XII.	Von sibenhande vollekomenheiten	36
XIII	Zwischen Got und der Sele sol die mine sin	36
XIV.	Wavon kunt luterkeit, swacheit, krankheit, wisunge, swinde-	
	keit, nôte, ellende, selten getrôstet	37
XV.	. Wie der von minen ist wunt wirt gesunt	37
XVI.	Von siben gaben eis brûders	37
XVII.	Wie got vrîet die sele und machet wise in siner liebin .	37
XVIII.	Wie die sele berûret gottes vrîheit in aht dingen	37
XIX.	Wie die bekantnisse und die sele sprechent zesamne, und	
	si spricht de sî drîvaltig sî von drîen himelen. Die bekant-	
	nisse spricht allererst	38
XX.	Wie swester Hiltegunt ist gezieret in dem himelriche mit	
	dem mantelen, mit VII Cronen, wie si lobet die nun kore	41
	Wiltu den berg ansehen, so solt du haben siben ding .	42
XXII.	Wie die schowunge vraget die minenden selen von seraphin	
	und von dem nidersten menschen	42
XXIII.	Wie die mine vraget und leret die stumpfen selen und brechte	
	si gerne zu irme liebe und spricht allererst und du stumpfe	
	sele antwurt	43
XXIV.	Wie sich die minende sele gesellet gotte und sinen user-	
	welten lieben, und sol gelich sin allen heligen. Wie der	
	tufel und die sele sprechen zesamene	46
XXV.	Von dêr klage der minenden sele, wie ir got schonet und	
	enziehet sine gabe, von wisheit, wie du sele vraget got wer	
	er sî und wie er sî. Von dem bongarten, von den blumen	
	und von dem sange der megde	49
XXVI.	Von diseme bûche und von deme schriber dis bûches .	52
	Dis ist das dritte bůch.	
T	Von dem himelriche und von den nun kören und wer den brüchen	
1.	sölle erfüllen. Von dem trone der apostelen und Sante Ma-	
	rien und da Cristus ine sint. Von dem lône der predieren,	
	martereren und megden und von den vngetöften kinden .	55
II	Wie die sele lobet got an siben dingen und got si von der	(Je)
-1.	- 11 1 14	62
TIT	Ein clage das die sele maget ist, und von der mine gotz	63
IV	Wie vnser vrowe S. Maria sûnden mohte und wie nit, das	00
-7.	lovet don belie seist	

#### Inhalts - Verzeichniss.

V. Wie die sele klaget de si keine messe noch die zit horet	Seite
	66
und wie got si lobet an zehen dingen	67
VII. Von siben offenbaren vienden vnser selekeit, die machen	01
siben schaden	67
VIII. Von siben dingen die alle priester sollent haben	68
IX. Von dem angenge aller dinge, die got hat geschaffen .	68
X. Von dem passio der minenden sele die si von gotte hat, wie	00
si vistât und in den himel vert. XXX partes habet .	71
XI. Zwischent got and der minenden sele sint alle ding schone	73
XII. Du solt loben danken und geren und bitten. Von dem	10
***	74
NIII. Von schszehenhande mine	74
XIV. Von zwein valschen tugenden, swer da ine wonet der lebet	(4
	75
der lugenen	10
pfanden löset ein mensche sibenzig tusend selen von dem	
grüwelichen vegefüre, de manigvaltig ist	76
XVI. Nach der gabe volget geissele und nach der smacheit êre	78
XVII. Von eis geistlichen menschen vegefür, von einer fünf hande	10
helfe vs der pine und von edelkeit predier-orden	79
XVIII. Von des ritters strite mit vollen waffenen wider die be-	10
	80
gerunge	00
	80
liche arme sint	81
XXI. Von der helle, wie si drû teil hat. Wie lucifer und sehs-	01
zehenhande lúte sint gepinet. În wirt kein helfe. Von	82
lucifers cleide	02
XXII. Ich han (gehört) von gotz barmherzekeit, von siner bekor-	87
unge und gerehtekeit XXIII. Die kraft der gerunge benimet die wort. Jungfröwen mag	01
AAHI. Die Krait der gerunge benimet die wort. Jungtrowen mag	
got nit enbern. Gotz angesiht umbevahen und sin lust	88
überwinden tusent tδde	65
XXIV. Zweierleie lûten wirt gebotten zweierleie geist. Von got	88
und von dem tuvel. Von sibenhande mine	00
Dis 1st das vierde büch.	
I. Funf ding sont die lutern megde han	90
II. Dis buch ist von gotte komen. Die sele lobet sich an	
mangen dingen. Ir sint zwen engel geben und zwen böse	
tufel und zwölf tugenden stritent wider das vleisch .	90
III. Die sündere enpfallent gotte von drien gaben der wisheit.	
Von dem steine. Von der jungfrowen lob, de ist die	
cristanheit	95

Inhalts-Verzeichniss.	XXVII

IV.	Von zwein vngelichen wegen, der ein gât nider zů der
	helle, der ander stigt vf in den himel
V.	Vnser sûnde zûkûnftig val, irdenisch wesen, de himelrich,
	gottes gabe, sollent stån offen vor vnseren ogen
VI.	Gotz vswelunge mag nieman storen. Rehtú rúwe hat ab-
	las (von) gottes gnade und ist ane vegefür
VII.	Wie ein vriù sele sprichet zu gotte in ganzer liebin .
	Von gotz licham, der siechen, der verlassent und der craft
IX.	Von vierhande opfer der priesteren
X.	Von der leien opfer nach iren statten
	Wie cristan gegen den juden sich sollent halten an vier
	dingen
XII.	Wie die brût, die vereinet ist mit gotte, verwirfet aller crea-
	turen trost, sunder alleine gotz, und wie si sinket von der
	pine
XIII.	Die schrift dis buches ist gesehen, gehöret unde bevunden
	an allen lidern
XIV.	Von der heligen drivaltekeit, von der geburt und von dem
	namen Jesu Cristi und von des menschen edelkeit .
XV.	Die rehte luter mine hat vier ding. Gibest du dich gotte,
	so git sich got och dir
XVI.	Die grosse mine hat mê dene zehen stuke und zwieger-
	hande clage
XVII.	Von einer vrowe, die ze hove gerne was, von irme tufel
	der ir siben bosheit riet
XVIII.	Der geistlich Mensche ist glich eim tier an drissig dingen
	siner nature
XIX.	Das ambaht der gebenedigten mine ist manigvalt
	Von sehs tugenden S. Dominicus
XXI.	Dur sehszehen ding hat got predierorden liep
XXII	Von vierhande crone brûder Heinrichs und von der wirde-
	keit S. Dominicus
XXIII.	Von Sante Johanes ewangeliste begrebde
XXIV	Wie got in himelriche die selen enpfahet und wie er drier-
	leie lûte crônet, und wie er si grûsset, zieret, lobet und
	inen danket
XXV	Wie vnser gegenwirtekeit si nu in dem himelrich, in dem
ala.V.	
YYVI	Von dem gotztrost eis beswêreten brûders Baldewinus .
AAVII.	Von dem ende predierorden, von dem endecrist, Helya und Enoch
VVVIII	
AAVIII.	Von fünferleie craft der mine. Dur krenket und der lüte
	valscheit mus man swigen der warheit

	Gene
Dis ist der funfte tell des buches.	
I. Von drierleie ruwe und zehenhande nutze und von dem wege der	
	128
engelen und der tüfelen	
nigvaltigen schar der sûnden	130
III. Got wil wêgen alle vnschuldige pine und och drierleie lûte	-00
	131
IV. Der wunderlichen mine ist manigvaltige craft. Wie die	101
smeket. Von vierhande diemůt. Von sibenleie schôni der	
miñenden sele	131
V. Von einer begîne vegefûr, die dur eigen willen kein gebet half	134
VI. Wie die sele lobet die helige drivaltekeit	135
VII Wie not widerlobet die sele	135
VII. Wie got widerlobet die sele VIII. Drû kint sol der mensche haben, für die er bitten sol .	135
IX. Von der êre sibenzîg mañe, die mit Cristo stûnden ze gezûge	137
X. Wie die sûnde si gelich gottes grössi	138
XI. Geistlich namen sol gehöhet werden. Von der swestern	100
gelas. Wie si betten und erbitten sont mit gotte	138
XII. Wie got antwurtet einem brûdere von der scrift dis bûches	140
XIII. Von zehenhande nútzen eines gûten menschen gebet .	140
	141
XIV. Von böser priester vegefür	141
XVI. Es ist tifelich, de man sûndet	141
XVII. Dis ist ein grüs und ein lob und ein gebet der sünderin	142
XVIII. Wie got hiezů antwurtet	-143
XIX. Wie sibenzehenhande sûnde jagent den menschen	143
XX. Ein lob gottes von aht dingen. Von der sünden oppfer	144
XXI. Warumbe der Mensch ist verworfen und doch geminet, und	
wie du dich segnen solt	114
wie du dich segnen solt	
willen	145
XXIII. Von sante marien gebet. Von Gabrieles lieht. Von des	110
kindes tûch. Wavon die milch kam und des kindes oppfer.	
Von den tüfelen und von dem hungertüch	147
XXIV. Von sehsleic kleide vnsers herren gotz und von den tu-	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •
genden Sant Dominicus und wie got sinen orden geeret	
hat an vier dingen	154
XXV. Eines dinges genússet man in dem himelriche, de ist in	
siben dingen, danach volgent siben ding. Das lob des	
betrûbten menschen ist nuz in siben dingen	157
XXVI. Wie got sich lobet und singet	158
XXVII. Mit zwolf worten enpfieng der himelsch vatter sinen sun	200
Jesum	159
XXVIII. Von siben cronen brûder Albrehtes. Ein anderes ist	
satzunge gottes, ein anders ist erwelunge	159

aminates Totalionings	21.21.21
XXIX. Nach gotz zuge were der mensch als ein engel, eb er den	Seite
volgete. Und von der bosheit des tufels	. 160
XXX. Von zwenzig kreften gottes mine und von manigvaltiger	
	. 161
namen	
XXXI. Von zehen creften der mine und de keine creature mag vol	
gedenken der sele gerunge ze gotte	. 163
XXXII. Von dem hohen ende swester Mehthilt	. 164
XXXIII. Wie die cleine sûnde schadet der vollekomenheit und wie	3
sich der tufel davon nahet der sele	. 165
XXXIV. Von fünfleie nuwe heligen, dur bose lute gesant, und wie	3
got wil weschen die cristanheit in sin selbes blûte hienacl	n 166
XXXV. Wie swester Mehthild danket und lobet got und bittet fü	r
drierleie lûte und für sich selber	. 168
Dis ist der sehste tell dis baches.	
I. Wie ein prior oder priorine oder ander prelaten sich söllen	t
halten gegen iren vndertanen	. 171
II. Von der regele eis kanoniken, wie er sich halten sol. Die	
ist von got komen	. 177
III. Got gibet herschaft. Wie die boke lamber werdent .	. 178
IV. Von der bescheidenheit und vorhte, die die sine bewaren	
von irdenischen dingen	. 179
V. Nach der mine und gêrunge, die schöni der creaturen gi	
bekantnisse mit jamer	. 180
VI. In der jungesten zit soltu haben mine, gerunge, vorhte	
ruwe drierleie	. 181
VII. Vnser eigen wille mag widerstân den widerhaggen. Di	
gûte sele ist snell zû gotte	. 182
VIII. Zwischent Got und Lucifer ist zweierhande vegefür. Wi	е
der tûfel piniget die selen	. 183
IX. Wer die heligen êret, den êrent si und trostent an dem tod	e 184
X. Gebêt, messen, gotteswort, gûter lûte leben, vasten und	е
carrinen lösen die selen von dem vegefür	. 185
XI. Wie ein schüler tot ist und ein predier	. 186
XII. Wie du dich halten solt an vierzehen dingen	. 186
XIII. Wie geistlich lute von blintheit sich hütent vor der minekeit	Ł.
Von sehsleie craft gottes gaben	. 187
XIV. Clager in der pine enbêrent sehs dingen. Wie man suche	
smacheit tragen sol	. 188
XV. Von Enoch und Elyas pine und von den jungesten predien	. 100
den und von endecristes bosheit	. 189
XVI. Wie die sele vnsers herren wonet in der drivaltekeit un	
von irme ambahte. Wie si sprichet für den sunder, un	
von dem ambahte vnser fröwen	. 193
XVII. Got sihet den sûnder an vûr gût. Was gût reht wille si	I. 195
Von der gesten hundings	195

#### Inhalts - Verzeichniss.

		contra
XVIII.	Du solt din herze ansehen ze allen ziten	195
XIX.	Von dem gûten willen, den man nit ze der getât mag	
	bringen	196
XX.	Dis bûch ist komen von drierhande gabe. Die mine vliusz.	
	Sie ist rich und gitig. Si wirt siech. Wer de himelrich	
	habe. Got git pine und och trost	197
XXI.	Wie bose pfafheit sol genidert werden. Wie predier	
	alleine predien sont und bischove sin und von den jun-	
	gesten predieren	198
XXII.	Von siben dingen dêr man funfe vindet in himelrich und	
	zwei in ertrich	193
XXIII.	Wie in drien stetten sprichet got mit der selen	200
XXIV.	Wie in wêtagen offenbart Cristus sine wunden. Vier	
	ding kloppfent vor der himelporten	200
XXV.	Von der verbranten mine	201
	Gedenken an den tot und lange leben ist gut	201
	Wie du solt danken und bitten	202
	Swene du sterben solt, so nim urlop zů zehen dingen	202
	Von zehen stukken gotliches füres vs der edelkeit gotz	203
XXX.	Die luter mine hat vier ding	205
XXXI.	Wie got die sele gemachet hat von wollust und pine	
	Wie got glich ist eime clote	205
XXXII.	Wie wir glich werden gotte, S. Marien und den engelen	207
XXXIII.	Von dem scharpfen capittel, da der bilger în zûkam, der	
	schein ein gros herre	208
XXXIV.	Der die welt versmahet den sol man êren mit aht dingen	209
XXXV.	Wie die selig sele spricht zů irme lichamen an dem jun-	
	gesten tage	209
XXXVI.	De Johanes Baptista der armen dirnen messe sang, de	
	we geistlich bekantnisse in der sele	210
XXVII.	Du solt got loben, clagen und bitten zwolf ding	211
XXVIII.	Nieman mag Gotz himel storen. Die helle verwiset got	213
	Von dem gegenblike gottes schin an vnser Vrowen und	
	ir gewalt	213
XL.	Bekorunge, die welt und ein gut ende prufent vns .	214
XLI.	Von dem gegenblike gotz in den Menschen und in die	
	engele. Funf ding hindernt die schrifft	214
XLII.	Dis schreib swester mehtilt an einer cedelen irem brûder	
	B. predier orden und sprach	215
XLIII.	Dise schrift ist vs got gevlossen	215
	Dis ist de sibende tell.	
I.	Von der crone und von der wirdekeit vnsers herren Jesu	
	cristi, die er nach dem jungesten tage empfahen sol .	216
	Wie an aller selen tag ein mensche bat vur die selen	
	gemeine	221

Inhalts - Verzeichniss.	XXXI
III. Wie núze dc sî, de ein mensche mit diemûtigen worten	Seite
sin herze besehe âne vnderlas	222
IV. Von dem besmen vnsers herren	224
V. Warumbe dc kloster ze einer zit angevohten wart .	224
VI. Von dem capitel und wie der mensche besehen sol sine brüche und die beweinen. Von zwein guldin pfeningen	
und von gûtem willen und gêrunge	225
VII. Wie der mensche ze aller zit mit got vereinet si .	225
VIII. Wie ein mensche got süche	227
<ul> <li>1X. Wie die minende sele lobet vnsern herren mit allen creaturen</li> </ul>	228
X. Dis geschach ze einer zit, do gros vnfüre was	228
XI. Wie vnser herre wart glich gesehen einem arbeitenden	
mañe	229
XII. Wie ein mensche ital êre und bekorunge widerstân sol	230
XIII. Wie unser herre wart gesehen glich einem pilgerin .	230
XIV. Von gotz erwelunge und segene	231
XIV. Von gotz erwelunge und segene	231
XVI. Wie ein mensch geret und bât	232
XVII. Wie bekantnisse sprichet zů dem gewissede	232
XVIII. Von der bevelhunge der siben ziten der martir vnsers	š
herren	233
XIX. Von dem gråsse vnser vröwen	235
XX. Wie man de ave Maria sol bevelhen vnser frowen	236
XXI. Wie ein mensche sin herze sol beschen eb de er ze gotz	
tische gê	237
XXII. Von dem lobe des himelschen vatters	239
XXIII. Wie man dem sune danken sol	. 239
XXIV. Von der mine vlůt	
XXV. Von dem grûsse der heligen drivaltekeit	239
XXVI. Wie man zu gotte vliehen sol in der bekorunge .	240
XXVII. Wie der geistlich mensche sin herze sol kêren von der	
welt	241
XXVIII. Von der not eis urlüges	243
XXIX. Von einer lêre	. 244
XXX. Ein gebet weñe man die jungfröwen cronet	. 241
XXXI. Von einer klage	. 241
XXXII. Wie des gûten menschen werk lühtent gegen den werker	1
vnsers herren	. 245
XXXIII. Von dem geistlichen trank	. 246
XXXIV. Von der geistlichen spise	. 246

XXXV. Von den siben salmen .

XXXVI. Von einem geistlichen closter

sin sunde alle tage .

XXXVII. Von der ewigen hochgezit der heligen drivaltekeit

XXXVIII. Wie ein geistlich mensch sol clagen und bekenen got

246

247

249

251

253

#### XXXII

#### Inhalts - Verzeichniss.

XXXIX. Wie die tuvel sich sclahent und jagent, bissent und na-	Sei
gent, wene ein minendu sele, die von gotlicher mine	
brenet, von diser welt scheidet	25
XL. Alsus sprichet du minende sele ze irme lieben herren	25
XLI Wie ein predierbrûder wart gesehen	25
XLII. Von dem honigtrank	25
XLIII. Von der einvaltigen mine, wie die wise wart gesehen .	25
XLIV. Von fünf sünden und von fünf tugenden	25
XLV. Von siben dingen in der minenden gerunge	25
XLVI. Wie sich die sele meldet in geistlichem armûte	25
XLVII. Von einer sünde die bose ist über alle sünde	26
XLVIII. Wie die mine wart gesehen mit iren jungfrowen	26
XLIX. Von eim leienbråder	26
L. Von der pinlichin gottes	26
LI. Ein gebet vor versumekeit	26
LII. Wie sich die minende sele neiget under die hant gottes	26
LIII. Von dem gevengnisse geistlicher lüten	26
LIV. Von vier dingen des gelöben	26
LV. Also schribet ein frunt sineme frunde	26
LVI. Wie got rûret sine frûnde mit der pine	27
LVII. Ein wenig von dem paradyso	27
LVIII. Von Sante Gabriel	27
LIX. Wie die botschaft für got kam	27
LX. Wie das kint gesehen wart	27
LXI. Wie man sich bereiten sol zu gotte	273
LXII. Wie die jungfrowen dienent ir frowen der kunegin	27
LXIII. Gotz wille ist ein fürste in allem wesende	278
LXIV. Wie got dem menschen dienet	279
LXV. Wie got die sele zieret mit der pine	280
Zusatz über die sieben tagzeiten	282
Bruchstück über mystisches leben	283
Kinige Worterklärungen	985

### Von Offenbarungen einer liebhabenden Seel.

Año domini MCCL fere per años XV liber iste fuit teutonice cuidam begine, quæ fuit virgo sancta Corpore et spiritu per gratiam a domino inspirata, 1) quæ in humili simplicitate, in exulari paupertate, in oppresso conceptu, in coelesti contemplatione ut in scriptura ista patet, plus quam XL años domino devotissime servivit, sequens perfecte vestigia fratrum ordinis praedicatorum, de die in diem semper proficiens, semper melior se fiebat. Conscriptus autem a fratre quodam predicti ordinis et continet multa bona, prout in titulis praenotatur.

De trinitate II. lib. 3. Cap., III. lib. 9. C., IIII. l. 12. et 14. C., V. lib. 26. C.

De Christo II. 1. 3. C., IV. 1. 24. C., V. 1. 23. Cap.

De domina nostra I. l. 4. C., II. l. 3. C., V. l. 23. C. de IX ordinibus angelora I. l. 6. C., III. l. 1. C., V. l. 1. Cap.

De prerogativa quorundam Sanctoru IIII. l. 20. et 21. et 23. Capitulo.

De malitia demonum IV. lib. 17. C., II. l. 24. C., V. lib. 29. C., V. lib. 9. Cap.

De hominis dignitate I. l. 44. C., IV. l. 14. Cap.

De raptu et separatione animæ a carne I. l. 2. C.

De descriptione coeli III. l. 1. C.

De descript. inferni III. l. 21. C.

<sup>1)</sup> Handschrift inspiratus.

H. Mechthild.

De multiplici purgatorio II. l. 7. Cap., III. l. 15., 16. Cap., l. XIV., 15. C.

De multis virtutibus et vitiis I. l. 22., 25. C., III. l. 7. et 14. C., IV. l. 4. Cap. et de caritate maxime III. l. 13. Cap.

De praedicatoribus in fine mundi tempore antichristi IV. l. 27. Cap. et de multis inauditis quae intelliges, si cum credulitate, humilitate et devotione novies perlegeris librū istū. Hic est prophetia de preterito presenti et futuro. Hic est etiā distinctio trium personarū V. l. 26. Cap.

In dem jare von Gottes geburte drizehendhalphundert jar, bi darnach fünfzehen jaren wart dis büch geoffent in tüsche von Gotte einer swester, was ein helig maget beide an lip und an geiste. Si dienete Gotte andehtekliche in demütiger einvaltekeit, in ellender armüt in himelschem contemplierende, in verdrukter versmehte, mê dene vierzig jar, und nachvolgete vesteklich und vollkommenlich dem lichte und lere des predier orden; und nam für von tage zü tage und besserte sich tegelich. Aber das büch samente und schreib ein brüder des selben ordens und vil gütes stat in disem büche von vil sachen, als in den tavelen ist vorgezeichent das solt du gelöblich, diemüteklich und andehteklich nünstunt vberlesen.

#### Dis ist das erste teil dis bûches.

Dis båch sol man gerne enpfan, wan got sprichet selber die wort.

Dis büch das sende ich nun ze botten allen geistlichen lüten, beidé bösen und güten, wand wen die süle vallent, so mag das werk nüt gestan, und ez bezeichent alleine mich, und meldet loblich mine heimlichkeit. Alle die dis büch wellen vernemen die söllent es ze nün malen lesen.

Dis buch heisset ein vliessendes lieht der gotheit.

Eia, herre got, wer hat dis bûch gemachet. Ich han es gemachet an miner vnmaht, wan ich mich an miner gabe nút enthalten mag. Eya herre, wie sol dis bûch heissen, alleine ze dinen eren? Es sol heissen: ein vliessende licht miner gotheit, in allú die herzen die da lebent ane valscheit.

I. Wie die mine und die kunegine zesamene sprachen.')

Die sele kam zu der mine
Und grüste si mit tieffen sinnen
Und sprach: Got grüsse vch vro mine.
Got lone vch, liebe vro künegine.
Vrô mine ir sint sere vollekomen.
Vro künigine, des bin ich allen dingen oben.
Vro mine, ir hand manig jar gerungen,
Ê ir habint die hohen drivaltekeit darzů betwungen,
Das sú sích hat alzemale gegossen
In Marien demûtigen magetům.

<sup>&#</sup>x27;) Greith deutsche Mystik S. 222.

Fro miñe, ir hant mir benome Alles das ich in ertrich je gewan. Frowe kunegin, ir hant einen seligen wehsel getan. Frowe mine, ir hant mir benomen mine kintheit. Frowe kunegine, dawider han ich vch gegeben himelische vriheit. Frowe mine, ir hant mir benomen alle mine jugent.

Frowe kunigin, dawider han ich vch gegeben manig helige tugent.

Frowe mine, ir hant mir benomen gut frunde und mage.

Eia frowe kunigin, das ist ein snodu klage.

Frowe kunigine, das ist vwer ere und vrome.

Frowe mine ir hant mir benomen die welt, weltlich ere und allen weltlichen richtům.

Fro. kunig., das wil ich veh in einer stunde mit dem heiligen geiste nach

allem vweren willen in ertrich gelten. Frowe mine, ir hant mich also sere betwungen, das min licham ist komen in sunderlich krankheit. 1)

Frowe kun., dawider han ich vch gegeben manig hohe bekantheit.

Frowe mine, ir hant verzert min fleisch und min blut.

Frowe kun., damit sint ir gelutert und gezogen in got. Frowe mine, vr sint ein roberine, denoch sont ir mir gelten.

Frowe kun., do nement reht mich selben,

Frowe mine, nu hant ir mir vergolten hundert valt in ertriche.

Frowe kun., noch hant ir ze vordernde got und alle sine riche,

#### II. Von drien personen und von drien gaben.

Der ware gottes grås, der da kumet von dem himelschen flût vs dem bruñen der vliessenden drivaltekeit, der hat so grosse kraft, das er dem lichamen benimet alle sine maht, und machet die sele ir selben offenbar, das si sihet dich selben den heligen gelich und emphahet dene an sich gotlichen schin, so scheidet die sele von dem lichamen mit aller ir macht, wisheite, liebin und gerunge; sunder das minste teil irs lebendes belibet mit dem lichame als in eime süssen schlaffe. So sihet su einen ganzen got in driú personen und bekenet die drie personen in eime gotte vngeteilet. So grüsset er si mit der hove sprache die man in dirre kuchin nit vernimet, und kleidet su mit den kleidern, die man ze den palaste tragen sol und git sich in ir gewalt. So mag sú bitten und vragen was si wil, des wirt si beriht. Warvmbe si nút beriht wirt, das ist dú erste sache von drien. So zuhet er si fürbas an ein heimliche stat. Da mus si

<sup>1)</sup> Handschrift krakheit.

für nieman bitten noch fragen, wan er wil alleine mit ir spilen ein spil das der lichame nút weis, noch die dörper bi dem phlåge noch die Ritter in dem turnei, noch sin mineklichi måter Maria, der mag si nút gepflegen da. So swebent si fúrbas an ein wuñenriche stat, da ich nút vil von sprechen mag noch wil. Es ist ze notlich; ich engetar, wan ich bin ein vil sundig monsche. Mer weñe der endelose got die grundelose sele bringet in die hôhin, so verluret si das ertrich von dem wunder, und bevindet nút, das si je in ertrich kam. Weñe das spil allerbest ist, so můs man es lassen. So sprichet der blůiende Got: Junefrŏ, ir mussent voh neigen, so erschriket si: Herre, nu hast du mir hie so sere verzogen, das ich dich in minem lichamen mit keinem orden mag geloben, sunder das ich ellende lide und gegen dem lichame strite: So sprichet er: Eya, du liebú tube, din stimme ist ein seitenspil minen oren; dine wort sint wurtzen minem munde, dine gerunge sint die miltekeit miner gabe. So sprichet sú: Lieber herre, es mús sin als der wirt gebútet. So ersúfzet si mit aller maht, das der lip erweget wirt. So sprichet der licham: Eya frowe, wa bist du nu gewesen? Du kumest so miñeklich wider, schône und creftig, frie und siñenrich. Din wandelen hat mir benomen minen smak, ruwe, farwe und alle min maht. So sprichet si: Swig, morder, la din klagen sin; ich wil mich iemer hutten vor dir, das min vient verwundet sie, das wirret vns nút, ich frowe mich sin.

Dis ist ein grüs, der hat manige adern, der dringet usser dem vliessenden gotte in die armen, dürren selen ze allen ziten mit nüwer bekantnüsse, und an nüwer beschöwunge, und in sunderliche gebruchunge der nüwer gegenwürtekeit. Eya süslicher got, fürig inwendig, blügende vswendig; nu du dis den minesten hast gegeben, mohte ich noch ervarn das leben, das du dinen meisten hast gegeben, darvmbe wolt ich dest langer qweln. Disen grüs mag noch müs nieman empfan, er si dene vberkomen und ze nihte worden.

In disem grüsse wil ich lebendig sterben;

Das mögen mir die blinden heligen niemer verderben.

Das sint die da minent vnd nit bekennent.

Von den megden der sele und von der mine schlage. ')

Alle heilige cristanliche tugende sint der selen megede. Der selen süsser verdrutz claget der mine ir not:

Die sele: Eya allerliebeste jungfrowe,

Nu hast du lange min kamerin gewesen;

Nu sage mir, wie sol ich darane wesen.

Du hast mich gejagt, gevangen, gebunden,

Und so tief gewindt,

Das ich niemer werde gesunt.

Du hast mir manigen kulenschlag geben;

Sage mir, sol ich ze jungest vor dir genesen?

Wirde ich nüt getödet von diner hant?

So were mir bas, das ich dich nie hette bekant.

Die mine: Das ich dich jagete, das luste mich;

Das ich dich vieng, des gerte ich;

Das ich dich bant, des frowete ich mich,

Do ich dich wundete, do wurde du mit mir vereinet, So ich dir kuline schlege gibe, so wirde ich din gewaltig.

Ich han den almehtigen got von dem himelrich getriben

Und han ime benomen sin monschlich leben

Und han in mit eren sinem vatter widergegeben.

Wie mögest du, snöder wurm, vor mir genesen. Sprich, min keiseriñe, ich vorhte ein kleine heimeliche arzenie,

Die sele:

Die mir got dikke hat gegeben, Das ich von derselben möge genesen.

So man die gevangenen nút wil haben tot, -Die mine:

So git man inen wasser und brot.

Die artzenie, die dir got dikke hat gegeben,

Das ist anders nút deñe ein vristunge in dis monschliche leben.

Sweñe aber kunt din ostertag,

Und din lichame enpfat den totschlag,

So wil ich dich alumbe van

Und wil dich aldurch gan.

Und wil dich dime licham stelen

Und wil dich dime liebe geben.

O mine, disen brief han ich us dinem munde geschriben, nu Die sele: gib mir frowe din ingesigel.

Die mine: Swer got je vber sich selben liep gewan, der weis wol, wa

er das ingesigel nemen sol; es lit zwischent uns zwein.

Die sele spricht: Swig liebe, sprich nut me.

Genigen sie dir aller juncfrowen liebeste

Von allen creaturen und von mir.

<sup>1)</sup> Greith S. 225.

Sage minem lieben, das sin bette bereit sie
Und das ich miñesiech nach ime bin.
Ist dirre brief ze lang, das ist das schult: Ich war in der
matten, da ich manigerleige blümen want.
Dis ist ein sûsse jamer clage: Wer von miñe stirbet, den sol
man in gotte begraben.

#### IV. Von der hovereise der sele an der sich got wiset. 1)

Sweñe die arme sele kumet ze hove, so ist si wise und wolgezogen; so siht si iren got vrolichen an. Eya, wie lieplich wirt si da enpfangen. So swiget si und gert vnmesseklich sines lobes. So wiset er ir mit grosser gerunge sin götlich herze. Das ist gelich dem roten golde das da briñet in eime grossen kolefûre. So tût er si in sin glûgendes herze alse sich der hohe fûrste und die kleine dirne alsust behalsent und vereinet sint als wasser und win. So wird si ze nihte und kumet von ir selben, alse si nût mere môgi, so ist er miñesiech nach ir, als er je was, wañ im gat (weder) zu noch abe. So spricht si: herre, du bist min trost, min gerunge, min vliessender bruñe, min suñe, und ich bin din spiegel. — Dis ist ein hovereise der miñenden selen, die ane got nût wesen mag.

#### V. Von dem quale und von dem lone der helle.

Min licham ist an langer qwale, min sele ist an hoher wune, wan si hat beschowet vnde mit armen vmbevangen iren lieben alzemale. Von ime hat si die qwale, die vil arme. So züchet er si, so vluset si. Si kan sich nut enthalten, vntz er su bringet in sich selber. So spreche si gerne und si enmag. So ist si gar verwunden in die wunderlichen drivaltekeit mit hoher einunge. So lat er si ein kleine, das si geron möge. So gert si sines lobes, das kan si nach irem willen nut vinden. Ja si wolte das er si zu der helle senden wolte, vf das er von allen creaturen über vnmasse gelobet werde. So sihet si in an und sprichet im zu: Herre gip mir dinen segen. So sihet er si an und zühet si wider, und git ir einen grüs,

<sup>&#</sup>x27;) Greith S. 229.

maget

Dem der licham sprechen nit müs. So spricht der licham zu der sele:
Wa bist du gewesen? Ich mag nit me. So spricht die sele: Swig, du bist ein tore. Ich wil mit mime liebe wesen, Soltest du niemer me genesen. Ich bin sin fröde, er ist min qwale. Dis ist ir qwale, niemer müsse si genesen. Dise qwale müsse dich bestan, Niemer müsset du ir entgan.

VI. Von den nún koren wie sie singent.

Nu hôre, liebů, hôre mit geistlichen oren, sust singent die nún kôre:

Wir loben dich herre das du uns hast gesuchet mit diner demutikeit:

W. l. d. h. d. d. u. h. ) behalten mit diner barmherzekeit.

W. l. d. h. d. d. u. h. geheret mit diner smahheit.

W. l. d. h. d. d. s. h. gefüret mit diner miltekeit.

W. l. d. h. d. d. u. h. geordent mit diner wisheit.

W. l. d. h. d. d. u. h. beschirmet mit diner gewalt. W. l. d. h. d. d. u. h. gehelget mit diner edelkeit.

W. l. d. h. d. d. u. h. gewisset mit diner heimlichkeit.

W. l. d. h. d. d. u. h. gehöhet mit diner miñe.

#### VII. Von gottes vluch in ahte dingen.

Ich vlüche dir: din lichame müsse sterben,
Din wort müsse verderben
Din ögen müssen sich schliessen,
Din herze müsse vliessen,
Din sele müsse stigen,
Din licham müsse bliben.
Dine mönschliche siñe müssin vergan,
Din geist müsse vor der heligen drivaltekeit stan.

### VIII. Der minste lobet got an zehen dingen.

O du breñender berg, o du vserwelte suñe!

O du voller mane, o du grundeloser bruñe!

O du unreichhaftú hôhi, o du klarheit ane masse!

O wisheit ane grunt!

O barmherzikeit ane hinderunge!

O sterki ane widersatzunge!

O Crone aller eren!

Dich lobet der minste, den du je geschüffe!

<sup>&#</sup>x27;) "Wir loben dich herre das du uns hast" wird hier neunmal wiederholt.

#### IX. Mit drîn dingen wonestu in der hôhin.

Die da brinent in der waren mine und uf einen steten grunt buwent der warheit und fruht bringen mit vollem huffen des seligen endes, die wonent in der höhin. Glosa: das ist vber seraphin.

#### X. Der got miñet der angesiget drîn dingen.

Swelcher monsch die welt vbersiget
Und sime lichamen allen vnnutzen willen benimet
Und den tuvel überwindet,
Das ist die sele die got minet.
Tüt ir die welt einen stoss,
Davon leidet si kleine not.
Tüt ir das vleisch einen wank,
Davon wirt der geist nut krank.
Tüt ir der tuvel einen blik,
Das achtet die sele aber niht;
Si minet und si minet
Und si kan anders nit beginen.

#### XI. Vier sint an dem strite gottes.

O tube ane gallen! O maget ane sere!
O Ritter ane wunden! O kneht vnverzaget!
Das sint die vier die gotte in sinem strite wol behagent.

#### XII. Die sele lobet got an funf dingen. )

- O keyser aller eren! O Crone aller fürsten!
- O wisheit aller meistern! O geber aller gabe!
- O löser aller gevangnisse.

#### XIII. Wie got kumet in die sele.

Ich kum zů miner lieben Als ein towe vf den blůmen.

#### XIV. Wie die sele got enpfahet und lobet.

Eja froliche anschowunge! Eya liepliche grüs! Eja minekliche vmbehalsunge! Herre din wunder hat mich verwundet, din gnade hat mich verdruket. O du hoher stein, du bist so wol durgraben, in dir mag nieman nisten dene tuben vnd nahtegal.

<sup>&#</sup>x27;) Greith S. 228,

#### XV. Wie got die sele enpfahet.

Siest wilkomen liebú tube, du hast so sere geflogen in dem ertriche, das dine vedern sint gewahsen in dem himelriche.

### XVI. Got gelichet die sele vier dingen.

Du smekest als ein wintrübel, du ruchest als ein balsam, du lühtest als du suñe, du bist ein zunemunge miner höchsten mine.

#### XVII. Die sele lobet got an fünf dingen.

- O du giessender got an diner gabe!
- O du vliessender got an diner miñe!
- O du breñender got an diner gerunge!
- O du smelzender got an der einunge mit dinem liebe!
- O du ruwender got an minen brusten, ane die ich nut wesen mag!

#### XVIII. Got gelichet die selen fünf dingen.

- O du schöne rose in dem dorne!
- O du vliegendes bini in dem honge!
- O du reinú tube an dinem wesende!
- O du schönů suñe an dinem schine!
- O du voller mane an dinem stande!
- lch mag mich nit von dir gekeren.

## XIX. Got liebkoset mit der sele an sehs dingen.

Du bist min legerkûssin, min miñckliches bette, min heimichestû rûwe, min tiefeste gerunge, min hôhste ere. Du bist ein lust miner gotheit, ein trost miner mônscheit, ein bach miner hitze.

#### XX. Die sele widerlobet got an sehs dingen.

Du bist min spiegelberg, ein ögenweide, ein verlust min selbes, ein sturm mines hertzen, ein val und ein verzihunge miner gewalt, min höhste sicherheit.

#### XXI. Von der bekantnisse und von der gebrüchunge.

Miñe ane bekantnisse Dunket die wisen sele ein vinsternisse. Bekantnisse ane gebruchunge Dunket si ein helle pin. Gebruchunge ane mort kan si nit verklagen.

1 - W . . . .

XXII. Von Sante Marien botschaft und wie ein tugent der andern volget, und wie die sele ein inbilus der drivaltekeit wart gemachot und wie sante Maria alle heligen gesöget unde noch söget!).

Der susse towe der vnbeginlicher drivaltekeit hat sich gesprenget vs dem bruñen der ewigen gotheit in den blûmen der vserwelten maget, und des blumen fruht ist ein vntotlich got, und ein totlich mensche und ein lebende trost des ewigen liebes, und vnser lösunge ist brutegom worden. Die brut ist trunken worden von der angesihte des edeln antlutes. In der grösten sterki kunt si von ir selber, und in der grösten blintheit sihet si allerklarost. In der grösten klarheit ist si beide tot und lebende. Je si lenger tot ist, je si vrôlicher lebt. Je si vrôlicher lebt, je si mer ervert. Je si miner wirt, je ir me zůflüsset. Je si sich mere vörhtet<sup>2</sup>).... Je si richer wirt je si armer ist. Je si tiefer wonet, je si breiter ist. Je si gebietiger ist, je ir wunden tieffer werdent. Je si mer sturmet, je got miñenklicher gegen ir ist. Je si hoher swebet, je si schöner lühtet von dem gegenblik der gotheit, je si im naher kunt. Je si mer arbeitet, je si sanster růwet. Je si mer begriffet, je si stiller swiget. Je si luter ruffet, je si grosser wunder wirket mit siner kraft nah ir macht. Je sin lust me wahset, je ir brutloft grosser wirt, je das minebet enger wirt. Je die vmbehalsunge naher gat, je das muntkůssen sússer smekket. Je si sich mineclicher ansehent, je si sich nöter scheident. Je mer er ir gibet, je mer si verzert, je me si hat. Je si demûteklicher vrlop nimt, je e si wider kunt. Je si heisser blibet, je si e entfunket. Je si mere brennet, je si schöner lühtet. Je gottes lob mer gebreitet wirt, je ir girheit grösser blibet.

Eya war vart vnser loser brûtgöm in dem jubilus der heligen drivaltekeit. Do got nit me mohte in sich selben, do mahte er die selen und gab sich ir ze eigen von grosser liebi. Wovon bist du gemachet, sele, das du so hohe stigest ûber alle creaturen, und mengest dich in die heligen drivaltekeit vnde belibest doch

<sup>1)</sup> Greith S. 210. 2) Hier scheint etwas zu fehlen.

gantz in dir selber? 1) Du hast gesprochen von minem anegenge, nu sage ich dir werlich: Ich bin in derselben stat gemachet von der mine, darvmbe mag mich enkein creature nach miner edelen nature getrôsten noch entginen dene allein die mine. Vrowe sant Maria, dis wunders bist du ein mûter. Weñe geschach dir das? Do vnsers vatter jubilus betrübet wart mit adames valle, also das er mûste zúrnen. Do enphieng die ewige wisheit der almehtigen gotheit mit mir den zorn. Do erwelte mich der vatter ze einer brut, das (er) etwas ze miñende hette, wand sin liebu brut was tot, die edel sele. Vnd do kos (erkies) mich der sun zů einer mûter, und da enpfieng mich der helig geist ze einer trutine. Do was ich alleine brut der heligen drivaltekeit und mûter der weisen, und trûg si fúr gotz ögen, also das si nit ze male versunken als doch etliche taten. Do ich also måter was maniges edeln kindes, do wurden mine brûste also vol der reinen vnbewollener milch der waren milten barmherzekeit, das ich sögete die propheten und die wissagen e dene got geborn wart. Darnach in miner kintheit sogete ich Jesum; fürbas in miner jugent sögete ich gotz brut die heligen cristanheit bi dem crûtze, das ich also durre und jemerlich wart, das das swert der vleischlicher pine Jesu sneit geistlich in min sele. Do stunden offen beide, sine wunden und ir bruste. Die wunden gussen, die bruste vlussen also, das lebendig wart die sele und gar gesunt. Do er den blanken roten win gos in iren roten munt, do si alsust vs den offen wunden geborn und lebendig wart, do was si kindesch und vil jung. Solte si do nach irem tode und ir geburt volleklich genesen, so måste gottes måter ir måter und ir ame sin. Gotte, es was und ist wol billich. Got ist ir rehter vatter und si sin rehtů brut, und si ist im an allen iren liden glich. Vrowe in dinem alter sogetost du die heligen aposteln mit diner mûterlichen lere und mit dinem creftigen gebette, also das Gott sin ere und sinen willen an inen tete. Vrowe, also sögetestu da und sogest noch die martyrer in fren herzen mit starkem gelöben.

<sup>&#</sup>x27;) Maria oder die Seele spricht.

die bihter mit heliger beschirmunge an iren oren, die megde mit diner küscheit, die wittewen mit stetekeit, die durehten mit miltekeit, die sünder mit der bittunge.

Vrowe, noch måst du uns sögen, wan dine bråste sind noch also vol, das du nút maht verdruken. Woltostu nit sögen me, so tete dir die milch vil we. Wañ werlich ich han gesehen dine bråste so vol, das siben stralen gussen, alzemale us von einer bråste ýber minen lip und ýber min sele. In der stunde benimest du mir ein arbeit, die kein Gotzfrünt mag getragen one herzeleit. Alsust solt du noch sögen bis an den jungsten tag, so måst du ersihen, wan so sint gotz kint und dinú kint geweñet und volle gewahsen in dem ewigen lip. Eja, darnach söllen wir bekeñen und sehen in unzellicher lust die milch und öch dieselbe brust, die Jesus so dikke hat gekust.

XXIII. Du solt beten, de dich got miñe sere dikke unde lange so wirdest du reine, schône und lange.')

Eya herre, miñe mich sere und miñe mich dike und lange; wande je du mich dikker miñest, je ich reiner wirde; je du mich serer miñest, je ich schöner wirde; je du mich langer miñest, je ich heliger wirde hie in ertrich.

#### XXIV. Wie got antwurtet der sele.

Das ich dich mine dikke, das han ich von nature, wan ich selbe die mine bin. Das ich dich sere mine, das han ich von miner gerunge, (a) wan ich gere das man mich sere mine. Das ich dich lange mine, das ist von miner ewekeit, wan ich ane ende bin.

XXV. Von dem wege pine ze lidene gerne dur got.

Got leitet sinu kint, die er vserwelt hat wunderliche wege. Das ist ein wunderlich weg und ein edel weg und ein helig weg, den Got selber gieng, das ein mensche pine lide ane sunde

<sup>1)</sup> Greith S. 33.

<sup>1)</sup> Am Rande: Deus caritas est,

<sup>3)</sup> Hier scheint eine Lücke zu sein.

und ane schulde. In disem wege frowet sich die sele, die nach got jamerig ist, wan si frowet sich von nature ze irem herren, der dur sine woltat manige pine gelitten hat. Und sin lieber herre der himelsche vatter gap sinen liebsten sun, das er gepingot wart von den heiden, und gemarterot von den juden ane sine schulde. Und ist die zit komen de etlich lûte die geistlich schinent gotz kint pingent am libe und marterent an dem geiste, wan er wil si sinem lieben sune gelichen, der an libe und an sele gepinget wart.

#### XXVI. In disen weg zûhet die sele îr siñe und ist vrî ane herzeleit.

Es ist ein selzen und ein hoher weg, da wandelt du getruwe sele ine und leitet na ir die sine, als der sehende tut den blinden. In disem weg ist vri die sele und leht ane herzeleit, wan si wil anders nit dene als ir herre, der allu ding uffen das beste tut.

# XXVII. Wie du siest wirdig dis weges und în behaltest und vollekomen siest.

Drû ding machent einen des weges wirdig, das er in erkeñe und kome darin. De erste, de der monsche sich selber
twinget in gotte ane alle meisterschaft und die gottesgnade
heleklich behalte und willekliche trage, in verzihunge aller
dingen nach dez menschen willen. Das ander behaltet den
menschen in dem wege das im allû ding ze danke sint ane
allein die stinde. Das dritte machet den menschen vollekomen
in dem wege, de man allû ding glichlich gotte ze eren tû, wan
min snodeste notdurft wil ich got also hohe reiten, als ob ich
were in der hohesten contemplacie, da ein mensch inkomen mag;
warumbe, (deñ) tûn ich es in einer liebin gotte ze eren, so ist
es alles ein. Swenne ich aber sûnde, so bin ich an disem
wege nit.

XXVIII. Die mine sol sin mortlich ane masse ane underlass, de ist toren torheit. 1)

Ich frowe mich, de ich miñen mås den der mich miñet und gere des, de ich in mortlich miñe ane masse und ane underlas: Vrowe dich, min sele, wan din leben ist gestorben von miñe dur dich, und miñe in so ser, de du môgest sterben dur in, so breñest du jemer mere vnverloschen als ein lebend funke in dem grossen füre der lebend majestat.

So wirst du miñefûres vol,
Damit dir hie ist so wol.
Du darfst mich nit me leren,
Ich enmag mich nit von der miñe keren;
Ich mûs ir gevangen wesen,
Ich mag anders nit geleben. —
Da si wonet, da mag ich beliben
Beide, an tod und an libe.
Das ist der toren torheit,
Die lebent ane herzeleit.

XXIX. Von der schöni des brûtegŏmes und wie îm 1ie brûtini volgen sol.

Vide mea sponsa: Sich wie schöne min ögen sint, wie reht min munt si, wie fürig min herze ist, wie geringe min hende sint, wie snel min füsse sint und volge mir. Du solt gemartert werden mit mir, verraten in der abegunst, gesüchet in der vare, gevangen in dem hasse, gebunden in höresagen, din ögen verbunden de man dir die warheit nit wil bekeñen, gehalsschlaget mit dem grime der welte, für gerihte gezogen an der biehte, georschlaget mit der büsse, ze herode gesant mit dem spote, entkleidet mit dem ellende, gegeiselt mit dem armüte, gekrönet mit bekorunge, augespiet mit der smahheit, din erüze tragen in dem hasse der sünden, geerüzegot in verzihunge aller dingen nach dinem willen, genegelt an das crüze mit den heligen tugenden, gewundot mit der mine, sterben an dem erüze in heliger bestandunge, in din herze gestochen mit steter einunge, von dem crüze gelöset in warem sige aller diner

<sup>&#</sup>x27;) Greith S. 233.

vienden, begraben in der unahtbarkeit, uferstan von dem tode in einem heligen ende, ze himel gevarn in einem zuge gotz atemes.

#### XXX. Von den siben ziten.

Mettin: miñen vol in sûsse wol.
Prime: miñen gere ein sûsse swere.
Tercie: miñen lust ein sûsse turst.
Sexte: miñen vûlen ein sûsse kûlen.

None: minen tot ein ausse not.

Vesper: minen vliessen ein süsses giessen. Complet: minen ruwen ein süsses fröwen.

#### XXXI. Du solt nit ahten smahheit.

Ich wart versmehet sere, do sprach vnser herre: la dich nit sere wundern; sit de here drisem vas so sere verworfen und angespiet wart, was sol dene dem essig vas geschehen, da nút gûtes ine von im selber ist?

## XXXII. Du solt nit ahten êren, pine, gåt betråbdi an der súnden.

So man dir ere bûtet, solt du dich schamen; so man dich pineget, so solt du dich vröwen; so man dir gut tût, so solt du dich vörhten; so du wider mich tûst, so solt du dich betrûben von herzen. Maht du dich nit betrûben, so sich wie sere und wie lange ich dur dich betrûbet was.

#### XXXIII. Von der pfrunde trost und mine.

Min sele sprach alsust zu irem lieben: Herre din miltekeit ist die prünende mines lichamen wunderliche, dine barmherzigkeit ist der trost miner sele sunderlich. Die mine ist die ruwe mines lebens ewiklich.

## XXXIV. Du solt sin in der pine ein lamp, ein turteltûbe, ein brût.

Du bist min lamp an diner pine.

Du bist min turteltube an diner sufzunge.

Du bist min brut an diner beitunge.

#### XXXV. Die wostin hat zwolf ding.1)

Du solt minen das niht,
Du solt vliehen das iht,
Du solt alleine stan
Und solt zů nieman gan.
Du solt sere unmüssig sïn
Und von allen dingen wesen vrî.
Du solt die gevangenen enbinden
Und die vrien twingen.
Du solt die siechen laben
Und solt doch selbe nit haben.
Du solt das wasser der pine trinken
Und das für der mine mit dem holtz der tugende entzünden,
So wonest du in der waren wüstenunge.

#### XXXVI. Von der bosheit gutin und wundere.

Mit der bosheit diner vienden solt du gezieret werden. Mit den tugenden dines herzen solt du geheret werden. Mit dinen gåten werken solt du gecrönet werden. Mit vinser zweiger (Zweier) mine solt du gehöhet werden. Mit minen lustlichen wunder solt du geheliget werden.

#### XXXVII. Die sele antwurtet got, dc si wirdig sî der gnaden.

O vil liebe! vnschuldiger smacheit lustet mich, Herzeklicher tugenden beger ich, Gåter werken han ich leider nit, Unser zweiger mine die verderbe ich, Dines schönen wunders bin ich gar vnwirdig.

#### XXXVIII. Got rûmet sich de die sele überwunden hat vier sunde.

Unser herre rûmet sich in himelriche
Siner miñenden sele, die er hat in ertriche,
Und spricht: Sehent wie si kunt gestiegen,
Die mich verwundet hat.
Sie hat den affen der welt von sich geworfen,
Si hat den beren der vnkúschi úberwunden,
Si hat den löwen der hochmåti under ir fûsse getreten,
Si hat dem wolf der girheit sinen rans zerrissen
Und kunt gelöffen als ein verjageter hirze
Nach dem bruñen der ich bin.
Si kumet geswungen als ein are
Usser der tieffi in die höhin.

<sup>&#</sup>x27;) Greith S. 235.

H. Mechtild.

XXXIX. Got vraget die sele was sî bringe. 1)

Du jagest sere in der miñe. Sage mir, was bringest du mir, min kunigiñe.

XL. Des antwurt sî îm de besser ist dene vier ding.

Herre, ich bringe dir mine kleinöter:

Das ist grösser dene die berge, es ist breiter dene die welt, tieffer dene das mer, höher dene die wolken, schöner dene die sone, manigvaltiger dene die sterne; es wiget me dene alles ertrich.

XLI. Got vraget mit einem lobe, wie das cleinoter heisse.

Dein<sup>2</sup>) bilde miner gotheit, gehert mit miner menschheit, gezieret mit minem heligen geiste, wie heissent dinú kleinôter?

XLII. Das cleinoter heisset des herzen lust.

Herre, es heisset mins herzen lust, den han ich der welte entzogen, mir selben erhalten und allen ereaturen versaget; nu mag ich sin nút fürbas getragen. Herre, war sol ich în legen?

XLIII. Dinen lust leg in die drivaltekeit.

Dines herzen lust solt du nienar legen dene in min götlich herze und an min menschlich bruste. Da alleine wirst du getrost und mit minem geiste geküsset.

XLIIII. Von der mine weg an siben dingen, von drin kleiden der brûte und vom tanze.

 $Got\ spricht\colon$  Eja minendů sele, wilt du wissen wielich din weg si?

Dú sele: Ja lieber heliger geist, lere mich es. Also du kumest über die not des ruwen und über die pine der bihte,

<sup>&#</sup>x27;) Greith S. 236.

<sup>2)</sup> Handschrift: O ein.

und über die arbeit der büsse, und über die liebe der welte, und über die bekorunge dez tüvels, und über die überflüssekeit des vleisches und über den verwassenen eigenen willen, der manig sele zeruggen zühet so sere, de si niemer zü rehter liebin kunt, und so du alle dine meisten viende hast nidergeschlagen, — so bist du also müde, de du den sprichest: Schöner jungeling, mich lustet din; wa sol ich dich vinden? So sprichet der jungeling:

Ich höre ein stime,
Die lutet ein teil von minen.
Ich han si gefriet manigen tag,
De mir die stine nie geschach.
Nu bin ich beweget,
Ich mås ir engegen.
Så ist diejene, die kunber und i

Sú ist diejene, die kunber und mine mitenander treit. Des morgens in dem towe, de ist die besclossen inekeit, Die erst in die sele gåt. So sprechent ir kamerere, de sint die funf sinne:

Die sine: Vrowe ir sollent veh kleiden.

Die seele: Liebe, wa sol ich hin?

Sine: Wir han das runen wol vernomen, Der fürste wil veh gegen komen In dem töwe und in dem schönen vogelsange. Eja frowe, so sument nit lange.

So zühet si an ein hemede der sanften demütikeit, und also demütig, de si vnder ir nit mag geliden. Darvber ein wisses kleit der luteren küschekeit, und also reine, de si an gedenken, an worten, noch an berürunge nüt me mag geliden, de si bevlekken möge. So nimet si vmbe einen mantel des heligen geruchtes, den si vergolten hat mit allen tugenden.

So gat si in den walt der geselleschaft heiliger lüten. Da singent die allersüsseste nahtegale der getemperten einunge mit gotte tages und nahtes, und manig süsse stine hört si da von den vogeln der heligen bekantnüsse. Noch kam¹) der jungeling nüt. Nu sendet si botten vs, wan si wil tanzen, und sant vmb den gelöben abrahe, und vmb die gerunge der propheten und vmb die küsehe diemütekeit vnser vröwen Sante Marien, und

<sup>&#</sup>x27;) Handschrift; kan.

vmb alle die helige tugende Jesu christi, und vmb alle die frumekeit siner vserwelten. So wirt da eine schöne loptantzen.

So kunt der jungeling und spricht ir zu: Junkfrowe, alsust fromeklich sont ir nachtantzen, als üch mine vserwelten vorgetantzet hant. So spricht si:

Ich mag nit tanzen, herre, du enleitest mich. Wilt du das ich sere springe, So måst du selber voran singen. So springe ich in die miñe. Von der miñe in bekantnisse, Von bekantnisse in gebruchunge, Von gebruchunge über alle mönschliche siñe. Da wil ich bliben und will doch vürbas crisen.

(Wie die brut singet) Unde mås der jungeling singen alsus dur mich in dich und dur dich von mir gerne mit dir, von dir nôte. — So sprîchet der jungeling: Juncfröwe, dirre lobetantz ist ých wol ergangen. Ir süllent mit der megde sun ýwern willen han, wan ir sint nu inenkliche måde. kument ze mittem tage zu dem brunen schatten in das bette der mine, da sônt ir ách mit im erkålen. So spricht die jungfröwe:

O herre, das ist vbergros, De dú ist diner miñe genos, Dú nit miñe an ir selber hat, Si werde e von dir beweget.

So spricht die sele zu den sinen, die ire kammerere sint: Nu bin ich ein wile tanzens mude. Wichent mir, ich mus gan, do ich mich erkule. So sprechent die sine zu der sele: Vrowe, wellent ir vch kulen in den mine trehnen Sante Maria Magdalene, da mag vch wol benugen. Die sele:

> Swigent, ir herren; ir wissent nit alle was ich meine. Lant mich ungehindert sin; Ich wil ein wenig trinken den vngemengeten win.

Sine: Vrowe, in der megde kuschikeit Ist die grosse mine bereit.

Seele: Das mag wol sin, das enist das hohste nit an mir. Siñe: In der marterer blûte mogent ir veh sere kûlen.

Seele: Ich bin gemartert so manigen tag, De ich dar nu nit komen mag. Siñe: In dem rate der bihteren wonent reine lûte gerne.

Seele: Mit rate wil ich jemer stan, Beide tun und lan,

Doch mag ich nu dar nut gan.

Sine: In der aposteln wisheit Vindent ir grosse sicherheit.

Seele: Ich han die wisheit bi mir hie, Damit wil ich je zem besten kiesen.

Siñe: Vrŏwe, die engel sint klar Und schône miñevar; Went ir úch kûlen, so hebent ých dar.

Seele: Der engelen wuñe tút mir miñen we, Sweñe ich iren herren und minen brútgŏme nit ansch.

Siñe: So kûlent veh in dem heligen herten leben, De got johañi baptisten hat gegeben.

Seele: Zû der pine bin ich bereit, Jedoch gat der mine kraft vber alle arbeit.

Siñe: Frowe, went ir vch minekliche kûlen, So neigent vch in der jungfröwen schos Ze dem kleinen kint, und sehent und smekent, Wie der engel fröde von der ewigen maget Die unnatürlichen milch sög.

Seele: De ist ein kintlich liebi,
Das man kint söge und wiege;
Ich bin ein vollewachsen brût,
Ich wil gan nach minem trût.

Sine: O Frowe, komest du dar,
So mûssen wir erblinden gar,
Wan dû gotheit ist so fûrig heis,
Als du selb wol weist,
Das alles fûr und alle die glût
Das den himel und alle heligen lûhten tût,
Und brennen, das ist alles geflossen
Usser sinem gôtlichem ateme,
Und von sinem menschlichen munde
Von dem rate des heligen geistes;
Wie macht da beliben joch eine stunde?

Seele: Der visch mag in dem wasser nit ertrinken,
Der vogel in dem lufte nit versinken.
Das gold mag in dem füre nit verderben,
Wan es enpfät da sin klarheit und sin lühtende varwe.
Got hat allen creature das gegeben,
Das si ir nature pflegen;

Wie möhte ich den miner nature widerstan?
Ich müste von allen dingen in got gan,
Der min vatter ist von nature,
Min brüder von siner mönscheit,
Min brütegöm von mine
Und ich sin ane anegenge.
Went ir, das ich nit enpfinde ire wol?
Er kan beide, kreftiglichen brenen und trostlichen külen.
Nu betrübent vch nit ze sere.
Ir söllent mich noch leren.
Swene ich widerkere,
So bedarf ich vwer lere wol,
Wan das ertrich ist maniger strikke vol.

So gat die allerliebeste zü dem allerschönesten in die verholnen kamern der vnschuldigen gotheit; da vindet si der mine bette und mine gelas, und gotte und menschliche bereit. So spricht unser herre: Stant, vrowe sele. — Was gebütest du herre? — Ir sönt vs sin. — Herre, wie sol mir dene geschehen? — Frow sele, ir sint so sere genaturt in mich, de zwischent vch und mir nihtes nit mag sin. Es enwart nie engel so her, dem das ein stunde wurde gelihen, das vch eweklich ist gegeben. Darumbe sont ir von vch legen beide, vorhte und schame und alle uswendig tugent. Mer alleine die ir binen vch tragent von nature, den sont ir eweklich enpfinden wellen. Das ist vwer edele begerunge und vwer grundelose girheit, die wil ich eweklich erfüllen mit miner endelosen miltekeit.

Herre, nu bin ich ein nakent sele,

Und du in dir selben ein wolgezieret got.
Unser zweiger gemeinschaft
Ist das ewige liep anc tot.
So geschihet da ein selig stille
Nach ir beider wille.
Er gibet sich ir und si git sich ime.
Was ir nu geschehe de weis si
Und des getröste ich mich.
Nu dis mag nit lange stan.
Wo zwöi geliebe verholen zesamen koment,
Sie müssent dikke vngescheiden von einander gan.
Lieber Gottesfründ, disen mine weg han ich dir geschriben;
Got müsse in an din herze geben. Amen.

### XLV. Von ahte tagen in denen vollebraht der propheten gerunge.

Dis ist ein tag der gerunge und der seligen froden in der kundunge cristi.

Dis ist ein tag der rûwe und der liplichen zartekeit in der geburte cristi.

Dis ist ein tag der truwe und de seligen einunge, der hohe Donrstag. Dis ist ein tag der miltekeit und herzeclicher liebi, der stille vritag. Dis ist ein tag der gewalt und frolicher vrode, die vrstandunge. Dis ist ein tag des gelöben und des elenden jamers, der vffart tag. Dis ist ein tag der warheit und des brenenden trostes, der pfingestag. Dis ist ein tag der rehtekeit und der waren stunde, de jungest gerihte. Dis ist ein wuche, der sollen wir siben tag began Stetegunge. Einen wil vnser herre began an dem jungsten tage mit uns allen.

## XLVI. Von der manigvaltigen zierde der brûte, und wie si kunt zû dem brûtegome und wielich ir gesinde ist, de ist núnvalt.

Die brut ist gekleidet mit der suñen und hat den manen vnder die füsse getreten, und si ist gekrönet mit der einunge. Si hat ein cappellan, de ist die vorhte, der hat eine guldine rûte in der hant, de ist die wisheit. Der capellan ist gekleidet mit des lambes blåt, und ist mit der ere gekronet. Und die wisheit ist gekleidet mit der wolsamikeit und ist gekronet mit der ewekeit. Die brut hat vier jungfröwen. Die mine leitet die brut. Die mine ist gekleidet mit der kuschekeit und ist gekronet mit der wirdekeit. Die ander ist demûtikeit, die haltet die brut, die ist gekleidet mit der vnahtbarkeit und ist gekrönet mit der höhi. Die dritte juncfrowe das ist ruwe, die ist gekleidet mit den wintrubelin und ist gecronet mit der vrode. Die vierde juncfrowe ist erbarmherzekeit, die ist gekleidet mit der salbe und ist geeronet mit der wune. Du zwei tragent der brut den mantel uf, das ist das helige gerühte. Si hat einen bischof, das ist der gelöbe, der bringet die brut vor den brutegome. Der bischof ist gekleidet mit turem gesteine und ist gecronet mit dem heligen geiste. Der bischof hat zwene ritter, der eine ist die starchekeit, die ist gekleidet mit dem strite und ist gekronet mit dem sige. Der ander kunheit, der ist gekleidet mit genedikeit und gekronet mit aller selikeit. Si hat einen kamerer das ist die hûte,

der ist gekleidet mit stetekeit und ist gekronet mit bestandunge; er treit das lieht vor der brute und treit ir das tepet nach. Das lieht ist vernünstekeit, die ist gekleidet mit der bescheidenheit und ist gekronet mit miltekeit. Das tepet ist die helige conscientie, 1) die ist gekleidet mit gåtem willen und ist gekronet mit gotz behagunge. Si hat einen schenken, das ist die begerunge, die ist gekleidet mit girikeit und ist gekronet mit vride. Si hat ein spilman, das ist die minesamkeit. Sin harpfe das ist inikeit; der ist gekleidet mit dem gunste und ist gekronet mit der helfe. Du brut hat fünf kungrich. Das erste sind die ögen, die sint gebuwen mit den trehnen und gezieret mit getwange. Das ander ist die gedenke, die sint gebuwen mit dem strite und gezieret mit dem rate. Das dritte ist de sprechen, das ist gebuwen mit der not und ist gezieret mit der truwe. Das vierde ist das horen, das ist gebuwen mit dem gotzworte und ist gezieret mit dem troste. Das fünfte ist die berûrde, die ist gebuwet mit der gewalt und ist gezieret mit der reinen gewonheit.

Dise fünf küngriche hant einen voget, de ist die schuld, die ist gekleidet mit der bihte und gekrönet mit der busse. So hat er einen rihter, der ist gekleidet mit der discipline und gekrönet mit der gedult. Du brut hot einen somer, das ist der lichame, der ist gezomet mit der unwirdekeit, und smacheit ist sin fåter, und sin stal ist bihte. Der someschrin den er treit ist die unschulde. Die brut hat einen pellelbovivir, das ist die hoffen, die ist gekleidet in die warheit und gekronet mit dem sange. Si hat einen palmen in der hant, das ist die sege vber die sunde, und ein bühsen in der andern hant, die ist vol gerunge und miñe, die wil si iren lieben bringen. het einen pfawenhût, das ist das gute gerühte in dem ertrich und hohe ere in dem himelrich. So gat si einen weg, das ist die senftmûtekeit, die ist gekleidet mit dem vliessenden honge und gekronet mit sicherheit. So singet si dene: Vserweltes liep, ich geren din. Du nimest und gibest mir vil mange

<sup>&#</sup>x27;) sain wiszikeit.

herzensweri. Joch han ich von dir vnsiñeliche not. Sweñe du herre gebûtest, so wird ich von mir erlost. So sprichet er:

> Minekliche liebe, gedenke an die stunde, Da du begriffest den vollen funt, Und la dich nit belangen, Joch han ich ze aller stunt Mit armen (dich) vmbevangen.

So spricht vnser herre zů siner vserwelten brut: Veni, dilecta mea, veni coronaberis. So git er ir eine crone der warheit, die nieman tragen můs deñe geistliche lûte. In der krone siht man vier tugende: Wisheit und kumer, gerunge und behaltnisse. Got gebe vns allen die krone! Amen.

### Dis ist das ander teil dis buches.

 Die miñe machet hohi in der sele nit vmbe menschlich siñe, de kunt von eigem willen.

Die hohe der sele geschiht in der mine, und die zierde des lichamen geschiht in dem heligen eristan töffe; wan über die mine ist kein höhe, und ussen der eristanheit ist enkeine zierde. Darumbe törent si sich selber vil sere, die mit grülichen, unmenschlichen arbeiten wenent erstigen die höhi, und tragent doch ein grimes herze, wan si hant der heligen diemütige tugent nit, die die sele in got kan leiten; und da stület gerne valschühelikeit, da der eigener wille die meisterschaft in dem herzen treit.

 Von zwein liederen der mine des der in der mine wart gesehen.

leh sturbe gerne von miñe, môhte es mir geschehen,
Deñ jenen den ich miñen, den han ich geschen,
Mit minen lihten ongen in miner sele stan.
Swelû brut iren lieben geherberget hat,
Die bedarf nit vere gan.
Dû miñe mag nit wol vergan,
Swa die juncfröwen dike nach dem jungelinge gant.
Sine edel nature die ist so bereit,
Das er si aber gerne enpfât, und leit
Sie im von herzen nach. Das mag den tumben lichte entgan,
Die ungerne nach der liebe stant.

III. Von der Zungen der gotheit, von dem liehte der warheit, von den vier stralen gotz in die n\u00eun k\u00f3re und der drivaltekeit und von S. Marien.\u00ed)

> O edeler arn! o susses lamp! O fúres glůt, entzůnde mich! Wie lange sol ich alsus durre sin? Ein stunde ist mir alze swere. Ein tag ist mir tusent jar. So du mir fromede woltest sin, Solte es ahte tage weren, Ich wolte lieber ze helle varn, Da ich doch ine bin, Wand de got der minenden sele vrombde si. Das ist pine über menschlichen tot Und über alle pine, Das glöbent mir. Die nahtegal Die mås je singen, Wan ir nature spilet von miñen al. Der ir das beneme, so were si tot. Eia grosser herre, bedenke min not. Do sprach der helig geist zů der sele: Eya edele junkfrowe bereitent vch, Vwer lieber wil komen. Do erschrak si und wart inerlich fro Und sprach: Eya trut botte, keine es jemer also! Ich bin so bôse und so gar ungetruwe, Das ich sunder minen lieben niena mag geruwen. Sweñe ich das bevinde, Das ich von siner mine enwenig erküle, So ist mir in allen enden we Und ist mir ze danke. Das ich jamerig mus nach im gan. Do sprach der botte: Ir söllent wünschen Und begiessen und betten und blumen strowen. Do sprach die ellende sele: Wen ich wünsche, so mus ich mich schamen, So ich begüsse, so mis ich weinen. So ich betten, so mus ich hoffen, So ich blumen briche, so mus ich minen. Sweñe min herre kunt, so kum ich von mir selben, Wan er bringet mir so mangen såssen seitenklang, Das mir benimet allen mines fleisches wank. Und sin seitenspil ist so vol aller süssekeit. Damit er mir benimet alles herzeleit.



<sup>&#</sup>x27;) Greith S. 237.

Die grosse zunge der gotheit Hat mir zůgesprochen manig kreftig wort, Dù han ich enpfangen mit wenigen oren miner snödikeit. Und das allergröste lieht hat sich ufgetan Gegen die ögen miner sele. Daiñe han ich gesehen die unsprechliche ordenunge Und bekante die unzellichen ere, Das unbegriflich wunder Und das sunder trûten mit vnderscheide, Die genügekeit vf das höhste Und die grossen zuht in der bekantnisse, Die gebruchunge mit der abebrechunge Nach der maht der sinen. Die ungemengete frode in der einunge Der geselleschaft, und das lebende liep der ewekeit, Als es nu ist und jemer wesen sol. Da werden vch gesehen vier stralen, Die schiessent alzemale Usser dem alleredelsten armbrust der heligen drivaltekeit, Von dem gotlichen throne dur die nun kore. Da blibet nieman so arm noch so rich, Er treffe in miñeklich. Die strale der gotheit schüsset si Mit einem vnbegriffenlichem lichte. Die minende monscheit grüsset si In brûderlicher geselleschaft, Der helig geist rüret si Mit der durchfliessunge Der wunderlichen schöppfunge Der ewigen wône. Der vngeteilet got spiset si Mit dem blikke sines heren antlutes Und füllet si mit dem unlidigen ateme Sines vliessenden mundes. Und wie si gant ane arbeit als die vogele In dem lufte, so si keine vedren rurent, Und wie si varent swar si wellent Mit libe und mit sele, Und doch in ir satzunge blibent unvermischet, Und wie die gotheit clinget, Die monscheit singet, Der helig geist die liren des himelriches vindet, Das alle die seiten müssent clingen, Die da gespañet sint in der miñe 1)

<sup>&#</sup>x27;) Am Rand: Maria mangelt noch der letzten zierde.

Da ward och gesehen dasselbe here trisem vas,
Da Christus nun manot in sas
Mit sele und mit libe,
Als si jemer sol beliben
Aneht alleine die grosse zierde,
Die der himelische vatter an dem jungosten tage
Allen seligen lichamen sol geben.
Der mås vnser fröwe noch enbern,
Diewile das dis ertrich swebet vf dem mere.

Do wart gesehen wie schöne vnser fröwe stünd an dem throne zer linggen hant des himelschen vatters unverborgen an aller megdlicher schöpfnisse, und wie der menschlich licham ist getempert und geformet in die edel lühtnisse der sele vnser fröwen, und wie die lustlichen brüste vnverborgen sint vol der suessen milche, de die tropfen vliessent dahin dem himelschen vatter ze eren und dem menschen ze liebe, also das der mensche vber alle creature wilkomen si. Wan so sere wundert den hohen fürsten, die ertzengel sin des, das andere fürsten der menschen über in komen sint, das es loblich ist das vnser volle züge da si.

Zå der vordern hant vnsers herren stat Jesus, vnser löser mit offenen wunden,

Blutig, unverbunden, Ze überwindende des vaters gerehtekeit, Die mangen sünder vil nahe leit, ') Wan diewile de die sunde uf ertrich weret, So sollent Christi wunden offen sin, Blůtig ane sere. Mer nach dem gerihte So sol Christus ein sogetan cleit anzien, Das nie wart gesehen, Es wisete dene got vngeschehen. So sollen die sussen wunden heilen, Als ob ein rosen blat Geleit were an der wunden stat. Da sieht man dene die vrolich minevar, Die niemer sollent vergan. Dene wil der ungeschaffen got Alle sin schopnisse núwe machen, . Und also núwe, das si niemer mugent alten.



<sup>&#</sup>x27;) Handschrift lit.

Nu gebristet mir tusches, des latines kan ich nit, so was hie gütes anliget, das ist min schult nit, wan es wart nie hunt so böse, lokete im sin herre mit einer wissen simelen, er keme vil gerne.

IIII. Von der armen dirnen, von der messe joh baptiste, von der wandelunge der ouelaten in de lamp, von engel schöni, von vierhande l\u00e4te geheliget und von guldinen pfe\u00faingen.

Eya lieber herre, wie nutze de si, das ein mensche von gütem willen sie, noch dene das si der werke nit vermag, de wisete unser lieber herre einer armen dirne, da si nit me mohte alleine si, doch leider ze sinem dienste nit endohte. Do sprach si alsust ze gotte:

> Eya lieber herre min, Sol ich hute ane messe sin?

In dirre begerunge benam ir got alle ir irdensche sine und brahte si wunderlich hin in ein schone kilchen. Da vant si nieman ine; do gedahte si: O we du vil arme, tragů; nu bistu ze spate komen, das du nit bist vfgestanden. Das mag dir hie kleine fromen. Do sach si einen jungeling komen, der brahte ein gebunt wisser blûmen, die strôwete er niden in dem turne und gieng hin. Do kam ein anderer und brahte ein gebunt vielaten, die strôwete er mitten in die kilchen. Do kam aber einer und brahte ein gebunt rosen, die strôwete er schone vor vnser frowen alter. Do kam ein vierter und brahte ein gebunt wisser lilien und strôwete si in dem kore. Do si dis hatten getan, do nigen si schone und giengen enweg. Diese jungelinge waren also edel und schone anzesehende, das niemer menschen pine mohte wesen also gros am libe; mohte er si reht ansehen, alle sin pine muste vergan.

Do kamen zwene schüler mit wissem gewete, die brahten zwöi lieht; die sasten si ufen den alter. Do giengen si vil schone und bliben in dem kore. Do kam ein vngelich lang man, der was vil mager, und doch nit alt. Sinu kleider waren also arm, das im sin arm und sin bein blekoten. Der trüg ein wisses lamp vor siner brust und zwo ampellen braht er an sinen vingeren. Do gieng er zů dem alter und saste das lamp daruf und neig do lieplich dar. Das was Johanes Baptista, der solte singen die messe. Do kam ein jungeling, was rehte verzartet mit sinem gelasse, der trug einen adlar vor siner brust. De was Johanes ewangelist. Do kam ein einvaltig man. S. Peter. Do kam ein jungeling gros, der brahte ein gebunt gegerwedes, damit gerweten sich die drie herren. Da kam ein grossú schar, das was das kreftige gesinde des himelriches, und fülleten die kilchen also vol, de die arme dirne dekeine stat konde vinden da si bliben mohte. Do gieng si niden in den turn stan. Do vant si einerhande lûte mit wissem gewete, die enhatten kein har, mere si hatten einvaltige kronen vf iren höpten. Das waren die nit hatten gelept nach der ê. Die gezierde des hares, das ist gûter werken, hatten si nit. Wamit waren si dene zů dem himelrich komen? mit rûwen und mit gûtem willen an írem ende. Fúrbas vant si noch schöner lúte gekleidet mit vielvar kleidern, die waren gezieret mit schonem hare der tugenden und gekronet mit der Gottes ê. Noch vant si schöner lûte, die waren mit rosenvar kleidern gekleidet, die hatten ein schön zeichen der wittewen und ein crone der angenomenen küscheit.

Die arme dirne was übel gekleidet, und was krank am libe, und bi den drin scharen mohte si niena bliben. Do gieng si für den kor stan und sach hinin, wa unser liebu fröwe stünt in der höhsten stat, und sant Katharina, Ceeilia, bischove, marterere, engele und megde harte vil. Do dirre arme mensche dise grosse herschaft gesach, do sach si öch sich selben eb si bliben getörste vor ir snödekeit. Do hatte si vmbe einen roten brunen mantel, der was gemachet von der mine und nach der brunekeit der sine, nach Gotte und nach allen güten dingen. Der mantel was gezieret mit golde und öch mit einem liede; das sang alsust: Ich sturbe gerne von minen.

Si sach sich ouch einer edeln juncfrowen glich und trug vf irem höbet ein schapel von golde herlich, daran was geleit aber ein liet, de sang alsust: Sin ogen in min ogen, sin herze in min herze, Sin sele in min sele Vmbevangen und unverdrossen. Und ir antlút sach sich selben den engeln glich. O we, ich unselig phul, wie ist mir nu geschehen Joch bin ich leider so selig nit, Als ich mich da han gesehen. Alle die in dem kore warent, Die sahen si mit eim süssen lachen an. Do winkete ir vnser frowe, Das si oben katherine stånde. Do gieng si bi vnser lieben frowe stan, Wande es selten mohte geschehen, De si gotz måter måste sprechen und sehen. Eja, du liebe wolgemût! Das nam si vr (fiir) gut, De dù unedele kra bi der turteltube stunt.

Alle die in dem kor waren, Die waren gekleidet mit lühtendem golde, Und waren bevangen mit einer swebender wune, Klarer dene die sune.

Do håben si eine messe an alsust: Gaudeamus omnes in domino. Und als dikke vnser fröwe wart genant, so knúwen si und die andren nigen, wann ir got die grössesten ere hat gegeben. Do sprach die snöde, dû do zû der messe komen was: Eya frowe, möhte ich hie gotz lichamen enpfangen, wan es stat hie nút ze vare. Do sprach gotz måter: Ja, liebû, tû din bihte. Do winkete die himelsche kúnigiñe Johañi ewangelistae, der gieng us und horte der súnderiñe bihte. Do bat si, de er ir wolte sagen, wie lange si sölte leben. Do sprach Johañes: Ich mûs dir es nút sagen, wan got wil es nút; wand, were das zit lang, so möhtest du von dinem manigvaltigen kumber vallen in ein verdrossenheit; were aber di zit kurtz, so möhtest du von iamer dines herzen vallen in ein gerunge lange ze lebende.

Do gieng Johanes lesen das ewangelium: Liber generationis. Do sprach die arme zu vnser fröwen: Sol ich opferen? Do sprach vnser fröwe: Ja, wilt du im es nit wider nemen. Do sprach du arme: Eya fröwe, die gnade must du mir von gotte geben. Do sprach vnser fröwe: Nu nim disen guldinen

pfening, das ist dinen eigenen willen, und oppfer den minem herren sune an allen dingen. Mit grosser zuht und mit heliger vorhte enpfieng der kleine man den grossen pfening. Do sach si den pfening an, wie er gemünzet were. Do stünt an dem pfening, wie Christus von dem cruze wart gelöset. Anderhalp stünt alles himelrich, da ine du nun köre, da oben der Gottes tron. Do sprach ir gottes stime zü: Oppferst du mir disen pfening also, de du in nit widernimst, so wil ich dich lösen von dem erüze, und bringen dich zü mir in min riche.

Darnach tet der selbe priester die stillen messe, der gewihet wart in siner mûter libe mit dem heligen geiste. Do er die wissen ouelaten nam in sine hende, do hûp sich das selbe lamp vf, de vf dem alter stûnt, und vôgete sich mit den worten vnder die zeichen siner hant in die ouelaten und die ouelaten in das lamp, also das ich der ouelaten nút me sach, mere ein blûtig lamp, gehangen an einem roten cruze.

Mit also sûssen ogen sach es uns an, De ich es niemer vergessen kan.

Do bat die arme dirne unser liebe frowe alsust: Eya liebu müter, bitte dinen herren sun, de er sich selber mir armen welle geben. Do sach si de ein lühtender strale schein usser vnser fröwen munt vf den alter, und rürte de lamp mit ir gebette, also das got selbe vs dem lambe sprach: Müter, ich wil mich gerne legen in die stat diner girde. Do gieng die arme dirne zü dem altar mit grosser liebe und mit einer offenen sele. Do nam sant Johanes de wisse lamp mit sinen roten wunden, und leit es in den köwen irs mundes. Do leite sich de reine lamp uf sin eigen bilde in iren stal, und sög ir herze mit sinem süssen munde. Je me es sög, je me si es im gonde.

Nu die, der dis geschach, die ist tot und ist hingevarn. Got helfe vns, de wir si noch müssen sehen in der engel schar. amen.

Dighted by Googl

> Du lühtest in die sele min Als die suñe gegen dem golde. Sweñe ich mås råwen in dir herre, So ist min wuñe manigvalt. Du kleidest dich mit der sele min Und du bist och ir nehstes kleit, Das da ein scheiden mås geschehen, Joch ervant ich nie grösser herzeleit. Wöltist du mich serer minen. So keme ich sicher von hiñan. Da ich dich ane ynderlas Nach wunsche möhte miñen. Nu han ich dir gesungen, Noch ist mir nit gelungen; Woltest du mir singen, So muste mir gelingen.

VI. Ein widersang gottes in der sele an funf dingen.

Sweñe ich schine so must du lühten. Sweñe ich vlusse, so must du wuthen, Swen du súfzest, so zúhehst du min 2) gôtlich herze in dich. Sweñe du weinest na mir, so nim ich dich an den aren min; Swene du aber minest, so werden wir zwoi ein, Und wene wir zwoi alsust eines sin, so mag da niemer geschehen scheiden, Mere ein wonenklich beiten wonet zwüschent vns beiden. Herre, so beite ich dene mit hunger und mit durste, Mit jagen und mit luste. Vnz an die spilenden stunde De vs dinem gotlichen munde Vliessen die erwelten wort. Die von nieman sin gehort, Mere von der sele alleine. Die sich von der erde enkleidet Und leit ir ore für dinen munt; -Ja die begriffet der mine funt.

VII. In der pine lobe so erschinet er dir. Von zwein guldin köpfen der pine und des trostes.

Ich sundigů, tregů, ich solte zů einer stunt betten, do tet got als ob er mir enkeinerleie gnade wôlte geben. Do wolte

<sup>1)</sup> Greith S. 240.

<sup>2)</sup> Handschrift: din.

ich mich betrüben jämerlich vmb mine vleischlich süche, die mich duhte ein hindernisse geistlicher gebruchunge. Eya nein, sprach min sele, gedenke noch aller trüwe und lob dinen herren alsust. Gloria in excelsis deo.

In dem lobe erschein ein gros lieht miner sele und mit dem liehte wisete sich got in grosser ere und unzallicher clarheit. Do hup vnser herre zwene guldin köpffe in sinen henden, die waren bede vol lebendiges wines. In der linggen hant waz der rote win der pine, und in der vordren hant der vberhere trost. Do sprach vnser herre: Solich sint die disen win trinkent, wand alleine ich bede schenke von gotlicher liebi, so ist doch der wisse edeler in im selber und aller edlest sint die, die beide trinkent wissen und roten.

#### VIII. Von dem vegefür alzemale; davon lösete ein mensche tusent selen mit den minetrehenen.

Ein mensche solte betten mit grosser begirde
Vil einvalteklich vur die armen selen Got von himelriche.
Do wisete in got de gruwelich vegefür zemale,
Und daine so mengerleige quale
Als die sunde an in waren.
Do wart also kreftgrimig des menschen geist,
De er de vegfür ze male in sin arme begreif.
Do geharte er kumberlich
Und begerte mineklich.
Do sprach got von himelrich:
Last du nu zu dir nut we,
Es ist dir alzeswere.
Do sprach der geist jemerlich:
Eya vil lieber, nu löse doch etliche.
Do sprach vnser herre: Wie vil wilt du ir?

Der geist sprach: Herre als vil als ich mit diner gåti mag vergelten. Do sprach vnser herre: Nu nim tusent und bringe si war du wilt. Do håben si sich vsser der pine, swartz, färig, phålig, brinnendig, blåtig, stinkende. Do sprach aber des menschen geist: Eya lieber herre min, was sol disen armen nu geschehen? Wand alsus egeschlich koment si niemer in din rich. Do neigete got vnmassen sere nider sine edelkeit und sprach ein wort, das uns såndigen sere ze troste stat: Du solt si baden in den mine 74.

trehnen, die da nu vliessent usser den ögen dines lichamen. Do wart da geschen ein sinwel grosse. Da hûben si sich mit einem swunge zemale in, und badoten in der miñe klar als die suñe. Do enphieng des menschen geist vnzelliche wuñe und sprach: Gelobet siest du villieber von allen creaturen eweklich! Nu ziment si dir wol in dinem riche. Do neigete sich vnser herre zû în von der hôhin und saste în vf ein krone der miñe, die si gelöset hatte von hinan und sprach: Dise krone sont ir tragen eweklich ze erkeñende allen den in minem riche, das ir mit den miñen trehnen erlöset sint nún jaren e deñe ûwer rehten zit.

IX. Got lobet sin brut an funf dingen.

Du bist ein lieht der welte, Du bist ein kron der megde, Du bist ein salbe der verserten, Du bist ein truwe der valschen, Du bist ein brut der heligen driualtekeit.

X. Die brût widerlobet got an fünf dingen.

Du bist ein lieht in allen liehten, Du bist ein blüme ob allen cronen, Du bist ein salbe ob allen seren, Du bist ein unwandelbar trúwe sonder valscheit, Du bist ein wirt in allen herbergen.

XI. Von sibenhande liebin Gottes.

Dù rehte gotz miñe het siben angenge:
Dù vrôliche miñe trit in den weg,
Die vôrhtende miñe enpfat die arbeit, dù starke miñe mag vil tûn,
Die miñende miñe enpfat enkeinen rûm,
Dù wise miñe hat bekantheit,
Dù vrie miñe lebet sunder herzeleit,
Dù gewaltige miñe ist jemer me gemeit.

XII. Von sibenhande vollekomenheiten. Gerne vngeeret, gerne vngevorhtet, gerne alleine, Gerne stille, gerne nider, gerne hoch, gerne gemeine.

XIII. Zwischen Got und der Sele sol die mine sin.
Zwischent dir und got sol jemer mere die mine sin.
Zwischent irdenschen dingen und dir sol angest und vorhte sin.
Zwischent sunden und dir soll hass und strit sin.
Zwischent himelriche und dir sol stete hoffen sin.

XIV. Wavon kunt luterkeit, swacheit, krankheit, wisunge, swindekeit, nôte, ellende, selten getrôstet.

Bitterkeit des herzen kunt von der monscheit, Swacheit des lichamen kunt von dem vleisch alleine, Swinde gemüt kunt von der edelkeit der sele, Engschbarkeit vor der pine kunt von der schulde, Krankheit des libes kunt von nutwillen, Solten getröst kunt von vnrüwe.

XV. Wie der von minen ist wunt wirt gesunt.

Swelch mensche wird ze einer stunt Von warer mine reht wunt,
Der wirt niemerme wol gesunt,
Er enküsse no denselben munt,
Von dem sin sel ist worden wunt.

XVI. Von siben gaben eis brüders.

Die sele ist grundelos an der gerunge, breñende an der lieben, miñesam an der gegenwurtekeit, spiegel der welte, wenig an der grössi, getruwe an der helfe, gesament in gotte.

XVII. Wie got vrîet die sele und machet wise in siner liebin.

Alsust friet got die einvaltigen sele und machet si wise in siner liebi. Eya liebu tube, din füsse sint rot, din vedern sint eben, din mund ist reht, din ögen sint sehöne, din höbet ist sleht, din wandelunge ist lustlich, din flug ist snel, und du bist alzesnel zu der erde.

XVIII. Wie die sele berûret gottes vrîheit in aht dingen.

Herre, min füsse sint geuerwet mit dem blüte diner waren lösunge, min vedren sint verebent mit diner edeln erwelunge, min munt ist gerihtet mit dinem heligen geiste, min ögen sint gekläret in dinem fürigen liehte, min höbet ist geslehtet mit diner getrüwen beschirmunge, min wandlunge ist lustlich von diner milten gabe, min flug ist gesnellet mit diner unrüwigen lust, min irdensch sinken kunt von diner einunge mines lichamen. Je grösser lösunge du mir gist, je langer ich in dir müs sweben.

XIX. Wie die bekantnisse und die sele sprechent zesamne, und si spricht de sî drîvaltig si von drîen himelen. Die bekantnisse spricht allererst.')

> O miñende sele, ich sach dich an, Du bist harte minenklich wunderlich getan. Ein liht wart darzu gelüben De ich dich möchte besehen. Es were mir anders nie beschehen. Du bist drivaltig an dir, Du maht wol gotz bilde sin. Du bist ein menlich man an dinem strite, Du bist ein wolgezieret juncfrowe In dem palast vor dinem herren. Du bist ein lustlichů brut in dinem minebette. Gotz miñende sele, in deme strite Bist du gewäfent mit vnmezlicher kraft, Und mit so grosser samenunge dines gemûtes, Das dich alle die mengi der welte, Noch alle helfe dines fleiches, Noch alle scharen der tüvel, Noch die kraft der hellen Nit mag von gotte gevellen.

Du werst dich als mit blumen,
Din swert das ist die 2) edel rose Jesus Christus,
Damit werst du dich.
Din schilt der ist die wisse lylie Maria,
Es enhilfet si nit de si dich bestande,
Mere das si dich ziere und an dir mere
Unermesseclich gottes ere.
Alle die luterlich an diseme strite stan,

Die söllent richen solt von dem keyser enpfan.

Eia notlichu sele, an dinem palaste der heligen Drivaltekeit, do du so minekliche stast gezieret vor dinem heren, wielich ist dein ere?

Vrowe bekantnússe, ir sint wiser deñe îch sî, warumbe vraget ir mich?

Vrowe sele, got hat vch erwelt ob allen dingen; ir sint min vrowe und min kunigine.

<sup>&#</sup>x27;) Greith 267.

<sup>2)</sup> Handschrift: der.

Vrowe bekantnisse, ich bin edel und vri geborn; ich mås nit vngeeret sin des ich alleine miñe. So mås ich gewiñen das mich miñet, trutet, und eret.

Dû heilige driualtekeit
Und alles das himel und erde treit
Mûs mir eweklich vndertenig sin.
Lan ich nun die mine gewaltig vber mich,
Also das ich ir die state gebe,
Das si mich müsse binden in die heligen geduld,
De ich nit enmere mine schuld,
So leitet si mich dene in die edel sanftmütekeit,
Das ich zû allen güten dingen müs wesen bereit,
Und spanet mich in die starke gehorsami,
Das ich got und allen creaturen
Lieplich müs wesen vndertan.

Die bekantnisse. Eya vrö brut, went ir mir noch ein wortzeichen sagen
Der vnsprechlichen heimlicheit,
Die zwischent got und vch leit?

Vrowe bekantnisse, das tun ich nit; Die brute mussen alle nit sagen was in beschiht. Die helig beschöwunge und du vilwerde gebruchunge Sont ir han von mir. Die vserwelte bevindunge von gotte Sol vch an allen creaturen jemer me verborgen sin, Sunder alleine mir.

Vrowe sele, wwer wunderschowen und wer hohi wort
Das ir in gotte hant gesehen und gehort,
Wen ir mich darzu twingent,
Das ich das ein kleinen fürbringe,
So setz ich des keysers lieht
In einen vinstern fulenden stal.

Die rinder essent doch ir strö wol;
Wañ etteliche, die schinen gotzkinder,
Und stossent sich doch als vngebundene rinder
In dem vinsteren stalle
Und sprechent was inen sogtan getüsche sölle,
Es si von mütwillen gedaht,
Und in valscher helikeit vürbraht.

Vröwe bekantnisse, man vindet also geschriben, Das sant Paulus wart gefürt in den dritten himel. Es were im nie beschehen, were er Saulus beliben. Hette er die warheit funden In dem ersten und in dem andren himele, Er were nie in den dritten gestigen. Dú sele:

Ein himel ist, den het der tuvel gemachet,
Mit sinen schönen valschen listen.
Do wandelnt die gedenke ine mit trurigen sinen,
Und die sele lit alstille,
Wañ si bevindet nit ir nature mine.
Da blibet die sele vngetröst
Und betrüget die einvaltigen sine.
In disem himele wiset sich der tufel
Einem lühtenden engel gelich,
Ja öch an sinen fünf wunden gotte glich.
Einvaltigü sele hüte dich!

Der ander himel ist gemachet Von heliger gerunge der sine, Und von dem ersten teile der mine. In disem himel ist enkein liht, Die sele siht da gotz nit ine.

Si smeket ein vnbegriffliche süssekeit,
Die ir alle irn lider durgat.
Si hört öch eine stime von etlichen dingen,
Die si doch gerne wil,
Wan es ist noch gemenget mit irdenschen sinen.
Ist dene die tieffi aller diemútikeit da nit,
So bütet der tinel dar sin liht;
Das dene da geschiht.
De ist von gotte nit.

Ist aber die volle diemutikeit da. So mus die sele vurbas varn In den dritten himel; Da wirt ir de ware lieht gegeben. -So sprechent die sine: Vnser frowe, du sele hat gesclaffen von kinde, Nu ist si erwachet in dem lihte der offenen mine. In disem liehte sihet si sich al umbe Wie der sî, der sich iro wiset, Und was das si das man ir zu sprichet. So siht si werlich und bekenet Wie got ist alln ding in allen dingen. -Nu leg ich allen kumber nider Und var mit sant Paulo in den dritten himel. Wene got minen sundigen lichamen mineklich selat da nider. Dirre dritte himel ist gewelbet und geordent, Und verlüthet schone mit den drin personen. Die beginen alsust: Der ware gottes grus, Der da kunt von der himelschen blåt.

XX. Wie swester Hiltegunt ist gezieret in dem himelriche mit dem mantelen, mit VII Cronen, wie si lobet die nún kôre.

An einer seligen juncfrowen tag, sante Barberen, enpfieng Swester hiltegunt ir ere. Das wisete got eim lamen hunde, der noch mit jamer lekket sine wunden. In minem gebete es also beschach, das ich nit weis, weder de himelrich were geneiget zů mir, oder ich was gezogen in das wunerrich hus gotz. Da stånt hiltegunt vor dem trone des himelschen vatters gezieret als ein nuwe brut, die der kunig geholet hat zehuse. Si het vmbe sich drie mentel und treit vf irem höbet siben eronen, und sunderlichen loben si nun kore. Do ich si sach, do bekante ich si in aller gabe die si enpfangen hat von gotte. Doch luste mich mit ir ze redeñe und vragete si doch in der gebruchunge, vf de ich deste langer bi ir were. Eya, wavon hast du disen rosenuarwen mantel? Do sprach Hiltegunt: Ich was ein martereriñe in der fürinen miñe, also de dikke min herze blůt vber min hobet gos. Do vragete ich si fúrbas: wavon hastu disen guldinen mantel, der so schone lühtet. Do sprach si: von dem bilde gåter werke. Do sprach ich: Wavon hastu disen blumenden wissen mantel? Do antwort si: von der notlichen mine, die ich heimlich trug in miner sele und in miner sinnen.

Dis waren die siben eronen: Crone der stetekeit, Crone des heligen glöben, Crone der truwen, Crone der milten barmherzekeit, Crone der heligen vernunftekeit, Crone der mine, Crone des magtumes. Do vragete ich me: Liebu, wa ist die erone der diemutikeit, die geistlichen luten so wol anstat? Do antwurte si: Der han ich nit sunderlich, noch nie gewan, mere also vil, das mich got hochmutes mitte benam. Dise siben cronen sint alle gezieret sunderlich mit dem schapel der edelkeit der luteren heren 1) kuscheit.

Alsust lobent si die kôre an nún tugenden: Wir loben dich an diner rûwe, an dinem gûten willen, an diner warheit, an diner wisheit, an dinem sûssen jamer, an dinem willigen armûte,

<sup>&#</sup>x27;) Handschrift: herren.

an diner starkheit, an diner gerehtekeit. Alsust lobent die von Seraphin, wan si ir gesellen sint: Wir loben dich an der mine gottes, kunegine. Die throni loben si alsust: Wir loben brutigome an der schöni der brute.

> Ich vragete si mancher dingen, Der ich nu swigen wil, Wan alleine, das himelriche si miñevar, So ist doch leider das ertriche vil wandelbar An mir und an mangen man, Der noch ze himel nie kam,') Da man die warheit schöwen sol.

XXI. Wiltu den berg ansehen, so solt du haben siben ding.

Einen berg han ich gesehen, Das was vil scheire (sic) geschehen, Wan enkein lichame mohte das getragen. Das die sele ein stunde da were. Der berg war niden wis, wolkenvar Und oben an siner höhin fürig suñenclar. Sin beginen und sin ende konde ich niena finden. Und biñen spilte er in sich selber Vliessende goldvar in vnzellicher miñe. Do sprach ich: Herre, selig sint die ogen, Die das miñesweben eweklich sont schowen Und dis wunder bekenen. Ich mag es niemer genemen. Do sprach der berg: din ogen, Dù mich sont alsust sehen, Die müssent gezierent sin mit siben dingen. Es mag enanders niemer beschehen. Die sprechent alsust: Note burgen gerne gelten, Und nit halten an im selben. Vngetruwe wider den hass Und minneklich wider die vreislicheit, Luter an der schulde und bereit Gegen der enpfengnisse.

XXII. Wie die schowunge vraget die miñenden selen von seraphin und von dem nidersten menschen.

Vrowe sele, woltet ir lieber sin ein engel von seraphin oder ein mensche mit libe und mit sele in dem niederosten kore der engel?

<sup>&#</sup>x27;) Handschrift: kan.

Die sele zû der beschowunge: Vrowe beschowunge, ir hant de wol gesehen, de die engel von seraphin hohe fürsten sint, und das si ein mine, und ein für und ein âten und ein lieht mit gotte sint.

Die beschöwunge: Vrowe sele, ir hant das wol gesehen, das die engel einvaltige personen sint und das si got nit me lobent, noch minent, noch bekenent, dene in an ist geborn; und des mag sich der niederste mensche alsust erholen mit cristanen gelöben, mit ruwe, mit gerunge, und mit gütem willen, mere sin sele mag in der gotheit so sere nut brenen.

Die sele: Vrö beschöwunge, ir hant das wol gesehen, das die engel von seraphin gotz kinder und doch sine knehte sint. Die minste sele ist tohter des vatters und swester des sunes und vründine des heligen geistes und werliche ein brut der heligen driualtekeit.

Sweñe das spil vberein get,
So sehe man den weles allermeist wege,
Den werdesten engel Jesum Christum,
Der da swebet oben seraphin,
Der mit sinem vatter ein ungeteilet got mås sin.
Den nim ich, minste sele, in den arm min,
Und isse in und trinke in
Und tån mit im was ich wil.
Das mag den engeln niemer geschehen,
Wie hohe er wonet ob mir,
Und sin Gotheit wirt mir niemer so tår, ')
Ich måsse ir ane vnderlas
Allå minå gelide vol beuinden,
So mag ich niemer mere erkålen.
Was wirret mir deñe was die engel beuinden?

XXIII. Wie die miñe vraget und leret die stumpfen selen und brechte si gerne zu irme liebe und spricht allererst und dú stumpfe sele antwurt.

Miñe: Eya torechtige sele, wa bistu,
Oder wielich ist din wonunge und wes lebestu?
Wa macht du rûwen nu du nit enmiñest
Dinen lustlichen got vber dinen eignen Willen
Und über alle dine maht?

<sup>1)</sup> Handschrift: tûre.

Sele: Las mich vngeweket,

Ich weis nit was du mir sagest.

Mine: Man mûs die Kûnigine wol weken, Swene ir kûnig komen wil.

Sele: Ich bin in einem heligen orden,

Ich vaste, wache, ich bin ane höptsånde,

Ich bin gnåg gebunden.

Miñe: Was hilfet, das man ein ital vas vil bindet, Und das der win doch usriñet? So mås man es füllen mit Steinen der vswendigen arbeit Und mit eschen der vergenglicheit.

Sele: Ich wonen in der wollust miner mage
Und miner liben geistlichen vründen;
Und wie möhte ich den lustlich minen,
Den ich nit erkene?

Miñe: O we, kannst du den herren nit erkeñen,
Den man dir so dikke nemet?
Du bist mer bekûmbert mit dinem huntlichen lichamen,
Deñe mit Jesu, dinem sûssem herre.
Des gewiñestu vor sinen ögen niemer ere.

lele: Ich leben mines eignen willen, Das ich den gerne vollebringe.

Mine: Wiltu got rehte truwe leisten, So soltu in siner liebin volgen sinem geiste.

Sele: 1ch rûwe in der welte mines lichamen.

Sele: Wes solte ich mich generen,
Ob ich mich mit dir wölte besweren.

Miñe: Eya untrûwe, der die sele so edel het gemaht,
Das si nút deñe got essen mag,
Der lat noch iren lichamen nit verwüschen.

Sele: Du schiltest mich sere,
Wiste ich wa er were,
So möhte ich mich noch bekeren.

Miñe: Wiltu mit im wonen in edeler vriheit, So mustu e rumen dise wonunge der bösen gewonheit,

Sele: 0 we! das tût menig man nit der wise ist von lere Und von natürlichen siñen, Das er sich iht getôrre legen In die gewalt der nakkenden miñe.

Miñe: Mere die einvaltigen reinen, Die got in allem irem t\u00e4nde luterlich meinen, Z\u00e4 den m\u00e4s sich got nat\u00fcrlich neigen. Sele: Ich wande, weñe ich mich dur got begebe, Das ich dene vil hohe were gestigen.

Mine: Was hilfet, das man ein sclaffenden man schone kleidet Und im edele spise vorsetzet diewile er schlaffet, So mag er doch nit essen? Eya liebi mi, lå die weken.

Sele: Eya, nu sage mir, wa sin wonunge sî.

Mine: Es ist en kein herre mer,

Der zemale in allen sinen hüsern wone, dene alleine er. Er wonet in dem vride der heligen minesamkeit Und runet mit siner liebi in de enge enote der sele Er halset si och in der edelen behagunge siner liebi. Er grüsset si mit sinen liplichen ogen, Wene sich die lieben werlichen schowen. Er durkusset si mit sinem gotlichen munde. Eya wol dir, me dene wol der überheren stunde! Ertrutet si mit voller maht in dem bette der mine. So kunt si in das höchste wol Und in das minenklichste we, Wirt si sin rehte ine.

Sele: Eya liebu nu la dich miñen

Und were dich nit mit griñe.

Wie sint die die sich mit griñe werent?

Mine: De sint die, die ander lute und sich selber

Mit ir bosheit beswerent.

Nu sage ich dir wer er si:
Er ist der allerhöhste höher,
Und der selbe höhste hohe hat sich geneiget
In das allerniderste tal,
Und dis allerniderste tal
Hat sich gesetzet in den allerhöhsten hohen.
Stumpfü sele, sich dich vmb und vmbe
Und tå uf die blinden ögen.

Sele: Ist er von der höhsten höhi dur mini liebi nidergetreten,
Und hat sich gentzlich mir mit allen creaturen gegeben,
Ja enwolte er sine güti mir nüt benemen,
So möchte ich mich jemer me vor sinen ögen schemen,
De ich min vngeneme kupfer me
Gentzlich vmb sin türes gold wolte geben.
O we, wa bin ich gewesen ich vnselige blinde,
Das ich also lange gelebet han ane kreftige mine,
Damit ich werlich alle mine not
Sunder aller miner viende dank vberwinde?
Nu alleine ich armů vil gütes versumet hän. ')

<sup>1)</sup> Handschrift: habe.

So wil ich doch noch vs allen dingen in got gan.
Eya miñe, wiltu mich noch enpfan?

Miñe: Ja, got hat sich nieman verseit,
Das ist ein glich masse.

Wiltu liep haben so måst du liep lassen.

XXIV. Wie sich die miñende sele gesellet gotte und sinen userwelten lieben, und sol gelich sin allen heligen. Wie der

túfel und die sele sprechen zesamene. 1)

Eya, herre Jesu christe, die vnschuldigu pine tröstet mich, 2) wan ich an allen minen pinen schuldig bin, und din helige tot haltet min hugenisse lebendig in dir, und din vnbewollen blut hat min sele durchvlossen.

Maria, trut mûter, ich stand bi dir bi dem cruze mit allem minem cristanen gelöben, und das swert des heligen jamers snidet durch min sele, darumbe das der so vil ist wandelber die geistlich schinent.

Johanes baptista, ich bin mit dir gevangen, wan die vngetru von dirne der valscheit hat gotz wort getötet in minem munde.

Johanes ewangelista, ich bin mit dir entsclafen in herzeklicher liebe vf den brusten Jesu christi, und danen da han ich so erhaftigu wunder gesehen und vernomen, das min lichame ist dikke von im selber komen.

Petre, ich bin getrüte got mit dir, wan mir wirt niemer menschlich wol, und mir ist dikke geistliche we nach dem lobe Jesu Christi.

Paule, ich bin wunderlich vfgezuket mit dir und han ein solich hus gesehen, das mich nie keines dinges so gewunderte, so das ich sider dem male ein lebendig mensche mohte sin. Sweñe ich gedenke das der himelsche vatter da ist der seligen schenke und Jesus der kopf, (Becher) der helig geist der luter win, und wie die ganze drivaltekeit ist der volle kopf, und mine der gewaltige keller, — weis got, so neme ich gerne, das mich die

<sup>1)</sup> Greith S. 241.

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup>) Am Rand: An vnsern pinen sind wir schuldig.

miñe da ze huse bete. Nu ich wil noch hie gerne gallen trinken. Eya lieber Jesu, nu lone es inen allen liplich, die mir hie schenkent bitterkeit, wañ si machent mich gnadenrich. Mir kam ein kopf mit gallen, der was also kreftig, das er min lip und sele al durgieng. Do bat ich sunderlich got für minen schenken, das er im wölte schenken den himelschen win. Werlich das tet er und sprach: Du jungfrowe, gehabe dich wol. Die grössi mines wunders sol vber dich gan, die löwen solten dich vörhten, die beren solten dich sicheren, die wolfe solten dich fliehen. Das sol din geselle sin. Ich bin des gewiss, unde als mir vntzhar ist beschehen, das ich noch manigen kopf mit gallen vs sol trinken, wand leider der tüfel hat noch vnder geistlichen lüten vil manigen schenken, die der gift so vol sint, das si es nit alleine mögent getrinken, si müssen si gottes kinder bitterlichen schenken.

Stephane, ich knuwe bi dir vor dem judeschen herzen vnder den scharpfen steinen, wand si vallent vf mich gros und cleine. Die, welche güte lute schinent die steinent mich ze rugge und vliehent und wellent nit de ich es it wisse, de es mir von inen si geschehen. Got hat es doch gesehen.

Laurenti, ich was in dir gebunden, mer dene zwenzig jar uf einen grülichen rost; doch behielt mich got vnverbrant und hat mich nu me dene siben jar gelöschen.

Martine, ich wonen mit dir in der vnahteberkeit und du ware gotzmine hat mich gemarteret ob aller arbeit.

Dominice, lieber vater min, ich habe enwenig teiles mit dir, wan ich habe es gegert manigen tag,

De noch müsse min sündiges herzblüt viliessen Under der vngelöbigen ketzeren füssen.

Katherina, ich gan mit dir ze strite, wan die meister von der helle wolten mich gerne vellen. Do einer kam zu mir, schone als ein schin von der sunen, de ich solte wissen de er ein engel were und brahte ein luhtendes büch und sprach. Nime doch das peize (pax) da du zů der messe nit komen maht. Do sprach di sele mit gezogner wisheit: Der selber keinen vriden hat, der mag mir keinen vriden geben. Do vůr er hin und verwandelt

sich und kam wider gelich eim vil armen siechen mañe, dem sin gederme vs wil, und sprach: Eya, du bist also helig, mache mich gesunt. Do sprach aber dú sele: der selber siech ist, der mag nieman heilen. Es ist geschriben: Wer bas mag der sol dem andern helfen. Es ist öch geschriben, man sol nieman wider got helfen, de man wol tüt de ist nit wider got. Da nit gütes an ist, da mag nieman nit gütes antün. Du hast ein ewig siechi, wiltu gnesen, so var hin und zöge dich einem priester, oder einem bischof oder einen erzbischof oder dem babest. Ich han en keinen gewalt dene alleine de ich sündigen mag. Do sprach er mit grime: das wil ich niemer getün. Do wart er gelich einem sewarzen rüche und zögete sich vngezogen und für hin. Ich fürchte mich doch nit von ime.

Maria Magdalena, ich wone mit dir in der wöstunge wan mir sint ölü ding ellende, sunder alleine got. Herre, himelscher vatter, zwischent dir und mir gat ane underlas ein vnbegriflich aten, da ich vil wunders und vnsprechlicher dinge ine bekene und sihe und leider wenig nütze empfahe, wan ich bin so snöde ein vas, de ich dinen minsten funken nit erliden mag. Die ungebunden mine wonet in den sinen, wan si ist noch gemenget mit irdenschen dingen, also de der mensche rüfen mag: In der gnade ist die mine in den sinen vtlegen und hat noch leider die sele nit erstigen. Der lüten ist vil gevallen, wan ir sele bleip vnverwunt. Salomon und David enpfiengen den heligen geist in iren menschlichen sinen; do sich aber die sine wandolten, do vielen si in die valschen mine. Weis got, ir sele war nit gesenket in die niedersten tieffi vnder aller creature, noch gewundet mit dem creftigen teil der mine,

Von der des besten wines nie enbeis, Der groieret dike allermeist

die gebunden mine wonet in der sele und stiget über menschliche sine und gestattet dem lichamen enkeines sines willen. Si ist gezogen und vil stille. Si lat ir flügel nider und höret nach der vnsprechlichen stime, und sieht in das vnbegriffelich lieht und wirbet mit grosser begirde nach irs herren willen. Mag dene der licham veder schlagen, so enmag du sele de höhste de menschen geschehen mag niemer eruaren. In diser gebundenen miñe wirt rich die gewundete sele, und vil arme ir vswendigen siñe, wand, je me got richtûmes in ir vindet, je sie sich von rehter edelkeit der miñe tieffer diemûtet. Swelch mensche alsust gebunden wirt mit der gruntrürunge der kreftigen miñe, den kan ich entkeinen val zû den höptsûnden vinden, wan die sele ist gebunden, si mûs ie miñen. Gott mûsse vns alle alsust binden!

XXV. Von der klage der minenden sele, wie ir got schonet und enziehet sine gabe, von wisheit, wie dú sele vraget got wer er si und wie er si. Von dem böngarten, von den blümen und vondem sange der megde. 1)

O du unzalhaftiger schatz an diner richeit! O du vnbegriffenliches wunder an diner manigvaltekeit! O du endelose ere in diner herschaft diner edelkeit! Wie we mir dene na dir sie, als du wilt schonen min,

> De mohten dir alle creaturen nit volle sagen, Ob si mûsten vûr mîch clagen, Wan ich lide vnmenschliche not, Mir tete vil sanfter ein menschlich tot. Ich süche dich mit gedenken, Als ein junkfrowe verholn ir liep; Des mås ich sere kranken, Wan ich mit dir gebunden bin. De bant ist sterker dene ich si, Des mag ich nit werden von minen vrt. Ich ruffe dich mit grosser ger In ellendiger stime. Ich beiten din mit herzen swer, Ich mag nit růwen, ich briñe Vnverlöschen in diner heissen mine. Ich jage dich mit almaht, Hette ich eines risen kraft, Dú were schiere von mir verlorn, Keme ich reht von dir vf das spor. Eva lieber, nu löfe mit ir nit ze lange vor Und rûwe ein wenig miñeklîch, Uf de ich dich begriffe.

<sup>&#</sup>x27;) Greith S, 241.

H. Mechthild.

Eia herre, als du mir hast alles enzogen de ich von dir han, so la mir doch von gnade dieselben gabe, die du von nature einem hunde hast gegeben, de ist, de ich dir getruwe si in miner not ane allerleie widertrutz: Des gere ich sicherlich serer dene dins himelriches.

Liebú tube, nu hôre mich: Min götlichú wisheit ist so sere úber dich, De ich alle min gabe an dir also ordene, Als du si an dinem armen libe maht getragen. Din heimliches süchen müs mich vinden, Dines herzen iamer mag mich twingen, Din sússes jagen machet mich so múde, De ich begere, de ich mich kale In der reinen sele din, Da ich în gebunden bin. Din ser herze súfzende biben Hat min gerehtekeit von dir vertriben. Des ist vil rehte dir und mir. Ich mag nit eine von dir sin. Wie wite wir geteilet sin, Wir mögen doch nit gescheiden sin. Ich kan dich nit so kleine beriben. Ich tů dir vnmassen we an dinem libe. Söllte ich mich dir ze allen ziten geben nach diner ger. So muste ich meiner sussen herbergen In dem ertrich an dir enbern; Wan tusent lichamen mochten nit Einer minenden sele irre ger volle wern. Darumbe, je hoher miñe, je heliger marterer. O herre, du schonest alzesere mines pfüligen kerkers. Da ich ine trinke der welte wasser Und isse mit grosser jamerkeit Den eschekůchen miner brôdekeit, Und ich bin gewundet vf den tot Mit diner fürigen mine strale. Nu lastu mich herre ligen Ungesalbet in grosser quale. Liebe herze min kûnegiñe, Wie lange wiltu also vngedultig sin? Weñe ich dich allerserost wunden. So salben ich dich allermineklichost in derselben stunden. Die grossi mines richtumes ist alleine din, Und über mich selber solt du gewaltig sin. Ich bin dir mineklichen holt; Hast du de gelôte, ich habe de golt.

Alles das du hast dur mich getan, gelassen und gelitten, De wil ich dir alles widerwegen Und wil dir mich selben eweklich vergeben Nach allem dinem willen geben.

Herre, ich wil dich zweier dinge vragen;
Der berihte mich nach dinen gnaden:
Weñe min ögen trurent ellendekliche
Und min mund swiget einvaltekliche
Und min zunge ist mit jamer gebunden
Und min siñe mich vragent von stunde ze stunden,
Was mir sie, so ist es mir
Herre alles nach dir,
Und min vleisch mir entvallet, min blût vertrukent,
Min gebein kellet, min adern krempfent
Und min herze smilzet nach diner miñe,
Und min sele breñet mit eines hungerigen löwen stiñe.
Wie mir deñe si, wa du deñe bist,
Vil lieber das sage mir.

Dir ist als einer nuwen brut, Der sclafende ist engangen ir einig trut, Zu dem si sich mit allen truwen hat geneiget, Und mag des nit erliden, de er ein stunde von ir scheidet. Alse si den erwachet, so mag si sin nit me haben, Dene alse vil als si in iren sinen mag getragen, Davon hebet sich alle ir clagen. Diewile de der jungeling siner brut ist nit heim gegeben, So můs si dikke ein von im wesen. Ich kum zů dir nach miner lust, weñe ich wil; Siest du gezogen und still Und verbirg dinen kumber wa du maht, So meret an dir der mine kraft. Nu sage ich dir wa ich dene si. Ich bin an mir selben an allen stetten und in allen dingen, Als ich je was sunder beginen Und ich warten din in dem bomgarten der mine Und briche dir die blume der sussen einunge Und machen dir da ein bette Von dem lustlichen grase der heligen bekantheit Und die liehte sune miner ewigen gotheit Beschinet dich mit dem verborgenen wunder miner lustlicheit. Des du ein wenig heimlich hast erzöget. Und da neigen ich dir den hohsten bon miner heligen drivaltikeit, So brichest du dene die grûnen, wissen, roten opfel miner sanftigen menscheit, Und so beschirmet dich der schatte mines heligen geistes Vor aller irdenscher trurekeit.

So kanst du nit gedenken an din herzeleit.

So du den bon vmuahest, so lere ich dich der megde sang, Die wise, die worte, den sûssen klang, Den die eine an inen selben nút môgen verstan, Die mit der vnkúscheit sint durgangen, Si söllent doch sûssen wandel han. Liebû nu sing an und la hôren wie du es kanst.

O we, min vil lieber, ich bin heiser in der kelen miner küscheit, Mere das zukker diner süssen miltekeit. Hat min kelen erschellet das ich nu singen mag, Alsust, herre: Din blüt und min ist ein vnbewollen, Din mine und minü ist ein vngeteilet, Din kleit und min ist ein unbevleket, Din munt und miner ist ein vnküst etc.

Dis sint du wort des sanges der miñe stime, Und der sûsse herzeklang mûsse bliben, Wan de mag kein irdenschú hant geschriben.

Nu sich în allu disă wort,

#### XXVI. Von diseme bûche und von deme schriber dis bûches.

Ich wart von disem buche gewarnet, Und wart von menschen also gesaget; Wolte man es nit bewaren. Da mohte ein brant übervaren. Do tet ich als ich von kinde han gepflegen; Wene ich betrübet je wart, so müste ich beten. Do neigete ich mich ze minem liebe und sprach: Eya herre, nu bin ich betrübet, Dur din ere sol ich nu ungetröstet von dir beliben. So hastu mich verleitet. Wan du hies mich es selber schriben. Do offenbarte sich got zehant Miner trurigen sele, und hielt dis bûch in siner vordern hant, Und sprach: lieb minů, betrůbe dich nit ze verre, Die warheit mag nieman verbrenen. Der es mir vs miner hant sol nemen, Der sol sterker dene ich wesen. De bûch ist drivaltig Und bezeichent alleine mich. Dis bermint, de hie vmbegat Bezeichent mîn reine wisse gerehte menscheit, Die dur dich den tot leit. Dú wort bezeichent mine wunderliche gotheit, Dú vliessent von stunde ze stunde In dine sele us minem gotlichen munde. Dú stime der worte bezeichent minen lebendigen geist Und vollebringent mit ir selben die reliten warheit.

Wie loblich si mine heimlicheit melden Und zwifel nit an dir selben.

Eya herre, were ich ein geleret geistlich man, Und hettistu dis wenig grosse wunder an im getan, So möhtistn sin ewige ere enphähn. Wie sol man dir nu das getruwen, Das du in den vufletigen pfül Hast ein guldin hus gebuwen, Und wonest da werlich ine mit diner müter Und mit aller creature und mit allem dinem himelschen gesinde. Herre da kan ich die irdische wieheit nit gevinden.

Tohter, es verlûret manig wise man sin tûres golt Von verwarlôsi in einem grossen herwege, Da er mitte ze hoher schûle mohte varen; De műs jeman vinden. Ich habe von nature das getan manigen tag. Wan ich je sunderliche gnade gap, Da sûchte ich je zů die nidersten, Minsten, heimlichosten stat, Die hosten berge mögent nit enpfan Die offenbarunge miner gnaden, Wan die vlåt mines heligen geistes Vlússet von nature ze tal. Man vindet manigen wisen meister an der schrift, Der an im selben vor minen ogen ein tore ist. Und ich sage dir noch me, Das ist mir vor inen ein gros ere Und sterket die heligen cristanheit an in vil sere, De der vngelerte munt Die gelerte zungen von minem heligen geiste leret.

Eya min herre, ich süfze und gere
Und bitte für dinen schribere,
Der das büch na mir habe geschriben,
De du im och welest die gnade geben ze lone,
Die nie menschen wart gelühen,
Wan herre, diner gabe ist tusend stunt me
Dene diner creaturen die si mögent nemen:

Do sprach vnser herre:
Si hant es mit guldinen bûchstaben geschriben,
Also sônt allú disú wort des bûches
An irem obersten cleide stan
Eweklich offenbar an minem riche
Mit himelschem, lûhtenden golde
Ober aller ir gezierde wesen geschriben.
Wan dû vrie miñe mûs je das hôhste an dem menschen wesen.

Die wile de mir vnser herre disú worte saget, Do sach ich die herliche warheit In der ewigen wirdekeit: Eya herre, ich bitte dich, de du dis bûch wellest bewaren Vor den ögen der valschen vare, Wan si ist von der helle vnder vns komen. Sie wart nie us dem himelriche genomen, Si ist gezûget in lucifers herze Und ist geborn in geistlichem homûte Und ist gedruten in dem has Und ist gewahsen in dem gewaltigen zorne als gros, De si des dunket, de kein tugent si ir genos. So müssent gottes kinder vndergan Und müssent sich mit der smacheit verdruken lan, Wellent si die hohsten ere mit Jesu enpfan. Ein helige vare Müssen wir uf uns selber Ze allen stunden tragen, Das wir uns vor gebresten verwaren. Ein miñeklich vare Son wir ze vusern ebencristauen haben, So si missetunt, de alleine getruwelich sagen, So môgen wir manig unnûtze rede bewaren. Amen.

### Dis ist das dritte bûch.

I. Von dem himelriche und von den nún kören und wer den brûchen sölle erfüllen. Von dem trone der apostelen und Sante Marien und da Cristus ine sint. Von dem lône der predieren, martereren und megden und von den vngetöften kinden.

> Dù sele sprach alsust zû ir gerunge: Eya var hin und sich wa min lieber si, Sag im, ich wolte miñen. Do vûr die gerunge drahte hin,

wan si ist von nature snel und kam zå der hohen und rief: Grosser herre, tå uf und la mich in. Do sprach der wirt: Was wiltu de du so sere brenest?

> Herre, ich kunde dir, Min Fröwe mag nit lange alsust leben, Wôltistu vliessen so möhte si sweben, Wan der visch mag uf dem sand nit lange leben Und frisch wesen.

Var wider ich la dich nu nit in, Du inbringest mir die hungerige sele, Der mich lustet ob allen dingen.

Do der botte nu widerkam Und die sele irs herren willen vernam, Eia, wie mineklich si es do erkam! Si hûp sich uf in einem sachten zuge Und in einem lustlichen fluge. Do kamen ir zwene eugel gemützet vil schiere, die sante ir got gegen von herzeklicher liebi und sprach ir zü: Vröwe sele, was wellent ir sust verre? Ir sint je noch gekleidet mit der vinsteren erden. 1) Do sprach si: Je herre, swigent des all stille und gruessent mich ein wenig bas, ich wil varen minen. Je naher ir dem ertrich sinket, je mer ir verbergent vwer süsses bimelbliken, und je höher ich stige, je klarer ich schine. Do namen si die sele zwüschen sich, und vorten si vrölich hin.

. Do die sele gesach der engel lant, Da si ane vare ist bekant, Do we ir der himel vfgetan, Do stunt si und smaltz ir herze und sach Iren lieben an und sprach: O herre, wen ich dich sieh, So müsse ich dich loben in wunderlicher wisheit. War bin ich? Komen bin ich nu in dir verlorn, Joch mag ich nit gedenken in das ertrich, Noch an kein min herzeleit. Ich hatte willen, weñe ich dich gesehe, De ich dir von dem ertrich vil wölti clagen; Nu hat mich, herre, din ansehen erschlagen, Wan du hast mich über mine edelkeit Alzemale erhaben.

Do knúwete si nider und dankete im siner gnaden, und nam ir eronen von irem höbet und saste si vf den roseuarwen naren siner füssen und gerte des, de sî im nahe komen müsste. Do nam er si unter sine götlichen arme, und leite sin vetterliche hant uf ire brüste und sach si an ir antlüt. Merke, ob si do vt geküsset wart. In dem kusse wart si do vfgeruket in die höhsti höhi vber aller engel köre.

Dù minste warheit, Die ich da han geschen, gehöret und bekant, Der gelichet nit dû höhste wisheit, Die in disem ertrich je wart genañt.

Ich han da iñe vngehörtú ding gesehen, als mine bihter sagent, wa ich der sehrift vngeleret bin. Nu vörhte ich got ob

<sup>1)</sup> Am Rand: Gregorius exponit.

ich swige, und vörhte aber vnbekante lûte ob ich swige. Villiebe lûte, we mag ich des, de mir dis geschiht und dike geschehen ist? In der demåtigen einvaltekeit und in der ellendigen armåte, und in der verdrukten schmacheit hat mir got sinú wunder erzöget: Do sach ich die schöpnisse und die ordenunge gotzhuses, de er selber mit sinem munde hat gebuwen. Da in het er de liebeste gesasst, de er mit sinen henden hat gemaht. Dû schöpnisse des huses heisset der himel; die kôre da ine heissent de riehe, darumbe sprichet man zesamen himelrich.

De himelrich hat ende an siner satzunge, aber an sinem wesende wirt niemer ende funden. Der himel gat vmb du kore, und zwischen dem himel und den liplichen kören sint geordenet die weltlichen sunder jemer danahe gelich hohe den kören, de si sich besseren und bekerent. Die köre sint so kleinlich und helig und notlich, de ân kúscheit und miñe verzihunge aller dingen nieman darin kumet, wan si waren alle helig die da vs vielen, und danach müssent si wesen helig die wider in koment. westbaren und kint von sehs jaren füllen den bruch nit höher dene in den sehsten kor. Danach untz in seraphin sont die megde den bruch erfüllen, die sich besodelten mit kintlichem willen, und doch der tat nie geschach, und die reinten sich danach in der bihte. Si mögen sich doch des nit erholn, si haben die luterkeit verlorn. Die luter geistliche megde sint, die söllent nach dem jungosten tage den bruch erfüllen oben seraphin, da lucifer und sin nehsten von verstossen sint.

Lucifer begieng ze male drie höbetsûnde, has, hofart und gitekeit, die selugen den kor also geswinde in de ewig abgrunde, so man mohte sprechen alleluja. Do erschrak alles das riche und erbibeten alle des himelriches sûle. Do vielen der andern etliche. De ellende ist noch ital und lidig, da ist nieman iñe und ist als luter in sich selber, und spilet von wuñe got ze eren. Ob dem ellende ist der gottes thron gewelbet mit der gotteskraft in blûiender, lûhtender, fûriger clarheit und gat hernider untz an den himel gegen von kerubin, de der gotzthron und der himel ein erlich hus sint; und da ist de ellende und die nûn kôre beuangen iñe.

Ob dem gottes thron ist nit me dene got, got, got, vnmesselicher grosser got. Oben in dem throne siht man den spiegel der gotheit, de bilde der menscheit, de liht des heligen geistes und bekenet wie die drie ein got sint, und wie si sich fügent in ein. Niht mere mag ich hievon sprechen.

Lucifers bruch måss erfüllen Johanes Baptista und sin ere besitzē in dem såssen ellende ob seraphin, und alle luter geistliche megde mit im, di sint noch behalten gegen dem ellende. An dem throne vnser vröwe Sante Marien da sol enhein bruch erfüllen, wan si hat mit irem kinde geheilet aller menschen wunden, die in selber der gnade gonden, de si es behalten wolten und konden. Ir sun ist got und si göttinne, es mag ir nieman glich gewinen. Die apostelen wonent allernaheste got in dem throne und hant de ellende von seraphin ze lone nachdem de si reine sint. Johanes Baptista ist öch in dem throne ein fürste. Die engele wonent nit hoher den in seraphin. Da obe måssent si alle menschen sin. Die heligen martirere und gottes brediere und geistlichen minere koment in die köre, alleine si nit megde sin. Ja si komen erlich in kerubin.

Da han ich vngegert der predier lon gesehen Als es noch sol geschehen, Ir stüle sint wunderlich, Ir lon ist sunderlich.

Die vordersten stüle sint zwoei brinendu liehter, die bezeichenent die mine und de helige bilde und die getruwe meinunge (binē). Die lene der stüle ist also sanste vri und in wuncklicher ruwe also susse, me dene man sprechen musse wider den starken gehorsam, dem si hie sint undertan.

Ir füsse sint gezieret mit manigerleie Türen gesteine, also schone, De ich mich werlich fröwete, Wurde mir so erlich ein erone. De haben si wider ir arbeit, Die hie an ir füssen ist, geleit.

O ir predier, wie regent ir vwer zungen nu so ungerne und neigent vweri oren so note vor des sunders munt! Ich han vor gotte gesehen, de in dem himelriche sol geschehen das ein atem sol schinen vs von vwerme munde, der sol vfgan vs den kören vor dem throne und sol loben den himelschen vatter vmb die wisheit, die er an vwer zungen hat geleit, und grüssen den sun vmbe sin ersam geselleschaft, wan er selber ein predier was, und danken dem heligen geiste vmb sine gnade, wan er ein meister ist aller gaben. So söllent die gottes predier und die heligen martirer und die minenden megde sich vfheben, wan inen die gröste ere ist gegeben an sunderlichem gewete, und an liplichem gesange und an wunderlichen schappeln, die si tragent got ze eren.

> Der megde gewete ist wisse lilienvar, Der predier gewete ist fürig suñenclar, Der martyrer gewete ist lühtende rosenrot, Wan si mit Jesu litten den blütigen tot. Der megde schappel ist manigerlei var Der martyrer crone ist gros offenbaf.

Der predier schappel ist alles von blumen, de sint die gotz wort, damit si in die grossen ere sint hie komen. Sust gant diser drier seligen usspilen für die heligen drivaltekeit in einen süssen reien.

> So flüsset inen engegen vs von gotte Drierleie spilende vlüt, Die erfüllet iren müt, De si singent die warheit Mit vröden ane arebeit, Als si got an si hat geleit.

Alsust singen die predier: O vserwelter herre, wir han gevolget diner milten gätin in willeklichem armåte, und haben dinu wizelosen schaf ingetriben, die dine gemieteten hirten liessen gan usser dem rehten wege.

Alsust singen die martyrer: Herre din vnschuldiges blût hat erfüllet vnsern tot, de wir sint diner marter genos.

Die seligen die nu in dem himel swebent und da so wuneklichen lebent, die sint alle beuangen mit einem liehte, und sint durchflossen mit einer mine und sint vereinet mit einem willen, jedoch so haben si der wirdekeit noch nit, die an den erlichen stülen lit. Si rüwent in der gottes kraft und vliessent in die wune und haltent sich in dem gotzzuge als der luft in der sunen, mere nach dem jungesten tage.

So got sin abentessen wil haben, so sol man stůlen den brûten gegen irme brûtegome, und so sol liep zû liebe komen, der lip zů der sele, und besitzen deñe volle herschaft in der ewigen ere.

O du lustliches lamp und woneklicher jungeling Jesu, des himelschen vatters kint, als du dich dene vfhebest und alle kôre durchverst und winkest den megden wunenklichen, so volgen si dir lobeliche in die allernotlichesten stat, de ich nieman sagen mag. Wie si dene mit dir spilent und dinen minelust in sich verzerent, de ist so himellichů sůssekcit und so notliche vercinikeit, de ich desgliches nit weis. - Die witwen sollen och volgen in herlicher lust, und in süsser anschöwunge lassen si sich begnügen in die höhsten, so si das müssent ansehen, wie sich de lamp zů den megden füget. Die ehte sollent sich och miñeklich ansehen, also verre, als es in nach ir edelkeit mag geschehen. Wan je me man sich hie sattet mit irdenschen dingen, je me vns da der himelschen wone mås überbliben.

Die kore hant alle sunderliche lühtenisse an irem schine und der himel die sine. Du luhtenisse ist so seltzen erlich, de ich nit mus noch mag geschriben. Den koren und dem himele ist von gotte manig würdekeit gegeben,

Do mag ich von jegelichem ein wörtelin sagen.

De ist nit me dene also vil.

Als ein bini honges mag

Vs einem vollen stok an sinem füsse getragen.

In dem ersten kore ist die lustlicheit

De hôhste de si haben in allen gaben. In dem andern kore die sanftmutekeit,

In dem dritten kore ist die minlicheit,

In dem vierden sûssekeit, in dem fünften frölicheit,

In dem sechsten edele rüche,

In dem sibenden ist richeit, In dem achtoden wirdekeit,

In dem nunden das minebrenen,

In dem sûssen ellende ist dû luter helikeit.

Das höhste in dem throne ist dû gewaltigû ere, und die kreftigů herschaft. De hôhste vberal das je wart in dem himele, ist die wunderunge. De höchste de ist, das si mögent anschen de nu ist und jemer sol gesehehen.

Eya das erliche tûme und dú sûsse ewekeit, und dc kreftig durschauen aller dingen, und die sunderlichú heimlicheit, das zwischent gotte und einer jeglichen sele ane vnderlas gat! Die lît an so notlicher zartekeit, hette ich aller menschen wisheit und aller engele stime, ich könde es nit für bringen.

Dû vngetôften kint vnder fûnf jaren wonen in einer sunderlichen wirdikeit, die inen got vs sinem rich hat bereit.

Si sint nit an irme schöpnisse
Gewahsen von drissig jaren,
Wan si nit cristan mit cristo waren.
Si haben keine cronen,
Got mag inen nihtes gelonen;
Er hat in doch sine gftti gegeben,
Das si in grossem gemache leben.
De höhste de si habent,
De ist die vollede der gnaden. Si singent alsust:
Wir loben den der vns geschaffen hat,
Alleine wir in nie gesahen,
Möhten wir pine liden, so wölten wir es jemer clagen;
Nu söllen wir uns wol gehaben.

Nu mag etliche lûte wundern des, wie ich sûndig mensche das mag erliden, de ich sogtan rede schribe. Ich sage veh werlich fürwar: hette es gott vor siben jaren nit mit sunderlicher gabe an minem herzen vndervangen, ich swige noch und hette es nie getan. Nu wart es mir von gotz güte nie kein schade, de kunt von dem spiegel miner offenen bosheit, die so rehte gegen miner sele offen stat und von edelkeit der gnaden, die da lit an der rehten gotz gabe.

Doch je höher die sele ist gestîgen, je me dem lichamen mit worten und mit gelasse minre lobes sol geben; man sol öch sinen kumber vor dinen ögen nit klagen, wan er ist von nature ein zage. Man sol in halten als einen alten pfründener, der nit me ze hove mag gedienen, so git man ime die almüsen alleine dur die gotz liebi. Dis ist warlich nútze, wan: je edeler hunt, je vester halsbant.

Nu lieber herre, dise rede wil ich diner milten guti bevelhen

und bitte, vil lieber min, mit sufzendem herze und mit weinenden ögen und mit ellender sele, de si niemer kein pharisei müsse gelesen und bitte dich vil lieber herre me, de dise rede dinu kint müssen also vernemen, als du si, herre, in der rehten warheit hast vsgegeben.

### II. Wie die sele lobet got an siben dingen und got si von der salbe beite.

O såsser Jesu, allerschöneste forme unverborgen in nöten und in liebe miner ellenden sele, ich lobe dich mit derselben, in miñe, in nöten und in liebe mit der gemeinschaft aller creaturen. Des luste mich deñe ob allen dingen. Herre, du bist die suñe aller ögen, du bist die lust aller oren, du bist die stime aller worten, du bist die kraft aller vromekeit, du bist die lere aller wisheit, du bist de liep in allem lebende, du bist die ordenunge alles wesendes.

Da lobte got die minende sele loblich, des luste in süsseklich alsust: Du bist ein liht vor minen ögen, du bist ein lire vor minen oren, du bist ein stime miner worten, du bist ein meinunge miner vromekeit, du bist ein ere miner wisheit, du bist ein liep in minem lebende, du bist ein lop in minem wesende.

Herre, du bist ze allen ziten miñesiech na mir, De hast du wol bewiset an dir. Du hast mich geschriben an din buch der gotheit, Du hast mich gemalet an diner miner monscheit, Du hast mich gegraben an diner siten An henden und an füssen, Eya erlöbe mir, vil lieber, Das ich dich salben müsse, "Ja wa wôltestu die salben nemen herzeliebe?" Herre, ich wolte miner sele herze in zwoi rissen Und wölte dich darin legen, So montest du mir niemer so liebe salben gegeben, Als de ich ane ynderlas In diner sele muste sweben. Herre, woltest du mich mit dir ze huse nemen, So wolte ich jemer din artedine wesen. "Ja, ich wil; jedoch min truwe heisset dich beiten, Min mine heisset dich arbeiten, Min geduld heisset dich swigen,

Min kumber heisset dich armût liden, Min Smahheit heisset dich vertragen, Min gerunge heisset dich not clagen, Min sig heisset dich an allen tugenden volle varn, Min ende heisset dich vieles ') tragen; Des hast du ere, sweñe ich dinen grossen last entlade."

#### III. Ein clage das die sele maget ist, und von der mine gotz.

Seele: "O herre, wel ein armú sele de ist und ellende, die hie in ertriche von diner mine maget ist! O wer hilfet mir clagen wie we ir ist, wan si weis es selbe nit des si enbirt, was de ist."

Miñe: Fröwe brut, ir sprechent in der miñe bûch ûwerem liten zû, de er von veh vliehe. Berihtet mich notliche, frowe, wie ist veh deñe geschehen? wan ich wil lieber sterben, möhte es mir geschehen, in der luteren miñe, deñe ich got in der vinsteren wisheit heisse von mir gan. Weñe ich mit minem lieben mås notlichen spielen, so darf mich die wisheit kein vnderscheit leren. Sweñe ich aber arbeite an anderen dingen mit minen fûnf siñen, so nim ich vil gerne, de si mir die helige messe bringe. Hör mich liep gespile²). Ich was vröliche wan trunken in der miñe, darumbe sprach ich zartlich von siñen. Sweñe ich aber werde vbertrunken, so mag ich mines liebes nit gedenken, wan dû miñe gebûtet mir, de si wil de mås sin, und des sich got getrost, des genende ich mich; wande, nimet er mir den lip, so ist die sele sin.

Wilt du mit mir in die winzelle gan, So müstu grosse kosten han. Hastu tusend marche wert, De hastu (in) einer stunde verzert.

Wilt du den win ungemenget trinken, so verzerest du jemer me als du hast, so mag dir der wirt nit volle schenken. So wirstu arm und nakent und von allen den versmehet, die lieber

<sup>&#</sup>x27;) Handschrift: viele.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup>) Am Rande sind auffallender Weise von späterer Hand zwei Verse aus Ovidius angeführt.

sich frowent in dem pfüle, denne si iren schaz in der hohen winzelle vertün.

Du måst öch das liden,
Das dich dieiene niden,
Die mit dir in die winzelle gant.
O wie sere si dich ettesweñe versmahent,
Wan si so grosse koste nit getörrent bestan.
Si wellent das wasser ze dem wine gemenget han.
Liebe vrö brut, in der tauerne wil ich gerne
Verzeren alles das ich han
Und lasse mich dur die kolen der miñe ziehen
Und mit den brenden der smacheit selahen,
Uf de ich vil dike in die seligen winzelle müsse gan.

Hie wil ich gerne zu kiesen, wan ich mag an der mine nit verlieren. Darumbe der mich piniget und versmehet, der schenket mir des wirtes win, den er selbe getrunken hat.

> Von dem wine werde ich also trunken, De ich allen ereaturen werlich wirde als vndertan, De mich des dünket na miner menschlichen vnedelkeit Und na miner angenomenen bosheit, De niemer mensche hat so vbel wider mich getan, De er deheine sünde möge an mir vnseligen began.

Harvmbe mag ich min leit an minem viende nit wirken. Jedoch so weis ich das wol, si mögent gotz gebot öch an mir zerbrechen.

Liebû gespile, weñe de geschieht, de man die winzelle vfsclûsset, so mûstu in der strasse gan hungerig, arm, nakent, und also versmehet, de du aller spise cristanliches lebens an dir nit me hast wan den gelöben. Mahtn deñe miñen, so verdirbestu niemer.

Vrö brut, ich habe nah dem himelischen vatter einen hunger.
Da ine vergisse ich alles kumbers,
Und ich han nach sinem sun einen durst,
Der benimet mir allen irdenschen lust;
Und ich han von ir beder geiste ein solich not
Die gat bonen des vatters wisheit,
Die ich begriffen mag
Und über des sunes arbeit
Dene ich erliden mag,
Und vber des heligen geistes trost
Dene mir geschehen mag.

Swer mit dirre not wirt bevangen, Der mås jemer me vngelöst In gottes selekeit hangen.

### IIII. Wie vnser vrowe S. Maria súnden mohte und wie nit, das leret der helig geist.

O Maria, erlichú keyseriñe, gotz måter und vröwe min, Ich wart gevraget von dir, ob du sûnden möhtest andern mensehen glich, do du were vf disem sûndigen ertrich. Nu hat mich berihtet der helig geist, der, vröwe, alle din heimlicheit vol weis, also de du mohtest sûnden, wan du wêre ein volgemachet mensche von gotte, in aller vröwelicher nature und an aller megtlicher schöpfenisse, und du wêre nit lä an diner nature. Das machet dû alle lange kûscheit vor gotte edel und tûre.

Aber vrowe, edel gottine ob allen luteren menschen, du mohtest och nut sunden. De hattest du von dir nut, wan der himelsch vatter beschirmde dine kintheit mit der vordahtekeit siner alten erwêlunge, und der helig geist bant din jugent mit der erfüllede siner nuwen liebi, und Jesus gieng dur dinen lip als der towe dur di blume, also de dinu kuscheit nie wart berüret. Und die kraft der heligen drivaltekeit hatte din nature also bedruket, de si sich vor irem schöpfer nie getorste noch mohte menschlich geregen, und du ewig wisheit der almehtigen gotheit hatte dir, frowe, einen schatten gegeben, da du ine behieltest din menschlich leben, also de du pine mohtist liden ane sunde, und de och dine blumende menscheit in der sunen der creftigen gotheit nit verswinde. In dem schatten truge du Jesum menschlich und zuge in måterlich. Aber, frowe, in des vatters botschaft und in des heligen geistes enpfengnisse und in des sunes wort was, frowe, das für der gotheit und das lieht des heligen geistes und die wisheit des sunes also gros an dir, de du des schatten do wenig mohtest bevinden. Weis got, frowe, da na můstest du dich mit armûte mit missekomen und mit manger herzen swere ellendekliche külen. Jedoch belibe du im herzen an gåten werken grösseclich in fürig von dem H. Mechthild.

füre de da breñet sunder begiñe und sunder helfe in sich selben. De hat, frowe, dine wênde durschinen und hat alle vinsternisse us dinem huse getriben.

V. Wie die sele klaget de si keine messe noch die zit höret und wie got si lobet an zehen dingen.

Sust klaget sich ein ellende sele, do si got hatte verworfen von siner notlichen liebi und minte si mit grosser pine. O we, wie übel ein rich man mag liden, de er nach erlicher richheit in gros armut wirt gewiset und sprach: Eya herre, nu bin ich vil arm an minem siechen lichamen und bin vil ellendig an miner armen sele, also herre, an geistlicher ordenunge, de nieman din zit vor mir liset, noch nieman dines heligen aubahtes von der messe vor mir pfliget.

Do sprach der minekliche munt
Der mine sele hat durwunt,
Mit sinen grossen worten,
Die ich nie wirdige horte alsust?
Du bist min gerunge, ein mine wolunge,
Du bist miner brust ein sinse külunge,
Du bist ein kreftig kus mines mundes,
Du bist ein kreftig kus mines mundes,
leh bin in dir und du bist in mir,
Wir mögen nit naher sin,
Wan wir zwöi sint in ein gevlossen
Und sin in ein forme gegossen,
Also son wir bliben eweklich vuverdrossen.

Eya liebů, wie sprichest du mir so nahe; joch getar ich niemer an dise wort vrőlich gedenken, wand mir der tote hunt, min lichamen ane vnderlas mit jamer zå stinket und ander mine viande so steteklich zå bremen und ich, herre, an minen siñen nit weis wie es sölle ergan (an) minem ende. Mer an diner anschöwunge alleine, so weis ich nit von leide, so hast du, herre, mich mir benomen und hast dich in mich verstolen. De du mir dene hast gelobet de můsse geschehen und můsse dir noch ze lobe komen. Alsust antwurt vuser herre:

Min tieffú reichunge, min breitú wandelunge, Min hohú gerunge, min langú beitunge. Ich můs dich aber leren: Die edeln juncfröwen kostet ir zuht vil sere, Si müssent sich twingen an allen iren liden

und müssent vil dike vor ir zuhtmeisterine bibenen, also ist minen brûten in ertriche an irem lichamen gegeben. Ich wart in ertrich dur dini liebi mit nôten bevangen und mine vieude trugen minen tot vor minen ögen grimeklich in iren handen, und ich leit in schame!) vil manig armût. Darûber getrûwete ich minem vatter vnzellige güti. Hienach rihte din gemûte.

### VI. Wiltu rehte volgen gotte, so soltu han siben ding.

Swer got volgen wil an getrûwelichen arbeiten, der sol nit stille stan; er sol dike reissen, er sol denken was er was in der sûnde und wie er nn si in den tugenden, was er noch werden mag in dem valle. Er sol klagen und loben und bitten naht und tag. Sweñe dû getrûwe brût erwachet, so gedenket si an ir liep; mag si sin deñe nit haben, so gat es an ein weinen. Eya wie dike das gotz brûten geschicht geistlich.

## VII. Von siben offenbaren vienden vnser selekeit, die machen siben schaden.

Dû vnnûtzekeit ist an uns ein vil schedeliche sitte, und dû bose gewonheit schadet vns och an allen stetten, und irdensche girheit verdilgget an uns de helige gotz wort, und der bose krieg von mûtwillen wirket an vns vil manigen schedlichen mort, und vientschaft des herzen vertribet von uns den heligen geist, und zornig gemûte benimet vns gotz heimlicheit, und die valsche helikeit mag niemer bestan, und die luter gotzmiùe mag an nieman vergan. Wellen wir disen vienden nit etwichen, si benement vns me dene de himelrich; wan de ist ein vorhimelrich, de wir hier leben heleklich. Wellen wir aber disen vienden irer listen und irer gewalt an vns gönen, so beröbent si vns der siben gaben des heligen geistes und si verlöschent uns de ware lieht der waren gotzliebe. Si verbindent vns och die ogen der heligen bekantnisse und leitent vns verblendet in die siben höbtsûnde. War gat dene der weg hin, dene in de ewige abgrunde?

<sup>&#</sup>x27;) Handschrift: schame.

VIII. Von siben dingen die alle priester sollent haben.

Der himelsche vatter hat mir siben ding gesagt, die ein jeglich gotz priester an im haben sol, und sprach: Si sollent vnschuldig an in selben wesen, und de gezüge sol vollekomen wesen. Ist da kein zwivel an, so sol man es lassen und nit tün. Si söllent alle vorhte von în legen und sönt der judeschen e vergessen und sönt min lamp lebendig essen, und sönt sin blüt süfzende trinken, so mögen si siner grossen sere reht gedenken. Ist er aber schuldig an im selben, so essent minü kint de himelbrot und judas vert zü der helle. Und ist das gezüge de da hört zü der messe nit vollekomen, so stat der gotz tisch ital und den kinden wirt ire spise benomen. Koment si aber ob dem alter in die not ires libes, so ist besser das si ir blüt giessen dene das mine.

### IX. Von dem angenge aller dinge, die got hat geschaffen.

Eya vatter aller güte, ich vnwirdig M. danke dir aller truwe da du mich mitte hast gezogen usser mir selber in din wunder, also herre, de ich in diner ganzen drivaltekeit han gehört und gesehen den hohen rat der vor vnser zit ist geschehen, de du herre were besclossen in dir selben alleine, und din unzellichu wune nieman was gemeine.

Do lühteten die drie personen also schone in ein, De ir jeglicher dur den andern schein, und ware doch gantz in ein.

Der vatter was gezieret an im selber in menlichem gemute der almehtikeit, und der sun war glich dem vatter an vnzellicher wisheit, und der helig geist in beden glich an voller miltekeit. Do spilte der helig geist dem vatter ein spil mit grosser miltekeit und schlüg vf die beligen drivaltikeit und sprach im zü: Herre, lieber vatter, ich wil dir vsser dir selber einen milden rat geben, und wellen nit langer alsust vnberhaftig wesen. Wir wollen ban ein geschaffen rich und solt die engel nach mir bilden, de si ein geist sin mit mir, und das ander sol der M. (Mensch) sin.

Wand lieber vatter, de heisset vröde alleine, De man si in grosser meine Und in unzellicher wune vor dinen ögen gemeine. Do sprach der vatter: du bist ein geist mit mir, de du ratest und wilt, de behaget mir. Do der engel geschaffen was, ir wissent wol wie es geschach, were der engel val vermitten, der mensch musste doch geschaffen werden. Der helig geist teilte mit den engeln sine miltekeit, de si vns dienent und sich vröwent aller vnser selekeit. Do sprach der ewig sun mit grosser zuht: Lieber vatter, min nature sol öch frucht bringen. Nu wir wunders wellen beginen, so bilden wir den M. na mir, alleine ich grosses jamer vorsihe; ich mås doch den M. eweklich minen. Do sprach der vatter: Sun, mich råret öch ein kreftig lust in miner götlichen brust und ich dönen al von mine. Wir wollen fruhtbar werden, vf das man vns wider mine und das man vnsere grossen ere ein wenig erkene. Ich wil mir selben machen ein brût, dû sol mich mit irem munde grüssen und mit irem ansehen verwunden, dene erste gat es an ein minen.

Do sprach der helig geist zå dem vatter: ja, lieber vatter, die brut wil ich dir ze bette bringen. Do sprach der sun: vatter, ich sol noch sterben von mißen, du weist es wol; jedoch wellen wir diser dingen in grosser heligkeit vrölichen begißen. Do neigete sich då helige driualtekeit nach der schöpfunge aller dingen und mahte vus lip und sele in unzellicher miße. Adam und Eva waren gebildet und adelich genaturet na dem ewigen sune, der ane hegiße von sinem vatter ist geborn. Do teilte der sun mit Adame sin himlische wisheit und sinen irdischen gewalt,

Also de er hette in vollekomner miñe Ware bekentnisse und helige siñe Und de er gebieten mohte aller irdenschen creature, De ist yns nu vil tûre.

Do gab got ade von herzeklicher liebi ein gezogne, edel ikleinliche jungfröwen, de was eua, und teilte ir mitte sine minekliche eliche gezogenheit, die er selber sinem vatter ze eren treit. Ire lichamen sollen reine wesen, wan got schüf inen nie schemeliche lide, und si waren gekleidet mit engelscher wete. Ire kint sollen si gewiñen in heliger miñe, als die suñe spilende in de wasser schinet und doch de wasser vnzerbrochen blibet. Mere da si assen die verbotenen spise, do wurden si schemlich

verschaffen an dem libe, als es uns noch anschinet. Hette vns die helige drivaltekeit alsust engelsclich geschaffen, so enmöhten wir vns von siner edelen nature siner geschafnisse niemer geschamen.

Der himelsche vatter teilte mit der sele sin götlich miñe und sprach: Ich bin got aller götten, du bist aller creaturen göttiñe und ich gibe dir mine hant truwe de ich dich niemer verkiese. Wilt du dich nit verlieren, so sönt dir mine engel ane ende dienen. Ich wil dir minen heligen geist ze einem kamerer geben, de du dich vnwissende in keine höptsunde maht gelegen, und ich gibe dir.... vrien willekore. Liep vor allen liebe, nu sich dich eben wislich vor.

Du solt halten ein klein gebot,
Uf de du gedenkest, de ich si din got.
Die sele, die vil reine spise,
Die inen got hat gelobt in dem paradyse,
Die solte in grosser helikeit mit iren lichamen bliben.
Mere, do si die vngenemen spise,
Dù nit fügte irem reinen libe,
Hette gessen,
Do wurden si der vergift so vol gemessen,
Do si verhiren der engele reinikeit
Und vergassen ir megtliche küschekeit.

Do schrei du sele in grosser vinsternisse manig jar nach irem lieb mit ellender stime und rief:

O herre liep, war ist komen din vbersfissi miñe? Wie sere hast du verkebset din elich kunigine! (Dis ist der propheten sin.) O grosser herre, wie maht du erliden dise lange not, De du nit tôtest unsern tot! So wilt du doch werden geborn. Mer herre allú dinú getat Ist doch vollekomen also ist och din zorn. Do hup sich aber ein hoher rat In der heligen drivaltekeit. Do sprach der ewige vatter: Mich ruwet min arbeit, Wan ich hatte miner heligen drivaltekeit Ein also lobelich brut gegeben De die hohste engel ir dienstman solten wesen. Ja were och lucifer an sinen eren bliben, Si solte sin gottinen sin gewesen,

Wan ir war de brûtbette alleine gegeben. Do wolte si mir nit langer glich wesen. Nu ist si verschaffen und grûlich gestalt, Wer solte den vnflat in sich nemen?

Eya, do knúwete der ewig sun vor vor sinem vatter und sprach: Lieber vatter, de wil ich wesen; wiltu mir dinen segen geben. Ich wil gerne die blåtigen menscheit an mich nemen und ich wil des M. wunden salben mit dem blåte miner vaschulde. und wil alles meuschen sere verbinden mit einem tüche der ellenden smacheit untz an min ende, und ich wil dir, trut vatter, des M. schulde mit menschlichem tode vergelten. Do sprach der helig geist zů dem vatter: O almehtiger got, wir wellen ein schöne procession haben und wellen mit grossen eren wandeln unvermischet von diser höhi hin nider. Ich bin doch Marien kamerer vor gewesen. - Do neigte sich der vatter in grosser miñe zů ir beider willen, und sprach zů dem heligen geiste: Du solt min lieht vor minen lieben sun tragen in allu du herzen, dù er mit minen worten sol bewegen, und sun, du solt din cruze vfnemen. Ich wil mit dir wandeln alle dine wege und ich wil dir eine reine juncfrowe zu einer muter geben, de du die unedel menschheit dest erlicher maht getragen. Do gieng die schöne processio mit grossen fröden harnider in das templum Salamonis, do wolte der almehtige got nun manode ze herberge wesen.

X. Von dem passio der minenden sele die si von gotte hat, wie si vfståt und in den himel vart. Fere XXX partes habet.

In warer liebi wirt die minende sele verraten, in der süfzunge na gotte. Si wirt verköffet im heligen jamer nach siner liebi, si wird gesüchet mit der schar der manigvaltigen trehnen na irem lieben herren, den hette si also gerne. Si wirt gevangen in der ersten künde, so got si küsset mit süsser einunge. Si wirt angegriffen mit manigen heligen gedanken, wie si ir fleisch getöde de si nit wenke. Si wirt gebunden mit des heligen geistes gewalt, und ir wune wirt vil manigvalt. Si wirt gehalsschlaget mit grosser vnmaht de si des ewigen lihtes sunder underlas gebruchen nit mag. Si wirt vor gerihte gezogen in

bibender schemende, das got ir von ir sûnden vleken ist so dike vrömede. Si antwurtet och zå allen dingen helekliche und mag das nit erliden, de si sich mit jeman arglichen begrife. Si wirt georschlaget vor gerihte, weñe si die túfel geistlich anvehtent. Si wirt ze herode gesant, weñe si sich selber untúre und vnwirdig bekeñet, und versmehet sich selber mit den grossen herren al irer danken. Pylato wirt si wider gegeben, wene si mus irdenscher dingen phlegen, si wirt geschreiget, gesclagen mit grosser sere, weñe si sich můs ze irem lichame keren. Si wirt enkleidet mit de phellere der schönen mine. Si wirt mit manigvaltiger truwe süsseklich gekrönet, weñe si des geret, de ir got alles ires kumbers niemer me gelone, jo vf de hohste ze sinem lobe. Si wirt verspottet mit heliger italkeit, weñe si so verre in got verdolet, das si verlüret irdensche wisheit. So knuwet man für si in grosser smacheit, weñe si sich in der kleinen demûtekeit vnder aller creature füsse leit. Ir ögen werden verbunden mit irs lichamen vnedelkeit, wan si so sere in ir viusternisse gevangen leit. Si treit ir crutze in einem süssen wege, weñe si sich got werlich in allen pinen gibet.

> Ir höht wirt gesclagen mit einem rore, Weñe man ir grosse helikeit glichet einem tore.

Si wirt an dem erûze so vaste genegelt mit dem hamer der starken miñe löffe, de si alle creaturen nit mögent wider gerûffen. Si dûrstet och vil sere an dem erûze der miñe, wan si trunke vil gerne den luteren win von allen gotzkinden.

So koment si al mit alle
Und schenkent ir die galle.
Ir licham wirt getödet
In der lebendigen miñe,
Weñe ir geist wirt gehöhet
Ueber alle menschlich siñe.
Nach disen tode wirt (vart) si zú der helle
Mit irer maht und tröstet die betrübeten selen
Mit irme gebette von gotz güti
Sunder irs lichamen wissenhaft.
Si wirt gestochen von einem blinden
Der vuschuldiger miñe durch ire siten
Mit eime sûssen spere;
Da vliessent vs irem herzen manig helig lere.

Si hanget och hoch in dem süssen luft des heligen geistes. gegen der ewigen suñen der lebendigen gottheit an dem erûze der hohen miñe, das vollen durre wirt von allen irdenschen dingen. So wirt si deŭe in einem heligen ende von irem crútze So spricht si: Vatter enphahe minen geist. Nu ist Si wirt geleit in ein besclossen grab es alles vollekomen. der tieffen demútekeit, so si sich steteklich die vnwirdigoste weis under allen creaturen. Si stât och yf yrôlich au eim ostertage wene si mit ireme lieben hat gehabet in dem notlichen brûtbette ein sûsse miñeclagen. So tröstet si ir juncherre des morgens frů mit Marien, weñe si cuphât von gotte dú ware sicherheit, de got alle ir sûnde in der miñe rûwe hat vertilget. Si kunt zå iren jungern wider in besclossener tur, weñe ire fünf siñe die heligen gotzlere so dikke vorsaget. So gât sî vs von Jerusalem des heligen erfstantumes mit manger tugenlicher schar. So betrübet sich der lichame, der mit allem sinem wesende nach aller siner unedelkeit gerne allen sinen willen neme. So spricht si: Ich bin vwer meister, ir sont mir volgen und in allen dingen gehören. Vöre ich uit zu minem vatter, ir belibet alse toren. Vi vert och vf in den himel, weñe ir got in heliger wandelunge alle irdensche ding benimet. Si wirt enphangen in einer wissen wolken der heligen beschirmunge, weue si minceliche vêrt und vrôlich widerkunt ane allerleie kumber. So komeut die engel wider und tröstent die man von galvlea, weñe wir gedenken an gots vserwelte frunde und an ir helig bilde. Dise marter lidet ein jeglich sele, die in heliger temperunge alles irs tundes ist werlich durchvlossen mit warer gotzliebi.

### XI. Zwischent got und der minenden se'e sint alle ding schone.

Wene die minende sele sihet in den ewigen spiegel, so spricht si: herre, zwischent dir und mir sint alle ding schöne, und zwischent dem tüvel und siner brüt, der verdampneten sele, sint alle ding egenselich und also grüwelich, wene si gedenket an den mineklichen Jesum, so erbibenet si und wirt irnuwet alle ir hellepin. XII. Du solt loben danken und geren und bitten. Von dem lühtere und dem liehte.

Eia lieber herre, wie arm ich doch was, do ich aller diser worte nit mohte gedenken, noch gebetten, noch minen. Do kriegete ich doch zu dir mit minen ellenden sinen und sprach alsust: Eya lieber herre, wannit sol ich dich nu eren? Da sprichestu den vnwerdosten zu, den du je geschüffe alsust: Du solt mich loben miner getruwen beschirmunge. Du solt mir danken miner milten gaben. Du solt geren mines heligen wunders. Du solt bitten vmb ein güt ende.

Do vragete dû sele mit edelen worten: Vil lieber, was wunders sol ich geren? Dis mås ich fürbas alweinende scriben. Got helfe mir allerermesten menschen, das ich mit Jesu blibe. — Do sprach min lieber alsust: Ich wil das lieht vf den lühter setzen, und allû dû ögen, dû de lieht angeschent, den sol ein sunderlich strale schinen in de öge ir bekantnisse von dem liehte. Do vragete dû sele mit grosser vndertenekeit ane vorhte: vil lieber, wie sol der lühter sin. Do sprach vnser herre: Ich bin das lieht und din brust ist der lühter.

### XIII. Von sehszehenhande miñe.

Dû milte miñe von heliger barmherzekeit Vertribet ital ere und die bosen krankbeit. Dû ware mine von gotlicher wisheit Bringet genûgunge und vertribet die unlobliche girheit. Dieműtigű miñe von heliger einvaltekeit Gesiget alleine vber die hoffart Und bringet die sele mit gewalt In helige ware bekantheit. Die stete ') mine von guten sitten Mag keiner valscheit gephlegen, Di grosse miñe von kuner getat Weis ir in allen dingen gnten rat. Die beuintlich mine von gottes heimlicheit Verblendet dis ertrich sunder arbeit. Dû gebunden miñe von heliger gewonheit Di riwet niemer und leht doch in ir selber sunder arbeit.

<sup>&#</sup>x27;) Handschrift: steste.

Dú ingende miñe von grosser ýberflůt,

Dù liget alle stille und ir sint alle ding bitter sunder alleine got.

Dû rûffende mine von edeler vngedult

Die swiget niemer und si hat seleklich vergessen aller schult.

Die dûtesche miñe von gotz lere.

Dû bôget sîch noch zû einem kinde vil gerne.

Dû schone miñe von hoher gewalt,

Du iungert du sele und der lip wirt alt.

Dû miñekliche miñe von offener gabe

Vertilget des suren hertzen clage.

Du verborgen mine treit turen schatz

Von gåtem willen in heliger tat.

Dù clare miñe von spilender flåt

Tút der sele sússe not;

Si tôdet si och sunder tot.

Dû windesche miñe von vbermaht,

Das ist die nieman gedulden mag.

# XIIII. Von zwein valschen tugenden, swer da ine wonet der lebet der lugenen.

Ich han einen meister, de ist der helig geist, der lert mich vil sanfte was ich wil, und das ander behaltet er mir. Nu spricht er alsust:

Die wisheit sunder vestenunge des heligen geistes, Die wirt ze jungost ein berg des hohen mütes. Der vride sunder bant des heligen geistes, Der wirt vil schiere ein itel tobekeit. Diemmit sunder vür der mine Wirt ze jungost ein offenbarů valscheit. Dû rehtekeit sunder tieffi gotz diemmitekeit Die wirt vf der stat ein grûwelich has. Armit mit steteklicher girheit Das ist in im selber ein sûntlich vberflûssekeit. Dû grûwelich vorhte mit warer schult Bringet egestlich vngedult.

Schöne gelas mit wolves siñen
Des werdent die wisen schier in iñe.
Heilige gerunge von ganzer warheit.
Das geschichet nieman sunder arbeit.
Gütlich leben sunder bagen
De wirt zú uñútzen dinge vil tragen. ')

<sup>)</sup> Handschrift: träge.

Dú vermessen tugent ane gotzgabe Dû wirt mit dem hohen mûte versclagen. Schöne gelübde sunder trüwe tat, De ist valscheit und des tuvels rat. Gute trost sunder ware sicherheit Der sele und des heligen geistes volburt, Der wirt an dem jungosten ende ein vnvrölich tot. Grosse gedult sunder neigunge des herzen in got Das ist ein heimlich schuld. Wan alle, dû an allen dingen In gotz warheit nút hangent, Die mussen dem ewigen gotte Mit grosser schande entvallen. Die mine sunder måter der demåtekeit Und sunder vatter des heligen vorhten. Die ist vor allen tugenden verweiset.

XV. Mit aht tugenden soltu gån zå gottes tische. Mit den löser-fanden löset ein mensche sibenzig tusend selen von dem gräwelichen vegefüre, de manigvaltig ist.

Die vil torehtigen beginen, wie sint ir also vrevele, de ir vor vuserm almehtigen rihter nit bibeneut, weñe ir gotz lichamen so dikke mit einer blinden gewonheit nement! Nu, ich bin die minste vnder vch, ich mus mich schemen, hitzen und biben. In einer hohgezit was ich also verblödet das ich sin nit getorste nemen, wan ich miner besten fromekeit vor sinen ogen scheme. Da bat ich minen vil lieben, de er mir sin ere daran wölte wisen. Do sprach er: Werlich gast du mir vor mit demûtigem jamer und mit heligen vorhten, so mås ich dir volgen als die hohe flut der tieffen mulen. Gast du mir aber gegen mit bluender gerunge der vliessender mine, so mås ich dich gemåssen und mit miner gotlichen nature berûren als min einige kûnigiñe. Ich müs mich selber melden, sol ich gotz güte werlich mögen verbringen. De hinderte mich werlich nit mer dene einen heissen ouen das hinderte, das man in al vol wisser simelen schübe. Do gieng ich zů gotz tische in einer edeln schar. Die bewarten mich viltrûwelich und hielten mich doch vil sere ze vare. warheit zügete mich, die vorhte schalt mich, die schame geiselte mich, die ruwe vertumete mich, die gerunge zog mich, die



miñe fürte mich, der cristangelöbe schirmete mich, die getrüwe meinunge zu allen güten dingen bereite mich, und allu minu güten werk schrüwen waffen über mich. Der gewaltige got enpfieng mich, sin reine menscheit vereinete sich mit mir, sin heiliger geist troste mich.

Do sprach ich: herre, nu bist du min, wan du bist mir hûtte gegeben, und och an der stat do man spricht: Puer natus est nobis. Nu gere ich, herre, dines lobes und nit dines fromes, also de hûtte din here lichame den armen selen ze trost kome. Du bist werlich min, nu solt du, herre, hûtte den gevangenen ein lôsepfant sin.

Do gewan si also grosse maht, de si în fürte mit siner kraft, und kamen an ein so gruwelich stat die min oge je gesach, so eigesclich ein bat gemachet, gemischet von für und von beche, von pfåle, röch und stanke. Ein dike vinster nebel gieng darüber als ein swarzú hût gezogen. Da lagen die selen iñe gelich als die krotten in dem horwe. Ir geschöpfnisse war menschen gelich, si waren doch geiste und hatten des tuvels gelichnisse an în. Si sutten und brieten mit einander. Si schrüwen und hatten unzallich jamer vmb ires fleisches willen, das si so tieffe hat gevellet. De fleisch hatte verblendet iren geist, darumbe sutten si allermeist. Do sprach des meuschen geist: O herre, wie mange ist diser armen, du bist min ware lösepfant, du mûst dich nu erbarmen. Do sprach vnser herre: Der ist ane menschenzal und du maht ir zal nit begriffen, diewile din fleisch irdenshen teil mit dir haben sol. Si sint alle zerbrochenu vas gewesen und hant in ertrich geistliches lebenes vergessen. Si sint von allen lebeñe und von allen landen.

Do fragete der menscheliche geist: Eya lieber herre, wa sint die klosenere, der wirde ich hier keiner gewar? Do antwurte vnser herre: Ihre sünden waren heimlich, nu sint si in disem grunde alleine mit den tüuelen gebunden. Do betrübete sich des menschen sele vil sere und leite sich vf die füsse vnsers vil lieben herren und gerte krefteklich arbeiten mineklich und sprach: Vil lieber, du weist wol was ich gere. Do sprach vnser herre: Du hast mich mit rehte harbraht, ich lasse si nit unbedaht.

Do stånt ymbe si ein vil grossú schar der túfeln, die ir pflagen in dem ungesegenten bade. Die waren och über min zal, die si riben und twügen und vrassen und gnügen (nagen) und si mit fürinen geiseln schlügen. Do sprach inen des menschen geist also zů: hőrent ir súndenfresse (freise?), sehent an das lősenfant, ist es iht túre das úch daran begnüge. Do erschraken si al bibende in gruwelicher schemede un sprachen: Ja. nu vorent si von hinan. Wie vuselig wir sin! wir müssen veh der warheit jehen. Do gap unser berre einen süssen wansch der, armen selen us sinem götlichen herzen. Do hůben si sich vs mit grossen froiden und liebe. Do sprach die frombde sele: Eva vil lieber herre, wa sont si nu hinkeren? Do sprach er: Ich wil si bringen uf einen blumenberg, da vindent si me wune dene ich gesprechen kune. Do dienete in vuser herre und was ir kamrer und ir villieber geselle. Do seite mir vnser herre, das ir da sibenzig tusent werin. Do vragete aber die sele, wie lange ir pine weri. Do sprach vnser herre: Inre drissig jaren kamen si nie zů iren lichamen und zehen jar solten si noch ze pinc wesen, were ein so edel pfant für si nit gegeben. Die tufel fluhen, si getorsten es nit nemen. Vil lieber, sprach aber die sele, wie lange söllent si hie wesen? Do antwurt unser herre und sprach: als lange als uns gut dunket.

### XVI. Nach der gabe volget geissele und nach der smacheit êre.

Dise sele ermanet vusern herren siner alten worten alsust: Herre, du hast gesprochen, es si enkein gabe vf disem ertrich, da lige ein geisel uffe. Das hast du mir vorgeseit mit dins selbes munde und hast mir es nachgeleistet zå maniger stunde. Du seitest mir öch vor über sehs jar, mich solten geistliche lüte noch vil sere versmahen; das tänt si nu vlisseklich und hant es dikke arglich getan. Ist dis, herre, das wunder, des ich geren sol. Do antwurte mir vuser herre und sprach: Min vatter gab mir die gewalt siner warheit und gab mir du wissenschaft siner helikeit, und dauach gab er mir vil manige smaheit. Aber danach gab er mir grosse ere und unzellich wirdekeit. Alsust wil ich dir geben min helig drivaltikeit.

XVII. Von eis geistlichen menschen vegefür, von siner fünfhande helfe vs der pine und von edelkeit predier-orden.

In pinen han ich och gesehen einen geistlichen man;

Zå dem hatte ich bi sinem leben gåten wan.

Ich bat drie manode für sine sele

Mit herzelicher sere,

De im das nie mohte geschehen,

De ich sine not mohte besehen,

Untz an dem abent in dem jungsten tage.

Als er sinen geist vfgap, do wart er mir vil schiere gewiset in minem gebete, de ich für die armen selen tet. Ich sahe (in) alleine und sine pine mohte er mir nit erzögen. Er was bleicher varwe in einem wissen nebele. Do vragete ich: O we, warumbe bistu nit ze himele? Do antwurt er al mit verborgen worten in ruweelicher schame, und er las ein buch al weinende und alle die wort schrieten, das ruchte über în, und dazů allů dú bůch. dû er je hatte gelesen. Do sprach er: Mir war zû der welt alze liebe an gedenken, worten und gelasse. Zwene drakken lagen zå sinen füssen, die sugen im aller den trost vs. den er enphahen solte von der heligen eristanheit wider den sineranken ') gehorsam, das er sunder not nach sinem willen und nit nach siner prelaten lere wolte gan. Ich vragete in: Wa sint dine viende, die dich solten pinegen? do antwurte er: Von der edelkeit mines ordens mohte mich nie kein túfel berûren. Ich hatte grossen strit in minem lichamen, und ich hatte eines dinges willen, were de vollegangen, das were vil unnitze gewesen, darumbe lies mich got nit langer leben. Ich brine in mir selber. min eigen willen mås mich qwelen. Do vragete ich: Eia sag mir, wamitte mag man dir helfen? Do sprach er: Der mir ein jar alle tage hundert venien und zwölf disciplinen und vil trehnen mit rúwigem herzen us reinen ögen gebe, das solte min bůsse sin und wesen. Messen sol man doch lesen. Eya, sage megden und priestern, de si wellen für mich bitten. De ende miner pine wil ich dir nut sagen, wan ich wil mine brudere damit nut

<sup>&#</sup>x27;) Handschrift: sicranken.

betråben. Nu var von mir. Do enpfieng er des túfels gelichnisse an sich unde braute und wart stuñe gegen mir.

## XVIII. Von des ritters strite mit vollen waffenen wider die begerunge.

Ich bat für einen meuschen, als ich was gebetten, de im got des lichamen berürunge wölte benemen, de doch ane sünde geschiht, des der böse wille dazå nit bringet. Do sprach vnser herre: swig. Behagete dir, de du ein ritter were mit vollen waffenen und von edeler kunst unde mit warer mankraft und mit geringen henden, de der lidig were und versumete sines herren ere und verlüre den richen solt und den edeln lobes schal, den beide, der herre und der ritter in den landen behaben sol. Mere, wa aber wêre ein ungetrierter man, der von vngetete nie ze strite kam, wolte der in fürsten turneien komen, dem were schiere sin lip benomen. Darumbe mås ich der lüte schonen, die so lihte ze valle koment. Die lan ich striten mit den kinden, vf de si ein blümenschappel ze lone gewiñen.

## XIX. Von zweierleie armen lúten, (die) miñenklich unde pinliche arme sint.

Ich habe zwöigerleige lûte arm gesehen, die einen sint miñenklich arm und hant jemer angst, de inen ze vil werde diser armen erden. Die andern sint ane iren dank vil pinlich arm und löffent jemer vmbe und hant grossen angest, de în nit möge werden diser armen erden. Hie zû antwurt vnser herre und spricht: Die pinlich armen stant in miner gerehtekeit, wan, hetten si vil irdenscher dingen, si wölten mich doch nit wider miñeklich miñen noch heileklich bekeñen, darumbe mûs ich si mit dem hertosten gewinnen. Den miñeklich armen gib ich me deñe si getörren begeren, wan ich mag den stöb an în nit erliden, de si sich mit irdenschen dingen ze verre besweren, und ich gere, de ir herze jemer offen stande gegen mir, und de ich ane hinderunge und ane vnderlas möge lühten und schinen dur das mine.

#### XX. Von fünf propheten die dis büch erlühtent.

Unser herre hat mir gelobet, er welle das bûch erlühten mit fûnf liehten: Moyses grosse heimlicheit und sin helig arbeit und sunderliche smacheit, die er ane schulde treit und sine erlich zeichen und sin sûsse lere, und das vserwelte miñereden, das er dikke gegen dem ewigen gotte vf dem hohen berge tet. Das sol alles ein liht wesen und got hat und wil mir de geben, das ich dur aller miner vienden bösen list in siner beschirme ane schuldige scheme sol gan und miñeklich sweben. Als Moyses mit sinen frûnden tet dur de rote mer. Und pharao und sin frûnde,

Die sont vns nit volgen alze verre. O we, wie sint si ertrunken in disem mere! Eys erbarme dich, lieber herre, De unser viende sich bekeren!

Kunig David ist in disem buche das ander liht mit dem salter, da ine er vns leret und klaget, bittet, manet und got lobet.

Salomones wort lühtend und sine werk nit, wan er selber vervinstert ist, in dem büche canticis, da dü brut so trunken kuene vunden ist und der brütegöme so rebte nötlich ir zü sprichet: du bist alles schöne, min fründine und kein flekke ist an dir.

Jeremias lûhtet ŏch sin teil, do er sprichet von unser frowen beimlichkeit.

Wañ also het mir got geseit, De hette die luter kúscheit, Die höhi der miñe und de er die marter leit In cristanen gelöben, Den er nie gesach mit sinen fleischlichen ögen.

Daniel lühtet öch in wunderlicher wisheit, das im got von gnaden vnder allen sinen vienden gab die spise an sele und an libe. Also ze glicher wis ist mir unwirdigen in minen nöten geschehen.

> Des hant mine viende ein kleine gesehen Und mögent das nit erliden Darumbe geben si mir manige pine.

> > 6

XXI. Von der helle, wie si drû teil hat. Wie lucifer und sehszehenhande lûte sint gepinet. În wirt kein helfe. Von lucifers cleide.

> Ich habe geschen ein stat, Ir name ist der ewige hass. Si ist gebnwen in dem nidersten abgrunde Von manigerlei steine der höptsånden. Die hoffart war der erste stein, Als es an lucifer ist wol schein.

Vngehorsami, böse gitekeit, vberessen, unkuschekeit, das waren vier stein vil swere, die sante allerersten vnser vatter Adam dar.

> Zorn, valscheit und manslaht, Die drie steine hat caym darbraht. Lugi, verratcūísse, verzwivelen, Die sich selben machen liblos, ')

Mit disen vier steinen mordete sich och der arme Judas. Då sånde von sodoma und valsch helikeit,

De sint die notlich winkelstein,
Die an dem werke sint geleit.
Dû stat ist gebuwet manig jar,
We allen den, die ir helfe senden dar!
Je me si da hinfûr sendent,
Koment si selber nach, si werdent
Dest mit merer schaden enpfangen.

Die stat ist alse verkert, de je die hohsten sint geordent in die niderste, und unedelste stat. Lucifer sitzet in dem nidersten abgrunde mit siner schult gebunden, und im flüsset ane vnderlas von sinem fürigen herzen vs und usser sinem munde alle die sünde, pine, süche und schande, do die helle, de fegfür und dis ertrich so jemerlich mitte ist bevangen.

In dem nidersten teil der helle ist de für und die vinsternisse und stank und eisunge und allerleige pine allergrost, und da sint cristanlüte na iren werken ingeordent. In dem mittelen teile der ist allerleie pine meslichor. Da sint die juden nach

<sup>&#</sup>x27;) Handschrift: liebkos.

iren werken ingeordent. In dem oberosten teil der helle ist allerleie pine allerminest, und da sint die heiden nach iren werken ingeordent.

Die heiden clagen alsust:

O we, hetten wir gehabet ein ê So were vns nit eweklich sust gröslichen wê! Die juden elagen öch alsus: O we, hetten wir gotte gevolget an Moyses lere, So weren wir nit verdampnet alsus sere! Die eristan klagent noch mere,

Die cristan klagent noch mere,
Das si die grossen ere
Von måtwillen hant verlorn,
Do si Christus mit grosser liebi hette zå erkorn.
Lucifer sehen si ane vnderlas mit grossem jamer an,
Und måssent offenbar mit all irer schulde nakent für in gan.
O we, wie schentlich werden si von im emphahn!
Er grüsset si grüwelich und spricht bitterlich:
"Ir verflüchten mit mir,
Was fröden suchtent ir hier?")
Joch gehortent ir nie gåt von mir gesagen;
Wie mochtent ir vich dene sowol behagen?"

- So begriffet er den homútigen allererst und druket in vnder sinen zagel und spricht alsust: Ich bin nit so versunken, ich welle es noch vber dich han. Alle die sodomiten varent im dur sinen hals und wonent im in sinem buche. Wene er sinen atten zühet so varent si in sinen buch, wene er aber hüstet, so varent si wider vs. Die valschen heligen setzet er in sine schos und kusset si vil gruwelich und spricht: Ir sint min genos. Ich was och mit der schonen valscheit bezogen, dana sint ir alle betrogen. Den wocherer naget er ane vnderlas, und verwisset im, de er nie barmherzig wart. Den röber beröbet er selber und bevilhet in dene sinen gesellen, das si in jagen und schlahen und keine erbermede über in haben. Der diep hanget mit sinen fuessen vf und ist in der helle ein lühtevas; die vuseligen sehent doch nit deste bas. Die hie zesamen sint ynkusche gewesen, die müssen vor lutzifer in solicher ahte gebunden ligen; kunt er aber alleine dar, so ist der túfel sin gumpan.

<sup>1)</sup> Handschrift : hie.

Die vngelöbigen meister sitzent vor lutzifers füssen, vf das si iren vnreinen got reht ansehen mussen. Er disputieret och mit in, de si geschant werden mussen. Den gitigen frisset er, wan er iemer wolte haben mer. Als er in dan verslukket hat. so tåt er in dur sin zagel varn. Die morder mussent blåtig vor im stan, und müssent fürig swert sclege von dem tüfel empfân. Die hie des grimen hasses enpflegent, die mûssent da sin trisemvas wesen, und hangent iemer vor siner nasen. Die hie den vberatz und den vbertrank so flisseklich begant, die müssent mit ewigem hunger vor Lutzifer stan und essent gluiendige steine. Ir trank ist swebel und bech. Da wirt alles sûr wider süssen geben, wir sehen wes wir hie pflegen. Der trege ist da mit allen pinen beladen. Der zornig wirt da mit fürinen geisseln gesclagen. Der vil arme spilman, der mit hohem måte sûntliche italkeit machen kan, der weinet in der helle me trehnen, dene alles wassers si in dem mer.

Ich sah vnder Lucifer der helle grunt, das ist ein hart swarz vlins stein, der sol tragen das werk iemer mere. Alleine die helle hat weder grunt noch ende, si het doch an der ordenunge bede tiefi und ende.

Wie du helle brinet und in sich selber gremet, und wie die tufele sich mit den selen vnderschlân, und wie si siedent und bratent, und wie si swiment und wattent in dem stanke und mure, und in den wurmen und in dem pfule und wi si badent in swebel und bech - das mögent si selber, noch alle creature, nie mer volle sprechen. Do ich von gotz gnade ane arbeit dise not hett gesehen, do wart mir armen von stanke und von vnirdenischer hitze so vil wê, de ich nit mohte sitzen noch gan, vnde was aller miner fûnfe sine vngewaltig drier tage, als ein mensche den der tunre het gesclagen. Min sele leit do doch keine not, wan si hatte der suhte dar nit braht, die da heisset der ewige tot. Doch were das muglich de ein reinu sele dabi in were, de were în ein ewie lieht und ein grosser trost. Wan dů vnschuldige sele můs von nature iemer lühten und schinen. wan si ist geborn usser dem ewigen lichte sunder pine. Nimet si aber des túfels glichnisse an sich, so verluret si ir schon lieht.

Mag in der ewigen helle von gebette
Von almåsen, den verdampneten ein einig trost komen,
De han ich nit vernomen,
Wan si sint steteklich in so griñæklichem måte,
De inen grûwelt vor allem gite.
Na dem jungesten tage sol lucifer
Ein nûwe kleid anziehen,
De ist gewahsen in sich selhen
Vsser dem miste aller vnfletigen sûnden,
Die je menschen oder engel brahte in kûnde,
Wan er ist das erste vas aller sûnde.
So ist er deñe enbunden,
Und ist doch sin griñi und sin vreislicheit
An allen selen und in allen tûfeln also gemischet,
Das man siner gegenwûrtekeit niena vermisset.

So sol er sich ze stunden derinten (sic) also gros und sin grans wirt im vil wit; da versluket er mit eime zuge sines atemes ine die tüfel, juden und heiden. Denoch hant si ire volle lon in sinem buche und ir sunderliche hochgezit. We dene sele und lip! das menschenmunt hievon nit gesprechen mag! Das ist alles niht wider der vnzellicher not, die in da geschiht. Wan werlich ich mag des nit erliden, de ich so lange gedenke daran als man gesprechen mag Ave Maria. O we, also grüwelich ist es da!

Die helle hat ein höbet oben, de ist also vngefüge und hat an im vil manig öge grüwelich, da die flammen vs slahent und die armen selen al vmbevahent, die do in der vorburg wonent, do got adam und ander vnser vetter vs hat genomen. De ist nu das grössest vegfür, dar ein sünder mag komen. Da han ich gesehen bischofe, vögte und grosse herren in langer not mit unzellicher sere. Alle die dar koment, kume hat in got die ewige helle benomen, wan ich han nieman da funden, der an sinen ende je luter bihte gesprach mit sinem fleischlichen munde. Do în von des todes nature die vsseran sine wrden benomen, do lag der licham stille, noch da hatten sel und lip einen willen. Do hatten si verlorn die irdenische vinsternisse, do gab în got in de schulene ware bekantnisse! O wie enge ist da der weg zû dem himelriche! Do sprach die gemeinschaft libes und sele noch den vngescheiden alsust: Warer got, begnade mich, min sûnde

sint mir werlichen leit. Das ist ein kurze stunde, in der hat got vil manig offenbar verloren sele heimlichen widerfunden. Ich han des nit funden, de dis je menschen geschehe, er hette etwas gåtes mit gåtem willen getan. Die tufel fårent die befleketen selen von dem licham zå dem vegefür, wan die reinen engel mögent si nit beråren, diewile si in einer klarheit inen nit gelich schinent.

Ein sele mag aber in ertrich die helfe han von fründen, Das es die tüfel wol bewaren, Das si die tüfel jemer angeuaren. Ist si sere schuldig, si müs doch andere pine haben, Das mag si alles bas betragen, Wan de si die tüfele müstin gevangen Und ane vuderlas ze spotte haben.

Do vnsere heilige vettere zů der helle füren, das si mit în brahten, de was ware hoffunge in kristan gelöben mit heliger gotzliebin vnd vil manigi diemûtigu tugent und getruwi arbeit. Alle füren si zů der helle, si waren doch zů dem himelrich bereit; do mohte inen in der helle nit gewerren, das si mit în brahten, de mûste si da breñen. De was die miñe, die sol eweklich breñen in allen gotzkinden.

Komen si zů dem himelrich niemer, Dis hat got alsust gemessen: Was wir mit uns hinan füren. Das müssen wir da trinken und essen. Aber die versumeten, die mit so grossen sunden Nu vngewandelt von hinan varent, Die mögent es niene vnverdampnet han so bose, So vor der helle munde, Da ze allen stunden Lucifers atem mit aller pine ussclât, Und si so jemerlich durgat, De die armen so sere vereinet sint In der flame und in dem manigvaltigen grime, Als die vil seligen vereinet warent In der suessen bekanten gotzmiñe. Ich sach da aller frowen nit mere Dan die hohen fürsten, die hie allerleie sunde Glich mit den fürsten mineten. Dû helle hat och oben vf irem hobet einen munt. Der stat offen ze aller stunt. Alle die in den munt komen. Den wirt der ewig tot niemer me benomen.

XXII. Ich han (gehört) von gotz barmherzekeit, von siner bekorunge und gerehtekeit.

Ich han so vnmessige barmherzekeit von gotte gehört und gesehen de ich sprach: Herre wie mag dis geschehen?

Joch ist din rehtekeit diner barmherzekeit genos,
Wie ist din ghti alsust gros?
Do sprach vnser herre ein vilgetrüwes wort alsus:
Ich sage dir bi miner götlichen trüwe,
Das der me ist in der heligen cristanheit
Die von dem munde ze himelrich varent,
Dene der sie, die zü der ewigen helle varent.
Die rehtekeit hat doch stete ir gewalt.
Swas ir mit schulden vorgevallt,
De wirt ir von mir niemer benomen.
Ich wil aber allererst als ein vatter zü der beswerten sele komen.
Hab ich vt gütes vaverzwivelt von ir vernomen,
Das kunt von der grossen bekorunge,
Die ich nach minen kinden han.

Do sprach die sele: Eia vil lieber, woltest du mir dine bekorunge sagen, vf das din lust und min gerunge überein komen? Do sprach vnser herre:

Nu hôre wie ich bin bekort. Min ghti und min miltekeit, min truwe und min barmherzekeit Twingent mich so sere, de ich si lasse vliessen Ueber die berge des hochmûtes und über die tal der diemûtekeit Und vber die bûsche der verrikeit Und über die sclehten (graden) wege der reinekeit. Und noch serer twinget mich min guti. Dene dem bosen menschen tůt sin vngemute. Und grösser ist aber min rehtekeit Dene aller tufeln bosheit. Do sprach dù sele: Herre, din rehtekeit Fûget dir als reht wol in der lebendigen warheit, De si mir git unzelliche frode ane herzeleit Swar si och hin schleit So frowet sich je dù warheit.

XXIII. Die kraft der gerunge benimet die wort. Jungfröwen mag got nit enbern. Gotz angesiht umbevahen und sin lust überwinden tusent töde.

Swer do brant in der creftigen miñe fûr, der mag des nit erliden, de er sich mit den sûnden iergen ergliche (sic) kûle. Eya vil lieber, weñe sol dich des lusten des mich lustet? Alsust sprach ein ellendige sele, do antwurt ir der vil liebe und sprach, ass er nit wiste was si wôlte. Wes lustet dich? Do sprach si aber: Herr, dû kraft der gerunge hat mir benomen die stime der worten. Do sprach er: Die juncfröwen kônent nit wol vrîen, wan ir scheme ist von nature edel. Do klagte si: O we herre! Joch bist du mir alzelange vrômde. Kônde ich dich, herre, mit zôfere gewiñen, de du nit môhtest gerûhen deñe an mir. Eya so gienge es an ein miñen, so mûstest du mich deñe bitten, de ich fûre mit siñen. Do antwurt er und sprach alsust:

O du vnbewollen tûbe, Nu gôñe mir des, de ich dich musse sparen, Dis ertrich mag din noch nit enbern. Do sprach si: Eya herre, Möhte mir das ze einer stunt geschehen. Das ich dich nach mines herzens wunsche mohte angesehen Und mit armen vmbevahn, Din götlichen miñe lüste Mûssen dur mine sele gan, Als es doch mensch in ertrich mag geschehen! Was ich danach liden wölte. Das war nie von menschen ögen gesehen. Ja tusent tôde weren ze lihte, Mir ist, herre nach dir also we: Nu wil ich in der truwe stan. Maht du es herre erliden. So las mich lange jamerig nach dir gån. Ich weis de wol, dich mås doch, herre, Der erste lust nach mir bestån.

XXIV. Zweierleie lûten wirt gebotten zweierleie geist. Von got und von dem tûvel. Von sibenhande miñe.

Nu wil ich vch schriben von einer waren geistlichen swester und von einer weltlichen beginen, die vndersprechent sich alsust. Du geistliche swester sprichet: Usser dem waren lihte des heligen geistes sunder herzeleit; aber die weltlich begine sprichet vs von irem fleische mit lucifers geiste, in gruwelicher arbeit. Zwoigerleie geistliche lute sint vf disem ertrich; den wirt geborn zweigerleie geist. Got bûtet sinen heligen geist den reinen geisten, die hie lebent in getruwer heliger meinunge alles irs wesens. Do komen zwo reine nature zesamene, de heisse für der gotheit und de vliessende wahs der minenden selen. da dene ein reine dahte der steter diemutekeit, so wirt da ein schon lieht, da man verre davon gesiht. O minende sele, so wirstu also riehe, das dich nieman mag verarmen, und bist du allerarmest. Von diemútekeit wirt man rich, von wolgezognen, von gåten sitten wirt man edel und wolgeborn, von mine wirt man schone und lobesam, von smacheit wirt man vil hohe in gotte erhaben. Hie an gedenke, geistliche swester, und la dich nieman von dinen guten sitten triben, so maht du helig beliben.

Der tüfel bütet och sinen geist den geisten. Die mit hasse und mit hochmutiger girekeit Zu den ergsten sint bereit. Die wissent nit we du mine alles gutes treit; Si werdent also arm von bosem hasse und von tufels grimi. De es vnmuglich were. De si jemer bevunden oder gevolgeten gotz miñe. Die getruwe mine hat zu gotte ein stete lop; Die gerende mine tût den reinen herzen vil manig sûsse not; Die suchende mine ist ir selbes alleine; Die bekante mine git sich allen creaturen gemeine; Die lühtende mine ist noch gemenget mit trurekeit; Dú swigende miñe gebruchet sunder arbeit. O was si stille wirket, dc es der lichamen nit enweis! Dù luter mine ist in got alleine stille, Wan si habent beide einen wille Und ist enkeine creature so edele die si môge hindern. Dis hat du bekantnisse us dem ewigen bûche geschriben. Das golt wird dikke mit dem kupfer beflekket vil sere; Also tút die valscheit und ital ere, Die vertilget alle tugenden von des menschen sele. Dů unedel sele, der zů zergenglichen dingen ist so liep, De si von miñe nie erschrak. Und de got nie mineklich in ir gesprach, O we, leider! der ist dis leben alles nacht.

## Dis ist das vierde buch.

I. Funf ding sont die lutern megde han.

Wilt du den magetům zieren; Den got also sere geheret hat, Das er dur dine liebi einer megde sun wart; (Eva gedenke we sprichet das!) So solt du diemûteklich swigen Und mineclich kumber liden Und in allen stetten Alle din tage megdlicher schemede pflegen, So maht du an der kúscheit genesen. O maget, was dir dene got wil geben, Er wil dir ein schöner jungling wesen, Und wil den himelreigen mit dir treten. O ich vnselig lamer hunt! Ich hülze och mit dir. Prive wie ich dis meine. Der luteren megde (zal) ist kleine.

II. Dis båch ist von gotte komen. Die sele lobet sich an mangen dingen. Ir sint zwen engel geben und zwen b\u00f3se t\u00e4fel und zw\u00f5lf tugenden stritent wider das vleisch.

Allen minen lebtagen, e ich dises büches began, und ob sin von gotte ein einig wort in mine sele kam, do was ich der einfaligosten menschen eines, das je in geistlichen lebende erschein. Von des tufels bosheit wiste ich nit, der welte krancheit kante ich nit, geistlicher lute valscheit was mir och vnkundig. Ich mås sprechen got ze eren und och durch des buches lerez Ich vnwirdige sunderin wart gegrüsset von dem heligen geiste in minem zwölften jare also vliessende sere, do ich was alleinez de ich das niemer mere möhte erliden, das ich mich zu einer grossen teglichen sunde nie mohte erbieten. Der vil liebe grüs was alle tage und mahte mir mineklich leit. Aller welt süssekeit und ere wahset noch alle tage. Dis geschach über ein und drissig jar.

Ich wuste von gotte nit mer denen cristanen glöben alleine, und da stånt ich je mit flisse nach, de min herze werde reine. Got ist selber des min vrkunde, das ich in nie bat mit willen noch mit geren, das er dise dinge wolte mir geben die in disem bûche sint geschriben. Ich gedahte och nie, de es menschen mohte geschehen. Diewile ich we bi minen tagen und bi minen frombden frunden, den ich je die lieboste we, do hatte ich diser dinge keine kunde. Do hatte ich lange vor gegert, de ich ane mine schulde wurde versmähet. Do für ich dur gotz liebi in ein stat, da nieman min frund was, dene ein mensche alleine. Vor demselben hatte ich angest, de mir die helige smacheit und die luter gottes liebi werde mitte entteilet. Do lies mich got niergen eine, und brahte mich in so minekliche süssekeit, in so helige bekantheit und in so vnbegriflich wunder, de ich irdenscher dingen wenig gebruchen konde. Do wart erst min geist vs minem gebette bracht zwischeut den himel und dem lufte. Do sah ich mit miner selen ögen in himelscher wone die schone menscheit vnsers herren Jesu Cristi, und ich bekante in an sinem heren antlute, die heligen drivaltekeit, des vaters ewekeit, des sunes arbeit, des heligen geistes sûssekeit. Do sach ich den engel, dem ich bevolhen wart in dem töffe und minen tufel. Do sprach vnser herre: Ich wil dir disen engel nemen und wil dir zwene widergeben, die söllent din in disen wundern pflegen. Do dú sele die zwene engel ansach, o wie sere si in diemútiger amehtikeit erscrak, und leite sich vf die füsse vnsers herren, und dankete im und klagete im vil sere, de si also vnwirdig were, de sogetane fürsten solten wesen ir kamerere. Der eine engel was von seraphin, und er ist ein

miñe breñer, und der verweneten sele ein helig lûhter. Der ander engel we von cherubin; der ist der gaben ein behalter und ordenet die wisheit in der minenden sele.

Do lies unser herre zwen túfel harvúr komen, die waren grosse meister und waren usser lucifers schüle genomen, und warent och selten vskomen. Do du sele die vil gruwelich tufel angesach, do erbibete si ein clein und frowete sich zu vnserm herren und nam si doch vil gerne. Der eine tufel ist ein trugener mit schönem engelschen gewete. O we von einis er mir ze erste manige valsche liste vurleite! Er kam ze einer stunt in der messe von der höhi harnider und sprach: Nu bin ich vil schöne, wöltest du mich anbeten? Do antwurt du sele: Man sol got alleine anbetten in allem gåten und in aller not. Do sprach er: Wôltest du doch vfsehen, wer ich si? Do wisete beniden der luft ein schöne valsche clarheit, die mangen ketzer hat verleitet, und sprach: In dem trone vf dem stûle solt du alleine die höhste juncfröwe sin und ich der schöneste jungeling bi dir. Do sprach aber si: Er were nit wise, der wol zů dem besten keme, de er dene de ergeste neme. Do sprach er: Nu du mir dich nit wilt geben, du bist also helig und ich also demûtig, ich wil dich doch anbetten. Do sprach si: Dir wirt keine gnade davon gegeben, das du einen pfål anbetest. Do wiset er gemalet die fünf wunden an füssen und an henden und sprach: Nu sihst du wol wer ich bin; wiltu mines rates leben, ich wil dir gros ere geben. Du soltost den luten dise gnade sagen, so keme da vil gûtes von. Do sprach si und si verdros vil sere siner unnutzen mere; jedoch so horte si die gerne vf de si dester wiser were: Du seist mir de du got siest, nu sage mir, wer dene der sie, der jetzent hie des lebenden gotz sun in des waren priesters handen si. Do wolte er enweg, und si sprach:

> In dem almehtigen gotte mane ich dich, Das du nu hörest mich. Ich weis dine meinunge wol; Solte ich allen lüten min herze sagen, Es solte ein kurze wile wol behagen, So wolltestu mit flisse danach stan.

Das sich das spil müsse verschlan.
Das woltest du darumbe tün,
Das ich fiele in zwivel und in trurckeit
Und in vngelöben und in vnküschekeit,
Und danach in ewig herzeleit.
Und darumbe tüst du es öch,
Das ich sölle wenen de ich helig si,
Das du sust kumest zü mir.
Ja du vil alter trugener,
Diewile das mir got bistat
So verlürest du alle dine srbeit,

Do rief er: Waffen über deinen zöuer, las mich nu von dir varen, ich wil dich niemer besweren.

Der ander tüfel mir wart gegeben, der ist ein fridenbrecher und ein meister der heligen (heimlichen) vnküscheit. Jedoch so hat im got de verbotten, de er selber niemer zu mir mag komen. Er sendet mir aber verkerte lüte ze botten, die mir güte ding verkerent, und nement mir was si mügent mit worten miner ere; och ramet er damite, do güte lüte zesamene sint, und redent si iht vnütze nach vnküscher wise, so mag ich arme da nit unbetrübet bliben. Das geschah mir nie.

In einer naht was ich den ersten sclaf in minem gebette. do kam diser selbe tufel in dem lufte gevaren und nam des sûndigen ertriches vil grosse war. Er was gros als ein rise, er hatte einen kurzen zagel und ein krumbe nasen, im was sin hopt gros als ein zuber und kamen us sinem munde gevaren fürige funken in swarzer flame bezogen. Do lachete er mit valscher grime ein vil gruweliche stime: Do vragete in die sele, wes er lachete, we er sûchte und was er pflege. Do antwurt er und sprach: Ich frowe mich doch des, sider ich dich selber nit mag pinen, de ich der also vil vinde, die engel schinent und es gerne für mich tunt, de si dich pinent. Nu spricht er aber: Ich bin geistlicher lute kamerer und ich suche an în zweigerleie krankheit die si allerschierost vo gotte scheident; das ist helige oder heimliche unkuscheit. Swene ein mensche in einem heiligen leben gemach sines fleisches ane rehte notdurftekeit und an allen sinen funf sinen süchet, so werdent si vnkůsche, de ist grob und las, und wirt verkaltet dú ware gotzmine. Das ander ist verborgen has in der offenbaren zwidrahtikeit, das ist mir also nutze sunde, swa ich die beschlafen vngewandelt vinde, da ist es min gewinen, wan dis ist ein fundament langer bosheit und verlust aller helikeit.

Do sprach dù sele: nu hastu von nature nihte niht gûtes an dir; wie mag dis wesen, das du dise nûtze rede vor diner bosheit maht fûrgelegen. Do sprach er aber: Swar ich hin wende, got hat mich so vaste in sinen henden, de ich nút mag tûn, er wise mich darzů.

Ich vnselig mensche! ich hatte in miner ersten kintheit so grosse sunde getan, were ich ane ruwe und ane bihte beliben, ich muste zehen jar ze vegfür sin gewesen. Nu liber herre, swene ich stirbe, ich wil durch dini liebi gerne noch darine qweln.

Das spreche ich nit von sine, Es heisset mich die miñe. Do ich zů geistlichem leben kam Und zů der welte urlop nam, Do sach ich minen lichamen an, Do war er gewaffent sere Uf mine arme sele Mit grosser vollede der starken maht Und mit vollkomener naturen kraft. Do sach ich wol, das er min viend was, Und sach das och: solte ich dem ewigen tot entgan, So mûste ich mich darnider sclan, Do muste es an ein striten gân. Do sach ich och miner selen wafen an; De was die here marter vnsers herrn Jesu Christi, Damitte werte ich mich. Do můste ich steteklich in grossen vorhten stan, Alle mine vient grosse schirmeschlege . "Uf minen lichamen schlan. Das was sufzen, weinen, bihten, vasten, wachen, · Besiñen, schlege und betten steteklichen an.

Dis waren du waffen miner sele, da ich den lip mit überwant also sere, da bi zwenzig iaren nie die zit wart ich were mide, siech und krank allererst von ruwen und von leide, danach von güter gerunge und von geistlicher arbeit, und darzü manig swere siechtag von nature. Hiezu kam du gewaltige mine und beschafte mich so sere mit disen wundern, de ich es nit getorste verswigen. Alleine, do wart mir an miner einvaltekeit vil leide. Do sprach ich: Eya, milte got, was hastu an mir gesehen? Joch weistu wol, de ich ein tore, ein sündig und ein arm mensche bin an libe und an sele. Disü ding soltestu wisen lüten geben, so möhtest du sin gelobet wesen. Da zürnet sich vnser herre wider mich armen vil sere vnde fragete mich eines urteiles. Nu sage mir, bistu doch min? — Ja herre, das gere ich an dich. — Müs ich dene mit dir nit tün de ich wil? — Ja allerherzeliebester vil gerne, sölte ich ioch ze nihte werden. — Do sprach vnser herre: Du solt mir an disen dingen volgen und getrüwen, und du solt öch lange siech wesen und ich wil din selber pflegen und alles des du bedarft an lip und an sele, das wil ich dir geben.

Do gieng ich armú bibende, in diemútiger schame zû minem bihter und seite ime dise rede, und gerte och siner lere. Do sprach er, ich sölte frölich volle varn; got der mich hette gezogen, der sölte mich wol bewaren. Do hies er mich das, des ich mich dikke weinende scheme; wan mine grossú vnwirdekeit vor minen ogen offen stat, das was, das er eim snöden wibe hies vs gottes herzen und munt dis bûch schriben.

Alsus ist dis bûch miñenklich von gotte harkomen und ist us menschlichen siñen nit genomen.

III. Die s\u00e4ndere enpfallent gotte von drien gaben der wisheit.
Von dem steine. Von der jungfr\u00f6wen lob, de ist die cristanheit.

Alse man de liebe kint stillet, so slahet man das leide; also tût vnser lieber herre vnde spricht alsust: Der nit gûtes an im hat, der kunt niemer in min riche, und der nit kan vol werden vergenglicher dingen, der sol gesattet werden mit dem ewigen hunger. Und we dem, der das gût hat, de an sim herzen klebet und der sich vber ander lûte setzen wil, der sol mir enpfallen in de grundelose tal. Hiezû antwurt dû helige bekantnisse, de vns got gegeben hat drierleige gabe an der waren wisheit, daran wir vns mitte söllen satten und allen unsern schaden bewaren. Das erste ist pfeffelichû wisheit und cristanliche lere, als mir

got gezöget hat in grosser ere. Ich sach mit waren ögen miner ewekeit, in sûsser wuñe sunder arbeit, einen stein, der we gelich einem gefügen berge und was von im selber gewahsen, und hatte an sich geformieret allerlei varwe und smakete vil süsse von edelen himelschen wurtzen. Do vragete ich den vil såssen stein, wer er were. Do sprach er alsust: Ego sum Jesus. Do kam ich minenklich von mir selber und leinte min höbet an in. Do sach ich, de vswendig ime we besclossen alle vinsternisse und inwendig was er erfüllet mit dem ewigen liehte. Uf dem steine stånt du allerschöneste juncfrowe, die je wart geschen, sunder vnser lieben frowen sante marien, jedoch ist si ir gespile. Ire füsse sint gezieret mit einem steine, heisset jaspis. Der stein hat so grosse kraft, de er vertribet die bosen gitekeit von den füsse ir gerunge. Er git och reinen smak und reisset (reizet?) den heiligen hunger. Er verwiset alle vinsternisse von den ögen. Diser edelstein de ist cristan gelöbe. Die juncfrowe stunt vf zwein füssen, der eine ist das bant, der ander die lösunge an heiliger gewalt, die haben alle cristane gelobige priester. treit in irer vordern hant einen kelch mit rotem wine, den trinket si alleine in vnzellicher wune, die engele versüchent sin niemer. De ist des ewigen sunes blût, de erfüllet iren mût so sere, de si vns git vil manige sússe lere. In ir lingen hant hat si ein fürin swert, das hanget alles vol guldiner einbalen; die klingent also susse, de alle die zu ir komen mussent, die der heligen drivaltikeit gerüchent.

Do vragete ich die juncfrowe, wie das were, de si ir swert in der linggen hant trüge und den kelch in der rehten hant? Do sprach si: Ich sol tröwen, wan ein jegliches menschen jungsten tage, so schlahet got sin sclag. Ich sol ŏch sin blüt schenken mit miner vordern hant, als cristus sinem vatter ze eren ist genant. Si hat ŏch eine grosse craft in iren henden, damit zühet si zü ir alles de got erwelt, und wirfet ŏch von ir alles das sich dem tüfel hat gegeben. Eya, si treit ein also schöne antlit, ich mag si ansehen jemer deste bas. Ir flüsset olei vsser ir kelen, de ist barmherzekeit, salbe der sünde. Si hat ŏch in irem munde guldin zên, da küwet si mitte die himelschen

kranwurtzen, de sint der propheten sprüche. Ir trüfet honig vs ir zungen, de die snellen binen, die heiligen aposteln, vs den süssesten veltblümen hant gesogen. Si treit vor irem munde die blüienden rosen, und ir naselöcher sint verstopfet mit süssen violen. Si treit an irem vorhöpte die gränen wissen lylien, de bezeichent: Si ist ein müter der wittewen, ein vründin der elichen und ein ere aller megden. Ir ögen spilent alles von wune als de wisse grüne morgenrot, wor sich tribet die spilenden sune. Und also ir ögen sint von nature drivalt und doch gantz, also ist es vmb die heiligen drivaltekeit gestalt. Das wisse bezeichent den vatter, de grüne den sun, die eleinliche sune den heligen geist.

Sweñe si sich von herzen ansehen,
So mag kein grösser fröde geschehen.
Dise junefrowe treit öch vf irme höbet eine crone,
Dû ist gewürchet von rotem golde.
Das ist der hohe rat
Und die heilige tat,
Die man von den heiligen meistern hat.

Dise crone ist gelich einer gezinneten burg, davor lit ein gros armes her und die hant einen vil vngetrüwen herren, de ist der tüfel und sine volgere, der ist arm und vngetrüwe. In der cronen wonet ein loblich her in voller maht mit rieher wer. Die hant einen getrüwen herren, de ist Jesus vnser löser, der wiset die bekerten je zü der gewer und die verarbeiten in dem winkelre. In dirre eron lit ein drivaltig eron, da müssent die starken inne wesen. Die der grossen mine pflegent, die müssen schützen und wartman wesen, söllent die nidersten genesen. In der erone ist öch ein turn.

Die seligen, die da vffe wellent wonen,
Die bedörfent nit vil gestrite komen.
Da mag aber nieman vf komen,
Im werde von miñe
Aller sin irdenscher wille benomen.
Die crone hat oben an iren ziñen
Vil manigen edeln túren stein.
De sint die, die nu von hiñen
Zû dem himelriche gevaren sint.
In dirre junefröwen herze inwendig
Sach ich einen lebenden bruñen entspringen.

7

Dazů trůg man der heidenen kint. Die warent alle ussetzig und blint. Ob disem brunen stånt ein vil geistlich man: Da mohte anders nieman în griffen, De we Johanes Baptista. Er wüsch in dem bruhen die kint. De si werden sehende und schöne gesunt. Do vragete ich die juncfrowe, wer si were, Si sprach, ich bin die, die du so liep hast Und ich bin din gespile. Ich bin die heilige cristanheit, Und wir haben bede einen brütgöme. Dis ist der seligen pfaffen juncfrowe, Die si so dikke lieplich anschowen. Die ander wisheit ist von natürlichen sinen: Da man beide mitte tun, verlieren und gewinen. In dirre wisheit wonen vil verkecerter leien Und valschen pfaffen und swinder geistlicher lüten. Es wirt niemer mensche also heilig, De er sich kone vor den drien volle huten. Also arg ist ir gemûte. De si verkerent alle guti. Nieman wirt geistlich von dirre gabe, Er si je dabî ein tore durch die gotzliebe, Wan reinů heligů einvaltekeit Ist ein mûter der waren gotteswisheit. Was hilfet, das ein fürnem man vil pfenige hat, Und köffet doch nit dene hunger und turst, und lange smacheit Und darzů ewig herzeleid!

Die dritte wisheit ist von gnaden
Und dû verrihtet sich an allen gotz gaben.
Si enwirt niemer also riche,
De si sich den minsten creaturen getürre gliche.
Vmbe ir vngemach betrübet si sich niemer mere;
Si fröwet sich alleine in gotz willen.
Si mag öch des nit erliden,
De ein einig tugent vs ir tür beschlossen belibe.

IV. Von zwein vngelîchen wegen, der ein gût nider zû der helle, der ander stigt vf in den himel.

> Die richeit zergenglicher dingen ist ein vngetruwe gast, das heilige armute bringet vor gotte turen last.

Die italkeit gedenket nit an iren schaden, die stetekeit ist aller tugenden vol geladen. Die tumpheit behaget ir alleine selbe, die wisheit kan niemer volle leren.

Der zorn bringet in die sele grosse vinsternisse, die heilige sanftmitekeit hat alle gnade gewisse.

Dû hochvart wil je dû beste wesen, diemûtikeit mag nit gerûwen, si mûsse sich allen creaturen ze dienste geben.

Die ital ere ist vor gotte töb und blint, die vnschuldigů smacheit heiliget allû gotzkint,

Die valschheit hat den schönsten glas, die vollkomenheit ist von den höhsten lüten versmehet.

Die girheit het jemer einen grellen munt, die selige masse hat je einen süssen grunt.

Die tragheit versumet richen schatz, der heilige vlis süchet nit ze sere sin gemach.

Dû untrûwe git jemer valschen rat, ganze trûwe versumet niemer gûte getat.

Die ware geistlicheit mag sich an nieman rechen, Das vogebuwete herze wil je den vriden brechen.

Die gûte andaht mag nit bôses began, Der bôse wille ist nieman vntertan.

Die argheit hat von nature einen bôsen grunt, die götliche gnade hat ein mineklich antlut und einen süssen munt.

Die weltlichen herren sint gerne ahtbar, die geistlich sele wil jemer anderswar.

Die verborgene grimekeit hat einen schlichten munt, die offenbar minesamkeit hat den gottesfunt.

Die vngetruwe fare wonet dem hasse vil nahe, die helige barmherzekeit sol alleine mit gotte gestan.

Die lugni ist ussen schöne und inan grüwelich getan, des wirt si von iren gnossen vil lieplich enpfan;

Die warheit ist verstossen dur ir vnahtbarkeit, die müssent alle, die si minent, liden mit Jesu manige smacheit.

Der has grimet jemer ane vnderlas, die mine brinet ane sere, ir ist von allem jamer bas.

Der böse abergunst hasset gotzmiltekeit; das reine herze vol mine tröwet sich aller selekeit.

Die aftersprache schemet sich vor den luten und vor gotte nit, der doch alle ding höret und siht.

Der zwivel ist ein gruwelich val: die ware hoffen behaltet es al.

Der valsche trost wirt niemer vro; die ware schult betrübet in so.

Hienach sprach unser lieber herre, do er mir das gezöget hette, vil schier alsust: Der da gedenket wie gåt ich si, der haltet sich vaste je an mich. Dazů hilf uns herre dur din selbes ere!

17 Vnser sûnde zůkúnftig val, irdenisch wesen, de himelrich, gottes gabe, sollent stån offen vor vnseren ogen.

Herre, min schult, damite ich dich verloren han, Die stat vor minen ogen gelich dem grosten berge Und hat lange vinsternisse gemachet zwischent mir und dir Und ewige verrunge von dir und von ') mir. Eya liep vor allen liebe. Zúch mich wider in dich. Aber herre, der zůkůnftige val Stât ŏch vor minen ŏgen, gelich Einem fürinen trakenmunde, Der mich ze allen ziten gerne versclunde.

Eya min einiges gut, nu hilf mir, de ich Vnbefleket nioge vliessen in dich.

Herre, min irdensch wesen stat vor minen ögen, Gelich einem dürren akker, Da wenig gutes uffe ist gewahsen. Eya såsser Jesu Christe, Nu sende mir den sûssen regen diner menscheit, Und die heisse sunen diner lebendiger gotheit Und den milten towe des heligen geistes,

De ich verelage min herzeleit. Herre, din ewig rich Stat offen vor minen ogen gelich Der edelstein brutlofte und der grösosten hochgezit Und der langesten wirtschaft. Eya min trut, Dar solt du ane vnderlas Zu dir vogen din minelustige brut. Herre, alle dine gabe,

Die ich enpfangen habe Von dir, die ist vor minen ogen

<sup>&#</sup>x27;) Handschrift: owe.

Glich einem ellendigen orschlage an mich. Wan mich nideret hie din hoheste gift. Alsas antwurt got, der es alles gibet: Din berg sol versmilzen in der miñe. Dine viande sollen keinen teil an dir gewinen. Dinen aker hat heisse suñe durschinen, Und din fruht ist doch vnverdorben bliben, Und in minem riche soltu ein núwú brut wesen, Und da wil ich dir ein sûsses muntkûssen geben, Das alle min gotheit Dur din sele sol sweben, Und minů drivaltigen ŏgen Söllent jemerme ane vnderlas In dinem zwivalten herzen spilen, Wa ist dene din truren bliben? Betest du dene tusent iar. Ich wolte dir nit einen sufzen geben dar.

### VI. Gotz vswelunge mag nieman stören. Rehtú rúwe hat ablas (von) gottes gnade und ist ane vegefúr.

Ein betrübet mensche bat mich, de ich für in bete, das tet ich mit vorhten sunder mich. Do gehorte mich got mit siner ansehunge, mit sinen worten und mit siner warer stime und sprach alsus: Es ist kein lamp also wis noch so reine, es si betwungen vor der wollen, und min vserwelunge mag nieman zerstören, de han ich im bezöget mit drin dingen: de erste, de ich barmherzig was über sine schulde, de ander, de ich im mine gnade han gegeben, de dritte, de ich nie wolte gestatten, de vngetrûwe lûte je einig gewalt môhten an im began. Do klagete ich für în alsus: Herte, er vorhtet noch sere, de du im sine schulde nit gentzlich habest vergeben. Sus antwurt got: Das were vnmugliche. Dem sin sunde leit sint, dem vergibe ich si; den si aber mit jamer ruwent, dem gib ich min gnade, und den si also ruwent, de er sin lip gebe, eb er es me tete, und blibet also stete, der wirt nach disem libe dur die schulde ze keiner pine me gezihet, er entue grosse tegeliche sunde und der vngewandelten wirt gewunden. (sic)

#### VII. Wie ein vriñ sele sprichet zu gotte in ganzer liebin.

Herre darumbe de ich vudertenig bin gewesen aller creaturen, so hast du mich gezogen über allu ding zu dir, und darumbe, herre, de ich keinen irdenschen schatz habe, so enhan ich kein irdensche herze. Wan du, herre, min schatz bist, so bist du öch min herze und du bist alleine min güt und ich bin wandelbar an allen dingen.

#### VIII. Von gotz licham, der siechen, der verlassent und der craft.

Das ein sieche gotz lichamen nit mag eupfän der verlasset, (ist), da was ich also einvaltig an, de ich mich (mit) minen sinen und mitte minem glöben nit volle konde entrihten, wan man got nit mag verlieren, wan alleine mit sûnden. Do vragete min sele in der vereineten liebi vnsern herren wie es darumbe were. Do antwurt unser herre alsus: Du hast war, er mag mich nit verlieren dene mit sûnden; aber sin licham mag von krankheit minen lichamen verlieren. In disen worten sah ich in der heligen drivaltekeit dise glosen: Swene wir gotz lichame enpfän, so vereinet sich die gotheit in vnser unschuldige sele, und mischet sich gotz menscheit mit vnserm grüwelichen lichame, und so machet der helig geist sine wonunge in vnserme gelöben. Dis selig einunge söllen wir mit grosser hûte behalten.

#### IX. Von vierhande opfer der priesteren.

Hienach seite mir vnser herre, de die priester ir opfer sont enphân an vier enden und anders niergen: Von dem altar, von der bûsse, mit gotz lichamen, wr (für?) den siechen. Aber sol der sieche opfern vf die ölunge nach sinen statten, und nach sinem mûtwillen. Und vf dem velde sol er nemen de man im da wil geben. Der priester sol nit kiesen und sol nit vordern, wan de der sieche geoppfert hat, de sol er alles enpfân, von gnaden und nit von rehte.

#### X. Von der leien oppfer nach iren statten.

Die leien, die da oppfernt, die söllent sich in irem oppfer also dike bewaren vor der bösen kargheit, als der priester sich sol bewaren vor der geswinden girekeit, das ist uns beiden vil not, wan der leie sol oppfern mit grosser liebi und mit einer lachenden sele got in sin milten hant. Der priester sol es mit diemütigen vorhten und bibenden herzen us gotz henden nemen, und sol es in allen sinem tunde got lobelich widergeben, wan dis irdensche gut ist schalkhaft, so man es nimet; es ist aber harte fri, so man es gibet.

#### XI. Wie cristan gegen den juden sich sollent halten an vier dingen.

Hienach lerte mich got, wie sich die eristane sont halten gegen den juden. Man sol ir ê nit halten. Man sol mit inen nit wonen. Man sol och über naht mit inen nit wesen. Man sol mit inen köffen und verkoffen ane früntliche geselleschaft und ane valsche girekeit.

XII. Wie die brût, die vereinet ist mit gotte, verwirfet aller creaturen trost, sunder alleine gotz, und wie si sinket von der pine.

Dis spricht gotz brut, die gewonet hat in der besclossenen triskameren der heligen gantzen drivaltekeit. Eva, stant bi und gant von mir alle creaturen, ir tûnt mir we und ir mögent mich nit getrösten. Die creaturen sprechent: warumbe? Du brut spricht: Min lieber ist mir in minem schlafe engangen, do ich in siner einunge růwete. "Mag ých disú schonú welt und alles das si gutes hat nit getrösten?" Nein, ich sihe den sclangen der valscheit, der valschen list sclindet în (ein) alle wollust dirre welte. Ich sih och den angel der girekeit in dem ase ') der unedelen sûssekeit, da si manigen mitte vahet. "Mag veh de himelrich nit getrösten?" Nein, es were in im selber tot, weñ tete der lebendige got (sic). "Nuñe, vrö brut, mogent veh die heiligen nit getrösten?" Nein, sollten sie von der durvliessunge der lebendigen gotheit scheiden, si solten seror weinen dene ich, wan si über mich sint komen und tiefer in got wonen. "Mag vch gotz sun iemer getrösten?"

<sup>&#</sup>x27;) Handschrift: asse.

Ja. ich vrage in wol, weñe wir wellen gan In die blumen der heligen bekantnisse Und ich bitte in vil gerne, De er mir vfschliesse Die spilende vlůt, Die in der heligen drivaltekeit swebet, Da die sele alleine von lebet. Sol ich getröstet werden nach miner edelkeit, So sol mich gotz aten in sich ziehen sunder arbeit, Wan die spilende suñe der lebendigen gotheit Schinet dur de clare wasser der vrolichen menscheit, Und der susse lust des heligen geistes Us in beiden ist komen. Der hat mir alles das benomen, De beniden der gotheit wonet. Mir smekket nit, wan alleine got, Ich bin wunderliche tot. Dis smakes wil ich allerdikost gern enberen, Vf de er wunderlich gelobet werde. Wand, wene ich vnwirdiger mensche Mit miner maht got nit kan geloben, So sende ich alle creaturen ze hove Und heisse si, de si got für mich loben Mit aller ir wisheit, mit aller ir mine, Mit aller ir schöne und mit aller ir gerunge, Als si vnverböset von gotte waren geschaffen Und och mit aller ir stime als si nu singent. Sweñe ich dis grosse lob ansich So ist mir niergen we.

Ich mag ŏch des nit erliden de mich ein einig trost berûre, deñe alleinig min lieber. Min irdensche frunt miñe ich in einer himelscher geselleschaft und mine viende miñe ich in einem heiligen jamer nach ir selekcit. Got hat alles dinges genüg, sunder alleine der berürunge der sele wirt im niemer genüg.

Do dis wunder und dirre trost hette gewert aht jar, do wolte mich got alzusere trösten vber miner sele edelkeit. Eya nein, lieber herre, höhe mich nit so sere! Sus sprach die vrwirdige sele: es ist mir alzegüt in dem nidersten teile; da wil ich jemer vil gerne sin durch dine ere. Do viel du arme harnider vnder die verhangenen und vnder die verworhten selen und dunkte ir alze güt. Dar volgete ir vnser herre nach als solicher getane, als si erliden mohten, die in der nidersten fröde

warent, wand got schinet in allen darnach schöne, als si hie geheiliget sint in der miñe und geedelt an tugenden. Sant Johans spricht: wir söllen got sehen als er ist. Das ist war; aber die suñe schinet nach dem wetter. Maniger hande wetter ist vnder der suñen in ertriche, also ist manigerleie wonunge in dem himelriche. Mere wie ich in mag erliden und sehen, also ist er mir.

Do sprach vnser herre: wie lange wiltu hie wesen? Die brut: Eya, entwich mir lieber herre und la mich fürbas sinken dur din ere. Hienach kam beide, sele und lip in so grosse vinsternisse, de ich du bekantnisse verlor und das lieht, und vm gottes heimlicheit wiste ich nit, und du vil selige mine für öch ir strasse. Do sprach du sele: War sint ir nu vrö truwe? Ich wil veh nu der mine ambaht bevelhen, und ir sönt gotz ere an mir bewärn. Darvnder vant sich dise kamererine ir vröwen mit so heliger lidunge und so vrölicher beitunge, de ich lebte sunder kumber. Do kam der vngelöbe und vnibvieng mich alumbe mit einer grosser vinsternisse und rief mich an mit so grossem grime, de mich sere grüsete vor siner stime und sprach: Were dise gnade von gotte gewesen, er hetti din so sere nit verzigen.

Do sprach du sele: wa sint ir nu vro stetekeit? heisset den waren glöben zu mir gan. Do sprach der vatter von himelriche zu der sele: Gedenke was du bevunden und geschen hast, do niht zwischent dir und mir we. Do sprach der sun: gedenk was din licham von minen pinen gelitten hat. Dis sprach der heilig geist: Gedenk we du geschriben hast. Do antwurt beide, sele und lip mit des waren gelöben der stetekeit: Als ich habe gelöbet, geminet und gebruchet und bekant, also wil ich unverwandelt varen von hinan.

Hienach kam die stete vromedunge gotz und bevieng die sele so sere alumbe, de du selig sele sprach: Siest willekomen, vil selig vromedunge. Wol mir de ich je geboren wart, de du, vrowe, nu min kamerin solt sin, wan du bringest mir vngewone vrode und vnbegriffenlich wunder und darzu vntreglich süssekeit! Aber herre, die süssekeit solt du von mir legen, und la mich dine vrômedunge han. Eya wol mir trut got, de ich si muos nach der mine wandelunge tragen wan in dem gume miner sele. Hiezu gerte ich de alle creaturen lobten vnsern herren mit Te deum laudamus. Des wolten si nit tun, und kerten mir den naken zů. Do wart dú sele vnmassen vro und sprach dis selbe: De ir mich nu versmahent und vweren naken zu mir kerent, sehent, und wol mir! dis lobet vnmesseklik vnsern herren. Nu gat es an mir an sin ere, wan nu ist got wunderlich mit mir, nu mir vromedunge bekemer ist dene er selber. Dis wiste du sele wol, do si got wolte trôsten in der grosten vromedunge. Do sprach si: gedenk herre, wie ich si, und enthalte dich von mir. Do sprach vnser herre zů mir: gôñe mir dis, de ich die hitze miner gotheit, du gerunge miner monscheit und den lust des heligen geistes mit dir kulen muge. Dazu antwurte si: Ja herre, also bescheidenliche, de dir, herre alleine damitte wol si und mir nit.

Hienach kam dú brut in so grosser vinsternisse, de der licham swiste vnde kramp in der pine. Do wart si von menschen gebeten, de si wêre ein botte für si ze gotte. Do sprach ich: Yro pine, dis beuilhe ich veh, de ir mich lösent nu, wan ir nu de hohste an mir sint. Do hup sich du pine von der sele und von dem libe gelich einem vinstern schine und vår') ze gotte mit wisen sinen und rief mit grosser stime: Herre, du weist wol we ich wil. Do begegente ir vnser herre vor des riches tur und sprach, willekomen vro pine. Ir sint das nehste cleit, de ich in ertrich trug an minem libe und aller der welt smacheit was min höhstes vmbecleit. Swie sere ich vch dört minte, ir koment doch nit harin. Mere dú juncfrowe dú zwói ding wil tun, der wil ich zwoi ding geben. Si sol sin steteklich gezogen und wise, so hilfet si, das du ir botte siest, und so wil ich ir geben min vmbehalsunge und min herzeeinunge. sprach du pine alsust: Herre, ich mache manigen selig und bin ich doch nit selig, und ich verzer manigen heligen lichamen und bin selber bose, und ich bringe manigen zu dem himelriche, und

<sup>&#</sup>x27;) Handschrift: vor.

kum doch selber niemer dar. Hiezå antwurt vnser herre alsus: Pine, du bist vs dem himelriche nit geborn, darvmbe maht du nit wider harin komen. Mere du bist vs lucifers herze geborn, da soltu wider in komen und solt mit im eweklic wonen.

Eya selige gotzvrömdunge, wie minenklich bin ich mit dir gebunden! Du stetigest minen willen in der pine und liebest mir då sweren langen beitunge in disem armen libe. Swamitte je ich mich me zå dir geselle, got, je got grösser und wunderlicher uf mich vallet. O herre, ich kan dir in der tieffi der ungemischeten diemåtikeit nit entsinken,

> Owe ich dir in dem homåte lihte entwenke. Mere, je ich tieffer sinke, Je ich süsser trinke.

XIII. Die schrift dis båches ist gesehen, gehöret unde bevunden an allen lidern.

Ich enkan noch mag nit schriben, ich sehe es mit den ögen miner sele und höre es mit den oren mines ewigen geistes und bevinde es in allen liden mines lichamen die kraft des heiligen geistes.

XIV. Von der heligen drivaltekeit, von der geburt und von dem namen Jesu Cristi und von des menschen edelkeit.

Ich sach und siehe drie personen in der ewigen höhi, e gottes sun enpfangen wart in Sante Marien libe. Do waren si bekant und mit vnderscheide angesehen von allen heligen engeln an ir ganzheit und an irem namen und wie die drie ein got waren. Swie elar ir ögen waren, si sahen doch noch weder bein noch vleisch noch varwe noch den herren namen Jesum. Dis was în wunderlichen verborgen in des ewigen vatters brust. Si namten den vatter den vngeschaffen ewigen got, den sun die vnbegunen wisheit. Ir beider geist nanten si die rehte kunst der warheit. Die heissen engel von dem höhsten rate, die do hangent gegen die mine der gotheit in eime zuge des atems der ganzen drivaltekeit, die dienten und sahen an den wunek-

<sup>&#</sup>x27;) Handschrift: owe.

lichen rat do got gotmensche wart. Gabriel fürte den namen Jesu mit dem grusse alleine hernider. Im war weder bein, noch vleisch, noch blåt mitte gegeben. Die ander persone de we je der ewige sun, alleine hette der die menscheit noch nit angezogen; er was je vnser und wart vns nie gegeben, e Gabriel du botschaft tet. Were die selbe an der persone vor der botschaft dur vns gewesen ze lösende, so muste er ein begiñe wesen, de geschach nie. Die selbe ander persone was cin nature worden mit Adames menscheit, ê er sich verbösete mit den sûnden. Alleine was adames nature zerbrochen und verwandelt und sin teil iemer mer verlorn, do enkos got nie zů, darvmbe mohten wir, und mögen noch widerkomen. Got hat sin edel miñende nature gantz behalten, darumbe mohte er sich nit enthalten. Got warf lucifer zehant von im in den ewigen kercher; mere adam gieng er nach und vragete în, wa er were, und brahte in wider ze wege. Lucifer hatte nit wan ein einig nature in gotte, do er die zerbrach, do mohte er niemer widerkomen.

Der mensche hat volle nature in der heligen drivaltekeit, und den gerüchte got ze machende mit sinen götlichen henden. Do er die vilheiligen arbeit an vns verlor, do wart er betwungen in im selber mit einer drivaltiger lust. Darumb wolt er vns widerbringen mit sinen füssen und mit sin selbes henden, de wir so grosse einunge mit im hetten. Were der mensch in dem paradys bliben, got der were ze stunden sünlich mit im gewesen und hette gegrüsset sin sele und gevröwet den lip. Also sach ich got komen von dem himel in de paradys, einem grossen engel gelich. Dieselbe nature twinget got noch dazü, de er uns grüsset hie mit bekantheit, und mit heliger inekeit, als verre wir sint mit heligen tugenden und mit warer vnschuld bereit.

Swene ich de gedenke, de götlich nature nu an ir hat bein und vleisch, lip und sele, so erhebe ich mich mit grosser vröde verre über min wirdekeit. Aber der engel ist etlicher masse gebildet na der heligen drivaltekeit; doch ist er ein luter geist. Du sele ist mit irem vleisch alleine hus vor dem himelriche, und sitzet bi dem ewigen wirte, im selber allerglichest. Da spilet öge in öge und da flüsset geist in geiste, und da rüret hant zehande und sprichet mund ze munde, und da grüsset hertz in hertzen. Alsus eret der wirt bi siner siten die husfröwen. Mere die fürsten und die dienstherren, de sint die heligen engel, die hat der wirt vor sinen ögen. Aller der dienst und alles das lop, des die engel pflegent, de ist alles der husfröwen mit dem wirt gegeben. Jemer darnach als wir hie rich sint an heiligen tugenden, also sint vnser dienstman edele.

#### XV. Die rehte luter mine hat vier ding. Gibest du dich gotte, so git sich got och dir.

Dû rehte luter gotzmiñe hat vier ding an ir, die râwent niemer. De erste ist dû wahsende gerunge, de ander die vliessende qwelunge, de trit die briñende bevindunge sele und libes, de vierde stetû einunge mit grosser hâte gebunden. Hiezâ kan ôch nieman komen, er tûge ein gantze wehselunge mit gotte, also de du got gebest alles de din ist, inwendig als vswendig, so git er dir werlich alles was sin ist, inwendig und uswendig.

Weñe dú selig stunde ist vergangen,
Als got der miñenden sele
Sinen vberheren trost hat getan,
Eya, so ist deñe dú miñeklich so wol gemåt,
De si alles de dunket gåt
De vrômeden selen we tåt.
Bistu deñe grel, so ist da grosså angest,
Ane das dich der tåfel gesalbet hat.

#### XVI. Die grosse mine hat mê dene zehen stuke und zwiegerhande clage.

Hienach hat die grosse mine ir nature, si vlusset nit mit trehnen, mere si brenet in dem grossen himelfure. Da ine vlusset si allerverrost, und stat doch in ir selber allerstillost. Si stiget gotte allernehest und blibt an ir selber allerminst. Si begriffet allermeist und behaltet allerminst. O allerseligste mine, wa sint die, die dieh bekenent. Si sint gentzlich verbrant in der heligen drivaltekeit, si wonent nit in în selber. Dise seligen mögent niemer vallen in höptsunde. Warumbe? Si sint mit gotte durvlossen und umbevangen so sere; je me si besüchet werdent,

je starker si werdent. Warumbe? Je langer si hie sint in dem strite und miñent, je edeler si got dunket und je snôder und unseliger si sich selber dunkent. Warumbe? Je heliger miñe, je grôsser angst und je maniger trost je steter vorhte. Aber dú miñende sele mag nit grûwelichen vûrhten, mere si vôrhtet edellich. Zwôi ding kan ich niemer verklagen, de eine, de gotz so sere vergessen ist in der welte, de ander, de geistlich lûte so unvollekomen sint. Harvmbe mûs manig val beschehen, wan vollekomen lûte vielen nie.

XVII. Von einer vrowe, die ze hove gerne was, von irme tûfel der ir siben hosbeit viet.

Ein vrowe hette sich begeben
Und wolte denoch ze hove dienen,
Do bat ich für si mit aller miner maht,
Bede tag und naht,
Wan ich sach iren schaden also gros,
De si nach disem libe, eb si do blibe
Jemerlich müste wesen der tüfel genos.
Si minete ir herschaft alze sere,
Und hielt sich nit zű gotz ere;
Mere si ordente die vnnütze hofzuht
Und hette jemer vor den ögen
Die edellicheit irs herren und ir vröwen.

Hienach kam ein grosse tüfel, fürig, blåtig, swartze mit takken und mit hornen glasögen, und gieng vor mir hinstan. Ich vorhte in nit, doch segente ich mich und entsclief. Do walterte er über mich als ein balg vol wassers und pingete mich also sere, de ich sächte gnade zå vnserem herren. Do kam mir ein wis engel ze helfe, der was von dem vierden kore der engelen, und was derselben vröwen håter. Den vragete ich wer dirre viande were und we er mir wisse. Eya da sprach der liepliche engel mit himelscher stime: Es ist der bösosten tüfeln einer, den die helle mag geleisten und hat das ambaht, de er der lüte herze, die doch gåt wellent sin, zesamen knüpfet mit schedelicher liebi, und pineget dich darumbe, de du in wilt verstossen von diser vröwen. Eya, sol er mich vf lange pinigen? — Nein, got der wil sin gåti alsus zeigen. Hienach kam der tüfel aber und schos

uffen mich mit fürigen stralen, die schutzzen achter mich hellesche pine an libe und an sele. Do sprach ich: Alles de dir got gestattet de tü mir. Do erwachete der tüfel und sprach: Nu du dich diemüteklich zü der pine gibest, nu verlüre ich alle min kraft. Do sprach dü sele: bi dem lebenden got mane ich dich, de du mir sagest dinen namen und we din ambaht an dirre vröwe si. -- Minen namen? Ja den wil ich dir nit sagen, wan es möhte mir alzesere schaden. Du müst bi dem jungesten tage (es wissen). Ich pflege an ir des grimen hochmütes und der geswinden wisheit und der kreftigen girheit, und ich heisse zornige grellekeit, die geistliche herzen störet.

# XVIII. Der geistlich Mensche ist glich ein tier an drissig dingen siner nature.

Alsus klaget sich ein betrübtü sele und sprach ellendeclich zü irme lieben: Eya herre, ich habe lange zwöier dinge gegert, der bin ich noch nit gewêrt. Das eine ist ein getrüwes geistlich leben. O we mir, herzeliep, de ist alles vnderwegen bliben. De ander ein helig ende; darzü fröwe ich mich also sere, de ich minen trurigen ernst verliere. Hiezü antwurt vnser herre und zeigete mir ein snöde vnahtbar tierlin und sprach: Sieh an, disem eleinen tier bist gelich. Do sach ich wie de tier wart gezelet an einem eilande in dem mere von dem schlime der sich süveret vs dem mere, zwischent der heissen sunen und dem mere. Also de di sune we des tieres vater und de mer sin müter und der schlim sin materie.

Also wart adam von gotz eraft vf der erden von kranker materie gemacht. Dis tier betütet ware geistlich lüte. Weñe der mensche enphât einen geistlichen geist, so wird er gezelet mit der heissen gotheit und wirt enpfangen in siner müter, der gotes menscheit, so ist sin materie der heilge geist, der sine süntliche nature in allen dingen vertilget. Dis tier wahset gegen der waren suñen. Also tüt der geistliche mensche, der gotz geist enpfangen hat. De ist ein so edel sât, si kimet und wahset vntz an des seligen menschen ende.

Dis tier isset nit mere, es hat einen grossen zagel, der ist vol honiges, den suget es alle tage. Es hat och guldine grañe, die klingent also schone als es suget, das im die såsse stime und der vröliche klang spiset in sin herze, und der lip wirt gespiset von des såssen honiges trank. Dirre zagel ist heiliger lüten ende, den si mit gåten werken und mit steten tugenden vrölich und wislich vor iren ögen habent und doch gerne grosse trüwe an langer beitunge tragent. Die guldine grañe, das ist die edel gotzmiñe, die dur das miñende herze in die edel sere klinget. Wol îm, de er je mensche wart, der das rehte einist enpfindet,

Das tier hat etweñe ein natúrliche lust, de es des meres trinke dur einen unnútzen turst, so mag es niemer genesen, es mûsse das bitter merwasser vslassen und widergeben. Also ist es vmb vns sûnder gelegen. Sweñe wir trinken den pfål der welte und nútzen dú unedelkeit vnsers vleisches na dem rate des bösen geistes; o we! so ist uns selben mit vns selben vergeben. Wellen wir deñe jemer genesen, so måssen wir vns selben verlassen, und der welte schult widergeben.

Dis tier hat grosse oren, dù stant im offen gegen dem himel, und es hört nach der vogel sange, es flühet dù egesclichen tier und vörhtet du irdensche selangen. De tåt öch werlich då minende sele: si vlühet steteklich böse gesellschaft und si hasset valsche wisheit und ir oren sint bereit ze hörende gotz wisheit.

Dis tier hat ein edel gemüte. Es mag nit bliben in dem mer, so dû tier reient und de wasser wôtet. Es minet och kûscheit und löffet vf den höhsten berg, den es weis und kûset da den allerschönesten boun und klimet daruf mit vrölicher arebeit und behalset dene den hohen stame, und so rûwet es mit grosser liebi in hoher vriheit. Alsus tût die minende sele: îr ist bitter dû itelkeit und flûhet sere zergenglicheit, die als ein wasser hinan vert. Si weis och wol, wie si mit grossen tugenden und mit heiligen arbeiten löffen sol vf den höhsten berg des schönen himelriches. So klimet si fûrbas in die gnade sunder arbeit, uf den schönesten bön der heligen gotheit, da behalset si den höhesten stamen und wirt selbe vmbehalset von der heligen drivaltekeit.

Dis tier hat ŏch zwōi scharpfû horn, damitte wert es sinenlip nut so grosser wisheit, das es von allen tieren vri biñan gat. O miñende sele, was du dis wol verstâst? Du vertribest dû tûfel mit gotz wisheit von dir, und lebest in heliger luterkeit von allen sûnden vri.

Dis tier hat zwői schönú menschlich ögen, dú vliessent îm vol trehenen na dem schönen berge; da were es aber gerne. Eya miñende sele, wie schöne sint die ögen diner bekantnisse, wan du hast gesehen in den ewigen spiegel, und dir sint dû såssen trêhne vil lieplich bereit; du lidest doch gerne des sûndigen meres biterkeit.

Dis tier hat einen reinen munt und ein reine zungen. enhat ŏch keine zêne, es kan nit grinen noch bissen. minende mensche hat och einen nutzen munt, er leret und berihtet ze aller stunt gerne, und sin zunge ist von allen schedelichen worten gezogen und gebunden. Er hat och kein bissende zêne, er trôstet dû betrûbten jemer gerne. Er hat och enkeinen grim, wan alleine vf die sûnde und vf gotz smacheit, ja îm ist kein pin so leit. Des tieres mund ist oben offen und niden klein. Die grössi vusers mundes ist das vubegriffenlich lop, de wir got leisten söllen mit der gemeinschaft aller ereaturen, allem unserm tunde und an allen dingen, zu allen stunden. Das niderste teil vnsers mundes sprichet alzegerne von der sündigen erden. O we ob allem sprechen! We sol der valschen heligen werden, dú mit heliger lúte gabe valschlich iren sûndigen lip generent, und bewisent sich reht, als ob si es alles in der rehten gotzwarheit haben ervaren. Der getruwe got, der allein die warheit het geminet, der musse sine reine frunt vor in bewarn.

De tier hat snelle fisse und hat kein stime, es ist in îm selber stille. Dieselbe nature hat die gezogen sele; in der höhsten mine ist si beide, snell und stille.

Dis tieres hût und hâr ist unedeler varwe, wan es ist vâl vnde snôde anzesehende. Es jaget ôch nieman dur sine gegenwirtige schôni, mere nach sinem tode, so andrú tier fulent, so wirt sin hut also edel und sin hâr so mangerleie schôni, de alle die hôhisten, die es môgent haben, sine hût für die edelsten

zobele tragent. Vollekomener lûte vride und îr nûtze sitten und ir helige lere, der ahtot man bi ireme libe leider alzeklein, mere nach irme tode, swa wir sûndigen kumen in nôte und wir dene gedenken, wie heleklich si lebten und wie getrûwelich si vns warneten, so komen wir in sûntlich schemede, de wir în waren so vrômede. So wirt ir leben ein schône zobel, den wir sûndigen vor vnsern ögen vil schône in vnserm herzen tragen. Aber bi irme seligen libe vörhten wir je das vngebe kupfer, de wir dis edel golt nit môgen berûren.

Dis tieres vleisch isset man an dem fritag. Es stirbet och nit, es werde von des meres vinden tot geschlagen. Heliger lûte leben de sint alles fritage, wan si vastent alles von sûnden, und si essent nit die verbotten spise, mere si lebent nach götlicher wise. Die grossen bulgen der stürmenden miñe tût si sterben aller dingen und leben got alleine; ja deñe erste sint allû ding ir alleine in der miñe mit gotte gemeine, so hat ir miñe nûtze krefte in gottes lobe ze allen dingen.

Dis tieres gebeine ist eis edelen visches grât, do machet man schöni cleinot abe, de edel lûte zû iren eren habent. Wie edel ein cleinôt de si, de ein helig licham miñevol und sûnden si vri, de wiset vns got an sinen liebsten frúñden, als wir dû waren zeichen an vinden. Got hat vns an sinen heligen vrûnden manig nûtze kleinôt gegeben; loben wir in nit darumbe so môgen wir nit der heligen ein werden, die man erhebet hie vs von der erden. Dises tieres namen sprichet ze tûte alles nûtze. Wol îm, das er je mensche wart, der disen namen vor gotte hat!

# XIX. Das ambaht der gebenedigten mine ist manigvalt.

O gebenedeite miñe, de was sunder begiñe
Din ambaht und ist noch,
De du got und des menschen sele zesamene bindest,
De sol din ambaht sunder ende sin.
Gegrûsset siest du vröwe min,
Und beware de ich nit klage
Mime schönen herren vber dich.
Wil er ze lange von mir sin,
So erfrure ich ze sere;
De bewar, herzefröwe, kunegin!

Du hast mich in gotte verleitet, De ich seleklich gebunden bin. O mine frowe, hilf du mir. De ich an sinen armen verscheide, Da ich mit ime bevangen bin. Jedoch wil ich gerne liden des todes pin An dem sündigen lichamen min Miñe, du hast den grossosten gewalt Vor allen tugenden jemer me, Des wil ich got danken. Du benimest mir manig herzensere. Ich habe kein tugende mere. Er dienet mit den tugenden sin. De were mir swerer als der tot, De ich iht gåtes mohte getun sunder den herren min. Alles de ich von mine spriche. De getar ich mir leider nit zůziehn, Mere got der meinet alle die damitte. Die in sinem herzen erwelt sin. 1) Den dis angât der bevindet es wol; Die mine machet ital herzen vol. Mere weñe wir werden vol wranges unde surekeit. So ist vns der mine spil vil vnbereit. Gute naht, mine, als ich schlaffen welle. Alleluia.

#### XX. Von sehs tugenden S. Dominicus.

In sant Dominieus tage bat ich vusern herren für der predierorden gemeine. Do gerüchte des vuser lieber herre, de er
selber zü mir kam und brahte Sant Dominieum, den ich mine
vber alle heligen. (Ich vrage) eb ich getar sprechen, (da) sprach
vuser herre: Dominieus, min sun, hatte in ertriche vier ding an
im, die solten alle prior an in haben. Er hatte sine brüder also
mineklichen liep, de er de nie mohte erliden, das er sie betrübete
mit den sachen, die von sinem eignen mütwillen kamen. Das
andere de er dikke sin spise bösorte, sinen brüdern ze helfe und
ze liebe, vf de junge brüder wider in dehten in die welt, und
de die alten nit erlegen in dem wege. De dritte de er inen mit
heliger wisheit das bilde gab, de si dazü dur got solten messig
sin in allem irem wesende und an allen iren sitten und an aller
irer notdurft. De vierde de er so barmherzig was, de er sine

<sup>&#</sup>x27;) Handschrift: sint.

lieben brûder nie wolte besweren mit dekeiner bûsse, die im der orden nit wisete nach der schulde. Aber sprach vnser herre: Noch sage ich dir zwői ding. Sweñe Dominicus lachete, so lachete er mit warer sûssekeit des heligen geistes, so er aber weinete, so weinete er mit so grosser trûwe, de er jemer alle sine brûder zevorderste an siner gerunge trûg vor minen ögen, und dazû mit aller maht die helige cristanheit. Das einige lachen sunder italkeit mag bôse sin, des wiste ich êdes nit.

# XXI. Dur sehszehen ding hat got predierorden liep.

Hienach sprach unser lieber herre alsus: Zwoi ding mine ich also sere in der Bredier orden, de inen min götlich herze zů lachet ane ynderlas. Das eine ist dú helikeit irs lebens. Das ander ist der grosse nutz der heligen cristanlieit. Darzů grůssent si min heligen drivaltekeit mit siben dingen, die sprechent alsus: Crefteklichen sufzen, herzeclichen weinen, lebendige gerunge, herten twang, kumberlich ellende, getruwi demûtekeit, vrolicht mine. Aber sprach vnser herre: Si êrent och mine drie namen mit siben dingen vswendig: an lobelichen sange mit warer predeunge, mit rehter losunge, mit mineklicher tröstunge, mit fruntlicher helfe, mit heligem bilde, und och sint si ein heilsam bant des heligen Cristan gelöben. Mere sprach ynser herzelieber herre alsus: Ire almusen, du si gebent den armen dur min liebin, die ist also helig, de der armen lûte sûnden geminret werdent, die si enpfant, und das och der tufel da niergen bliben mag, da man ir almusen isset. Dis kunt von der helekeit irs gevelligen armûtes. Eya ewiger bruñe der gotheit, da ich vsgevlossen bin und allu ding, ich vnwirdigu creature lobe dich mit alle dem das vnder dir ist, de ich, herre, doch alsus von dir getröstet bin. Amen.

# XXII. Von vierhande crone brûder Heinrichs und von der wirdekeit S. Dominicus.

In predierorden starb ein brûder an eim héren ostertag, do er hatte geprediet, messe gesungen und den lûten hette gegeben vnsers herren heligen lichamen. Und do er alle sin pfliht hatte vollebraht, da hies er sich oleien, und vår gegen naht. Do er wac begraben, do gieng ein mensche zå sinem lichame und grässete beide, sele und lip. Des pflag si alle zit nach geistlicher lüte ende. Und do machte got in ir sele eine götliche hochgezit. Und also wart ir sin sele in gotes vmbehalsunge in grosser ere bewiset. Do sach si wol, de sin ere noch nit we vollekomen und fragete vnsern herren, wie lange er also wölte wesen, und eb er dehein vegefür hette gelitten. Do sprach vnser herre: Er sol alsus sin vierzig stunde, de waren siben tag und siben naht.

Er hatte sich geneiget vf gotz brust In vnzellicher wollust Wider die geistlichen inekeit, Die im hie was vil vnbereit; Und also snelleklich We er do ane pine komen, Als ein mûter ir liebes kint Vs der eschen in ir schosse hat genomen. Do sprach er: sag miner swester, Ich wil si trösten inront vierzig tagen Mit gotte. Das geschach. Si starp vierzehen naht danach. Do ladet er mich zů siner hochgezit Als er solte enpfan sin ere. Darzů bereite sich alles himelsch here Und schareten sich in ein schöne procession. Sant Dominicus kam mit einer ganzen schar, Die waren alle predier, und si trugen alle guldine krenze Die in dem orden sint hingevarn, Danach edel als si in dem orden helig waren. Sant Dominicus brahte brûder heinrich Zegegene ein lühtende crone, Die spilete in ir blikunge also schone Als die sune in irem liehtosten done: Die gab er im von gotte ze lone. De er sinem heligen bilde hat gevolget In der predier orden. Sant Dominicus ist vor den andern vnzellich schone, Wan er hat von jeglichem brûder sunderlich wirdekeit ze lone. Ich sach in sunderlich gekleit An drierleie wirdekeit. Er treit ein wisses kleit

: 15 c. 10

Der angebornen ') küscheit, Darzů ein grûn kleit der wahsenden gotzwisheit Und dazů ein vnbesprenget rot kleit, Wan er die marter geistlichen leit. Si hant ein hérzeichen von des ordens wirdekeit, Das nieman me treit. Ein schönn baner gat in vor, Dem volgent alle die nach, Die hie an irme rate stant. Vnser herre sas in siner almehtekeit Und kronte disen brüder mit drierhande wirdekeit. De was einvaltigü gehorsami, Willigh armut, steth unahtibarkeit, Do dankete brûder Heinrich vnserm herren alsus: Ich danke dir herre, dines fundes Und diner behaltnisse und zunenunge. Do neig er vnserm herren Und kerte sich zu sinen brüdern. Do sprach sant Dominicus: Sist willekomen lieber sun, Nu gang in die ere dines herren, alleluja. 1) De mir disů gnade môhte beschehen Und dis mohte besehen,

de was sunderlich davon de ich dur got ellende was und von gotz fründen steteklichen arglich versniähet.

# XXIII. Von Sante Johañes ewangeliste begrebde.

Sant Johans ewangelisten lichamen han ich gesehen werlich mit den ögen miner vnwirdigen sele. Er lit in grosser wuüe und begraben ob allen zergenglichen dingen und der schöpfnisse des ewigen riches. Sin licham hat nu der götlichen ewekeit also vil enpfangen, das er lühtet als ein fürig kristalle. Er lit reht also mineklich menschlich geschaffen, als er were in eim himlischen jubilo geistlich entschlafen. Sin ögbrawen sint im alleine brun und hat sin ögen zügetan und lit vf sinem ruggen. Vnder im, ob im und alumbe ime ist es alles klar, und je ze siben stunden koment die heligen engel zü dem lichamen mit lobelichem sange, der lutet alsus: helig lüter, einvaltig wise, gotte

<sup>&#</sup>x27;) Handschrift: andergebornen.

<sup>1)</sup> Am Rand:

De we der sibende kor De we an ende.

von herzen liep. Såsser wise hat der sang, dene tusent seiten oder harpfenklang. Zwischent sinem lichamen und der schöpfnisse des himelriches ist nit me dene ein dunu want als eines eies hut, und ist doch als ewig veste, das dar kein lichame me dur mag, untz an den jungosten tag.

Das himelriche hat manige porten schon und hat doch enkeine. Die manigvaltigen porten ist der herlich vnterscheiden lon, da got ein jeglich sele mit enpfat, und sich der gantze himel vf tút gegen der wuneklichen gotzbrut. Got der gat hernider dur die köre alle, der sele engegen und im volget alles himelsch her, alles da nach schone de si mag empfahen ze lone. So vart¹) dú sele vro vs dem vegefür oder vs disem elende, so volgent ir och vil manig schone engel. In der himelporten koment die zwene gelieben zesamene, got und die sele. Sin edel ansehen, da er si mitte enpfahet, hat so grosse kraft an ir, de si niemer me mag gedenken an iren schaden noch an dekein ir herzeleit.

Ein gemeine krone des riches kunt vf ir höbet in der porte, das ist gotz wille: damitte leitet er si erlichen in. Darumbe heisset si des riches krone. Dem verworchten sûnder vntz an sin ende, dem got rûwe sendet, dem wirt anders kein wirdekeit ze lone. Got krönet drier hande lûte mit sinen vetterlichen henden, megde, wittewan und Elûte. Als er si hat mit allem lob enpfangen, so krönet er si deñe. Die wittewen und die an der ê krönet unser herre sitzende an siner almehtigen ere; aber gegen den megden stat er vf und krönet si stênde, als ein keyserlich juncherre. Er grüsset si inewendig mit siner lebendigen gotheit, er êret si vswendig mit siner almehtigen menscheit, er zieret si mit sines heligen geistes miltekeit. Er lônet in öch ane ende mit siner gantzen drivaltekeit, ordenlich in sinem riche alles des de si da mit in bringent. Er danket în allen sunder-

<sup>&#</sup>x27;) Handschrift: wart.

lich, de si wolten komen und si lobent got, wuneelich, de er inen den ewigen tot hat benomen.

XXV. Wie vuser gegenwirtekeit si nu in dem himelrich, in dem vegefür und in der helle.

Unser gegenwirtekeit ist nu zem himelriche reht. Als wir nu bie sint bekleidet mit den tugenden und gezieret und durflossen mit der heligen gotzmine, also sin wir jezt da allen seligen offenbar, und si lobent got und vrowent sich an vns, als ob wir jetzent mit în da werint. Das vns aber zůgat, de sehent si nit vor, mere das wir wahsen an der edelkeit und dien andern klarheit und stigen vf an der hohin. De geschiht den seligen die noch hie sint von stunde ze stunden. Hievon meret sich der heligen und der engeln wuñe. O we, so wir aber in grosse tegeliche sunde sinken, so erlöschet vnser schöne himelbliken. So gerent die engel und die heligen bittent an vnsern lieben herren, das wir bekerten und wider luter werdent. Unser gegenwirtekeit ist och in dem vegefür, also schier wir es hier erarnent. Das tht allen den wê die da sint. Si mögent vns doch nit gehelfen, wan si selber so jemerlich smelzent. Es ist manig armů sele ze sogetanem vegefür mit sogetaner schulde; de si nit wissen mag, ob si jemer sol werden erlöst. Warvmbe? Si wolten nit bibten mit irem vleischlichen munde. Wie si aber behalten mögen werden, das haben wir an einer anderen stat funden. 1)

Des sûnders gegenwirtekeit ist öch offenbar in der helle. Dem volget gotz barmherzekeit nach, also sint si hûtte da, morne sint si der engelen gesellen. Alsus so vart vnsere gegenwirtekeit vs und în zû dem himelriche, in de vegefür und zû der vnseligen helle, danach de wir vns mit mûtwillen zûgesellen.

XXVI. Von dem gotztrost eis beswereten brüders Baldewinns.

Ein brüder in der predierorden, der was so sere beswert mit einem güten ambahte in der gehorsami, als vil maniger ist, de

<sup>1)</sup> Am Rand: l. 3. c. 21,

îm entgieng sin jugentlichû maht, und verlor sine menlichen kraft; doch tet er es mit gûtem willen. Do bat ich vnsern herren, de er sine gnade dazû wôlte keren. Unser herre wisete mir und sprach. Ich horte und sach alsus alle die arbeit die er lidet, und de er liset und schribet; de sol alles von miñesingen min lop vor minem ewigen gesinde alsus: Grosser got, ewig, kreftig, wunderlich, alleluja! und ich wil sin höbet vflaben und alle sine maht, als ich die habe getan nit alleine von nature mere öch sere von gnaden. ')

# XXVII. Von dem ende predierorden, von dem endecrist, Helya . und Enoch.

Der predierorden wart sere angevohten in valschen meistern, darza von manigem girigen sunder. Do bat ich vusern lieben herren, de er an inen wölte behüten sin selbes ere: Do sprach got: Alle die wile de ich si haben wil, so mag si nieman vertilgen. Do vragete ich: Eya lieber herre, sol der orden stån untz an de ende der welte. Do sprach vuser herre: Ja, si söllent wesen untz an de ende der welte; Aber so söllent komen einerhande lute, die söllent si vor verwisen, also de die lute die dene koment, wiser söllent sin und gewaltiger und armer von irdenscher notdurft und füriger von dem heligen geiste dur die ellendige not die der heiligen cristanheit dene zügat.

Do sach ich dise lûte und ir eleider und ir leben und darzû, de îr we ein grossû mengi. Si hant nit me deñe zwöi kleit, de nehste ist wis und de oberste rot, nach der reinen menschheit vnsers herren und nach sinem heligen tode. Ir har und ir bart blibet inen so lang als es wirt. Ir gûrtel ist gemachet von baste eines olei bomes, nach der heligen barmherzekeit, die si tragent zû der verwiseten cristanheit. Si gant alles barfûs, mere in dem lande da es vrûset, da tragen si rote schûhe mit wissen riemen und enheine hosen. Ir hobet twahent si ze sumer selber in dem walde mit wasser und ze winter niht, wan si hant kein

<sup>&#</sup>x27;) Am Rand: Año dñi MCCLVI.

eigen wonunge. Si sint in allen stetten geste und lident manigen kumber. Si enhant weder hus noch hof, silber noch golt niergen behalten. Ir jeglicher gat mit einem stabe, der ist wis geverwet (und) rot. Der stab hat ein kruken, die ist einer spangen lang und ist von helfenbein. Bi dem helfenbein sont si wesen küsch und in allen dingen reine. Der stab ist wis und rot, dabei gedenkent si christi tot. Einhalb an dem stabe ist die marter vnsers herren gegraben, anderhalp sin himelvart. Den stab müssen si an allen stetten bi în haben, so si essent oder sclaffent, bettent oder predient oder messe singent oder bihte hörent, und wa si den stab vs der hant lassent, da müssent si în in die erden stossen vor iren ögen, de si christi marter steteklich anschöwen.

Sweñe ir weg ist drissig milen lang, da si hin mûssent dur nutz oder not, so mûssent si zwene einen esel mit în vôren. Da si etweñe riten, so môgentz iren stab nit vôren bi iren siten, mere si mûssent în in der hant vor inen vfgerihtet vôren als ein gottescrûze. Darumbe mûssen si de snôde tier riten, de si sich got an der demût gelichen, und ôch ir fûsse werdent inen also ser, de si die lengi nit môgent vollegan. Aber die schûhe tragent, de mag nit langer weren deñe von aller heligen tag vntz sant peters tag als er Bapst wart.

Si söllent nieman nit bitten ze bûche noch ze kleiden; mere als man inen de brot nút bûtet, so sönt si es diemûeteklich bitten, und sönt bi den gemeinen lûten essen und trinken alle die spise die si inen gebent, ane vleisch alleine. Si sönt öch nit me vasten, deñe de dú cristan ê gebûtet und sönt also herbergen, de si mögen betten und sclaffen von den lûten vnder einem sunderlichen tache.

Als die lûte dis helig leben erkeñent und angesehent, so werden si sin also sere gebessert, das si inen gerne ir notdurft willeklich mit grosser liebi gebent. Si sônt och mit keiner witwen ze herberge wesen. Die lûte sônt în ir herte vûsse wûschen mit grosser iñekeit und sôllent des got sere danken, de si da gên und salbent die verweisete cristanheit, als Maria Magdalena tet vnserm herren. Si salbent si och na, de sôllent mañes namen

tûn, (sic) wan si nit got sint. Als die lûte de gesehent, de ir kleider ze krank sint, so gebent si inen nûwi. Vil wôlte man inen gerne geben; si sônt es nit nemen; mere si ratent barmherzekliche ze gebende an alle nûtze stette.

Ir gros kapittel ist zwürent im jare vsgeleit dur nutz und notdurft der cristanheit ze sumer in dem walde, ze winter in der stat vf der burger rathus. Wer in disen orden wil varen, der sol selber zweierleie bûch haben: Vs dem grossesten bûche sol er predien. De erste de an dem bûche ist geschriben, de spricht: "Credo in deum", und darnach sint es alles meisterliche sermone, alles geordent mit dem cristan gelöben. Vsser dem minsten bûche sol er sine gezit vom jare leisten vuserm herren. erste meister der dis leben sol erheben de sol des kinges sun von Rome wesen. Sin name spricht vor gotte ze túte allèluja. Dem sol der Babest sinen nehsten gewalt geben, und danach kuset er selber und enpfat von dem Babest dis leben. So begebent sich alles hohe meister mit im; die sollent nit junger den von vier und zwanzig jaren wesen. Si enpfant och nieman, er si dene gesunt und habe ze hoher schüle gelernet, und sie missent alle priester, bihter und hohe vserwelte lerer wesen. Den ersten meister sout si heissen ir virste und sol gan selbe vierde brůdern, wan der cristangelŏbe wirt allerdikost an im versůchet, und die vierzehen sont einen meister vnder în han, den sont si heissen iren hüter, und der sol gan selb dritte brüdern. Ir gewalt ist vil gros, wan kein Bischof ist ir genos. War si komen, da ist inen predien, bihte hören und messe singen und lesen vnverboten. In jeglichem bistume sont ir siben wesen, nach den siben gaben des heligen geistes; in eim erzbistame driezehen, nach dem heligen convent vnsers herren. Ze Rome sout ir drissig wesen, na dem seligen köffe der an Christo wart gegeben. Ze Jerusalem sol îr wesen allermeist, do Jesus dur vns den tot leit.

Ir minste capitel sont si haben ze drien wochen, nach der ganzen einunge der heligen drivaltekeit mit fünf brüderen nach dem bilde der heligen fünf wunden oder mit sibenen, nach den siben gaben des heligen geistes und danach me als si zesamen mögent komen. Swa si essent oder trinkent, da sol diewile der eltest in dem orden etwas sprechen von cristi wandelunge und von sinem heligen leben und die andern söllent swigen.

Ich sach och ir bette, wi si söllent ligen vf dem ströwe zwischen zwein wissen wollentüchern, und ein küssen ist în vnder de höpt gegeben, de sol vf dem vndern tüche, vf dem ströwe ligen. Ir lenden söllent niemer saufte sitzen noch ligen, wan si sönt alle ir tage gesunt wesen untz an die helige marter, als cristus tet. Mere jeglich alt meister, der vil nütze ist gewesen und vor alter nit mag volle herten untz an das ende des ordens, er werde krank oder siech, den sol man sanfte legen und lieplich halten, wan si könen noch den vil heligen rat geben; und der besten spise sönt si dene leben.

Dis helig leben sol stan mit gutem vride drissig jar; dazwischent sont die si cristanheit so sere erlühten und leren, de von vngelerter einvaltekeit nieman darf von cristangelöben keren. O we, dana sol es an die not gan. So kunt der endecrist und vnderwindet sich der weltlichen vursten mit golde und mit dem edelsten gesteine und mit grundelosen valschen listen, da inen nu vil liep ist. Harvmbe volgent si im vil gerne und sprechent, er si ir got und ir herre, und gebent îm grosse geleite, ir ingesigel und ir brieve. O we, so kunt er zů geistlicher gewalt, da vindet er och die gitekeit und bringet also grosse valsche wisheit, de der Bischöven und Brönsten und der pfaffen al ze kleinen gestat. So tragent dise seligen bruder iren lip veil und predieut vil sere cristan gelöben, und gebent ein gewaren aplas aller sûnden, allen den, die in eristanem gelöben in warer rûwe sterbent, de si sunder vegefür behalten werdent. Dur de dise helige brudere mit den luten also helekliche vor habent vmbegangen, so sol manig helig martrer mit inen werden. Manig jude und semlich wise heiden sont von disen brudern den heligen tof und cristan globen enpfan. Dis sol den endecrist so sere besmahen, de er sin gros gebot und sweren twang vf alle die legen sol, die zu irre predie gant. Der dene dar gat und mit inen gestât, der ist ein seliger man.

So gat es an die not, so scheident sich die güten vs den

bosen, und verwegent sich des libes und alles des de si hant. So koment des endecristes boten dar und durstechent allererste den heligen predier dur sine cristane lere mit einer isenstangen: da mås der gottestrût an hangen und winden zå den armen gotteskinden. So tragent si in dene zwischent în gespisset, den heligen man für alle die welt gemeine; die güten weinent. So singet er mit des beligen geistes stime: Credo in deum, und tröstet und ruffet: Volgent mir, helige gotteskinder. Alle, die im dene volgent die werdent gevangen, und ir ogen verbunden, und werdent mit geiselen geschlagen und getriben als die schâf in dem robe in ein stat, da ein gros wasser gat. Da schlahet man în allen ir selig hobet abe und wirfet si in das wassere. Da des wassers nit ist, da tribet man si uf de velt und martert si da. Got der git den bosen in sin, de si den gûten die ogen t verbindent, de si in ir gevengnisse nit mogen gesehen die grosse zierde und die vnmessigen herschaft und ere die die vnseligen hant von dem Endecrist irem herren, durch das si deste has gestanden, wan si och menschen sint als si. Den seligen predier nement si also tot und setzent in vil hohe in derselben stat, da er de gotzwort sprach und gemartert wart.

Die danach den Cristangelöben predien wellent, die müssent wesen lebende marterer und hohe helige. Des Endecristes gewalt ist also gros, de nieman ist sin genos. Als der babest wider in nit me mag gestriten, so kert er sich zů den heligen brůdern, und lidet de si lident. So kunt inen ze helfe Enoch und Helvas. die nu sint in dem süssen paradyse, und leben da mit selen und mit libe in derselben wune, und essent dieselben spise die Ade we gegeben, eb er da ine were beliben. Si mûssent och in gotz gehorsami denselben bon miden, do Eva und Adam den opfel von assen, do si gotz gebot brachen. Disen bon han ich gesehen: er ist nit gros und sin fruht ist vswendig vil schöne und lustlich als ein rose, aber inwendig ist si von nature vil sur. De bezeichenet den bittern schaden der sünden, den got nie menschen gonde. Darymbe de dise fruht dem edeln menschen als vubekeme ist, de si noch vnser vergift ist, so leite got sin gebot da vf, wan er den menschen nie vngemach erschüf,

In der jungesten not, als dise seligen bruder das gemeine volk also lange hant getröstet, das nieman gåtes ist beliben, er habe dur got die marter gelitten, so lebent noch dise bråder allermeist. So ist irn vnschuligu not also gros, de ir gebet ist also helig, de inen dene erste got Enoch und Helyam sendet, die (si) dene trostend und von dem walde leitent und gant aber predien und sich zem tode bereiten. Dise zwene herren, die dene komen sint vs dem paradys, die sint von götlicher warheit also wise, de si den Endecrist mit gewalt vmbetribent. Si sagent îm rehte wer er si und von welcher maht sin zeichen sint und wie er harkomen si und welich ein ende (er) sölle nemen. Als dis die verkerten vernement, wie unselig ein got in ist gegeben dur ir grosse gitekeit und dur ir wollust maniger bosheit, die got an irme herze weis, so bekeret sich dene manig edel man und manig schone frowe, die von den cristan (dem) endecrist waren gevolget.

So müssent die seligen gemarteret werden, wan dem Endecrist ist dene in ertriche der grossest gewalt gegeben. Er heisset samnen alle die man, die er (an) Cristum gelöben geprüfen kan. So bereitet man vffen der strasse siedende pfanen und tribet si deñe zemale dar zů und sendet na iren husvrowen und na iren schönen kinden. So heisset man die man kiesen, weder si lieber behalten in dem vngelöben die schöner vröwen und ir lieben kint, richtům und ere, oder si in Cristum gelöben, in den pfañen sieden und iren liep verlieren. So sprechent du man: Eva lieben wip und kint, gedenket nit an mich, mere gedenket, de ir cristan sint und opfernt got einen lip, so scheiden wir vus nit. - So bindet man den manen ir fusse und hende und wirfet si in die So sprechent vrowen und kint och: Herre Jesu, o marien kint, dur dine liebi so wellen wir gerne liden dieselbe not. So machet man ein grüben vol vures, da in wirfet man die kint und die muteren sint und wirfet vf si für, holtz und strowe und verbreñet si also.

Der engel geleitet Enoch und Helyam vs dem paradyse. Dú clarheit und die wu

e, die si nu han an irme libe, du m

alle alles da bliben. Do si de ertrich angesehent, so erschrekent si, als die man tånt, die de mer ansehent, und sich vörhtent wie si vberkomen söllent. So enpfahent si den irdenschen schin und mussent tötliche menschen sin. So essent si honig und vigen und trinkent wasser gemischet mit wine und ir geist wirt och von gotte gespiset.

XXVIII. Von fúnferleie craft der mine. Dur krenket und der lúte valscheit mås man swigen der warheit.

Dis båch ist begoñen in der miñe, es sol och enden in der miñe, wand es ist niht also wise noch also helig, noch also schone, noch also stark, noch also vollekoñen als dú miñe. Do sprach vnser herre Jesus Christus: Sprich Vatter, ich wil nu swigen alse du swigest in dem munde dins sunes albriñende dur die krankheit der lúten; und min menscheit sprach albibende durch die valschheit der welte, wan si louete mir mit dem bitteren tode.

# Dis ist der funfte teil des buches.

 Von drierleie r\u00e4we und zehenhande n\u00e4tze und von dem wege der engelen und der t\u00e4felen.

Es ist drierhande rûwe damit sich der sûnder weget wider in de ingesigel de am cruze was gegraben, als vns die sûnden zerbrochen haben. Das erste ist der ruwe der schulde, die hat drie dinge an ime, du bitterkeit in dem herzen, da du sûnde vsgeflossen ist, schame in den siñen, die der sûnde gebruchet hant, gut bilde des lebendes, wa sich der mensche verböset hat. Dise rûwe versûnet den himelschen vatter und die sûndigen sele und löset si von der ewigen helle pine. Das ander ist rûwe der bûsse; dú hat och drú ding an ir: Vlissig arbeit und stete sicherheit und lutern sig über alle bekorunge. Dise ruwe loset den sûnder von allem vegfür. Die dritte ist ruwe der mine, wan si ist got alleine getrûwe. Ir ist vil leider gotz smacheit dene ir schade oder ir herzeleit. Si wollte och lieber mit lip und mit sele zå der ewigen helle varn, eb si irn lieben mit einer höptsunde wölte betrüben. Dis mineruwe heliget und machet vollekomen lûte in ertrich und hohet si in himelriche vor gotte. Sweñe die selig sele an diser ahte stat, so ist ir got vber ir selber liep und die sûnde vf das hôliste leit. Der selige der diser dreier rûwen hat, dem geschiht hie in ertrich die ere, de got sunder vnderlas sinen vurigen geist vs siner heligen drivaltekeit schinen lat in die minende sele, glich als ein schöner sunenstral, der alswebende vs der heissen sunen schinet vf einen nuwen goltvarwen schilt. Der gegenblik gotz und der minenden sele, der vs von in beiden so wunenklich blikket, der hat also grosse kraft und also offenbaren schin,

> Vor allen die in dem himelriche In vegefür und in der helle sin. Das die höhsten engeln, cherubin und seraphin Der miñenden sele müssent heimlich sin Und wandelen hernider bürnende in unzellicher liebin Zü der miñenden, vürigen sele in demselben schin.

De ist der edelen fürsten weg zå der verweneten sele in disem armen libe, wan der engel und du mine der sele sint von gotte ein ganze nature von angeborner kuscheit und von der mine vure in seraphin. Aber die angenomen kuscheit, gezieret und verlühtet mit dem vliessenden füre der götlichen mine, die bliben in cherubin. In (ihnen) gat aber harnideren gen ein fürig klare minelust vs von seraphin, wan si minen fürig sint.

Darumbe zühet der edel schin harnider,
De si von minen blikkent wider.
Die engel die vns in dem töffe werdent gegeben,
Die mögent nit der brenenden mine pflegen,
Wan got hat inen nit die hitze gegeben,
Mere si sint vns darzü gegeben,
De si vnser tugenden pflegen. —

Ire edlû gegenwirtekeit und vnser beste mûtwillen, die heiligent allû vnsre werch und vertribent des túfels list und sinen gewalt von unsern fûnf siñen. Aber der grosse fûrin schin, der alles lûhtende harnider gat vs von der heligen drivaltekeit in die miñende sele, den fûrhtent die túfêl also sere, de si niemer getôrent gevaren dur die heligen strale. Des lident si manige smacheit die wege, die în got in den lûften hat gegeben, das inen die ein irdensch mensche mit der gotzeinunge mag benemen. Si môgent alle ir wege vollevaren, di si von bosheit wellent haben, und wa si einer miñenden sele in einem licham werden gewar, da mûssent si vnder die erden varen. Och môgent si den luft nit entreinen, wa si die seligen vindent, die werliehe lebent sunder höptsûnde. Alle die sûnde, die sie vns anbringent,

der mussent si zen ersten beginen. So mussen wir dene mit cristan gelöben in vnsern besten sinen vf zu got stigen, so verlierent si alle ihr maht und mussent vor vns vliehen.

# II. Von zweierleie pine und von vierleie nutz und von der manigraltigen schar der sünden.

leh danke got aller gåti, und klage éber mich selber alle die wile de ich lebe, wan got der pinget nit vergeben. Diewile de der mensch sånden mag, so bedarf er der pine alsowol als der tugenden. Die pine ist vil nåtze, die der mensche îm selber anleit dur got mit rate. Die pine ist aber also vil nåtzer und edler die vns got anleit mit sinen vienden oder mit sinen vrånden, als got edelor ist an allen pinen. Christus löste vns nit mit der pine, die er im selber anleit, mere er lerte vns, wie wir im solten dienen mit arbeiten und mit pine. Aber er löste uns mit der pine, die im sine viende anleiten ane schulde, und mit dem jemerlichen smehlichen ende, do nieman was sin getråwe frånt, dene ein maget alleine. Maria sin måter, die im was vereinet werlich inwendig, då gestånt alleine uswendig mit im.

Do mich vngetruwen menschen erdros miner pine, do gab mir got disen trost und sprach: Nu sîch, der pine mag nieman enberen, wan si lûtert den menschen je von stunde ze stunde von sinen manigvaltigen sûnden. O we, do sach ich vns mittevolgen ein also gros gruwelich schar der manigvaltigen sunden, als ob alle berge, alle steine, alle regenstropfen, alles gras, bome, lop und sant, alles lebende personen werin und vns verdruken wöltin, de wir niemer vf ze gotte kemin. O we der leidigen stöbsunden, die wir nit zen worten bringen konen! dawider wirt uns hie die pine gegeben, die wir heimlich an vnserm armen libe tragen. Das ander, die bitterkeit der pine beschirmet vns vor dem zůkunftigen valle, davor dik ein rein herze bebet, de gotz geist in im treit besclossen. Das dritte, die edelkeit der pine machet vns wirdig der gnade gottes ze enpfahende, wan weñe ich alles min gemach, mine notdurft und allen minen irdenschen trost mit angest und mit vorhten und mit ellendigen herzen enpfân, so ist got mit sinem trost da.

## III. Got wil wêgen alle vnschuldige pine und och drierleie lúte blåt.

An dem jungsten tage so wil Christus Jesus vor sinem vatter uf haben ein herliche wage, da sol sin helig arbeit und sin unschuldige pine ufligen und da iñe und dabi allû dû vnschuldigû pine, smacheit und herzeleit, das je dur Christi liebin von menschen wart gelitten. Ja so gat es an die rehte wage, so vröwent sich die allermeiste, die da iñe vil habent. Der megde blût von nature, der martrer blût dur den cristanen gelöben und ander man manselahtige blût, das ane schult geschihet in rehter not, das wil der helige gotz sun mit sinem blûte wegen, wan es ist in warer vnschult vs geben. De rehte blût kunt nit in die wage? Warvmbe? Es ist vor bewollen, aber es lôschet dieselben sûnden, die da kunt von des vleisches kûnde.

## IV. Der wunderlichen miñe ist manigvaltige craft. Wie die smeket. Von vierhande diemût. Von sibenleie schôni der miñenden seele.

O wunderlichů gottesmiñe, Du hast heilig grosse kraft, Du erlühtest die sele und lerest die siñe Und gibest allen tugenden volle maht, Wol mir armen dörperiñe, De ich dich vrowe je gesach. Eya miñe, du bist wuñeklich Und zů allen werken lobesan, De bevinde ich in der sele min, Dir sint alle tugende undertan. Aber die sinkende diemutekeit, Die nit ist vndersnitten mit hohenmûte in der geistlicheit Und die angebornů kůscheit Oder angenomen, die gliche luter vollestan, Dise zwo tugende müssent mit der mine gan. Doch sint si ir vndertan.

Die mine wandelet dur die sine und sturmet mit ganzen tugenden vf die sele. Diewile de die mine wahset an der sele, so stiget si mit girekeit vf zu gotte und breitet sich alvliessende gegen das wunder de ir gemuszet. Si smelzet sich dur die sele

in die sine; so mås der lichamen och sin teil gewinen, also de er wirt gezogen an allen dingen.

Mag man mit der gottesmiñe böse sitten haben, de kan ich niergen vinden, also gros kraft hat die vngevelschete gottes miñe. Mere die sele wirt niemer so sere durflossen mit götlicher miñe, si werde dikke bekort mit irdenschen dingen. De kañ die sele nit enpfahen, die mit der valschen miñe ist durgaugen. Als dú miñe volle wahsen ist an der sele; so hat si öch vfwert vollestîgen, als verre es muglich von menschen mag wesen, wan die miñe hat masse an ir ordenunge. Hette si nit masse, eya sûsser got, wie manig rein herze in sûsser wuñe brêche!

Sweñe die sele mit der miñe zuge und mit maniger girikeit irs jagenden herzen nach gotte uf den hohen berg der gewaltigen miñe und der schönen bekantnisse komen ist, so tût si als der bilgeri, der berge ufgestigen hat mit grosser gerunge, so stiget er anderhalp nider mit grosser vorhte, de er sich nit vberwerfe. De ist, de die sele so sere durschinen ist in der hitze der langen miñe, und also unmehtig worden ist in der vmbehalsunge der heligen drivaltekeit so begiñet si ze sinkende und ze kûlende

Als die sune von der hohsten stat hernider gat Und sinket untz in die naht. Weis got also wirt es an der sele Und öch am libe vollebraht.

Die minenriche sele sinket harnider in dem zuge der vngruntlichen diemutekeit und wichet je vor. We ir got ze liebe tåt das ist ir vilbekeme von der edelen nature, di got und si in einer meinunge erfüllent. Aber si kert de öge der wollust von allen dingen, vf das si gotte vil lobes möge gewinen.

Der licham sinket och vil sere, wene er sinem viande dienet und verswiget und sine vruude got ze eren vermidet. Die sele sinket noch fürbas wan si merer maht hat dene der licham; si sinket mit grossem vlisse in die nidersten stat, die got in siner gewalt hat. O wie getar ich dise stat den ) nemen, die der sinkenden diemutekeit nit erkenent.

<sup>&#</sup>x27;) Handschrift : dem.

Die erste Demûtekeit lit vswendig an den kleidern und an der wonunge, de die messig und geistlich gesnitten und geneiet sin, und doch reine. Die ander lit an den sitten in der geselleschaft, das die miñesam sin in allen nöten vnd zů allen dingen. Hievor wahset dû helige gotzmiñe. Dû dritte demûtikeit lit an den siñen, also de si aller dinge nach sinem rehten gebruche und ordentliche miñet. Die vierde diemûtikeit wonet in der sele, de ist die sinkende diemûtikeit, die also manig sûsses wunder an der miñerihen sele begat. Si jaget si vf in den himel und zûhet si in dis abgrunde nider. Si leitet dû sele zû allen creaturen sunderlich und sprichet: Nu sîch, dis ist alles besser als du bist! und bringet si deñe an ire stat, da si nit fûrbas mag, de ist unter lucifers zagel. Möhte si deñe in der gerunge nach irem willen gotte ze eren da wesen, da wôlte si nút fûrnemen.

Alsus sere wirt die arme, minerich sele mit der diemutigen mine gebunden, de si sich nit vorhtet noch schämet dene alleine in gezogener wise, als man pfleget in himelriche ze vörhtende. Mere der arme licham mås sich vor vinsternisse sines herzen und vor krankheit siner vswendigen sine beide, vörhten und schemen, wan er noch vnverwandelt ist vom tode. Aber die sele ist also schöne in irme lichamen als in himelriche, si ist aber also gewis nit. Si ist also kåne, si ist aber also stark nit. Si ist also gewaltig, si ist aber also stete nit. Si ist also minesam, si ist aber also vrölich nit. Si ist also milte, si ist aber also rich nit. Si ist also helig, si ist aber also unschuldig nit. Si ist also gnåglich, si ist aber vol nit. Dis ist alleine då sele då hier durvlossen ist mit der diemåtekeit got ze liebe.

Als si alsus vfgestigen ist in de höhste das ir geschehen mag, diewile si gespañen ist ze irme liehamen, und harnider gesunken ist in de tiefeste de si vinden mag, so ist si deñe vollewahsen an tugenden und an helikeit. So mås si deñe gezieret werden mit pine in der langen beitekeit.

So gat si vf die trûwe stan Und sihet alle ding mit grosser wisheit an, So mag ir enkein ding entgan, Si gewiñe je got sin lob daran.

## V. Von einer begine vegefür, die dur eigen Willen kein gebet half.

O we sûnde, de du so schedelich bist sider dem male de heligû werk also schedelich sint, die man tút aue rât; also de man sprichet: Nein, Ich bin homen über menschen rat. "Ich wil leben nach gotz rate;" vor disen worten grüwelot mir je und je. Wan sich kein mensche an keiner stat also rehte nützlich diemûtigen mag, als de er mit vndertenigem herzen cristanliches rates volget.

Das han ich funden an einer Fröwen: Die hatte vusern herrn von herzen lieb, und der liebi gebruchete si mit also vumenschlicher arbeit, de ir nature verdorret also sere de sú måste sterben. Da bat ich für si in cristanlicher gewonheit. In dem zuge mines geistes sach ich iren geist, der was clar an im selber als die suñe. De hatte si von irme reinen herzen in getrüwer meinunge. Si we bevangen mit einer grossen vinsternisse und begerte vil sere zå dem ewigen lichte. Si we in eim ufzuge, so we je dú vinster naht davor. Das was der eigen wille ane rat der disen vollekomenen meuschen also sere gehindert hat.

Ich vrage si: wamit mag man dir gehelfen? Do antwurt si alsus: Ich wolte in ertriche keines menschen rat volgen nach cristanlicher ordenunge, darumbe mag mir keines menschen gebet noch gerunge helfen. Do kerte ich mich zu vnserm lieben herren und vragete in, wie das jamer were, de ein mensche ze pine möhte komen, der sich hie dur sine liebi so heliger pine hette angenomen: Do sprach vnser herro: Alle tugenden sint mir vnmerer die ane rat geschehent; wan ich kam in ertrich mit rate und ich diente vi dem ertrich mit grosser vndertenikeit minem vatter und allen menschen, und do für ich ze himele in ganzer vriheit; mere das ich nie getet, da volgete mir nieman mitte. Die gerunge, gebet und alle arbeit, die man hie für si tüt, da wirt si mitte gezieret, wene si ze himele vert. Die sele: wand alles das vns in dem wege zum himelriche wirt gegeben, de ist mit rehte vnser. Als wir aber dar komen, so wirt es den gemeinen

selen. De tût vns got ze liebe, de si deste ê zû vns komen und helfen uns got in der ewigen ere loben.

Die rehtekeit ires lidens de waren sibenzehen jar; aber die erbarmherzekeit gotz hat es ir gelassen vf sibenzehen manode, wand si es von also herzelicher liebi tet. Got helfe vns rehter masse. Amen.

### VI. Wie die sele lobet die helige drivaltekeit.

Herre Jesu Christe, der du bist gevlossen sunder begine us dem herzen dines ewigen vatters geistlich, und geborn von einer lutern ganzen maget, Sante Marien fleische, und der du bist mit dinem vatter ein geist, ein wille, ein wisheit, ein gewalt, ein oberste craft über alles de je wart sunder ende! Herre, ewiger vatter, wan ich, aller menschen vnwirdigeste, öch vs dinem herzen gevlossen bin geistlich, und ich, herre Jesu criste, geboren bin us diner siten vleischlich, und ich, herre, Got und Mensche, mit üwer beder geist gereinget bin, — so spreche ich armer, betrübter mensche alsus: Herre himelscher vatter, du bist min herze! Herre Jesu Christe, du bist min lip! Herre heliger Geist, du bist min atem! Herre, heligu drivaltekeit, du bist min einigu zufluht und min ewig rüwe.

# VII. Wie got widerlobet die sele.

Du bist ein gruntvestunge mines götlichen vleisches, du bist ein ere megetlicher bestandunge, du bist ein blume der hohen wune, du bist ein vögtin der tufelen, du bist ein spiegel der ewigen anschowunge.

# VIII. Drú kint sol der mensche haben, für die er bitten sol.

Nieman weis was trost oder pine oder gerunge ist, er werde selber ê gerûret mit disen drîn. Ich sûche helfe, wan mir ist leider alzewe. Ich habe drû kint, da ich grossen jamer an sihe. De erste sint dû armen sûnder, die ligen in dem ewigen tode, da ist nit me trostes an, deñe de si den menschlichen lip hant. O we, dis kint sihe ich mit blûtigem herzen an und ich miñe es mit weinenden ögen an miner sele arme, und trage es fûr die füsse sines vatters, da ich es bi gewunen habe. So sihe ich dises kint an, bitte sinen getruwen vatter Jesum, de er dis kint erwekke mit derselben stime siner götlichen barmherzekeit, da er Lazarum mitte erwahte.

Hiezu antwurt got alsus:

Ich wil des kindes siechtagen wandelen. Wolte es nit wider in disen tot vallen. So sol es mir jemer gelich wesen An miner schönin, an miner edelkeit, An miner richeit, Vmbevangen und durchgangen Mit aller wollust in der ewigen ewekeit. Stant uf liep kînt min, du bist genesen, Den frien willen ker, den ich dir han gegeben, Den wil ich dir niemer benemen. Wan dagegen Wirt allů din wirtekeit gewegen In dem schönen himelrich Den heligen gelich. O we, noch lit dis stille Vf sinem eignen måtwillen!

Min ander kint, das sint die armen selen, die in dem vegefür qwelent, den mus ich min herzeblut ze trinkende geben. Wene ich für si bitte, und ich die manigfaltige not und den bitterlichen gesmak ansihe, den si von jeglicher sunde sunderlichen lident, so han ich müterliche pine, doch ist mir liep de si mit rehter schulde pine got zu eren liden.

Si lident ir pine mit grosser gedult,
Wan sie sehen offenbar alle ire schuld.
Si lident ir not in gezogner wisheit
Und trinkent in sich selber vil manig herzeleit:
Sol dis kint vil schiere genesen,
So mås die måter vil geträwe und erbarmherzig wesen.

Min dritte kint, de sint vnvollekomen geistliche lüte. Weñe ich allü minn kint ansihe, so ist mir enkeinem also we als von disem alleine, wan es sich leider mit vswendigen siñen in vergenglichen dingen also verre und also sere von himelschen dingen hat geteilet, das es die edele gewonheit und die süsse gotzheimlicheit alles hat verlorn, dar es got mit sunderlicher erwelunge ine hatte gezogen. Hienach werdent si also sere verkert, de si nieman mit worten vmbe getün kan, so be-

scheltent si dû iñekeit und verkerent gottes såssekeit, und haltent och alles das zeuare de si gesehent und hörent. So schinent si vswendig wise, und sint doch alle leider inwendig toren. Dis kint mag allerwirst genesen, wan es vallet allererst in måtwilligen krieg, darnach in tragheit, danach in valschen trost, danach in missetrost, darnach wirt es leider aller gnaden los. So craset dis arme kint deñe in sûntlichen lebeñe untz in sin ende; so ist es vil sere gewaget war die versumete sele hinwende.

## IX. Von der êre sibenzig mañe, die mit Cristo stånden ze gezúge.

An dem heren ostertage, da vnser losunge also sere geoffenbaret wart, de Jesus Cristus also gewalteklich erstünt und also erlich rumete sin grap, de die juden und die heidene verluren ir mankraft und alle ir ere, und die waren eristenlüte wurden gebenediht mit des vatters willen und wurden gesegent mit des sunes gewalt und wurden geheliget mit des heligen geistes lere jemer me, —

Do erstünden mit vnserm herren uf sibenzig man, Die waren gewesen gotz geboten also vndertan, Do si.den gotzstrit hatten getan — Do wurden si gerehte lüte vunden. Do si besüchet wurden, Do si de wasser in irem grossen turste Mit den heiden wurfen zü irem munde.

Ir sele wart inen von got in irem hehamen wider gegeben, also de man das wol merken möhte, de si tote lûte waren gewesen. Aber de sûndliche menschliche saf, das adam vs dem öpfel beis, de noch natürlich allû unsre lider durgat, und darzû de verflüchte blåt, de Even und allen wiben von dem öppfel entstånt, das wart inen nit widergegeben, wand ire wandelunge solte götlich, ein gezûge mit got wesen, de der ewige tot tot was. Darumbe sturben si nit me, do si diser zweier dingen an inen nit hatten. Do teilte sich aber ire sele von irem libe ane pin und ane we. Ir lichame ligen vil schöne obe dem lufte und ob den sternen. Darumbe de si anderwarbe nit menschlich sturben, so mohten ir lichamen nit me zû der erden bestatet werden. Adam behielt de saf an ime und danach alle man.

Eva und allû wip behielten dis vil schemlich blût. Dis ist das alleine pinget natúrlich vnser vleisch und vnser siñe und zu jungest in vns bitterlich sterben műs, wan Jesus Cristus hat vns nach Ades valle alle pine nit me benomen, deñe den ewigen tot und dazů, de wir mögen mit rûwe widerkomen. Er bat uns aber vil mangen trost und rat und lere gegeben, davon wir aller unser sûche wol mitte mögen gesehen.

### X. Wie die sûnde si gelich gottes grossi.

Der almehtigen gottes grössin ist kein grössi so gelich so du sündige grössi miner bosheit.

XI. Geistlich numen sol geh\u00f6het werden. Von der swestern Gelas. Wie si betten und erbitten s\u00f6nt mit gotte,

O geistlich namen, we du edel bist über alle irdenschen namen! darumbe wolte dich Jesus cristus selbe in allem sinem lebende also getrüwelich tragen, de alle hohe namen, künge, keyser, grauen und alle namen die edel danach sint genaüt. Die namen müssent alle verwlen, mere geistlich name alleine, der sol erhöhet werden, darnach de er hie edel getragen wirt. Ja er sol wunderlich, sunderlich, heleklich gehöhet werden, bi brüderei Jesus und bi swester Marien, die du allerersten waren, die je ein geistlichen namen getrügen in so grosser verdampnisse ussewendig.

Dis ist vil sere wider di lûte, die sich hie geistlichen also sere vswendig zierent mit so heligem gelasse und mit so tiefer bögninge, und behenkent sich vor den offenbaren lûten mit schönen worten, das man rehte wenen mag, das si inewendig haben des heligen geistes vlût, der es alles also hervúr tribe. Nein, es ist etswene leider ein vil gros geswinde bekorunge, die der mensche von mûtwillen an sich nimet, de er ane arbeit hatte ein gût wort, und enpfindet doch in sinem herze nit des heligen geistes volle geburt. Dis wird an der stat wol schin, da er wirt ein grimig bere und ein brûmende lôwe, bi sinen heimlichosten genossen, da er ein lamp an der sanfimûtekeit und ein tube an den tugenden solte sin.

So ist ir leben von der welte ein trugene und vor gotte und vor ir genossen ein vil schedelicht lügene. O we dir vil vnseligen girekeit, wie gram ist dir min herze! wan du berôbest mine lieben swester der inewendigen gottes sässekeit und der vswendigen minesamekeit, die si sölten bereiten und in de helige brutbette leiten, der heligen drivaltekeit. Die machest also harte inwendig und also unwillig uswendig, de man nit getar ein geistlich wort vor in sprechen, es si zehant von in verkert.

Nein, liebe swester, du müst von erste haben breite sine, so wirt dir ein gütwillig herze und ein offen sele, do du gnade invliessen mag. Machest du dine notdurft ane rat und ane not alzebreit, so wirt dir werlich din höhin der heligen gerunge und din breite der götlichen vülunge und die tieffi der vliessenden gottessüssekeit jemerme vnbereit. Wan es ist ein ewig schade und ein hohu vnzuht, de ein kungesbrut also gerne in dem pfüle wattet. 1)

Eya swester, so du ze rehte bitten solt, so gib dich gentzlic gotte und sprich: Vil lieber trut Jesu eriste, dise stunde ist alleine din und der vil armen sündern und der heligen eristanheit und der betrübten selen und nit min. Alle mines herzen maht und kraft die gibe ich dir herre hüte, de du, vil lieber, dir selber ze lobe nach miner gerunge în ze helfe wellest komen und gib mir herre danach de ich rehte erkene wer ich selber si, so erste betrübe ich mich.

Aber liebù Swester, weñe du ze dinem werke gast, so segen dich, und sprich:

Hilf mir Jesus, min herzeliep,
De ich min sele und min siñe also tief in dich winde,
De ich die irdensch girekeit nit ver elinde.
Ja, Swester, bist du wise von siñen,
So vihtet dich dû gitekeit an mit griñe;
Bistu aber wise von gnaden,
So mag dich kein bisheit verleiten noch verraten,
Wan in der gnade die harnider vlússet
Vs der heligen drivaltekeit
In ein herze das jemer gegen den himel offen stat

<sup>&#</sup>x27;) Am Rand: wie si sont arbeiten.

Da vindet man dû warheit Und aller dinge bescheidenheit. Es ist vil lihte angenomen, De man vor den liten gåt si; Ist die warheit da nit, So bist du eis selangen vergift. Mache dein herze je briñen reine, Und bewise dich vswendig cleine, So bistu mit gotte gemeine.

### XII. Wie got antwurtet einem brudere von der schrift dis buches.

Meister Heinrich, veh wundert sin menlicher worten, die in disem büche geseriben sint. Mich wundert wie veh des wundern mag. Mer mich jamert des von herzen sere sid dem male das ich sündig wip schriben mås, das ich die ware bekantnisse und die heligen herlichen anschöwunge nieman mag geschriben, sunder dise wort alleine, si dunken mich gegen der ewigen warheit alzekleine. Ich vragete den ewigen meister, we er hiezu spreche? Do antwurt er alsus: Vrage in wie de geschach, de die aposteln kamen in also grosse känheit nach also grosser blödekeit, do si enpfiengen den heligen geist. Vrage me, wa Moyses do we, do er niht wan got ansach. Vrage noch me, wavon de was, das da Daniel in siner kintheit sprach.

# XIII. Von zehenhande nútzen eines gåten menschen gebet.

Dis gebet hat grosser kraft, de ein mensch leistet mit aller siner maht. Es machet ein sur herze süsse, ein trurig herze vro, ein arm herze rich, ein tump herze wise, ein blöde herze küne, ein krank herze stark, ein blint herze sehende, ein kalte sele brinende. Es zühet harnider den grossen gott in ein klein herze; es tribet die hungrigen sele vf zü dem vollen gotte; es bringet zesamen dü zwöi geliebe, got und die sele, in ein wunekliche stat, da reden si vil von liebe. O we, ich vuseliger entphä sis sak(rament) dar, de ich nit gesterben mag.\*)

<sup>1)</sup> Dies Gebet ist zum Theil von andrer alter Hand geschrieben.

<sup>2)</sup> Der Text ist hier dunkel.

### XIV. Von boser priester vegefür.

Des ist lang de ich ein vegfür sach, de was gelich eim fürigen wasser und es sot als ein fürig gloggenspise, und es was oben mit einem vinstern nebel bezogen. In dem wasser swebten geistliche vische, die waren glich menschlichen bilden. Dis waren der armen pfaffen selen, die in diser welt hatten geswebet in der girekeit aller wollust und hatten hie gebrant in der verwassenen vukuschikeit, die si also sere verblendet, de si nit gûtes môgent gewiñen. Vf dem wasser fûrent vischere. die hatten weder schif noch netze, mere si vischeten mit iren fürigen klawen, wan si och geiste und tüfel waren. Als si si brahten vf das lant, so zugen si inen geistlich bitterliche die hût abe und warfent si in einen siedenden kessel alzehant: darin stiessen si si mit fürigen gablen. Als si den nach irem willen volgere warent, so vrassen si si in iren sneblen. So håben sich die tufele vf das wasser aber, und taten si dur iren zagel und vischeten si und vrassen si und döweten si aber.

## XV. Von eines gåten priesters vegefûr.

Ein reiner priester starb in siner eigner rehter pfarre. Do bat ich für în als für einen andern menschen in cristaulicher gewonheit. Do sach min sele die sinen in loblicher wirdekeit, also de er noch in beitunge we der himelschen ere. Vier engel die färten in vber alles vnwittere in dem ersten himele, und si lireten ime mit den himelschen seiten. De was sin vegefür, damitte si in zå der himelschen wune bereiten. Ich vragete in, wamit er die sunderliche wirdekeit hette enpfangen. Da sprach er: ich minete in ertriche de einöte und ich vorhte mich alleine in minem gebete. Do sprach ich: Eia du vil seliger, warunbe våre du nit zehant mit disen wuneklichen engele ze himele. Do sprach er aber alsus: Die ere ist also gros, die ich empfan sol von miner reinen pfafheit, de ich dar noch nit komen mag.

### XVI. Es ist túfelich, dc man súndet.

Semliche lûte die geleret sint, sprechent, es si menschlich de man sûndet. In aller miner bekorunge mines sûndigen lichamen und in aller gevålunge mines herzen und in aller miner bekantnisse miner sine und in aller edelkeit miner sele, so konde ich es nie ander vinden, es si tüfelich, de man sünde tüt:

> Di sûnde si klein oder gros, Der túfel ist je ir genos.

Mere vnsere angenomenn tufellicheit von vriem måtwillen, die ist vns alleine schedelicher, dene alle vnser menscheit. Dis ist menschlich, hunger, turst, hitze, vrost, pine, jamer, bekorunge, sclafen, mådekeit; de sint ding, die Cristus an ime leit, der ein ware mensche was, dur uns und mit vns. Mere were du sinde alleine menschlich, so sölte er öch gesundet han, wan er ein warer mensche was an dem vleische und ein gerehte mensche an der wisheit und ein steter mensche an den tugenden und ein vollekomen mönsche an dem heligen geiste; und da vber we er ein ewiger got in der ewigen warheit und nit ein sinder. Mere sölten wir im glich werden, so måssen wir im öch glich leben oder mit ruwe behalten werden.

XVII. Dis ist ein grus und ein lob und ein gebet der sunderin.

Gegrüsset siest du lebender got! Du bist vor allen dingen min. Das ist mir eine endelose vrode, Das ich ane vare mag reden mit dir. Als mich mine viande jagent, So flühe ich in den arm din, Da mag ich min leit verklagen, Als du dich neigen wilt zů mir. Du weist wol wie du jûren kanst Die seiten in der sele min, Eya, des begiñe alzehant, De du jemer selig mûsist sin, ich bin ein vnedel brût. Jedoch bist du min edel trût, Des wil ich jemer frowen mich. Gedenke wie du truten kanst Die reinu sele in dinem schos Und vollebringe es herre an mir alzehar Alleine ich si din vngenos. Eya zúch mich, herre, ví zů dir. So wirde ich rein und klar: Last du mich in mir selber, So blibe ich in vinsternisse und in Swere.

### XVIII. Wie got hiezu antwurtet.

#### Sus antwurt got:

Min widergrus ist ein so gros himelvlut, Solte ich mich in dich nach miner maht geben Du behieltest nit dein mensclich leben. Du sihest wol, ich mus mine maht enthalten Und übergên mine klarheit, Dur de ich dich deste langer behalte In der irdenschen jamerkeit, Wan da vígat allů din sůssekeit In der höhi der ewigen wirdekeit, Und mine seiten sont dir susse klingen Nach der trûwen koste diner langen miñe. Jedoch wil ich vor beginen Und temperen in diner sele mine himelschen seiten Uf de du deste langer môgest gebeiten Wan hohe brute und edel ritter Die můs man mit túrer koste Lange und sere bereiten.

## XIX. Wie sibenzehenhande sunde jagent den menschen.

Dise ding jagent einen menschen also verre von gotte, de er niemer wider komen mag zů gotte, ime werde grosse gewalt getan von der heligen drivaltekeit. Dú italkeit ist dú erste sûnde, die den menschen bsgiñet ze jagende von gotte, und lassen wir die nit, so rihtet sich die vnkuscheit vf. Mere lassen wir die vnkuscheit nit, so rihtet sich die gitekeit uf. Lassen wir die nit, so rihtet sich die tragheit uf; lassen wir die nicht, so rihtet sich die lugine uf, lassen wir die nit, so richtet sich der meineit uf, lassen wir die nit, so richtet sich der zorn vf, lassen wir den nit, so rihtet sich die hinderrede uf; lassen wir die nit, so rihtet sich der hochmåt uf; lassen wir den nit, so rihtet sich der has uf; lassen wir den nit, so rihtet sich rache vf, lassen wir die nit, so rihtet sich missetrost uf; lassen wir den nit, so rihtet sich böse kunheit uf, lassen wir die nit, so rihtet sich vnschemede uf, lassen wir die nit, so rihtet sich die verkerte wisheit vf; lassen wir die nit, so rihtet sich vngelöbe uf und spricht: Es ist nit als man seit.

O we, so emphahent si alle die ding so von gotte harkoment also arglich, de man nie kume út tar gesagen; und we si selber fürbringen, de ist also verkert und mit luginen so sere gemenget, de leider nieman den heligen geist in iren worten vinden kan. Aber si wisent sich ettesweñe löblich, es ist doch leider trügelich. —

> Durnehtige sele, vrôwe dich, Du bist alleine got gelich. Ja es ist wol billich, Wan du trinkest mit gôtlicher gedult Ane schuld Vil manig bitterkeit in dich.

Du wirst von dinen vienden dikke betrübet. Alsus der helle rief vf die himelblümen, ja si blüiet doch für sich hin vil hohe in ir edelen schöni, wand du wurzelle ir stetekeit, die ist von dem heligen geiste ze allen ziten grüne.

XX. Ein lob gottes von aht dingen. Von der sunden oppfer.

O grosser to der edelen gotheit!

O kleine blûme der sûssen maget!

O nútze fruht der schönen blumen!

O heilig oppher des himelschen vater!

O getruwelose pfant aller der welte!

Du bist, herre, min labunge

Und ich din blåiunge.

Du bist mir, herre, kleine mit diner vntertenikeit

Und ich bin dir gros in dem jamer miner bosheit.

Ich oppher dir, herre, alle tage

Alles das ich an mir habe,

Dc ist alles bosheit,

Da solt du, herre, din gnade ingiessen,

So mag ich von diner mine vliessen.

XXI. Warumbe der M.') ist verworfen und doch geminet, und wie du dich segnen solt.

Also sprechent des menschen sine, der die warheit hat ervaren: Herre, min lichame ist gedötet in der verwandelunge aller bosheit. Darvmbe haben mich dine viende verworfen von irem antlüze als einen toten der da vbel smeket. Aber herre, min

<sup>&#</sup>x27;) Das M. ist radirt.

sele die ist lebendig in dir, darumbe bin ich gemiñet von dinen frunden. Eya herre, lieber brutegome, min süsser Jesu crist, ich segene dich') ane vnderlas in minem herzen vur allu irden schu ding und bitte dich, de du mich vor inen behaltest vngemenget, wan swie helig si sint, si wegen mich doch in dem höhsten punte von dir. De mag ich nit erliden, darumbe müs ich von inen kriegen.

# XXII. Von siben dingen des gerihtes. Von schemede und gåtem willen.

Die alleredelste vrode der sine und der allerheiligoste vride des herzen und de allermiñeklicheste glas2) der werke de kunt davon de ein mensche warhaftig ist in allem sinen tunde.3) Hie sprichet vnser lieber herre und leret mich selber siben ding, die alle die selige sollent an în haben, du de jungeste geriht mit Jesu crist sont besitzen über alles menschlich küne. Swer diser dinge nit hat, der mås vor gerihte stan als ein verköfet kneht vor sinem herren; wan alle die sich hie strengent wider die gottes warheit mit der geswinden lugene, die verköffent dise tugende. De erste ist gerechte in der gegenwirtekeit. Dis ist die glose: Sihe ich, de min frunt minen vienden und gotz unrelite tåt, so sol ich minem frunde getruwlich schult geben und minen vienden mineklich helfen. Das ander ist: barmherzig in der not. Glose. Sihe ich minen vrunt und minen vient in glichen nőten zesamen, ich sol în glich helfen. Das dritte ist getrúwe in der geselleschaft. Glose: ich sol minen gesellen niemer schelten, dene vmbe sine vngetruwete sele alleine. Das vierde ist nothelfig in der heimlicheit. Glose: Das man süche und vrage wa die ellenden siech sien und die gevangenen und tröste si mit worten und bitte si, de si dir sagen ir heimliche not, dur de du inen môgest ze helfe komen. O we, de man ane sûfzen und ane trebene und allerleie erbarmeherzekeit vor den ellenden siechen hiñe gat!

<sup>&#</sup>x27;) Handschrift: mich.

<sup>2)</sup> Glast oder Glanz?

<sup>3)</sup> Am Rande: drú ding koment von warhaftikeit.

H. Mechthild.

Was de geistlichen hiten übel stat, Und si leider also verre von gotte schaltet, De si vf derselben stat Verlierent die süsse gotzheimlicheit, Und wellent doch des nit wissen De gotz vrteil also schlät.

De fünste ist, das man sprachelos sie in nöten. Glose, also de man der girigen wort, die da vistigent vs eim homûtigen, zornigen herzen nút spreche; davon vindet man grundelose gnade in gotte. De sehste ist, de man sî vol der warheit. Glose: Der mensche ist wêrlich vol der warheit, dem sin herze in siner besten gewissende luterliche keine schulde git und sich des fröwet de gotz öge in sin herze sihet, und sich des niergen mohte schamen, ob alle die lûte in sin herze sehent. Das sibende ist; de man sîe der lûgene vient. Glose: Das wir die lugene an allen lûten schelten und das wir si nit verdeken an vns selben.

Dise siben ding sollen wir iben und vollebringen Wider den smakke vnsers armen vleisches Und wider die wollust und krenkine menschlicher sine, Wir mögen si anders nit vollebringen. Aber vnser sele edelkeit zů allen gůten dingen Die gibet uns mit rehter gottes süssekeit Den ersten rat; Mere vnser verbösetes vleisch versumet mit siner unedelkeit Vil magen manigen götlichen tag. Swene si gedenkent an die gebenedeiten stunde, Als vns got vs sinem vngrüntlichen herze Und us sinen wisen sinen, und us sinem vrolichen gemnte. De ane vnderlas vol vlússet aller gûte. Und us sinem sussen munde Also vile getempert hat geistlich in vnser sele, Wislich in vnser sine, nothaftlich an vnserme libe, So mussen wir vns schemen uswendig Unser bösen sitten, und inwendig Unsers ungetrüwen herzen. Wir mogen uns och leider schämen an vnsern sinen, Das wir die edelen manigvaltige gottesgaben Als unnützekliche tragen, De si also kleine fruht bringent Wider in dieselben stat Da si vsgeflossen was, das ist gotz herze,

O we miner schuldigen smerze! Der gåte willen bringet alle tugende in rehte stat, Alleine der licham der werke nit vermag.

XXIII. Von sante marien gebet. Von Gabrieles lieht. Von des kindes tåch. Wavon die milch kam und des kindes oppfer. Von den túfelen und von dem hungertůch.

Ich sach ein maget an irme gebette, ir lichame was geneiget zu der erden und ir geist hatte sich ufgerihtet gegen der ewigen gotheit. Wand vor der zit da J. eristus den himel visloz mit dem sehnsel des heligen eruzes, so wart nie mensche also helig, de sin geist möhte oder müste vistigen mit arbeite und sweben, mit gerunge und behalsen, mit der mine der heligen drivaltekeit in der ewigen höhin. Darumbe mohte der reinen junefröwen geist in den himel nit komen, wan adam hatte den grendel alze verre fürgeschoben. 1)

Mere got der neigete sich und er stunde dem ertrich also nahe, de er sine vrunde troste, und de si sinen willen vernamen. Aber die propheten riefen lute und ladeten vnseren herre sere Mere disù juncfrowe zoh vnsern herren harnider harnidere. mit einer süssen stime irer sele; und si sprach in irme gebete. do si was alleine, alsus: Herre got, ich vrowe mich des, de du komen wilt in also edeler wise, de ein magt din muter wesen sol. Herre, da wil ich zů dienen mit miner kuscheit und mit allem dem de ich von dir habe. Do trat der engel Gabriel harnider in einem himelschen liehte. Das lieht bevieng die juncfrowe alumbe, und der engel hatte also lich gewete, de ich des gelich in ertrich niergen vinden kan. Do si das lieht gesach mit vleischlichen ögen, do stånt si vf und erschrak. Do si den engel ansach, do vant si ir gelichnisse der küscheit an sinem antlute. Do stunt si mit grosser zuht und neigete ir oren und rihte vf ir sine. Do gruste si der engel und kundete ir gottes willen. Sinú wort dú warent bekeme irme herzen und ir siñe wurdent vol und ir sele wart fürige. Jedoch vragete si nach

<sup>1)</sup> Am Rand: Sunde ist der grendel,

dem vnderscheide, da brahte si mågdelichů schåmede zů und götlichů liebi. Do si berihtet wart, so tet si ir herze vf in gåtem willen mit aller maht. Do knúwete si nider und sprach: Ich gebe mich gotte ze dienste nach dinen worten.

Do trat dû ganze helige drivaltekeit mit der gewalt der gotheit und mit dem gûten willen der menscheit, und mit der edeln gevûgheit des heligen geistes dur den ganzen lichamen ires magtûmes in der vûrigen sele irs gûten willen, und saste sich in das offen herze ires allerreinosten vleisches und vereinete sich mit allem dem das er an ir vant, also das ir vleisch sin vleisch wart, also de er ein vollekomen kint wûchs in irme libe und also, de si ware mûter wart sines vleisches und ein unverseret maget bleip. Also, je si în langer trûg, je lihtor, schônor und wisor si wart. Do stûnt si vf und sprach: Herre, vatter ich loben dich, wan du hest mich gros gemachot und min geslehte sol gros werden in himel und erden.

Do die zit vmbe kam, als andere vröwen trurig sint und besweret gant, do was Maria lihtevertig und vrô. Ir licham was doeh al vol davoñe, wan si hatte da iñe vmbevangen den wolgemachten gottes sun. Maria wuste die zit nit vor, weñe got wolte von ir werden geboren, ê si în in irme schosse sach in der strasse und in der naht ze betleeme in der vrômeden stat, da si selber was ein arm vngeherbergete gast.

Der almehtige got mit siner wisheit, der ewige sun mit siner menschlichen warheit, der helig geist mit siner cleinlichen såssekeit, ging dur du ganzen want Marien lichamen mit swebender wune ane alle arbeit. Das we also schier geschehen, als die sune gibet iren schin nach dem såssen töwe in minenklicher råwe. Do Maria ir schöne kint angesach, do neigte si ir höbet ze sinem antlit vnd sprach: "Siest mir willekomen min vnschuldiges kint und min gewaltiger herre, der alle ding din sint,"

In der enpfengnisse vnsers herren
Und mit der drahte siner måter,
Und in der geburt, und in der schosse siner måter.

 Und in der geburt, und in der schosse siner mûter, Ê er in die kripfen kam,
 Do we die krait der heligen drivaltekeit
 Und de wnüekliche himelvår an Marien also heis, Das der hellengeist, der alle du welt durchvart Und alle geschiht der dingen weis, Dem lande und der stat, da Maria iñe was, Nie als nahe mohte komen, De er das wunder hette vernomen, Wie das kint were har komen.

Maria nam von Josephs sattel ein hertes tüch Das der esel uf sim ruggen vnder dem sattel trug, Und darzů das oberste teil von irme hemde, Da si vnsern herren vnder hatte getragen, Das ander teil bant Si wider vm iren lichamen zesamne. In dish tuch want Die cleinliche jungfrowe den grossen heilant Und leit in in die krippfen. Do weinete er alzehant, Als ein nuwegeboren kint, Wan diewile de dû kint sprachlos sint, So weinent si niemer ane rehte not. Also tet vnser herre. De er wider siner edelen art In cime vihestalle Also herte gebettet wart. Durch die bose sunde. Do wenete er alles menschlich kune, Do verbarg er alle sine wune und allen sinen gewalt. Do wart dù jungfrowe betrûbet Und de kint wart hungerig und kalt, Do muste du mûter iren sun stillen. Dc was sines vatters willen Und des heligen geistes wollust. Do neigte sich du jungfrowe mit muterlicher liebi In megtlicher zuht Ze irem gepingeten kinde Und bot im ir kintliche brust. Horet nu wunder:

Die lühtende blütunge ir schönen ögen
Und die geistliche schöni irs megtlichen antlitz
Und die vliessende süssekeit irs reinen herzen
Und die wunenkliche spilunge ir edelen sele —
Dise vier ding zugen sich zesamene
Nach des vaters willen
Und nach des sunes notdurft
Unde nach des heligen geistes wollust
In ir megdtliche brust.
Do vlos du süsse milch harus von irme reinen herzen
Ane allen smerzen.

Do soug de kint mônschliche Und sin mûter vrowete sich helekliche. Die engele sungen got einen lobesang. Die hirten kamen, si snehten und funden ') Vuser war lösenfant.

Do vragete ich Marien wo Joseph were. Do sprach si, er ist in die stat gangen Vnd köfet vns kleine visehe und gemeines brot, Und wasser trunken si öch. Do sprach ich: Eya vröwe, Du soltest essen das allerschöneste brot, Und trinken den alleredelosten win. Nein, sprach si, das ist richer litte spise, Der haben wir nit in disem armen libe.

Do der vromde sterne schein. Do kam Sathanas zú bethleem und volgete den drein Küngen vil geswinde nach und er sach Das kint vil arglichen an. Do man dem kint mit dem hohen opfer also grosse ere bot, Do kamen satanas gedenke in grosser not, Und sprach in im selber alsus: Wie ist dir vnseliger nu geschehen! Dis mag wol dasselbe kint wesen, Da die propheten hant von geschriben, Das dir din meister lucifer Also lange und also vil dikke hat bevolhen, De du ze siner zelunge soltest komen Und machen die vnreine. So blibet vns zů der helle alle dú welt gemeine, Dis kint ane sûnde gezilet und geborn, Es were mir anders nie verholn. Nu habe ich alle mine kunst verlorn. Nu můs ich wider zů minem meister komen Und klagen îm dise not, Wan dis kint wirt vns noch alze gros. Sol es über vns stigen, Wie son wir das erliden? Es wart e nie enkein kint geborn, Dem dise ere wurde gebot'en. Do lucifer dise mere vernam.

Do lucifer dise mere vernam,
Do sas der gruntvient und gram
Mit sinen zenen und grein
Das sines zornes für über alle hölle schein.

<sup>1)</sup> Handschrift; wnden.

Do sprach er alsust: Sol ein mensche vnser rihter wesen? So müssen wir jemer me vor allen menschen beben; ') Die nach sinem willen leben.

Var hinwider Sathanas, und nim ze helfe die fürsten von dem lande, die meistere von juden und lere si wi si în tôten in siner kiñtheit, eb das er in die schüle gat. Do Sathanas zü herode kam, do vant er lucifers gelichnisse an dem verböseten man, has, homût, gitekeit. In dise drie wege gieng der grosse tûfel in sin grosses herze und bereitet sich in alle sine fûnf sine, und mahte den kûnig also mortgirig, de er tet des tûfels willen an den vnschuldigen kinden, die nu erlichen heligen in himelriche sint.

Ich vragete Mariam, war si das oppfer hette getan, de si ir selben nit köfte ein opferlamp? Do sprach si: die helige vliessende miltekeit, und dû notdûrftige barmherzekeit und die miñe williger armût, die hant mir den schatz benomen. Miu oppferlamp was J. Cristus, des almehtigen gottes sun, der us minem herzen was geborn, und dem nach sines vatters gebotte alle die vnbevleketen lamber je geopfert und gebraht werden ze eren nach sines vatter meinunge, der ist min war oppferlamp. Ich solte anders keines haben.

Das oppfer das minem kinde wart braht,
Da han ich mitte alle die bedaht,
Dû ich werlich konde vinden nothaft.
Das waren verarmete weisen und reine jungfröwen,
Die kamen damite zur ê, de man si nit durfte steinen;
Und dazů die elenden siechen und die langen alten,
Die solten es geniessen und den hatte es got behalten.

Aber drissige marke goldes die waren mir nach rehter notdurft von disen armen vberbliben, die solte ich zå den hungerlachen geben, da die gemeine lûte zågiengen zå irme gebette, wan da lag grosse bezeichunge an. Das tåch was halp swarz und halp wis. Norden ime tempel we das tåch swartz, das was die lange vinsternisse in der alten ê. Daruf waren geneiet grånû bilde. Wan alleine die ê vervinstert was mit manigen grossen sûnden, so waren doch sumeliche menschen darine, die

<sup>&#</sup>x27;) Handschrift: bibenen.

nie durre wurden von iren sûnden, mere si waren vinster mit der schuldigen. Die scheffenisse der bilden, de was alles von der schulde und von der not, die den grossen got also sere bewegeten de er und wie er behielt mit sinem gesinde Noe den rehten man, und lies alle die welt vndergan.

So dene in dem bettehuse was das tuch edel wis. De was ein vorzeichen der reinen, klaren kuscheit Sante Marien, da wir noch alle mitte solten oberwinden alles vuser herzeleit. Da vf waren bilde geneiet mit golde, die waren glich den vogelen, die Noe vs der arche hatte gesant, de dobi weren bekant die vugetruwen girere, die allen iren trost hie suchent vf der erden. Mere do we och angeneiet du reine tube mit eim grünen zwige,

Die also vuschuldig wider kam,
Daz si das as in iren munt nit nam.
Dabi waren die bekant,
Die alle tage mit nuwen tugenden ze gotte koment,
Und haltent sich in dem getruwen him-lyluge
Mit des heligen geistes zuge.

Lange hernider, do die stukke zesamen giengen, do was ein guldin liste. Mitten über mittes gieng ein grüne borte, der we besetzet mit edelm gesteine. De bezeichente das alleredelste holtz,

> Das unsers herren lichamen an ime trûg, Do man die himelporten durchgrûp Und mit den hameren si vfschlûg, Das Adames grendel dañan vloch.

Alleine die betütunge wenig jeman wiste, so waren doch die zwo gezierde ein erlich crüze. Uf dem crüze was geneiet ein wîs oppferlamp, und es was gezieret mit edelm gesteine und mit clarem golde, als es rehte verbürnen solte. Das was vorbezeichenet und wart do vollebraht, do das vnschuldige gotteslamp einen grossen miñetot an dem hohen crüze nam. Darumbe viel das tote hungertüch mit dem toten lambe in der marter vnsers herren nider, de man das lebende gotzlamp in derselben stat jemer me solte anbetten.

Maria nähte irme kinde Jesu einen rok mit also gevöger nat, weñe im der rok wurde kurz und enge, de si in möhte

witern und lengern. Der rok was brunval von bertem gezwirnetem garne.

> Joseph we armer lûte zimb-rnañ, Also de er sumelichen pfeñig zû ir notdurft gewan. Maria die nate und span De si in drien eleidern gewan.

Do si vluhen in Egyptenlant, do hatte si gottes engel vmbevangen mit eime himellichte, das der tûfel nit wiste wa das kint hinkam, untz an die zit de es gewohs, ein kint von drissig jaren, ein vollekomen man. Do ward der tûfel sin gewar in der wôstenunge und danach zû manigen stunden götlicher zeichene. Do kerte er sich zû den jûdenschen meisteren, die waren iñewendig vil bôse und vssewendig an irme gelasse vil schône. Die lerte er, wie si Jesu mit verkerten worten solten widerstân

> Und soltent sine lere niemer enpfan. So monten si an ir judeschen e gestan, Do für aber Sathanas zu lucifer und sprach: O we meister, unsre lere můs vergân! Ich han vunden in dem sündigen ertrich einen man, Der ist alleine starker und wiser dene wir alle waren, E wir ze valle kamen. Wan ich kan im mit allen minen sinen Einen sündigen gedank nit anbringen. Do gram aber lucifer als ein hunt Und beiss sinen hellenbunt und sprach: Du solt ime mit allen menschen widerstan: Ist er dene aller menschen hohster. So mag er allen sûnden entgân. Meister, wir komen wol vs diser not, Wan ich vinde der lute allermeist

die den man gerne tötent. Do sprach er: Nein, ich vörhte eswere uns villihte böse, wan er mit des obersten gotz kraft die von vleischlicher süche und von menschlichem tode also drahte crlöset, werde im sin lip benomen. Ich vörhte noch mere, de sin sele zü vns wolte harkomen und lösen die sinen. Wan de ist verre vber vnser maht, de er die lüte in ertriche löset wider die nature von allerleie pine sterben, mer er selber müs mit den erbesünden varen zü der helle. Aber blibet er reine von allen sûnden, und nimet man im sinen lip viverschuldet, so gehôrt er nit zû der helle. Wand nie engel noch mensche wart ane schuld verdûmet, so ist er alleine edel und vri, und was er deñe wil, de mûs ûber vinsern dank geschehen. Mere du mahst das mit lihter kunst zû bewaren, de viis zû der helle behôret dû meiste schar. Aber du solt je danach stan, de man in uf das allerhôhste versmahe und de man in qwele mit der allerscharphosten pine. Ist er deñe ein mensche, so mag er vallen in grossen zwifel und also mag er viis bliben.

Maria, vnser frowe sprach mit iren gedenken Vnserm herren zů als dikke si wolte. Und so antwurte ir eteswene sin gotheit. Davon trůg si gezogenlich ir herzeleit, Und das we Marie magdalene vil vnbereit. Wene si vnsern herren mit vleischlichen ogen nit sach, So wart si vngetröstet, und ir herze tråg Diewile grossen jamer und vngemach. Si brante ser in einvaltiger mine, Sunder hohe bekantnisse himelscher dingen, Untz an die stunde, Do die aposteln enpfiengen den heligen geist. Do allererste wart ire sele wunde ') Mit der gotheit. Aber vnser vrowe was vil stille. Do vnser herre von dem tode vferstånt Also erliche. Doch hette ir herze An gotlicher bekañtnisse Vor allen menschen den tiefesten grunt,

XXIV. Von sehsleie kleide vnsers herren gotz und von tugenden Sant Dominicus und wie got sinen orden geeret hat an vier dingen.

Ein hoher fürste, der einen mitzen sun hat im selber, und einen trostlichen sun sinem volke, der sun ist ein also lobelich sun sinem vater und ein also erlich liep sun, de die gehügenisse des sunes und alu sinu werk erwekkent des vatters ere, swa der sun hinkeret. Dirre hohe fürste de ist vnser liebe herre der himelsche vatter, der hat gewunen siben nütze süne und ein vil schöne tohter, bi vnser müter der heligen cristanheit.

<sup>1)</sup> Handschrift: verwundet.

Sin erste sun, vnser liebste brûder de we vnser herre J. Cristus. Welich ere der himelsch vatter des sunes hat, und welchen trost sin volk von im hat, de ist wol offenbar. Vnd wie sich der himelsche vatter mit disem sune vereinet hat, und wie er în zů der rehten hant gesetzet hat, und wie vil gewaltes und eren er im geben hat, das ist ane masse und doch wol Der ander sun des himelschen vatters, de waren die zemasse. heligen apostelen, die vns den turen schatz behalten hant, der vssert dem hohen berge wart gegraben, den ein bon trug und vnser viende an fünf enden durgrüben und allen vnsern himelschen schatz da vs jageten und sclügen. Der dritte sun, de waren die kune marterer, die die himelstrasse mit irme blut begossen hant. Der vierde sun, de waren die steten bihter, die vns reine (warheit) gent und lerent. Der fünfte sun, de waren die reinen jungfrowen, die ir kuscheit dur gotz liebi hant behalten. Die mögent den himelschen vatter bewegen, wa si sin gelichnisse ganze an în tragent. Er wil si îm selber alleine haben, und si sollent ire schappel in siner trutunge eweklich tragen. Ja si sollent ir höbet nit mit schemede bedeken, als die irdenschen brûte pflegent, da vnser herre dise nútze kint in die hohen wirtschaft also erlichen hette bi ime gesezzet, das alles irs leides und ir vromekeit in ertriche vergessen was.

Do gieng sin gemeine volk also ser irre an dem rehten gelöben und an der lutern bihte, de sich der himelsche vater erbarmete und gewan do zwene sûne in einer trahte aber bi vnser lieben mûter, der heligen eristanheit, und si sögete selber dise zwene sûne ja mit iren brüsten, die also vol der sûssen milch sint, de si si nie und öch niemer me mögent volle sugen us. Dise brüste, de was und ist dû alte ê und die nuwe ê, do vnser mûter dû helige eristanheit mitte sögent allû gotteskint.

Dis sprach och vnser herre: Man solte nieman ze priester wihen, er könde dene beide, die alten ê und die nuwen ê.

Wan vf einem füsse mag nieman ze hove gan, Und och nit lange ze diensten stan.

Dise zwen sune de sint die predier und die minren bruder, do Sant Dominicus und Sant Franciscus die ersten wurzellen von

warent. O we, was des vil vergangen ist, des si getruwelich pflagen! Je mere des vergêt, je krankor der orden wirt; je langer er stât, je ê ein ander sun geborn wirt vs dem getruwen herzen des ewigen vatters, der sinú kint zemale nit wil verlassen. Sant Dominicus der merkte sine brûder mit getruwer andaht. mit lieplicher angesiht, mit heliger wisheit, und nit mit vare, nit mit verkerten sinen, und nit mit getruwelicher gegenwirtikeit. Den wisen leret er fårbas me, das er mit gotlicher einvaltekeit solte temperen alle sin wisheit, den einvaltigen lerte er die waren wisheit, dem bekorten half er tragen heimelich alles sin herzeleit. Die jungen lerte er vil swigen, davon werden si vswendig gezogen und inwendig wise. Die kranken und siechen troste er vil miñeklich und er bedahte och alle ir not mit getruwem vlisse. Si froweten sich alle gemeine siner langen gegenwirtekeit und sin sůssů geselleschaft machte inen senfte alle ir kumberliche erbeit. Dirre orden war in den ersten ziten reine, einvaltig und darzů vol der brenenden gotzliebi. Die reine einvaltekeit, die got einigen menschen git, die wirt also vnderwilen gespottet von etlichen lûten, das er die gabe verlûret, da man die gotz wisheit ine vindet und kuset. De verlöschet och gotz brenendu miñe.

Dem in dem orden von herzen leit ist, de er ahtber wirt und alle irdensche ere für ein grosse bekorunge enpfahet, der mag des nit gelassen von rehter edelkeit sines geistlichen geistes, den er von gotte hat enpfangen mit heliger sinkunge sines herzen vnder alle creaturen. Eintweder er mås die ere behalten mit vorhten der schemede und mit getrüwem vlisse und mit erbarmherziger helfe und mit milter vröde oder er mås darnach stan mit aller wisheit, de er die burdine mit ere gelasse, wan ein geistlich herze, de mås stillen vriden haben und minenklich sol es blåien vf gegen der heligen drivaltekeit.

Got hat dise zwene sûne sunderlich geeret mit vier dingen. De hat er darumbe getan, de si vmbe sich selber nit me sorgen, dene alleine de si die sûnde lassen; mere alle ir sorge und arbeit, sprach unser herre, solte darumbe geschehen, de min volk selig und heilig werde. Das erste ist schone enpfengnisse

von den lûten, de ander getrûwi helfe an der notdurft von nihte, das dritte die heligoste wisheit vs der gotlichen warheit, das vierde der nûtzoste gewalt der heligen cristanheit. De man die brûdere ze sere tribet ane barmherzekeit und ane sûsse lere, davon geschehen schedelichû ding der ich nu mûs swigen.

XXV. Eines dinges genússet man in dem himelriche, de ist in siben dingen, danach volgent siben ding. Das lob des betrübten menschen ist nuz in siben dingen.

Eines dinges genússe ich in dem himel allermeist; es ist och alleredelost und lühtet allerschonost gegen der heligen drivaltekeit und kostet och in disem libe allermeist, de ist. das man in armût, in smacheit, in ellende, in wetagen, in geistlichem armûte. (das allerswerost ist,) in getwange der gehorsami, in allerhande bitterkeit inwendig und uswendig, ja das man hie ine welle und möge und köne got loben von herzen, danken mit vroden und reichen vf mit der gerunge und vollebringen mit den werken. Hievon wirt sele und lip in himmelriche also ahtber und lobsan, das si schönor singent und minent dene die andern und claror luhtend in der vroide dene die andern, und de si hoher swebent dene die andern, und wuneklicher lebent dene die andern, und de si notlicher gezierent sint dene die andern, und von richtuome grosser wirdekeit habent (mere) dene die andern, und de si wuneclicher gebruchent und tiefer sugent in die heligen drivaltekeit dene die andern.

Herre got, ich vrage dich: Wie smeket dir dis lob und dise añemikeit, die dir ein betrübter mensche leistet ane alle süssekeit? Höre nu we er saget:

Es stiget vf mit gewalt,
Und des ere ist und wirt manigvalt,
Wan ime mås runnen alles de je wart,
Unz es kunt in die götliche stat
Miner heligen drivaltekeit
Und es da alsolich wunder tåt,
Das es mine drie personen al durchgat.
Und råret und reizet und machet minenlustig
Mine ganze drivaltekeit.
Minen smak den ich habe,

Den bevindet die sele selber wol; Ich mag ir nút vollen heimlich wesen. Si welle sich rehte mussig und blos An minen götlichen arm legen. Und de ich mås mit ir spilen, Wan darum han ich mich in ir gewalt gegeben, Kindesch, arm, nakent, blos, versmehet Und ze jungest in den tot. De si alleine sol sin (Eya, ob si wil) Min nehste min liebste genos, Und si sol jemer me in miner heligen drivaltekeit Mit sele und mit libe sweben und spilen sat Und ertrinken als der visch in dem mere. War ist dene komen alle ire swere Die si durch mich und na mir hat gelitten? Alsus wil ich ir süssen wehsel geben.

### XXVI. Wie got sich lobet und singet.

Eya nu höre wie die helige Drivaltekeit sich selber lobet mit ir vnbeginlicher wisheit und mit ir endelosen güti, und mit ir ewigen warheit und mit ir ganzen ewekeit. Nu höre die allersüsosten, die allerhöhsten, die allerwuneklichosten stime, wie die helige drivaltekeit in ir selber singet mit einer ganzen stime, da aller heligen süssen stimen vsgeflossen sint, die je gesungen wurdent in himelriche und im ertriche und noch söllent ewekliche:

Des vaters stime sprichet ime lobesange: Ich bin ein vsvliessende brune, den nieman erschöpfen mag. Aber der mag villihte sin herze selber mit eine vnnútze gedank verstoppfen, de die vngerűwige gotheit, die jemer mere arbeitet ane arbeit nit in sin sele mag vliessen.

Der sun singet alsus: Ich bin ein widerkomende richtuom, den nieman behalten mag, wan alleine die miltekeit, die je gevlossen und jemer gevliessen sol von gotte, die kunt alles wider mit sime sune.

Der helig geist singet dis lob: Ich bin ein unüberwunden kraft der warheit, de vindet man an dem menschen, der loblich mit gotte, bestêt swas in angat. Alsus singet die ganze drivaltekeit: Ich bin also stark an miner vngescheidenheit, de mich gescheiden nieman mag noch zerbrechen an miner ganzen ewekeit.

XXVII. Mit zwólf worten enpfieng der himelsch vatter sinen sun Jesum. 1)

Mit disen worten enpfieng der himelsche vater sinen sun, do er us von diesem irdenschen strite in den himelschen vriden was komen: Siest willekomen min erliche sun, de ich selber bin min hant an dinem werke, min ere an diner gewalt, min kraft an dinem strite, min lob an dinem sige, min willen an diner widerkunft, min wunder an diner vffart, min zorn an dim gerihte. Die vubeflekte brut, die du mir bringest, die sol din und nu jemer me vugescheiden sin. Min gotheit ist din erone, din menscheit ist min sûne, vnser beder geist de ist ein wille, ein rat, ein eraft an allen dingen, ane begine und ane ende. Din sele ist vnser drier personen allernehstů brut.

O wie wuñenklichen eristi sele in der ganzen heligen drivaltekeit spilet! ze gelicher wis, als das wunderlich bliken, de in der schönen suñen swebet, de nieman kan geschen, deñe der vil schönů ögen hat.

XXVIII. Von siben cronen bråder Albrehtes. Ein anderes ist satzunge gottes, ein anders ist erwélunge.

Swa dû kunst hat wisheit und miñe, da bringet dû erwelunge fruht, und nieman weis was er gûtes an ime hat, er werde deñe mit dem bôsen versûchet. Ich bat für brûder Albertes sele von miñen, do wisete mir got sin wirdekeit. Do sach ich siben megde eronen ob sinem hôpte sweben. Do wunderte mich sere wie es da vmbe were, wand er ein rûwere was gewesen. Do sprach vnser herre: Dise erone hat er darumbe gewuñen, de er siben jungfröwen an irer kûscheit behielt mit manigen arbeiten, alleine dur mine liebi, und eweklich sônt si alle sine wirdekeit zieren, und sônt doch niemer berûren sinen lip noch sine sele. Ich habe de in himelriche gesehen, lon, wirdekeit und erone,

<sup>&#</sup>x27;) Greith 25%.

und das ist nit alles ein. Der lon lit an dem werke, dû wirdekeit an den tugenden, erone an der miñe. Aber der lon ist rich nach der manigvaltekeit gûter werke, dû wirdekeit ist gebreitet nach der masse der tugenden, die erone lühtet in der höhi nach dem vlisse der breñunge in der miñe. Brûder Albreht seite mir do, de ein brûder solte sterben vber sechs jar. Das wart nit war. In dem sibenden jare vragete ich vnsern herren, wie de were. Do sprach vnser herre: Er sach die satzunge und nit mine erwelunge. Ich erwele minù sunderliche vrûnde in langer smacheit ane schulde, und ich vriste si in heliger gerunge langer ze lebende.

Sweñe der mensche in der miñe liehte, das ist in der warheit, sin herze besihet, so vindet er niht wan de er ze rehte versmåhet sol sin me deñe jeman. Dariñe wahset die gerunge mit vnmessigem hunger und bringet deñe den menschen vsser im selber in gotz willen also verre, de gott des gerûchet, das er den menschen vristet, und git im deñe alles nûwe gabe, ob er si mit gûtem vlisse wil behalten und bewaren.

# XXIX. Nach gotz zuge were der mensch als ein engel, eb er dem volge'e. Und von der bosheit des túfels.

Der sich rehte hielte nach dem zuge der von gotte kunt und nach dem liechte de er bekeñet, der keme!) in also grosser wuñe und in also heliger bekantnisse, de enkein herze môhte getragen. So were er als ein engel allezeit miñenklich mit gotte vereinet in allen dingen. So wrde er des túfels helle und gottes himelrich. Sweñe aber der gåte mensche von dem zuge lat, so sendet im got den túfel zå, de er in bekore mit den dingen die allerswerost sint, vf de er in wider erwekke. Aber vnser lieber herre der entzåhet dem túfel sine maht und beschirmet den menschen, de er in nit gevellen mag. Mere er wenet rehte, de im vrlob si gegeben, das er den menschen nach sinem willen möge vellen, darvmbe ist er also vlissig tag und naht.

O we mir armen! mir ist vil dikke also geschehen. Got hat mir ein also erlich ding gewiset und gelobet ze leistende,

<sup>&#</sup>x27;) Handschrift: kene.

de ich es vor miner vnwirdekeit nit getorste getruwen, und darum gedankete ich es îm leider niet. Do kam der túfel und wolte mir pine anlegen. Do sprach ich, we wiltu? Joch sihest du wol, de got hie mit mir ist. Wie gedarst du mich gepinigen vor siner gegenwirtekeit? Do sprach der túfel: Ich wil nu als ich je wolte, minen stůl setzen bi dem sinen; ja ich wolt in von dem stůle diner sele triben ob ich mohte und setzen mich da in, und wolte gerne, de das himelrich, paradys, vegefür und ertrich. de die alle ein helle werin in der ewigen helle. Do sprach ich: Woltestu nicht, de disú ding allú ein himelrich werin, vf de du och zehulde kemest? Do sprach er: Nein, das mag ich niemer getun. Do sprach ich: O we, wie bistu so reht vnselig, de du dich vor gotte nit schemest! Do sprach er: Swer iht gutes an ime hat, der ist nit alzemale bose und swer sûndet der verlieret die schame, wan schamete er sich, so tete er der sunden nit. Ich bin durkûne als ein vliege und valle je zů. Ich schone niemañes; nu der sich mit tugenden weret, der bleibet vubesweret und der in gotte veste stat, der überwindet erlich alles sin herzeleit.

#### XXX. Von zwenzig kreften gottes mine und von manigvaltigen namen.

Eja liebe gotzmiñe, behalse je die sele min. Wan es myrdete mich ob allem we, Solte ich wesen von dir vri. Eya miñe, nu la mich nicht erkulen, Mine werk sint alle tot So ich dich nit vule. O miñe, du machest sûsse pine und not, Du gibest lere und trost den waren gotteskinden. O minebant, din sûsse hant Hat den gewalt, si bindet beide jung und alt. O miñe, du machest grosse burden lichte Und kleine sûnde dunket dich swere. Du dienest gerne sunder lon Allen creaturen vnderton. Eya sůsse gotzmiñe, sweñe ich alzelange selafe An versumekeit gåter dingen. 11

H. Mechthild.

So th wol and weke mich and singe Mir vrowe dinen sang, Da du die sele mitte i firest Als ein süsse seitenklang. Eya miñe, frowe, wirf mich vnder dich, Ich werde vil gerne sigelos. Das du mir dene benemist eis leben. Daran lit vrowe aller min trost. O we, milde gotzmiñe, du schonest min alzesere, Das clage ich jemer mere. Miñe, din vil edle gins der lat ervüllet minen munt, Miñe, din vil reine gwelen tht mich ane sunde leben. Miñe, dinú stetů andaht Hat mich in also sussen kumer braht. O gótlichú miñe, wie sol ich din mit gedult enbern? So du mir wilt frombde sin. Miñe, de ist ein wuneklich hoher måt, De mir din vromdi wol tůt! O wunderlichú miñe, wol selig der jemer, den du lerst, De ist sin wunenklichestů diemutikeit, De er, frowe, dich es bittet, das du von ime kerst.

Eya miñe, wie kleine du der vindest, Die dich mit aller maht in allen dingen süchent Und mit stetem vlisse din gebruchent Und die dich in mineklicher gere heissent, Das du von inen vliehest. Der ist aber vil, die dir mit dem munde ruffent Und mit den werken von dir kerent. Miñe, din scheiden und din kemen, Das ist gliche willekomen Der wolgeordeneten sele. Miñe, du hast alles das undergetan, Das got hat mit uns in herzeklicher liebi began. Miñe, din vil edele luterkeit, Die als ein schöner spiegel stat Vor gotte an der küschen sele, Die machet heisse minelust In der magetlichen brust Zu Jesu irme lieben. Die sere minen vnde megde sin, De sin die jungfröwen von seraphin. Miñe, din helig barmherzekeit, Die tht den tufelen manig leit. Miñe, din vil såsser vride Bringet senfte gemute und reine sitten.

Miñe din helige genûgunge machet vri gemîte In willeclichem aremûte. Miñe din ware durnetekeit Die elaget nit gerne missekemi noch arbeit.

#### XXXI. Von zehen ereften der miñe und de keine creature mag volgedenken der sele gerunge ze gotte.

O miñe, wie breit wirt dein liht in der sele, und wie vurig ist din schin, und wie vubegriflich ist din wunder, und wie manigvalt ist diu wisheit und wie snell ist din gabe, und wie kreftig ist din bant, und wie durnehtig ist din wesen, und wie senfte ist din vlus, und wie gros ist din koste, und wie getruwe ist din arbeit und wie helig ist din vnderscheidenheit! Alse du die sele mit allen disen dingen durchvarest, und si den sich vfhabet und beginet vliegen mit tubenvedern, de ist mit allen tugenden, und beginet dene ze gerende mit des aren girheit, so volget si der hitze vf ze himele, wan es dunket si alles kalt und vngesalzen we zergenglich ist.

So spriche vz dem munde der warheit alsus: Herre, die gerunge, die ich zů dir habe in dinem zuge; herre, die wisheit die ich dene enpfan in der mine vluge; herre, die einunge, die ich dene begriffe in dinem willen; herre die stetekeit die ich dene behalte nach diner gabe; herre, die susse gehugnisse als ich din gedenke; herre, die verwenete miñe die ich zů dir habe, die ist in ir selbe also rich und vor dinen gotz ogen also gros; eb du es nit wistest, herre, so mohten es nit alle sautkörner, alle wassertropfen, alles gras und löp, stein und holz, alle toten creaturen, dază alle lebenden creaturen, vische, vogele, tier, wurme, vliegende und kriechende, tuvel, heiden, juden vnd alle dine viende, noch me alle dine vrunde, menschen, engel, heligen, nu, eb alle die personen sprechen konden, wolten und riefen ane vnderlas untz an den jungosten tag, werlich, herre, de weistu wol, si möhten dir nit halp gekundigen die meinunge miner gerunge, und die not miner gwelunge, und das jagen mines herzen, und das vfruken miner sele nach dem

11%

smake diner salben und dem vngescheidenen anhangen ane vnderlas.

Ja Maria, frowe, gottesmûter, wie solte es dir ergan, eb du begondest mit dinem sune ze kûndende der ewigen gotheit die liebi dû ein vereinitû sele ane valsch in disem libe in der ewigen gotheit hat und das rûren, damit er si trutet. Vrowe, du môhtist mûde werden und din sun mûste âmehtig werden, wan der götlichen miñe vûrige kraft gabt ûber alle menschliche maht.

#### XXXII. Von dem hohen ende swester Mehthilt.

Nu mûs ich doch dise rede betwungen schriben, Die ich gerne wölte verswigen, Wan ich vörhte vil sere, Den heimlichen swung der italen ere. Aber ich vörhte michel mere, Wil mir got gereht wesen, Das ich gotz arme dene alzevil habe verswigen.

Jamer, vorhte und stete herzeleit han ich getragen heimelich von kinde vm ein gåt ende. Nu an miner jungeston zit hat mir got alsus gewiset, das von himelriche kamen vier scharen in procession, das waren junevrowen und engel. Die jungvröen bezeichenten tugenden, da ein mensche got mit gedienet hat. Die engel bezeichent ein rein leben, da der mensch got mit gevolget hat.

Unser herre und sin erlich måter
Volgeten der wuneelichen procession,
Untz die ersten stånden
Vor des menschen munde,
Also we der weg vridesam alumbe und vmbe
We er elarer deñe die suñe
Von dem schine der heligen,
Die da kament von der gotz wuñe.

Do sprach dú sele: Herre, dirre weg behaget mir úber alle mine wirdekeit unmassen wol, aber ich vörhte sere, wie ich us minem lichamen sölle komen. Do sprach vnser herre: Alse de sol geschehen, so wil ich minen aten ziehen, das du mir volgest als ein agestein. An beiden halben der procession was ein schar tufelen, der was also vil, de mir de nit mohte geschehen das ich möhte vbersehen, jedoch so vörchte ich keine. Si vuderslägen sich mit grossem grime und si undereratzten sich als die vnsinigen. Des vröwet sich die sele noch mer, dene das si vor ir sach vusern herrn. Do vragete si von grossem wundere vnsern herrn, wie de were. Do sprach vnser herre: Die vröde kunt vor der gewissen sicherheit, de dich alle dise tufele niemer mögent von mir gehinderen.

### XXXIII. Wie die cleine sûnde schadet der vollekomenheit und wie sich der tûfel davon nahet der sele.

Das hindert geistliche lûte allermeist an rehter vollekomenheit, de si der kleinen sûnde also wenig altent. Ich sage veh des werliehen: Sweñe ich mich versume mit eim lachende de nieman schadet oder mit einer surekeit in minem herzen, die ich nieman bewise, oder mit einer kleinen vugedult miner eignen pine, so wirt min sele also vinster, und mine siñe also stumpf und min berze also kalt, de ich ellendeklich müs weinen und jemerlich müs klagen, und früntlich bitten und krefteklich geren und diemüteklich bekeñen alle mine vutugende, deñe erste mag mir armen die gnade geschehen, de ich widerkrieche als ein gesclagen hunt in die kuchin.

Noch mere, sweñe ich einen gebresten an mir habe vubekant und vugewandelt, so stat zehant ein helle vlekke an miner sele. So mag des kein rat sin. Der túfel, der des vegefüres pfliget, da die sûnde iñe breñen solte, er wil zehant sin glichnisse ansehen. So begiñet mich ze eisende, da ich alleine bin, wan min sele wart vri gemachet von aller eisunge, do ich dû gabe enpfieng die man heisset bekantû miñe. So valle ich zehant vf die erde und spreche: miserere mei deus oder pater noster. So zehant kume ich wider in min såsses paradys, da mich der vlekke us het gewiset. XXXIV. Von fünfleie nüwe heligen, dur böse lüte gesaut, und wie got wil weschen die cristanheit in sin selbes blüte hienach. 1)

Mich wundert sere nach der edelkeit die do lit an der helikeit und nach der krankheit die an den menschen lit. Das Sante Elyzabeth also drahte helig wart und also vulange vuder der erde lag, des berihte mich unser herre und sprach alsus: Es ist der botten reht de si suelle sien. Elyzabeth die ist und si was ein botte den ich gesant habe ze den vuseligen vröwen, die in den burgen sassen, mit der ynkuscheit also sere durflossen und mit dem homûte also sere vberzogen, und mit der italkeit also stete vmbevangen, das si nach rehte in de abgrunde solten sin gegangen. Irme bilde ist manig vrowe gevolget, dermasse si wolten und mohten. Sant Dominieum sante ich den vugelőbigen ze botten und den tumben ze lere und den betrübten ze troste. Ich sante och Franziscum ze botten den girigen pfaffen und homûtigen leien. Mere Sant peter, der nuwe marterer der ist min bote des blûtes, do nun die valsche cristanheit so jemerlich ine bevangen ist. Si sprechen alle, si sint reine und si sint vor minen ögen vukúsch. Si sprechen si sint getrúw, und si sint doch vor minen ögen valsch. Si sprechent si haben mich liep, und si hant ir fleisch michels lieber. Wer mit mir wil bliben, der getröste sich mit sant peter des irdenschen libes. Die verborgen schulde machet zejungost du offenbare not.

Ich armer meusche, ich war in minem gebete also küne, de ich freveulich tet, und nam alzemale die verbösete eristanheit an miner sele arm, do borete ich mit jamere. Do sprach vuser herre:

Las, s'ist², dir alzeswere.
Eya, nein, süsser herre

' Ich wil si vfheben und für dine füsse tragen
Mit din selbes armen,
Da du si mit an dem crüze truge.
Do gestattete mir armen got mines willen,
Uf de er mich möhte gestillen.

<sup>1)</sup> Am Rand: cessa, als Wink für den Leser oder Schreiber.

<sup>2)</sup> Handschrift: sust.

Do dù arme Cristanheit alsus für vnsern herren kam, do was si glich einer juncfrowen. Do sach ieh si an und ieh sach öch de si vnseren herren ansach. Do sehemete ich mich vil sere. Do sprach vnser herre: Nu sich, gezimet mir, dise jungfrowe wol in minem ewigen brütbette ane ende ze miñende und mit minen keyserlichen armen zå mir ze nemende und mit minen götlichen ögen anzesehende, wan si surögge ist an ir bekantnisse und si öch lam ist an iren henden, wan si nöte gütü werk tüt? Si ist öch hufhaltz an den füssen irre gerunge, wan si miu selten und treglich gedenket. Si ist öch vnvletig an der hüte, wan si ist vnreine und vnküsche. Do sprach der arme geist, wel rat sol ir dene werden? Do sprach vnser herre: Ich wil si weschen in ir selbes blåte und alle die seligen, die da warhafüg unschuldig sint, die wil ich beschirmen und nemen si verborgen zå mir in eine heligen tode.

Mere sprach vnser herre: Swester Jutte von Sangerhusen die han ich den heidene gesant ze botten mit irme heligen gebete und mit irme guten bilde. Dis sprach och vnser herre: Dis buch sende ich nu ze botten allen geistlichen luten, bedu den bosen und den guten. Wan wene du sule vallent, so mag de werk nit gestan. Ich sage dir werlich, sprach unser herre, in disem bûche stat min herzeblût geschriben, de ich in den jungesten ziten anderwarbe giessen wil. Von drierhande blûte seite mir vuser herre alsust: Das erste blût, das Abel und dú kint, 1) Johanes Baptista und alle die ir helig unschuldiges blåt gussen vor der marter vnsers herrn, de was cristi blut, wan si litten dur sine liebi den seligen tot. Das ander blåt das was des himelischen vatter blåt, das cristus ns sinem vnschuldigen herzen gos. Das dritte blåt, de man vor dem jungesten tage giessen sol in eristanem gelöben, de ist des heligen geistes blût, wan sunder des heligen geistes andaht wart nie guttat vollebraht. Der martrer blut dur eristum, de gibet geselleschaf und kune; des vatters blut in eristo git

<sup>1)</sup> Die von Herodes ermordeten.

lösunge und gelöben. Das jungest blåt in dem heligen geiste git behaltunge und ere.

XXXV. Wie Swester Mehthild danket und lobet got und bittet für drie leie lüte und für sich selber.

Eya milte vatter, got von himelrieh,
Zûhe mine sele al vliessende, vnbekûmert vm dich,
Und vlûsse ir herre engegen mit allem dem
De du hast wuñenkliches in dir.
So mag si bitten und gebieten
Und dich, herre, volle loben aller diner gûti.
Eya und gib mir herre diner heligen drivaltekeit zuge
In dem sûssen miñe fluge,
Also, herre, de ich dich lobelich gebruche
Aller diner milten gaben,
Und ich dich, sûsser herre, niemer bitte,
De du mir herre zů dinem lobe nit wellist geben. Amen ')

Eya vatter aller gûti, ich arme sûnderiñe danken dir aller trûwe mit minem gepingeten libe und mit miner ellendigen sele und minem sûndigen herzen und mit minen betrûbten siñen und mit minem versmeheten wesene an dirre welte. Herre vatter, das ist min und anders nit, und mit dinem lieben sune J. cristo, und mit der gemeinschaft aller creaturen. Alle si waren vnverböset, und als si noch widerkomen sönt in de allerloblichost de si werden wöllent und mögent.

Eya süsse vater, mit alle disen dingen so lobe ich dich hütte vmb alle din getrüwe schirmunge die du je geletest (legtest) an minen armen lichamen, und an mine ellendig sele. Mit disen dingen, grosser got, so danke ich dir, herre, aller diner milten gaben, die du mir, herre, je gerüchtest ze gebende an lip und an sele. Mit diser meine (gemeine) aller creaturen so gere ich herze hütte dines lobes in allen dingen, vmb alle ding, dü, herre vatter, vs von dinem süssen herzen vnbewollen sint gevlossen. Aber mit allen disen dingen, liep vor allen lieben, so bitten ich dich, herre, dir selber ze eren umb ware wandelunge und vmb ganze bekerunge der armen sündern, die hütte ligent in den

<sup>1)</sup> Am Rand: Danke mit siben dingen.

höptsunden. Ich bitte dich mere, min war liep, vmb helige wahsunge aller tugenden und cristanlicher bestandunge allen den seligen die hie lebent ane höbetsunde.

Ich bitte dich aber, vil lieber, vúr alle gepinegeten selen, die dur vnsere súnde in de vegefür sint gevarn, das wir mit gütem bilde solten bewaren. Ich bitte dich herre, vmb helige heilunge und vmb ware beschirmunge, und vmb dines heligen geistes ervüllunge, allen den bi namen, die min ellende, herre, mir armen dur dine liebi helfent hie tragen an libe und an sele. Ich bitt dich, richer got, dur dinen armen sun Jesum, de du die pine mines geistlichen armütes und die gallen miner bitterkeit ze honig wellist machen in dem göme miner sele. Ich bitte dich, lebender got vmb die ewigen edelkeit vnsers cristanen gelöben, de du vns, herre, dene bewarest vor allen valschen gezügen mit diner gotlichen wisheit. Und stete, herre, vnsern geist, ze rüwende in diner heligen drivaltekeit.

Ich bitte dich, süsser herre, vur alle mine eristanpinger, de si dich noch müssen bekenen und heleeliehe minen. Ich bitten dich, almehtiger got, vmb ware sturunge mit vnderscheide den valschen lüten in der herschaft, und vmb barmherzige schonunge ') der vnschuldigen in der gemeine. Ich bitte dich, ewiger trost, de du hütte ze troste wellest komen allen den betrüebten selen, dir hütte mit angest von irme lichamen sebeidin, de du, erbarmherziger got, ir hehalter weelist sin und vrteilen si in das ewig leben. Ich bitte dich herre, vmb reine lüterunge und geistliche bestandunge, und lobelich behaltunge der gotlichen warheit in allen dingen, allen den bi namen, die geistlichen schin und geistlichen gewalt alleine dur dine liebi tragent. Ich bitte dich milter got vmb ware danknemekeit ze allen ziten vmb alle din gaben, den ze helfe, die dur dini liebü kumberliche burdin tragent.

Ich bitte dich, heliger got, vmb erbarmherzige angesihte mines nüútzen lebeñes und vmb stete einunge, herre, din selbes in miner sele, und vmb die getrúwen wegespise dines heligen lichamen, de der műsse sin an minem ende min jungestú spise

<sup>&#</sup>x27;) Handschrift: schönunge.

an sele und an libe. Och bitte ich dich, hohn wunenkliche drivaltekeit, vmb die jungesten stunde der ellendigen seheidunge miner armen sele von minem såndigen libe, de du dich dene, herre, wellist zå mir neigen, also de alle mine viende trurig von mir seheiden, und ich, herre, danach diner såssen wollust und miner langen gerunge, dich möge ane vnderlas ansehen, also de miner sele ögen in diner gotheit måssen spilen, und dine såsså minelust us diner götlichen brust dur mine sele måssen sweben. Per dom. nostrum J. Ch. filium tuum. Amen.



#### Dis ist der sehste teil dis bûches.

Gros vorhte lit an der gewalt. Sweñe man spricht: ir sint nu vnser prelaten oder vnser prior, oder vnser prelatine, weis got, lieb mönsche, so bist du vf das höhste bekort, so solt du mit grosser demûtekeit dine venie machen und gan deñe zehant an din gebet, und lassen dich got trösten. So solt du deñe din herze verwandelen in heliger gottesliebin, also de du ein jeglichen brûder oder swester, die dir bevolhen sint, sunderlich miñest in allen sinen nôten. Du solt wesen mit dinen vndertanen und Brûdern minenklich vrölich oder gûtlich ernest, und erbarmherzig solt du sin vber alle ir arbeit und mit sûssen worten solt du si vs heissen gân, predien kûnlich und bihtehôren vrômelich, wan si got dazû hat gesant in dise welt, de si lôsere und helfere sôllent wesen der armen sûndern ze glicher wise als cristus aller welte lôser we, und gieng harnider vs von dem hoben palaste der heligen drivaltekeit in dise pfûlige welte.

Alsus solt du sprechen zå einem jeglichen brådere mit grundeloser diemåtekeit dines reinen herzen:

Eya lieber mensche, ich vnwirdig alles gåtes, Ich bin din kneht mit allem dienste Da ich es vermag, und nit din herre.



Mere leider, ich habe du gewalt vber dieh, Und mit herzeklicher gottesliebin sende ich dich vs. Mich erbarmet sere din arbeit. Doch habe ich das vnderscheit. Ich frowe mich der höhsten wirdekeit. Die der himelsche vatter dir hat bereit. Nu ich sende dich in denselben namen Als Jesus gieng von sinem vatter, Do er súchte das eine verlorne schaf Also lange, de er von miñe starb. Die ware gotzliebin musse dich geleiten In heligen wegen und in nützen arbeiten. Ich wil miner sele gerunge und mines herzen gebete Und die trehenen miner sündigen ögen mit dir senden, De dich got heilig und minevol Herwider mir ze liebe sende. Amen.

Alsust solt du alle din bruder trösten ') als si vsgant Du solt si och vrowen swene si widerkoment. Du solt vorgan in das gasthus Und schaffen von gotz miltekeit Den gotz jungern alles das notdürftekliche gemach, De du jemer vollebringen maht. Eya, mensche, du solt selber ir fusse weschen; Du blibest dennoch meister oder meisterine Und bist in demûteklich vndertan. Du solt nit lange bi den gesten wesen, Du solt des Conventes ordenlich pflegen; Die gaste sont nit lange wachen, Das ist ein heligu sache. Du solt alle tage in das siechhus gan Und salben si mit den tröstlichen gotsworten Und laben si mit irdenischen dingen milteklich, Wan got ist über alle koste rich. Du solt je reine bi den siechen machen Und solt in gotte süsseklich mit in lachen. Ir heimlichen notdurft die solt du selber von in tragen, Und si getrüwelich minenklich vragen, Wielich ir heimliche süche si. Und stan în dene werliche bi, So vlússet die gots sússekeit in dich. Du solt och in die kuchine gan und beschen,

Du solt öch in die kuchine gan und beschen, Das die notdurft der brüdern des conventes als güt si, De dinú kargheit und des kochestragheit Vnserm herren nit verstélen

<sup>&#</sup>x27;) Handschrift: trüsten.

Den süssen sang in dem kore, Wan ein verhungerter pfaffe, der singe niemer schone; Darzü ein hungerig man mag nit tieffe studieren, Alsus müs got dur das ergeste de beste dike verlieren.

Im capittele soltu mit süssem gemüte gereht wesen und dariñe nach der schulde glich rihten. Du solt dich sere hüten, de du diner gewalt iht volgest wider der brüderen willen oder des conventes willen, wan da kunt grossú zwiunge von. Du solt dich jemer segenen vor der homåt gedanken, die doch leider mit gåtem gelichnisse in de herze vallent und sprechent: Ja, du bist doch ob in allen prior oder priorin, du möhtist wol tun was dich gut ducht. Nein lieber mönsche, damitte brichest du den heligen gotzvriden. Du solt mit vndertenigem gelesse und mit mineklichen vröden sprechen dis: Liep brüder oder swester, wie behaget veh dis, und den ench irme besten willen so rihte dich.

Sweñe din brådere oder din swestern dins conventes ere bietent, so soltn dich inwendig vörhten mit scharpfer håte dines herzen und solt dieh vswendig schemen mit gezogenlichem ge-Alle klage soltu barmherzeklich enphahen und allen rat soltu getrüwelich geben. Wellent dine bråder hoch buwen, das soltn heileklich wenden und sprich alsus: Eya vil lieber brüdere, wir wellen der heligen drivaltekeit buwen einen wnneklichen palast in vuser sele mit dem zimber der heligen schrift und mit den steinen der edelen tugenden. Der erste stein des erlichen palastes, da der ewige got ane ende sine minelustlichen brut ine truten sol nach siner creftigen wollnst und nach ir smekende gerunge, de ist die grundelose diemûtekeit, di also wol gebiket ist mit der süssen genüge irdenscher zergenglicheit, da die girige homût und die snidende ital ere niemer ir gewalt geben so sere, de wir iht buwen als irdensche herren oder vrowen, mere wir wollen buwen als himelsche fürsten in ertrich. So sitzen wir an dem jungesten tage bi dem armen Jesu, den herren apostelen gelich. Lieben bruder, wir wollen buwen vuser himelwonunge mit gotlicher vrode und unser irdenische schülunge welen wir bnwen mit sorgen, wan wir haben kein gewisse vrist ze lebende vutz ze morgen.

Du solt haben eines aren oge und merken und sehen dine vndertane in gotte, minenklich und nit arglich. Vindestn jeman der heimlich bekoret si, eia dem staut mit aller liebin bi, so mag des got nit gelassen, er müsse dir heimlich sin.

Die selige Brûder, die einig ambaht haben, den wil ich dise ware rede sagen, die ich in der heligen drivaltekeit sach, do ich in minem ellendigen gebete was. Sweñe der mensch betet in eristanem gelöben, mit einem also demûtigem herzen, de er enkein creature beninden im enmag erliden, und mit also ellendiger sele, de im allu ding mussent entwichen in sime gebete. ane got alleine, so ist er ein götlich got mit dem himelschen vatter. Doch gedenket der mensche dene do allerbest, wie rehte snode er an im selber ist, er vorhtet och sin selbes in der sussen ymbehalsunge also sere, de im niht erkant ist dene alles gotz Swene aber der mensche erbeit in rehter nutz, durch ware not, mit derselben liebin da er mitte gebettet hat, so ist er ein menschliche got mit eristus. Mere alles das man clutteret (?) und arbeitet sunder nutz und sunder not, das ist alles vor gotte tot, sweñe alleine der mensche dur gotz liebi und niht durch irdensche meite den tumben leret, und den sünder bekeret und den betrübten tröstet, und den verzwifelten wider ze gotte bringet, so ist er ein geistlich got mit dem heligen geiste.

Eja, der vilselige mensche, der alle ding då gotte loblich sint und dem menschen sint mugelich ze tånde, de er die tåt in glicher liebi got ze lobe mit steter meinunge alles sines herzen, so ist er ein gantz persone mit der heligen drivaltekeit. Aber der stöbe der sånden, der vf vns vallet alseme als ane vnsern dank, der wirt von der miñe får also drahte ze nihte als vnser selenöge wank die gotheit geråret mit der ellendiger såfzendiger såssen gerunge, der kein creature mag widerstan. Sweñe si begiñet ze stigende so entriset ir der sånde stob, so wirt si deñe mit got ein got, also de er wil de wil si, und si mögent anders nit vereinet sin mit ganzer einunge.

Eya mensche, du solt je des tages oder der naht vnserm lieben herren gotte ein lidige stunde geben, da du ane hinderunge lieplich ine mögist betten, wan die himelsche gabe da got mitte pfliget grüssen und leren sine vserwelten lieben, die ist von nature also edel und also eleinlich und vlüsset also süsse, sweñe der ewig got zü der miñelustigen sele in de notlich brutbette wil gân. Wand er ist also sere verwunt von irer miñe, de er aller dingen hat verzigen mere deñe drissig jâr die ime bekemelich waren, vf de er si möhte durküssen und mit sinen blossen armen vmbevahen. Woltestu hie an gedenken, wie möhtestu also gebürlich wesen! Du müstest îm gegen drissig jaren zem tage eine stunde geben.

Sweñe ich, aller menschen armeste, an min gebet gan, so ziere ich mich nach miner vnedelkeit, so kleide ich mich mit dem pfüle der ich selber bin. Danach schöhe (beschuhe) ich mich mit der edelen zit, die ich verlorn han alle mine tage, und so gürte ich mich mit der pine die ich verschuldet habe. Danach nime ich vmbe mich einen mantel der bosheit, der ich vol bin. So setze ich vf min höbet ein erone der heimlichen schemede, die ich wider got begangen han. Hienach nime ich in min hant einen spiegel der waren bekantnisse, so besihe ich mich darine, wer ich selber bin, so sihe ich leider auders nit dene alles o we!

Dise eleidere sint mir vil lieber anzetragende, dene alles irdenische gåt nach wunsche ze habende, und sint mir dabi also leit in jemerlicher vngedult, de ich lieber were mit der helle bekleidet und mit allen túfelen geerönet ane mine schulde. O we leider, wie vil dike koment die röbere der vnstetekeit und benement vns diså eleider wene wir vns') selber behagen und wir in unser schulde uns vnschuldig sagen, so sin wir mit den italen eren beröbet und mit der homåt nidergeselagen, so sint wir naketer den nakente. O we, wie sere mögen wir uns dene schemen vor gotte und vor sinen vrunden und vor allen ereaturen! Wellen wir alle vnsere scheme vberwinden mit grossen eren, so måssen wir vns aber mit vns selben alsus eleiden. Alsus gezieret såche ich Jesum minen såssen herren, und ich vinde în mit keinen dingen also schiere; alleine si sint swere und vngevöge. Man sol rehte vrömelich hintretten mit creftiger gerunge,

<sup>&#</sup>x27;) Handschrift: ýn.

und mit schuldiger schemunge und mit vliessender liebi und mit demåtiger vorhte, so verswindet der vnflat der sunden vor den götlichen ögen vnsers berren, und so beginet er minenklich ze lühtende gegen der sele und si beginet ze vliessende von herzklicher liebi. Da verhiret du sele alle ir schulde und allen iren jamer, und so beginet er si ze lerende allen sinen willen. begiñet si ze smekende sine sússekeit und so begiñet er si ze grüssende mit siner gotheit, de die kraft der heligen drivaltekeit ire sele und iren lip aller durgat, und da emphât si die waren wisheit, und so begiñet er si ze trutende, de si krank wirt. So begiñet si ze sugende, de er miñesiech wirt und so begiñet er die masse ze temperende, weñe er ir masse besser bekeñet deñe si selber. So begiñet si ze gerende grosser truwe îm ze leistende, und so begiñet er ir die volle bekantnisse ze gebende, und so begiñet si deñe vrôliche ze smekende an irme vleisch dur sine liebi, und so begiñet er alle gabe ze bestetgende mit heliger willunge in ir sele. - Wil si sich dene huten vor der vnedelen liebin irs vleisches und vor der girigen süssekeit aller irdenschen dingen, so mag si vollekomenlich minen und got manig lob an allen dingen gewiñen.

Nn lieber mensche, noch sint zwöi ding, da soltu dich mit heligem vlisse vor huten, wan si brahten nie helige fruht; de ist, de ein man oder vrowe in der andaht guter werke und guter sitten vil wil began, vf de er ze prelaten werde erkorn. Dem sine ist min sele gram. Swene si dene begriffent du gewalt, so werden ire vntugende also manigvalt, de nieman wirt von ime getröstet, der in mit grosser gerunge kos. So wirt er dene verwiset von den eren, und so werdent sine valsche tugende ze lastere bekeret.

Der ander ist, eb ein mensche wirt lobelich bekoren ane alle sehulde, de er sich dene also verwandelt, de er niemer gert von der korunge ze konnende. De ist ein zeichen maniger vntugenden. Alleine ist er lobelich daran, so sol er sich doch je vörhten und diemntigen. Ein warhaftign vrowe und ein güt man, der sol dis büchelin lesen, der nach minem tode wolte gerne, und mag nit mit mir reden.

#### Von der regele eis kanoniken, wie er sich halten sol. Die ist von got komen.

Wir söllen grüssen die lüte in dem heligen geiste mit siner götlichen volleiste und wir söllen danken irer erbarmherzigen gabe. Wir söllen aber me danken mit der gemeinschaft aller creaturen dem himelischen vater siner heligen gabe die er vsser siner heligen drivaltekeit güsset in der sündere herze von tage ze tage, und ane vnderlas. — Das der adeler also hohe vlüget, de darf er nit der vwelen danken.

Ich bat für einen herren durch sine gerunge. Dis ist die helig antwurte von gotte und er sprichet alsus zů mir: Sin gerunge die ist sinkendig ze diemutigem lebene und min gabe die ist gros, die ich im gibe, und sin wille ist helig; doch sol er rehte beliben da er ist. Dise regele hat im got gesant, der hohe babest von himelriche und sprichet alsus: Er sol betten jemer, alsemer als ane ynderlas nach pfaeflicher ordenunge. Dazů wil ich im geben mine götlichen süssekeit, der sol er gebruchen in dem einôte sines herzen. Sweñe er bekoret ist, so sol er mich crefteklich anruffen, so wil ich im snelleklichen helfen. Er sol sine schult genzlichen gelten und sol sinen kosten kleine machen. Er sol nieman haben in siner koste durch berschaft noch dur miete, mere er sol halten reine botten zů siner rehten not. Er sol sich mit sinen magen nit bekümbern, mere eb im einer wolte volgen, dem solte er helfen. Er sol also lichtú kleider tragen als er nu traget; mere bi siner hût sol er sich kleiden mit hertem gewande wider die manige süssekeit, die er in siner hût enpfangen hat. Er sol och slaffen vf dem strowe zwüschent zwein wollinen tůchen, und zwői küssin sol er haben vuder sinem höbete, und des tages sol er ein schöne culteren dekken über sin bette und sin bette sol stan an derselben stat da es ê stûnt offenbar. Ein matte sol vor sinem bette ligen und ein bettebloch. Also sol er mit demütigem herzen güt bilde wider geben wider ein bose leben. Er sol och zwen besmen haben bi sinem bette, da mitte er sich kestige so er erwachet.

Alle tage zå einem male sol das sin gebete sin an siner langen venie alsus: Herre, ewiger vatter, got von himelriche, ich vnwirdig mensche, ich danke dir herre, de du mir dine gnade hast geneiget. Nu bitte ich dich, vil lieber vatter, mit allen dinen wunderen de din såsse bimel val, der hernider gusset ane vnderlas us dem grundelosen, lebendigen brunen diner ganzen heligen drivaltekeit måsse mine sele reinigen ane vnderlas von allen vleken: per dom nostrum.

Hienach vragete ich: Herre, wie sol er sich halten ane sûnde in der irdenschen ere? Do sprach vnser herre: er sol sich halten mit steten vorhten, reht als ein mûs, die in der vallen sitzet und wartet ires todes. Das niderste teil der vallen, de ist disú irdenschú ere, das oberste teil min almehtige kraft. Die glose sprichet vnser herre: Swer des geret, de ich im rehte smeke, den sol jemer ze allen ziten, an allen dingen eisen vor dem funken sines vleisches, da de herze spilet mit heimlicher wollust. Darumbe de er isset, so sol er genûgig sin und milte; so er selafet, so sol er gezogen und alleine sin mit mir. Alse er mit der welte ist, so sol er ein mûs in sinem herzen sin. Als er bihtet, so sol er warhaft und gevôlgig sin und allú ding mit sines bihteres rate vollebringen.

### III. Got gibet herschaft. Wie die boke lamber werdent. 1)

Das dirre herre selber herre ze techan ist erkorn, das ist gottes willen, wan das hat er selbe gesprochen alsus: Darum han ich în von einem stûle vf den andern gesetzet, de eine spise sol wesen der bôken. Glosa: De got die tûmeherren heisset bôke, de tût er darumbe, de ir vleisch stinket von der vnkúscheit in der ewigen warheit, vor siner heligen drivaltekeit. Des bokes hût ist edel, also ist es vmb ir herschaft und vmb ir pfrûnde. Mer, sweñe dise hût mit dem tode abegat, so hat si verlorn alle ir edelkeit.

Und vnser herre got wart gevraget, wamitte dise böke lamber möhten werden. Do sprach vnser herre alsus: Wellent

<sup>&#</sup>x27;) Am Rand: de predicto canonico megdeburg.

si de våter essen de în her dietrich in die krippfen leit, de ist die helige båsse und der getrûwe rat in der bihte, so sont (si) einerhande lamber werden die man heisset wider, lamber mit hornen. Die horn de ist geistliche gewalt, der si heileklichen gebruchen zå gottes lobe. Man sol wesen stark, und getrûwen volleklichen gotte, wan er sprichet: Ich wil selber des herren schulde helfen gelten mit gelûke.

#### IV. Von der bescheidenheit und vorhte, die die siñe bewarent von irdenischen dingen.

O we, ich vil arme! ich klagen gotte von himelriche, de ich nu arger bin, dene ich was vor drissig jaren, wan die creaturen, die mir da hulfen tragen min ellende, die dörften nit also edel sin, sol der arme lip genesen. Darvmb mås ich ane vnderlas zwene hûter setzen, zwuschent mine sele und allu irdenesche ding, das mir die an minem vleische nit mere smekken also vil als min arme notdurft bewisét. Si bewarent och mine sine, de mich disu irdenschu ding nit verleiten in ein girekeit vil ze habende, lange ze bruchende. Der eine håter de ist die bescheidenheit, die aller dinge ordenet ze bruchende vollekomenliche nach dem willen gottes, also de der mensche jemer ein vromedes herze hat zů allen irdenschen dingen und also vrômde, eb der mensche irdenschu ding verluret, de im dene sin herze also lihte wirt, und sin sele also vrî und sin sine also unbekumbert, das îm rehte also wol ist in gotte, als eb îm sin allerliebster vrûnt hette sin allerswerist burdin abgenomen; wand, swelichen menschen irdensche ding nit ein swere burdin sint, der mag vor gotte nit heissen ein warer geistlich mensche: Darumbe sprach vnser herre alsus. In noten gebruhet man aller dinge relite, wand de gût armûte de ist nothaftig, darumbe ist es helig, und da mag die vbermasse keine vinsternisse bringen in die sele.

Min ander hûte de ist dû helige vorhte, die mit der gotzwisheit de bewaret, de min sele den irdenschen dingen die ir gegeben werdent nit mag zûlachen; mere si enphahent si, als eb es eine bekorunge si, dur den angest der girekeit und der italen eren, die mangen gelobeten menschen in geistlichem lebende also sere vervinsteret, de er de lieht der bescheidenheit und de vur der mine, und smekken gotz süssekeit, vride und erbarmherzekeit also sicher die gere hat verlorn, de er de selber nit enweis.

Alsus sprach vnser herre: Ja si sprechent schöne gelichnisse; si wellent darvmbe irdensche ding minen und vil an sich ziehen. de si mir deste bas mogen gedienen; mere si dienent în selber mêre dene mir. Der mensche, der im selber einig gemach tůt oder vrome, der ist sin selbes. Mere ein jeglich mensche solte wesen an im selben ein cristus, also de der mensehe gotte lebete und nit im selber. Der vil selige, der ganz in gotte lebet, dem ist es alles ein we er hat, wan de helige armûte, da got den menschen inwirfet mit siner gewalt, ze gelicher wis, als er sinen allerliebesten sun hernider von dem himel warf, uf der strassen, in die gastkripfen, also wirfet noch vnser herre sin vserwelte frunde von allem irdenischem trost, vf de în hungeren môge nach dem himelschen troste. Ein war helig mensche vorhtet mer irdensche gelüke, dene er sorge vmb irdensche notdurft. Warumbe? Ir wonunge ist in dem himelriche und ir gefengnisse ist in diser welte. Darumbe sprach vnser herre: Swer dú edelkeit miner vribeit bekenet und minet, der mag des nit erliden, de er mich alleine miñe dur mich, mere er mås mich miñen in den ereaturen. So belibe ich der nehste in siner sele.

### V. Nach der miñe und gêrunge, die schöni der creaturen git bekantnisse mit jamer.

Die erste bekantnisse, die mir got gab nach der vnberürunge der miñe und nach dem vlusse der gerunge, die kam mit eim jamer. Sweñe ich iht des gesach das schöne was oder mir lieb was, so begonde ich ze súfzene, danach ze weinende und danach begonde ich ze denkende, ze klagende und ze sprechende alsus ze allen dingen: Eya nein, nu hûte dich, wan dis ist din lieber nit, der din herze gerüsset hat und dine sine erlühtet hat und dine sele also wuñenklich gebunden hat, das dise manigvaltige süssekeit irdenischer dingen dich nit von mir dringet. Mere die

edelkeit der creaturen, ir schöni und ir nutz, da wil ich got ine meinen und nit mich selben.

#### VI. In der jungesten zit soltu haben miñe, gêrunge, vorhte, rúwe drierleie.

Ich vragete minen herren, wie ich mich sölte halten an der jungesten zit mines endes. Do sprach vnser herre: Du solt dich also halten an der jungosten zit, als du dich hielte in der ersten zit. Du solt dich halten, mine und gerunge, ruwe und vorhte, wan dise vier ding waren ein begine dines lebendes, darvmbe müssen si öch din ende wesen. Do sprach ich: lieber herre; wa blibent noch zwöi ding, die fundament und ein erone sint der himelschen ere, de ist eristangelöbe und waru züversiht? Do sprach vnser herre alsus: Din gelöbe ist worden ein wissenschaft und din begirde hat sich verwandelt in ein ware sicherheit. Dise glosen sach ich in sinen worten und weis si öch in minem herzen. Min drierhande ruwe lit an drin dingen.

Mich rüwet mine sünde nu allermeist, de kunt von der liebin. Aber die pine der rüwe, die han ich verlorn in der miñe almiñende. Mich rüwet aller menschen sünde, also de mir rehte ist als eime siechen, den eines also edelen dinges lustet, de es im nit werden mag, oder leider selten. — Des müs min herze jamerig sin und min sel jaget mit ir gerunge nach dem grossen wilden tiere. Darumbe sprach vuser herre: Man mag dü grossen tiere nit gevahen, man jage si deñe in ein wasser. Also wirt niemer sünder bekeret, er werde deñe gejaget mit ilender gerunge heiliger lüten in die tiefen trehene irs herzen.

Mich rûwet alû gûten werk dû ich versumet habe durch mine vleischesliebin ane ware not. Davon sprach unser herre: Man mag keine wonnnge buwen, man habe eine ') stete; also mag man keinen lon enpfân in himelriche ane gûttat gûter werken. De lassent vnser herre durch herzekliche liebin, de er sprechen môge zû einer jeglichen sele: Nim, min allerliebstú, dise manigvaltigen wirdekeit, die hast du selber verdienet, de got dis wort

<sup>&#</sup>x27;) Handschrift: iene.

sprechen mûge mit warheit der sele ze eren und ze liebin, reht als ob er die sache ir selekeit nit were und si môge enpfân vollekomen ere an lip und an sele.

Harumb ist vnserm herren ze vnsern arbeiten zå vnserm armåte ze vnsern wêtagen also herzklichen liebe, de wir hie in der waren mine tragen, de er sine rehtekeit also edellich entwichet, als jemer siner gotheit gezimet. Das han ich gegriffen in dem huffen der gottegaben.

## VII. Vnser eigen wille mag widerstån den widerhaggen. Die gåte sele ist snell zå gotte.

In miner geselleschaft ist (ein) geistlich mensch, von dem lide ich manig not dur sine bösen siten, also de mir der mensche an keinen dingen volgen wil. Das klagete ich gotte mit aller miner gerunge und wunderte mich sere wavon de möhte sin. Do sprach vnser herre: Sieh was es'weret: Do sach ich, de ein sunderlich tüfel dem menschen zähangete und zoh si') wider von allen güten dingen. Do sprach ich: Wer hat dir den gewalt gegeben, de du gotte also grosse smacheit bütest an disem menschen? Do sprach der tüfel: Mir hat nieman den gewalt gegeben dene alleine ir eigen mütwille.

In disen worten sâch ich, de der tûfel allen geistlichen lûten mit also smehlichem spotte volgete, die im vrlop gebent an în selben, also de si lugelich leben, de er gotte vuschuldeget sich selben und alle creaturen. Do sprach ich: Wer sol disem armen menschen des helfen, de es von dir erlöset werde? Do sprach der tûfel betwungen von gotte: Ir mag nieman helfen, wan ir eigen mûtwille, wan got hat ir den gewalt gegeben, de si iren sin mag vmbekeren. Sweñe si das tût, so mûs ich von ir ilen. — Nu vrage ich dich in der ewigen warheit: wie heissest du? Do sprach der tûfel: Ich heisse der widerhak, und dise schar, die du hinderwert sîhest, das sint alles mine gesellen von disem selben ambahte de ich habe, und der ist also maniger als wir

<sup>&#</sup>x27;) Sie, der Mensch war also ein Weib.

manigen menschen vinden, der zå gåten dingen siner getruwen meisterschaft nit volgen wellent.

Hievon wart min sele also snell zû gotte, de si sich rehte vfhûp ane arbeit ir selbes, und bewant sich rehte in die heilige drivaltekeit, als ein kint sich bewindet in den mantel siner mûter und leit sich rehte an ir brust. Do sprach min sele mit der maht und mit der stime aller creaturen alsust: Eya, vil lieber, nu bedenk mine not in disem menschen, also de du herre sin sine verwandelest mit diner götlichen sûssekeit. — Nein, sprach vnser herre, miner sûssekeit ist si nit wirdig, mere ich wil si siech machen an irme libe, de si von der pine also lam wirt, de si nôte sûntliche wege gat. Und ich wil si also stume machen, de si bössû wort sol verswigen. Si sol öch also blint werden, de si sich schemet italkeit ze sehende. Mere swas man ir dene tût, das tût man mir. Werlich de geschach darnach in vierzehen tagen. Alleluja.

## VIII. Zwischent Got und Lucifer ist zweierhande vegefür. Wie der tüfel piniget die selen.

Unser menschlicher bruder Jesus Cristus der ist mit allen tugenden vfgevaren ze himel in die hohi siner gotheit, und ime mag dar nieman volgen, er habe dene och alle tugende ze glicher wis, alse sich die helige drivaltekeit hat erlich gesetzet ob allen dingen in die wunenklichen höhin mit allen sinen tugentlichen vrunden, danach jemer erlichen schöne und vröderich, alse si de lobeliche glichnisse siner götlichen tugenden mit inen bringent. Ja ein jeglich tugent, die hie in ertrich wirt gefrumet, mit gutem willen sunder valsch, gezieret mit der mine und vollebraht ane sunde, das sint in himelrich die seiten die da klingent jemer ane ende vs von der getruwen sele, und von dem gutwilligen lichamen in die heligen drivaltekeit, de der vater sinem sun danket, de er si mit tugenden dargezogen hat, und de der sun den vatter eret, das er si geschaffen hat, und das der helige geist den vatter und den sun also zartlichen twinget, de die helige drivaltekeit also sere krefteklich gegen ir vlússet und also såsse singet, das si allu ding mit got meinen und minen.

Also ist der sündig tüfel Lucifer versunken vnder allen dingen mit allen den alleine, die vntugenden minent und meinent. Zwischent gottes höhi und des tüfels abgrunde ist noch zweigerhande vegefür. In den zwein vegefüren ist manigerleie pine und not. De erste vegefür de ist der nütze kumer, den wir in dirre welt liden in manigvaltigen pinen. Das ander vegefür de ist nach disem libe also gros, das es sich anhebet vor der helle munt und endet vor der himelporte. Aber die tüfel mögent dü selen nüt fürbas pinigen dene uf ertriche, in dem luft und an allen den stetten da der mensch gesündet hat, und in aller der höhin, da er den luft entrihtet hat mit sinen sünden. Damit erzüget si der tüfel, de ir schame und ir pine deste grösser si von allen den sünden die hie vngewandelt blibent.

Mere sweñe si also selig werdent, de si je von des túfels handen werdent gelôset, so briñent si în selben pinliche dur cleine not. Darnach koment si mit helfe und lidunge vber alle not, das ist, dem himelriche also nache, de si alle vrôde habent, ane drierleie vrôde hant si noch nit: Das si got nit schent, das si ir ere nit enpfangen hant, das si nit gekrônet sint. Alsus ist de vegefür vf ertrich und in dem lufte zwüschent der helle und dem himelriche. Es ist aber in geistlicher wise also, de die sele von irdenischen dingen kein pine mag geliden, sweñe si kunt von disem libe.

#### IX. Wer die heligen êret, den êrent si und trostent an dem tode.

Das man die heligen eret mit sehöner gehügenisse und mit aller der meine, so man haben mag in dem tage, als si got geeret hat mit einem heligen ende, das ist în also wol ze danke, de si da gegenwirtig koment mit aller der hersehaft, die si von vromekeit enpfangen habent. Das sach ich werlich an Sante Maria Magdalena tag, do man got erte mit lobelichem sange, vmb die grosse ere die si ze lone hat enpfangen. Si schrikete in dem kore nach dem heligen sange und si sach einem jeglichen senger in die ögen und si trat (hin) und sprach: Alle die jene, die min ende eren, zû der ende wil ich komen, und ich wil si wider eren; alles nach dem als si mögen enpfan, so wil

ich în ze statten gan. Vier grosse ertzengel, die vorten si zwischen inen und der lützeligen engel was vil über menschen zal. Do vragete ich, wie die vier vürsten hiessin. Do sprach si: der erste heisset kraft, der ander heisset gerunge, der dritte güt wille, der vierde heisset stetekeit. Wand mit disen vier tugenden han ich vberwunden alles min herzeleit, darumbe hat got mir gegeben ze lone beide dienst, herren und erone. Von andern heligen ist es öch also. Do sprach vnser herre: Wene man den minsten vnnken blaset er gibet hitze und schin in dem himelvüre, da bi briñende heiligen sint.

## X. Gebêt, messen, gotteswort, gûter lûte leben, vasten unde carrinen lôsen die selen von dem vegefür.

Ich bat vur ein sele; dêr licham wart ermordet in ein sundigen lebeñe; do sprach vnser herre alsus: Siben jar vasten und siben carreñe, de were als ein regentropfen in eine grossen vure. Inrent drissig jaren wirt er mir nit ab erbetten, wan er hat mit törlichem homåte sinen lip verlorn drissig jar vor siner zit, die mås er mir gelten in der not. Die sele sprach: Eyaherre ja er 1) mag doch diner guti gebeiten. Got spricht: Ja wa zwene ringent mit enander, da mås der krankest vndergan. Der krenker de wil ich sin, alleine ih almehtig bin. Drissig hundert messen ist sin lösunge, wan er nie ganze messe gehorte, er entête es durch schêmen, (sele) Herre, wamitte wart er behalten? - (got.) Swene er horte min wort, so sufzete er, des loncte ich în, do er ze jungest lebte also, de er do súfzete vmb sine sûnde. - Herre, eb siner mûter brûder, der ein geistlich man ist geschen von siner jugent unz an sinu grawen har, mit manigen arbeiten und kumber, der das opferte für în, und gienge da vs, und saste sich in die stat, da er erste ine bekant wart durch dine liebin, woltest du die sele nit ledig lassen? - Ja, sprach vnser herre. Würde ich also sere getwungen, so müste ich geben, alles de man wölte. - Herre, eb der geistlich man sinú gåten werk der armen sele gebe, wie solte ir dene geschehen?

<sup>&#</sup>x27;) Handschrift: en.

Alzehant lies mich got den seligen sehen,
De mir ê nit mohte geschehen
Dur sine unkûsche pine, die min sele nit mag erliden.
Do was er schöner deñe die suñe,
Und er swebete in clarer wuñe
Hoch vber alle irdenische jamerkeit.
Do sprach er vrôlich und war vil gemeit.
Sag minen vrûnden: und were das ertrich guldin
Und die clare suñe darin,
Schine ane vnderlas,
Beidu tag und nahtes,
Darzû des sûssen meien luft,
Schône blûmen mit voller fruht,
So enwôlte ich nit eine stunde dariñe wesen,
Also wunenclich ist dis leben.

Noch was er nit in den ewigen himel komen.

#### XI. Wie ein schüler tot ist und ein predier.

Alsust spricht vnser herre: Ich sag dir mit miner brenenden gotheit und mit miner lebenden menschheit, de sin nature tod ist eines heiligen todes, also de er niemer höptsunde me getüt vf ertriche. Do wart er gesehen einem predier gelich, vnd stunt vf einer roten marmel sule und prediete dem volke alsus: Venite benedicti patris mei. Koment zu mir alle seligen und gant von mir alle vnseligen. Do wart gesehen und bekant, de alle predier vns von disen zwein worten predient und lerent.

#### XII. Wie du dich halten solt an vierzehen dingen.

Alse du betest, so soltu dich kleine machen
Mit grosser diemûtikeit.
So du bihtest so solt du warhaft sin.
So du dine bûse leistest so solt du flissig sin.
So du issest so soltu grûgig sin.
So du selafest, so soltu gezogen sin.
So du alleine bist, so soltu getrûwe sin.
So du bi den lûten bist, so soltu wise sin.
So man dich gûte sitten leret, so soltu gevolgig sin.
So man din bosheit schiltet, so soltu geduldig sin.
So du iht gûtes tûst, so soltu dich selber bôse dunken.')
So du ûbel tûst, so soltu zehant gnade sûchen.

<sup>1)</sup> Handschrift: dnken.

So du itellich bist, so soltu dich vorhten. So du betrübet bist, so soltu grossen trost ze gotte haben. So du arbeitest mit den henden, so soltu sere ilen, So mahtu böse gedenke vertriben.

## XIII. Wie geistlich lúte von blintheit sich hûtent vor der minekeit. Von sehsleie craft gottes gaben.

Eya lieber Jesu, got von himelriche; ich mås dich herre, eines dinges vragen, das kan ich nit langer vertragen dur die grosse blintheit die ich daran erkene, de ist, das geistliche lüte sich hütent vor der götlichen inekeit also: Swene got des gerüchet de sin götlich herze von minen gegen der vil seligen sele vfbliket, also vil, de ein klein vunke har vlüget an die kalten sele, und enpfenget si also vile, das des menschen herze beginet ze brenende und sin sele ze smelzende und sin ögen ze vliessende, so wolte vnser herre gerne einen irdenischen menschen also himelsche machen, das man got werliche möhte an ime volgen, minen und erkenen; so sprechen die menschliche sine: Nein, ich mag wol nütze sin an vswendigen dingen. Alsus sprechent nemeliche elosterlüte, so si allerwisost sint. — Hiezū antwurt vnser herre alsus:

Min gotheit trat an de cruze, min menscheit leit den tot;
Min gotheit stint vf von den tode und vorte die menscheit in den himel.
Alle die mich von in tribent,
Die sont von mir vertriben werden.
Was mag der mensche getün in im selber?
Niht mere dene sünde!
Sit dem male de nu menscheit nie niht vollebrahte,
Wan alleine we min gotheit vorbedahte.
Si sprechent: herre es si wisheit,
De man den lichamen spari, wo din götlich atem,
Der vs von diner heligen drivaltekeit
Also süsse harnider swinget
Und dur die sele so kreftekliche dringet,
De der lichame verlüret alle sine maht,
So ist der mensche vnberhaft.

Min gotheit kam in ertrich, min menschheit tet die arbeit;

Dis spricht vnser herre: Man sol des kunges spise nit vergeben hin setzen, ê man die irdenischu notdurft wol habe gessen. Min sunderliche gabe bringet sunderliche wirdekeit dem menschen an sele und an libe. Si git lere den tumben und trost den wisen. Si git öch ewig lob und endelos ere dem grundelosen bruñen, da si vsgevlossen ist, sweñe si mit voller fruht wider vfswinget, da si nidervlos von mir. Ja dú gnade die got dem menschen pfliget ze gebende mit gewalt und vorschen, die ist in ir selben also edel und si kunt mit also grosser vrûntschaft gotz, de der mensche nit eine cleine sûnde begêt, die in dur zergengliche sache von ime wisent. O we, unedel sele, wie mahtu das erliden, das du got von dir wisest e du in wol genûtzet hast nach sinem willen, wan sin hôhstû wollust in dir verborgen ist. Wiltu wissen wie du die helige gotzgabe nûtzen solt und die verzeren nach gotz willen?

Ja, si sol es wol selber dich leren, Ist si dir willekomen. Mit vswendigen tugenden Und mit inwendiger gerunge solt du si enpfahen; Mit demûtiger vorhte soltu si behalten In allen noten vndertan. Gib ir stunde und statte in dir. Si bittet anders niht. Si sol dich smelzen also tief in got, De du sinen willen erkenest, Wie lange du volgen solt Siner notlichen trutunge an dir selben Und ze weler zit und wie du arbeiten solt Für die sündere und für die in dem vegefür sint. Und besehen jegliches menschen not Er si lebende oder tot. Alse du dis hast vollebraht

Alse du dis hast vollebraht
Inwendig nach gottes wollust
Und nach diner sele maht,
Wan si wirt mûde in ir selber,
Diewile si ist in irme tôtlichen lichamen behaft.
Nach dirre gebruchunge sprichet dû sele alsus:
Herre vlûch nu von mir inwendig
Und stant bi mir vswendig,
Also de allû min werk sinken nach diner gabe
Und ich gerne nôte kumber klage.

XIV. Clager in der pine enbêrent sehs dingen. Wie man súche, smacheit tragen sol.

> Swer sine hinderunge in der pine klagt, Der ist in der bekantnisse blint,

Oder er ist an der gedult verzagt, Oder er ist an der mine verkaltet Und an den tugenden veraltet, Oder er ist an den sinen tump Und öch an gåten worten stumpf.

Darumbe sprach unser herre alsus: Der mensche wil nit siech sin und wil nit versmähet sin, und waruf wil ich dene sine ere binden? — Herre, als der mensche siech ist und smahet, wamitte sol er dene ere buwen? — So er siech ist, so sol er mich eren, dienen, minen, alleine mit vrölicher gedult; so er versmehet ist, so sol er mich minen und gebeitig sin; wan de die predier, die bihter also betwungen sint von irme ambahte, also de si es nit mögen üben, und si doch heligen willen habent, das ist nit ein hinderunge ir selikeit, es ist ein zierde ir aureolen.

## XV. Von Enoch und Elyas pine und von den jungesten predienden und von endecristes bosheit.

O kräftige gotzmiñe, du hast also sûsse not an mich geleit, de min sele nach wunder qwelt. Sweñe ich des gedenke, de min licham erlöschen sol also mit dem tode, das ich nit me liden noch loben sol minen lieben Jesum, so ist mir also we, de ich dene gere, eb es muglich were ze leben in den jungsten tag. Da twinget mich zů die getrůwe miñe die gottes ist ane mich und nit min. Darumbe sprach vnser herre: Soltu sterben, so la dich ruwen alle dinu zit, swie helig du siest. Eya herre, ich bitte dich, de min gerunge nit sterbe, so ich mit minem licham nit me mag erwerben. Do sprach vuser herre: Din gerunge sol leben, wan si mag nit sterben, dur de si ewig ist. Erbeitet si also dur mich unz in die jungesten zit, so kunt wider zesamne sel und lip. Da setze ich si dene wider in, so lobet si mich ane ende, und si hat mir gedienet sit dem ersten begine, wan du woltest mit Adame untzhar dur mini liebi gewesen sin: alsust woltest du aller menschen kumber und aller menschen dienest vollebringen dar mich. Ich sprich me: Din wesen sol stan vntz an den jungesten menschen.

Eya villieber min, Wie sol der jungoste mensche sin, Zû dem sich min leben vôge? Wan geistlicher lûte leben De wirt an dem ende der welte vil tûre.

Alsus antwurt vnser herre: Enoch sol der jüngste mensche wesen, der geistliches lebenes sol pflegen. Darnach wisete mir got de ende dirre welte aber, sweñe die jungesten brûdere sont gemarteret werden also. Ir har de si niemer sont abegesniden, das ist von eime sunderlichen vorrate des willen gotz; damit heisset si endecrist henken an die bome. Da hangent si und sterbent vil schone, wan ir herze de breñet enbiñen von dem sûssen himelvûre also sere als der licham qwelt an der not. Darumbe, zwischent dem troste des heligen geistes und der pine des armen fleisches, so scheidet ir sele von irme libe ane alle eisunge der pine.

Helyas und Enoch, die wandelent von India untz an de mer, und ir jeglichem volget ein michel schar, die alle cristanlüte sint und von enteristo zu inen vliehent. Die werdent alle tot geschlagen ze glicher wis, als man die tobenden hunde in der strasse jaget. Den ist vergeben und si nit lenger mögen leben. So volgent inen die andern aber die heimlich cristan sint, wan si erkenent das von gotte wol, de si dem vngelöben nit anders mögent entvliehen. Helyas wirt allererst gemarteret und er wirt an ein hohe cruze gebunden und genegelt dur sin hende.

Das tûnt si dur den grimen has,
De er je von den heligen sprach
Und was Cristo da angeschach.
Si gebent ime keinen tot,
Wan dur de er also lange qwele
De er vorsache der cristanen lere
Und also zû dem enteriste kere.
So stat der helige gotztrut
Und wirt siner pinen nie mer lut.
Er tröstet die heligen cristanheit
Drie tage und drie naht
Untz im die sele vsgat.
leh sach den himelschen vatter zû sinem ende,
Und er enpfieng Helyas sele

Mit sinen menschlichen henden, ')
Und er sprach: Kum min lieber, es ist zit an dir!
Und in eime himelblike vorte in got hin.

Der vnselig mensche der endeerist, der gestattet des nit, de man den gotztrut it begraben måge, dur de er wil, de di cristanen alle verzagen, daran ist er betrogen; wan alle die den lichamen angesehent, die werdent beweget zå cristanen gelöben und în gelust de si in anbetent, wan si werdent also vol såssekeit von des heligen lichamen gegenwirtikeit, de si vergessent der pinunge des todes und alles irdenschen gåtes.

Enoch der lebet denoch,
Wan den endecrist, den gelustet des,
De er alle die wisheit gehöre,
Die Enoch von gotte weis,
Uf de er es offenbarlich möge verkeren
Mit siner valschen lere;
Und eb er Enoch möhte zå im geziehn,
So were allå die welt mit grossen eren sin.

Underdes so wirt der bösen also vil von dem endecrist gezogen, de er Enoch mit grimigen worten bestat, und dene erste saget Enoch dem endecrist die ganzen warheit alsus:

Du bist aller welte ein geisel

Gesant von gotte dur der bosen bosheit Und der gûten helikeit. Du kanst wol die schrift der alten ê Und alswol der núwen é. Nu sieh wie du nach dinen werken solt gedihen. Hiezu hast du mit vlisse gekorn. Nach der schrift must du sin verlorn. Das kanstu selber wol gelesen. Du hast och nit geschaffen die erden noch den himel. Du gibest den engeln nit de ewig leben, Du enhast den menschen nit gemachet Noch sele und lip. Du hast nie keinen creaturen Sinen natürlichen lip geben, Wie mohtest du dene got wesen? Dinú werk alles mit luginen und valschen list: Dú ewig warheit de ist Jesus crist, Der ein ewig got mit sinem vater ist.



<sup>&#</sup>x27;) "In manibus filii."

Der endecrist der spricht mit grime: Wie getarst du minen viend vor mir nemen, Dem du miner eren vber mich erkenest? Ich wil mich din getrösten Und ich wil alle du welt von dir lösen. Niment in drate mit miner gewalt Und giessent îm bech siedende in sinen munt Und bindent im sere sinen hals, So swiget zehand min vient. Möhte ich sinú wort hören, Ich liesse in gerne lenger qweln. Henket in also tot hoch über alle morder, Dur de alle die in ansehent, De si dem cristangelöben entwichen. Er hat mir gesprochen an min ere, Nieman darf siner lere. Ich bin lange vor gesehen, Es sol mir nach miner lere gehen. ')

#### Enoch spricht sin helig gebet in sinem herzen alsus:

Ewiger vatter und sun und heliger geist,
Du ewiger got ungescheiden,
Ich danke dir herre an mir diner langen erwelunge
Und ich lobe dich herre nu in dirre qwelunge.
Ich bitte dich, herre für dinu und minu schaf,
Die nu ane hirten blibent;
Behalt si herre sunderliche
Und tröste si heimliche.
Nu enpfahe herre mine sele.
Ich habe zu minem lichame keine irdensche liebin.

Die antwurt, die im dene got wil geben und sin danken und sin gebet, de hie stat geschriben, de sach ich und ich las es in der heligen drivaltekeit geschriben alsus:

Lieber sun, nu ile sere zn mir, leh bin werlich in dir.
Dine vrúnde, für die du mich hast gebetten, Dn sont irn kinder selber töffen, leh wil si schiere von den endeeriste losen. Si sont in irme herzen eristan bliben, Und ich wil si behüten vor allem zwivel. Kun liebes trut, ich beite din, Und min herze spilet gegen dir.

<sup>1)</sup> Handschrift: gan.

XVI. Wie die sele vnsers herren wonet in der drivaltekeit und von irme ambahte. Wie si sprichet für den sünder, und von dem ambahte vnsæ fröwen.

> Als ich erwache in der naht, So versûche ich mit wisheit mine maht Eb ich arme vt betten mag Vůr dise vngetrůwen cristanheit, Die minem libe tůt so manig leit, Underwilen zühet er mich einen andern weg. Ane bruggen und ane steg, Da ich ime volgen mås, blos und barfås, Von allen menschlichen dingen. Wer mag dù menscheit so sanfte betwingen? Wer mag dû sele so sanfte vfrukken? Wer mag die sine so hohe erlühten. Als got der si geschaffen hat Der tůt mit vns wunderliche tat? Also gedachte ich in einer nacht An die helige drivaltekeit, Mit sussem vlusse miner sele, ane arebeit. Do sach ich in der höhin der ganzen heligen drivaltekeit Ungegeret die sele vnsers herren Jesus. Sin sele wonet stete ob aller wirdekeit In der heligen drivaltekeit Da ist si ine bevangen und wunderlich beworcht, Und si lühtet erlich uber alle creaturen schöne Dur die heligen drie personen, Do begerte ich mit grosser gezogenheit, Als man da ze houe pfliget, De ich mohte sprechen zu siner eren Mit der sele vnsers herren, Wand mich des beduhte, de si sunderlich wunder worhti.

Do swebete ich ir also nabe, de ich si grüste alsus: Gebenedicte siestu vil liebe! We wunders wirkest du in disem ewigen spiegel, da sich alle seligen so wunderlich ine beschowent! Du hast süsse arbeit in wunenklicher vnrüwe. Do sprach du sele vnsers herren zu der snöden also:

> Siest willekomen min gelichnisse, Wan ich bin öch ein sele als du bist, Und ich han aller selen burdin getragen Mit minem vnschuldigen lichamen. Dis ist min ambaht.

H. Mechthild.

Ich rure ane vnderlas dise grundelosen gotheit, Damitte manen ich den himelschen vatter Siner endelosen liebin, die er zů des menschen sele treit. Ich grusse och mine gotliche menscheit Und danken ime miner selekeit Und manen in siner geselleschaft, Wan er selber ein irdensch mensche was, De er gedenke von wanan er si komen, Wie gros vnd wie edel der menschen sibbe an im si Und lasse den menschen nit verlorn werden, Wan nieman hat sich selben gezilet noch geborn. Darumbe hastu alle dine not ane sûnde ýberkomen, Also mane ich gotz menscheit Zå sunderlicher erbarmherzekeit, Und de er des gedenke wie krank der mensche si, Und de er nit ist geschaffen von sinen vienden vri, Und de der mensche mus jemer me vehten Als ein wolgewafenter man, Dem doch sinn ögen verbunden sint, De ist ir vinstrů menscheit, Damit si gebunden sint. Gedenke edler gottessun, Wie jemerliche ich in ertrich was In dirre betrübet Und stant noch allen menschen vetterlich bi. Die min glichnisse in in tragent, Wan ich din sele bin. Ich mås och den heligen geist zå siner gabe twingen, Wan er mus alle selekeit Dem menschen von dem himelriche in de ertrich bringen. Schübestn, ewiger vatter, den grendel diner gerehtekeit vür Also veste vor des himelriches túr, De die armen sinder hie în nit mogent komen, Ich klagen es Jesu dinem lieben sune. Der da hat den sclussel dines riches In siner menschlichen hant Mit diner almehtigen gewalt. Derselbe schüssel wart gesmidet in demselben land Von der judenhand. Swenne Jesus den sclüssel vmbe wendet, So mag der verworfen sûnder komen zû dinen hulden.

#### Dis ist des himelschen vatters wort:

Min sele mag des nit erliden; De ich den sûnder von mir wise, Darvmbe volgen ich manigem also lange nach Vntz de ich în begriffe, Und behalte îm also enge stat, De mir nieman mit sinen gevolgen mag.

#### Nu spricht aber vnsers herren sele alsus:

Das ist min wirdekeit und alsus bin ich gezieret, Dú gotheit ist min crone. Sine menscheit han ich ze lone. Der helig geist hat mich vmbevangen Und also wunenklich durgangen, De mir kein creature mag gelichen noch aft langen. Alsus trage ich ane vnderlas In diser heligen drivaltekeit Alle irdensche sündere von stunden ze stunde, De si got noch nit lasse vallen in das ewig abgrunde, Aber die jungfrowe, in der lichame ich zū herberge was, Do ich us von der heligen gotheit kam In ires sunes menscheit, Dú jungfröwe ist ein beschirmerin aller kúscheit Und ein klagerin der bekorten, Die sich mit ruwe vorhtent Hie vor der heligen drivaltekeit, De gerihte noch an iren henden steit. ')

## XVII. Got sihet den sûnder an vûr gût. Was gût reht wille si. Von der gûten burdinen.

Das ist grundelos, de got den sûnder ansihet fûr einen bekerten menschen und de ist reht wille, gotte ze dienende, de man sere ile zû mir und nit ze rugge sehe, und ich trage alle burdine, die dur mine liebi wirt gehaben.

#### XVIII. Du solt din herze ansehen ze allen ziten.

Sich in din herze zå allen ziten Mit des heligen geistes warheit, So wirt dir alle lugene luterlich leit; Wan lugina vertribent götlich miñe Und si stetiget in dem gemûte ûberdekete valsche siñe, Has und griñe.

<sup>&#</sup>x27;) Handschrift: stât. Stat ist öfter auf eit gereimt.

### XIX. Von dem gûten willen, den man nit ze der getât mag bringen. ')

Ich habe manigen jamer getragen darumbe, De ich gåten willen zå gåten werken me mohte bringen. De benimet mir vnstete und vnmacht, Und de mir es nieman getar raten, Und ich getar es leider über mine nature nit wagen. Dis kunt davon, sit dem male de mich got lies vallen Von der wune der hohin nach min selbes willekore, Do ich so sere verwundert was. De ich der dingen kein ende konde vinden, Do mich dû gewaltige miñe Mit irs füres flamen hin gezogen hatte. Nu hat si mich gedruket in einen grundelosen sumpf, Da vinde ich keinen grunt, De ist alles das ich lide. De heisse ich nit pine, Wan ich were gerne fürbas In der rehten minsten stat, De ist verworfen als ein tobender hunt Und niemans menschen vrunt, In ellende, vnbekant, Mit armen lûten in vrômdû lant. Na wili ane gehorsami nit wesen, Wan die helige diemutige gehorsami Ist aller tugenden ein ingesigel. Der gûte wille, den der gûte mensche hat Und in nit mag bringen ze gûter getat, Der glichet sich den edelen schönen blumen Mit sússem gesmake ane fruht. Also hat got mich getröstet Das aller gûter wille des hufen gûtes lebeñes Sol werden der ewigen wone blumen, Da got ze siner endelosen hohgezit wil krenze von machen. Die sine vserwelten da sollent tragen, Die im hie so getruwelich gant vber lande Mit so manigvaltigem gåten willen, Den si nit mögent zå gåten werken bringen. Eya, milter got, nu reiche mir noch Din vetterliche hant Und fure mich in der mine lant, Wan ich han leider lange schöne zit verlorn,

<sup>1)</sup> Greith 261.

Des wolte ich mich, herre, noch mit dir erholn, Wand gemach des lichamen und der sine trost Die mås man mit demûtiger vorhte enpfan, Sol man in der ganzen warheit gestân.

XX. Dis buch ist komen von drierhande gabe. Die mine vliusz. Sie ist rich und gitig. Si wirt siech. Wer de himelrich habe. Got git pine und och trost.

Dise gabe, die in disem büche stat geschriben,
Die hat mir in drierhande wise geben,
Allererst mit grosser zartekeit,
Danach mit grosser heimelicheit,
Nu mit sweren pinen.
Da wil ich gerne inebliben
Deñe in den andern zwein, darumbe: alleine
Si die zartekeit und die heimlicheit gotz ewig und an in selben edel,
So sint si doch in dirre welte leider also vromede.
Alle die si werlich bekenent,
Si mögent ir nit nemen,
Und och so vorte ich mich in der wollust allermeist,
Wande so manche scharpfu not Christus in dirre welt leit.

Aber der mine nature ist, de si allererst vsvlusset von süssekeit, darnach wird si riche in der bekantnisse, zem drittenmale wirt si gitig in der verworfenheit. Ja du bist rehte vnbestet; mer leider die rehte gotzmine, die wirt bi wilon also siech von der bösen süssekeit der italen eren, und von der trütunge des homütes, und von der leidigen tobesucht des zornes, und von der breiten gerunge irdenischer dingen, das si erlemet wird an allen iren liden, de ist an allem begine ir übunge, die si von natur an ir hat. Mer nieman hat ein ganz himelrich in sim herzen dene der alleine, der sich begeben hat von allem troste und von allen gnaden in dirre welte. Wan die wollust hat vns von gotte gesundert, darum müssen wir mit pine widerkomen. Doch mag got des nit gelassen und wir mögen des nit enberen. Er gebe vns sine wolluste zü allem dem we wir tün, lassen und liden.

XXI. Wie bose pfafheit sol genidert werden. Wie predier alleine predien sont und bischove sin und von den jungesten predieren. 1)

O we, crone der heligen cristanheit, wie sere bist du geselwet! Din edelsteine sint dir entvallen, wan du krenkest und schendest den heligen eristanen gelöben. Din golt de ist verfulet in dem pfåle der vnkuschheit, wan du bist verarmet und hast der waren mine nit. Din kuscheit ist verbrant in dem girigen füre des frasses, din demut ist versunken in dem sumpfe dines vleisches, din warheit ist ze nihte worten in der lugine dirre welte, din blumen aller tugenden sint dir abe gevallen. O we, erone der heligen pfafheit, wie bistu verswunden, joch hastu nicht mere dene das vnbeval din selbes, de ist pfäffeliche gewalt, damitte vihtestu vf got und sine vserwelten vrunde. Harvmbe wil dich got nidern ê du icht wisest, v) wan vnser herre spricht alsus: Ich wil dem babest von rome sin herze r\u00faren mit grossem jamere und in dem jamere wil ich ime zå sprechen vnd klagen îm de minu schafhirten von Jerusalem mordere und wolfe sint worden, wande si vor minen ögen die wissen lamber mordent, und die alten schaf du sint alle höptsiech, wan su mögent nit essen du gesunde weide, die da wahset an den hohen bergen, de ist gotlichu liebi und heligu lere. Swer den helleweg nit weis, der sihet an die verbösete pfafheit, wie rehte ir weg zů der helle gat, mit wiben und mit kinden und mit andern offenbaren sûnden.

So ist des not, de die jungesten brûder komen, wane swene der mantel ist alt, so ist er och kalt. So mus ich miner brut, der heligen eristanheit einen nuwen mantel geben, de söllent die jungesten brûder wesen als davor ist geschriben. Sun babest, dis soltu vollebringen, so mahtu din leben lengen. De nu din vorvare also unlange lebent, de kunt davon, de si mines heimlichen willen nit vollebringent. Alsus sach ich den

<sup>&#</sup>x27;) Greith 261.

<sup>2)</sup> weise wirst.

babest an sinem gebete und do horte ich, de im got kundete dise rede.

XXII. Von siben dingen der man funfe vindet in himelrich und zwei in ertrich.

Siben ding mås ich gott ze eren sprechen. Herre got, ist es mûgelich, so gib mir es, de ich ir in ertrich niemer vergesse. Fünfe vindet man in himelrich, zwoi müssent hie bliben. De erste ist der schade miner schulde, wan ich gesündet habe und die versumekeit gåter werken, die ich wol getan möhte haben. Das ander, de ich, herre, ane vnterlas warte din, weñe du komen wellest, welcher wis du bûtest mit einem heligen ende zů mir. Das dritte, die vůrige gerunge, die ich habe na dir. Das vierde, mine brenen und verlöschen in mir dur dich. Das fünfte, din erste gegenblik dines heren antlütes gegen mir. De konde mir in ertrich leider nach miner gerunge nie geschehen, des singet min sele dike, o we! De sehste getar ich kume nemen, ich wurde stum, als ich es bekene, ich gehorte es in ertriche nie genemen, de ist die spilende minevlut, die von got heimlich in du sele vlusset und si wider mit siner kraft nach îr maht. Was zwischent în beiden dene wunen si. de weis nieman von den andern we si wirken vnderen ander, wan ein jegliches vindet sinen teil; was er hie hat vsgeleit, de wirt im dört alles widergeben.

> Dis ist die himelsche gotz mine, Die hie vil kleinliche beginet Und dört niemer ende gewinet.

Das sibende mag man kume mit worten rûren; mit cristanem gelöben mag man es vâlen, wie gros, wie hoch, wie wit, wie wuñeklich, wie erlich, wie vrôdenrich, wie vnzergenglicher vrôden vol. Wol îm, der da eweklich wonen sol! Die vrôlich angesiht vol aller wollust und die helige gebruchunge nach wunsche, die vbersüsse gerunge, wuñekliche, hungerig, miñevol, die vlüsset jemer mere in die selen vberswendig von gotte. Noch deñe behaltet die sele iren süssen hunger und lebet doch ane kumber.

XXIII. Wie in drien stetten sprichet got mit der selen.

In der ersten stat sprichet der tufel der sele dike zu, in den andern zwein stetten mag er es nit tun. Die erste stat sint des menschen sine. Disú stat ist gemeine gotte, den túfeln und allen creaturen, inzevarende, ze sprechende nach derselben willekor. Die ander stat, da got mit der sele redet, de ist in der sele. In die stat mag nieman komen dene got alleine. Sweñe aber got in der sele sprichet, de geschihet ane allerhande wissentheit der sinen mit grosser, creftiger, sneller einunge gotz in der sele. So mögent die sine de wunekliche reden nit vernemen. Si werden also diemútig, de si keine creature vnder în mögen erliden. Sol sich der meusche vnder den tüfeln diemûtigen? Ja mit solicher andaht, de in des dunken sol, de er gotte so grosse smaheit gebotten habe mit sime lebende, also de er dike des tûfels glichnisse an siner sele gemalet habe mit tegelichen sunden und etwene mit den höbetsunden grosse wunden gesclagen hat an sine sele.

Die sele die mit dem heligen geiste bevangen ist, die mag sich nit enthalten, si mus je sinken von allem irdenschem troste und wollust in dem troste; aber die sele, die mit irm eigenen mutwillen bevangen ist, die neiget sich mit manger wollust zu irdenischen dingen.

Die dritte stat, da got mit der sele spriehet, de ist de himelriche, swene got du sele vfruket mit sines willen wollust und henget si dazu, da ir sins wunders gelusten mus.

# XXIV. Wie in wetagen offenbart Cristus sine wunden. Vier ding kloppfent vor der himelporten.

In minen grossen wetagen offenbarte sieh got miner sele und wisete mir sines herzen wunden und sprach: Sich, wie we si mir getan habent! Do sprach min sele: Eya herre, warvmbe lidest du also grosse not? Sit dem male de dines reinen blûtes also vil vergossen wart in dinem reinen gebette, do solte billich alle die welt mit gelöset wesen. Nein, sprach er, minem vatter genûgete also nit, wan alles de armûte und alle dû arbeit, und alle die marter und smacheit ist alles ein klopfen vor der himelporte, vntz an die stunde, do min herzeblüt gos vf dise erden. Do wart de himelrich erst vf entselossen. Do sprach du sele: Herre, do dis geschah, do were du tot; mich wundert von einem toten, wie mag er blüten. Do sprach vnser herre:

Min licham we do menschlich tot,

Do min herzeblåt

Mit der stralen der gotheit dur mine siten vlos.

Das blåt kam ') von gnaden ze glicher wis alse die milch,

Die ich von miner megetlichen måter sög.

Min gotheit wonete in allen mines lichamen gelider,

Diewile ich tot was, als vor und sider.

Min sele råwete diewile in miner gotheit

Nach ir langen trurekeit,

Und ein geistlich bilde miner menscheit,

Das swebet je sunder begine in miner ewigen gotheit.

#### XXV. Von der verbranten mine.

Eia lieber herre, erbarme dich vber den, der hie verbrant ist in diner mine, verre und verswunden in diner diemutekeit, und ze nihte worden in allen dingen. Gott spricht:

Min gotheit hat dich verbrant,
Min mönscheit hat dich bekant,
Min heliger geist hat dich geheligot an der armute.
Die da vil minent die swigent gerne,
Die niht minent die sint je verer der mine.

#### XXVI. Gedenken an den tot und lange leben ist gåt.

Ich bin sere wunderlich und mich wundert in minen menschlichen sinen, de min sele als wunderlich ist. Swene ich gedenken an den tot, so vröwet sich min sele mit so grosser craft gegen der vsvart, de min licham swebet in vnmenschlicher sanstekeit und mine sine bekenent vnsprechelich wunder in der vsvart der sele. Alsust stirbe ich allergernost in der zit, die got vorgeschen hat. Nu spreche ich aber harwider: ich wil leben allergernost vntz an den jungesten tag, und nu sterket sich min gêrunge hin in die zit der martireren, vf de ich noch min sündiges blüt in warem cristanem gelöben möhte giessen, dur Jesum



<sup>&#</sup>x27;) Handschrift: kan.

den ieh liep han. De ich das gesprechen getar, de ieh got liep habe, dazu zwinget mich ein sunderlicht gabe, wand sweñe mit laster und pine wirt gebotten, zehant beginet min sele ze brennende in dem füre der waren gotzliebi mit so wuneklicher suessekeit, das min lichame swebet in götlicher wollust. Aber mine sine behaltent ein jamer und bittent got für alle die mich lesternt oder schendent, de si got vor sünden beware.

#### XXVII. Wie du solt danken und bitten.

Herre vatter, ich danke dir ser, de du mich geschaffen hast. Herre Jesu criste, ich danke dir, das du mich erlöset hast. Herre heliger geist, ich danke dir de du mich gereinget hast. Herre, ganze vngescheiden helige drivaltekeit, Ich bitte dich, de du nu gedenkest aller trüwe Und sende mir nu einen barmherzigen tot, Der mich löse von aller not. In manus tuas comendo spiritum meum.

### XXVIII. Sweñe du sterben solt, so nim urlop zů zehen dingen.')

Swene ich sterben sol, so nime ich vrlop alsus ze allen den da ich von scheiden sol: Ich nim vrlop zå der heligen cristanheit und ich danke des gotte, das ich ein cristanmensche hies, und bin ze warem cristanen gelöben komen, und blibe ich langer hie, so wölte ich mit erbeit ein helfe sin der heligen cristanheit, die in manigen sünden stat.

Ich nim vrlop zå allen den armen selen, die nu in dem vegefür sint. Blibe ich langer hie, ich wölte gerne vwer schulde helfen gelten, und ich danke got de ir gnade werdent han.

Ich nim vrlop zå allen den, die in der helle sint und ich danke got, de er sine rehtekeit an inen vbet. Belibe ich hie, ich wölte inen niemer gåtes gewünschen.

Ich nim vrlop zå allen den sündern, die in den höptsünden ligent. Ich danke es got, de ich ir geselle nit bin, und blibe ich hie, ich wölte gerne ir burdin tragen vor gotte.

Ich nim vrlop zå allen den ruwern, die an irre båsse stant.

<sup>&#</sup>x27;) Greith 263..

Ich danke des gotte, de ich ir geselle bin. Blibe ich langer hie, ich müste si lich haben.

Ich nim vrlop zå allen minen vienden. Ich danke des gotte, de ich vnåberwunden von în bin. Blîbe ich langer hie, ich wölte mich vnder ir füsse legen.

Ich nim vrlop zå allen irdenischen dingen. Ich klage got, de ich îr nie gebruhte nach siner heligen ordenunge.

Ich nim vrlop zu allen minen lieben vrunden. Ich danke gotte und in, de si min helfe in nöten gewesen sint. Blibe ich langer hie, ich müste miner vntugenden mich jemer schemen, die si an mir erkenent.

Ich nim vrlop zå aller miner bosheit. Ich klage de gotte, das ich sin helige gabe an miner sele also verderbet habe, de nie kein gebreste so cleine enwart, er sie in himelriche an miner sele bekant. Swi es gewandelt si, so ist der sehade doch dabi. Herre Jesu, ich klage es dir, joch ist die smacheit alles din.

Ich nim vrlop zu minem leiden lichamen. Ich danke des gotte, de er mich an maniger stat vor maniger sunde hat bewart. Blibe ich langer hie, sin bosheit ist so manigvalt, ich wurde im niemer rehte holt.

## XXIX. Von zehen stukken gotliches füres vs der edelkeit gotz.

Ein vnwirdig mensche gedahte einvaltekliche vmb die edelkeit gotz. Do gab im got ze bekenende in den sinen und ze beschöwende mit der selen ögen ein für, de brande ane vnderlas in der höhi vber allu ding. Das vur hatte gebrant ane begin und sol noch brinen jemer ane ende. Dis vur ist der ewig got, der in im behalten hat de ewig leben und vs von im gegeben hat allu ding. Des vures funken die sint gevlogen, de sint die heligen engele. Des vures blikken die sint komen, de sint alle gotz heligen, wan ir leben de hat manigen schönen blik der cristanheit gegeben. Dis vures kolen die glüient noch; das sint alle die seligen, die hie brinent in der himelischen mine und lühtend mit gütem bilde, als die erkaltet sint in den sunden, di mögent sich bi den kolen wermen. Des vures geneiste sint gestoben und sint ze nihte worden, das sint alle die seligen

lichamen die in ertrich noch beitent des himelschen lones. Dis vures meisterschaft sol noch komen, de ist Jesus Cristus, dem sin himelsch vatter die erst lösunge und de jungest gerihte bevolhen hat. Der sol an dem jungesten tage vs von den geneisten die allerschönesten köpfe machen dem himelschen vatter, da er in siner ewigen hochgezit selber vs trinken wil alle die helikeit, die er mit sinem lieben sune in unser sele und in vuser menschlichen sin gegossen hat.

> Ja ich sol trinken vs von dir, Und du solt trinken vs von mir, Alles de got gåtes in vns behalten hat Wol dem der nu veste') stat, Und nit hie verseurz, de got in in gegossen hat.

Dis vures röch sint allu irdenschu ding, der man dike gebruhet mit vnrehte wollust. Wie schöne si lühtent in vnsern ögen, wie lustlich si spilent in vnserm herzen, si tragent doch manige bitterkeit in inen verborgen, wan si verswindent als ein röch und machent blint die hohesten, ja si machent öch surögende die heligosten.

Das gemach dis våres, de ist die wuñenkliche wollust, die vnser sele iñewendig enpfåt von gotte mit so heliger wermi des götlichen våres, de wir hie bårnen wider in dem gotlichen fåre und mit tugenden bestañ, de wir nit erlöschin. Die bitterlicheit des fåres das ist das wort, de got sol sprechen an dem jungesten tage: Gant von mir ir vervlåtten in de ewige får. Der schin dis våres de ist die låttende anschöwunge des gotlichen antlåtz der heligen drivaltekeit, die vnsern lip und vnser sele durlåtten sol, also de wir da die wunderliche selekeit sehen und bekennen, wir wir nu hie nit mögen nemen.

Dise ding sint vs von disem vure komen, und vliessent och wider in, jedes nach gotz ordenunge mit ewigem lobe.

Swer hievon me sprechen wil der lege sich in das vüre, Und sehe und smeke wie du gotheit vlüsset Wie die menscheit güsset, Wie der helig geist ringet Und manig herze twinget, De es got manigvalteklich minet.

<sup>&#</sup>x27;) Handschrift: vaste.

#### XXX. Die luter mine hat vier ding.

Di luter gotzmine hat disú ding an ir, also de man eintrahtig si mit gotte swas vns geschehe ane sûnde, das wir es mit inikeit got dankin. Das ander, de wir ordenlich gebruchen der gabe, die wir von gotte haben an lip und an sele. Das dritte, de wir luterliche leben in gûten sitten, ane alle sûnde. De vierde, de wir alle tugende an uns haben. O we, de ich die hette und werlich an allen sachen vollebrehte! Das nême ich für alle die contemplacie da ich je gehorte von sagen. Was helfent hohû wort ane barmherzigû werk? We hilfet liebin zû gotte und grimi zû gûten lûten? So sprichest du: Geb mir es got, ich tete es gerne. Hôre nu: Die tugende sint halb gabe von gotte und halb sint si tugenden an vns. Swene vns got gibet bekentnisse, so sôllent wir der tugenden gebruchen.

XXXI. Wie got die sele gemachet hat von wollust und pine.
Wie got glich ist eine clote.

Ich sprach an einer stat in diseme buche, ') de die gotheit min vatter ist von nature, de verneme du nit und spreche: Alles das got mit uns hat getan, de ist alles von gnaden und nit von nature. Du hast war und ich han och war. Nu hör ein glichnisse: Wie schone ogen ein mensche hat, er mag gesehen über ein mile weges; wie scharpfe sine der mensche hat, er kan vnsiñelicher dinge nit begriffen deñe mit dem gelöben und greiffit als ein blinde in der vinsternisse. Die minende sele, die alles das minet de got minet und alles de hasset de got hasset, die hat ein oge, de hat got erlühtet. Damit sihet si in die ewige gotheit, wie die gotheit gewircht hat mit ir nature in der sele. Er hat si gebildet nach îm selber, er hat si gepflanzet in îm selber, er hat sich allermeist mit ir vereinet vnder allen ereaturen. Er hat si in sich beselossen und hat siner götlichen nature so vil gegossen, de si anders nit gesprechen mag, dene de er mit aller einunge me dene ir vatter ist.

<sup>1)</sup> I. Cap. 44.

Der licham enpfät sin wirdekeit von dem sune des himelschen vatters an brüderlicher geselleschaft, und an dem lone der arbeit. Der gotzsun Jesus Cristus hat öch sin werk gewirket in herzeklicher liebi durch not, in armüte, in pine, in arbeite, in smacheit, untz an sinen heligen tot. Der helige geist hat öch sinu werk gewirket, als du sagest, mit siner gnade in aller vnser gabe, die wir je enpfiengen.

Disú werk sint drierhande, doch hat si ein vngescheiden got in vns gewirket. Zwöi ding wirkent in ertriche in das vegefür mit der gotzkraft ane vnderlas; das eine wirket alleine in der helle, das ist wollust in himelriche ane pine und pine in der helle ane wollust.

Wa was got eb er ihtes iht geschaf? Er was in im selber und im warent alle ding gegenwirtig und offenbar, als si hûtte sint. Wie war vnser herre got do gestalt? Rehte ze glicher wis als er ein clote ') und alle ding in gotte besclossen ane sclos und ane tur. Das niderteil des klotes de ist ein grundelose vestenunge beniden alle abgrunde. Das oberste teil des clotes das ist ein höhi, da nút vber ist. Das vmbetal des clotes de ist ein eirkel vnbegriffenlich. Noch dene was got nit schepfer worden; do er aber alle ding geschuf, do wart der clote vfgesclossen. Nein, er ist noch gantz und er sol jemer gantz beliben. Do got schöpfer wart, da wurden alle creaturen an in selben offenbar. Der mensche got ze minende, ze gebruchende und ze bekeñende, gehorsam ze blibende; - vogel und tier ir nature ze bekenende, die toten creaturen ze stande in irme wesende. Nu hôre, was wir erkenen de ist alles niht, wir minen dene got ordenlich in allen dingen, als er selber allú ding in ordenlicher mine geschaffen hat, und uns selben gebotten und geleret hat.

¹) Am Rand: "Die klote was der val der túr." Clote = close, soviel als Verschluss, Klause.

XXXII. Wie wir glich werden gotte, S. Marien und den engelen.

Alse vil wir minen barmherzekeit, und stetekeit üben, alse vil glichen wir dem himelschen vatter, der disu ding ane vuderlas übet in uns.

Also vil als wir hie armûtes, versmacheit, verweisete, pine liden, also vil glichen wir dem waren gotz sun.

Als vile als wir hier vsvliessen mit aller miltekeit vnsers herzen, ze gebende vnser gåt den armen, ze dienste vnsern lip den kranken, also vile geliehen wir dem heligen geiste, der ein milte vsvlåt ist des vaters und des sunes.

Also vile als wir warhaftig sint, messig und bescheiden in heliger einvaltekeit, also vile glichen wir der heligen drivaltekeit, die ein war got ist und alle sinu werk in ordenlicher masse gewirket hat und noch tüt.

Also vil als wir kusch sin mit aller luterkeit, diemutig mit aller vndertenekeit, diensthaftige mit aller heligkeit, vnsculdig von aller bosheit, also vil glichen wir vnser lieben frowen Sante Marien, die mit disen tugenden geedelt ist, also de si maget muter ist worden und muter maget ist bliben und ist alleine keyserine über alle ereaturen.

Also vil als wir gåtlich, miñesam, vridesam sin, also vil glichen wir den engeln die nie mer arglich tånt.

Also vile als wir heleklich leben in ellende und in vngemach vngetröstet, also vil glichen wir Sante Johanse baptisten, der yber manigen heligen gehöhet ist.

Also vil als wir gerunge haben nach gotz lobe, bekantnisse in der gabe, ordenliche gebruchunge des willen gotz, also vil glichen wir den propheten, und den heligen vettern, die sich mit grossen tugenden getwungen hant in gotte.

Also vil als wir wisheit lernen, und ander lûte damitte bekeren und mit gotte bestan in aller not, also vil gliehen wir den heligen aposteln, die sich verlassen hatten bis in den tot.

Als vil als wir gedult haben in aller not und als gros als vnser cristangelöbe ist untz in den tot, alse vil glichen wir den heligen martirern die mit irme blåte vns haben besprenget den waren himelweg.

Als vil als wir mit vlisse tragen die not der heligen cristanheit, beide der lebenden und der toten, alse vil glichen wir den heligen confessoren, die mit manigen arbeiten wachent und mit sorge bihte hörent.

Alse vil als wir strites haben und vberwinden und mågetlich ere behalten, alse vil gliehen wir den heligen juncfröwen, die den waren sig nit verloren hant.

Alse grosse rûwe wir haben und alse manigvaltige bûsse helige wir leisten, alse vil glichen wir den heligen wittewen, die nach den sûnden als grosse ere erarnet hant.

Alse vil als wir aller tugenden an vns haben, als vil glichen wir gotte und allen sinen heligen die mit aller vrumekeit got gevolget hant.

XXXIII. Von dem scharpfen capittel, da der bilger in zůkam, der schein ein gros herre.

Ein mensche pflag des lange, das er mit eim scharfen eapittel in sin herze gieng und besach sinen schaden und gotz smacheit an im selber. Do warf er vs von sinem herzen allen sûndigen smak sines vleisches und saste wider în alle pine gerne ze lidende dur got. Er warf och vs alle wollust siner magen und vrûnden und saste wider în die smacheit, die îm sine anvechter tûn wolten. Er warf och vs alle liebin richtûmes und eren, da sich die sûndig welt zû vrôwet, und saste wider în alles de armûte, de möglich ist ze lidene nach rate.

In das kapitel kam vnser herre Jesus Cristus glich eim armen bilgerin. Do wart des menschen geist so erlühtet, de er bekande, de es vnser herre was und sprach: Eya lieber bilgerin, wañen kunstu? Do antwurt er: Ich kum von Jerusalem, da wart ich sere gewundet, da leit ich grosse smacheit, armüt und pine, de han ich dir gebracht. — Des danken ich dir vil lieber herre, und das han ich wol bevunden vil manigen tag. Do nam vnser herre ein einvaltige erone und saste si dem menschen vf sin höbet und sprach: Dis ist du krone des armütes, der

smacheit unde pine; disů krone sol noch gezieret werden mit min selbes bilde. Do vår der bilgerin hin. Der mensche wart betråbet und sprach: O wî! o we mins lieben bilgeris? Ja, wan ich wolte gerne me mit im geredet haben.

Do sach si') vf in die höhin, do wart si sin gewar. Do was er glich einem gewaltigen herren und was vnbevangen mit himelscher wune und sprach: Ich segne dich und grüsse dich! min vride si jemer mit dir, amen.

XXXIV. Der die welt versmahet den sol man eren mit aht dingen.

Ein stime wart gehört und dise wort wurden gesprochen alsust:

Ja sehent, si (komt) kunt, dû die welt hat versmehet
Und die lugene hat ervlouget
Und die warheit hat gemiñet
Und die gebenedigt hat.
Man sol si enpfân mit aller ere,
Man sol si stetigen in der warheit,
Man sol si benedigten ane ende,
Man sol si kleiden mit aller schônin,
Man sol si crônen mit aller wirdekeit,
Man sol si setzen vf den stûl des ewigen gemaches,
Man sol si grússen mit aller zungen,
Man sol si rônen mit aller gift,
Man sol si vrôwen mit aller gabe.

XXXV. Wie die selig sele spricht zü irme lichamen an dem jungesten tage.

Stand uf min vil lieber,
Und erhole dich aller diner pine,
Aller diner wetagen, aller diner smacheit,
Aller diner trurekeit, alles dines ellendes,
Aller diner serekeit, aller diner arbeit.
Der morgensterne ist vfgegån')
De ist Sante Marien geburt und ir leben.
Die sone hat iren schin getan,
De ist de got mensche wart,
Sin werk und sin himelvart.

<sup>1)</sup> Die sele.

<sup>1)</sup> Handschrift: vfgegangen.

H. Mechthild.

Der mån sol jemer stete stan;
De ist, das wir dene jemer stete söllen wesen
In dem ewigen lebene.
Ettewene lag alles min heil an dir,
Nu lit aller din trost an mir.
Were ich zå dir nit widerkomen,
Us disen aschen wurdest du niemer genomen.
Der ewige tag ist vns entstanden,
Nu sön wir vnsern lon enpfan.

## XXXVI. De Johañes Baptista der armen dirnen messe sang, de we geistlich bekantnisse in der sele. 1)

Man mag götliche gabe mit menschlichen sinen nit begrifen, darumbe besündent sich die lüte, die nit habent den offenen geist der vnsehelichen warheit. Das man mit vleischlichen ögen mag gesehen, mit vleischlichen oren mag gehören, mit vleischlichem munde mag gesprechen, de ist also vngelich der offenen warheit der minenden sele, als ein wachslicht der claren sunen.

De Johanes baptista der armen dirnen messe sang, de we nit vleischlich, es we also geistlich de die sele alleine beschöwete und gebruchte. Aber der licham hatte nit davon, dene er von der sele edelkeit in sinen menschlichen sinen mohte begriffen, darum müssen die wort menschlichen luten.

Min pharisei sprach vf die rede, Johañes baptista were ein leie: Das allerheiligoste de in der messe ist, de ist gotz lichame. Denselben gots sun berårte Johañes baptista mit diemåtigen, bibenden vorhten, in also grosser wirdekeit sines heligen lebeñes, de er des himelschen vatters stiñe horte und sinú wort vernam und den heligen geist sach und bekante in în beiden. Johañes baptista prediete ŏch offenbar allen lúten den heligen cristanen gelŏben und bewisete mit sinen vingern den lúten vf den waren gots sun, der da gegenwertig we. Ecce agnus dei. De Johañes baptista gotzwort sprach, alsus verre mag es niemer babest noch bischof noch priester vollebringen, deñe alleine mit vnsrem vnsiñelichem cristanen gelŏben. We dis ein leie? berihtent mich ir blinden, ýwer luginen und ýwer has wirt úch niemer vergeben ane pine.

<sup>&#</sup>x27;) L. II. c. 4.

XXXVII. Du solt got loben, clagen und bitten zwolf ding.

Gebenedict sîstu lieber herre Jesu criste, got des lebenden gotz, sun an der acht mines gelöben; so weis ich werlich, de du hie gegenwirtig bist, war got und mensche. In demselben namen bitte ich dich, herre, húte an, als minen got und minen herren, als minen schöpfer und minen löser, als minen aller maüen liebesten und aller herren werdesten húte und jemerme.

Herre, himelscher vatter, nu klage ich diner heligen drivaltekeit, de ich vor dinen ögen gesündet han ane vorchte und ane schame. O we, hilf mir hütte, milter got (mit) diner ganzen hulde, wan min herze vinster ist von gewonheit der sünden. Reinige, herre, hütte min herze von aller irdenischer liebin und güs herre nider dine himelvlüt in mine dürre sele, de ich beweine din grosse smacheit und miner sünden jamerkeit.

Herre, ich danke dir aller der gnaden, die du, lieber herre, mit vns getan hast und nu mit vns tûst, und eweklich mit vns tûn wilt. Ich bitte dich, herre himelscher vatter, in dem namen Jesu cristi, de du mich mit diner gnade lúterst von allen minen sûnden und beschirmest mich vor aller sûnde und helige mich mit allen tugenden in das ewige leben.

Ich bitte dich, herre Jesu Criste, dur dinen heligen tot und dur die kumberliche not, die din heliger licham an dem heligen erûze leit, de du herre, mit den ögen diner gotlichen erbarmherzekeit und diner menschlichen trûwe und dines heligen geistes gunst, alle mine not und minen jungesten tot wellest rûchen anzesehen; und gib mir herre, dene din selbes lichamen, de ich dich herre, dene mûsse enpfan mit warem eristanen glöben, mit herzeklicher liebin, also, de din heliger licham mûsse wesen und bliben die jungeste spise mines lichamen und de ewige brot miner armen sele.

Ich bitte dich mer, vil lieber herre, de du dene miner armen sele mit dir selber wellest trösten und mich dene von allen vienden wellist lösen. Ich bitte dich, vil lieber herre Jesu Criste, de du den min arme sele wellest enpfän in dine vetterliche hende, und bringe mich dene mit aller vröde us von disem

14\*

ellende in dines gebenedigten vatter lant, da ich dich, herre, mit allen seligen heligen müsse benedigten und loben, die nu da sint und noh komen söllent.

Des gewêr mich, lieber herre Jesu christe, und alle die mit mir, die mich dur dine liebin gnedig und getruwe sint, und hilf och alle den mit mir, die mir wider dine hulde vngetruwe und vngenedig sint, und gemeine allen den mit mir, die gelöbig eristanmenschen sint.

Ich bitte dich, herre, dur din selbes ere, de du vns cristanen lûten wellest geben ane vnderlas in dem stûle ze Rome ein höpt vol aller cristanen tugenden, da die helige cristanheit von gebreitet mûsse werden in der meine und gelöset von allen sûnden und geheliget mit allen tugenden, also de du, lieber herre, hûtte mit diner almehtigen hant wellest rûchen zǔ lösende Jerusalem und alle die stette und die lant, die mit unrehter gewalt betrûbet sint, durch dine, herre, namen drie.

Mit allen heligen bitte ich dich, vil lieber Jesu Criste, vmb cristanlichen vriden und vmb notdürstige frühte und vmb gnedichlich 1) wider disem lande und allen cristanen landen.

Ich bitte dich, herre, de du dine vrúnde behaltest in dime dienste, und dine viende bekerest und krenkest an ire bosheit.

Ich bitte dich, keyser aller eren und crone aller fürsten, herre Jesu Criste, für die fürsten in disem lande und in allen cristanen landen, de du si, herre, hütte rüchest vereinen mit deinem heligen geiste, also das si niemer kein sündige reise stiften wider dinen hulden und wider ir selekeit.

Ich bitte dich, lieber Jesu Criste, vur alle die cristanmenschen, die hutte in nöten sint, in wassernot, in suche, in gevengnisse, in betrübnisse, in alzegrossem armüte. Ich bitte dich dur dine milten güti, de du si hutte also wellest trösten, de si dinen ewigen trost und dine gebenedigten hulde niemer mögen verlieren.

Ich bitte dich, heliger vatter von himelrich, für alle die cristanen selen, die hütte von irme lichamen scheiden, de du,

<sup>&#</sup>x27;) Hier scheint etwas in der Handschrift zn fehlen.

erbarmherziger got, ir behalter wellest sin, und vrteilen si in das ewige lieb.

Eya, lieber herre, erbarme dich vber die selen mins vatters und miner m\u00e4ter und vber alle die sela, die in dem vegef\u00fcr sint. L\u00f6se si herre, dur dine here namen dri in dirre stunde: Requiescant in pace. Amen.

Ich bitte dich, lieber herre vur mine gaden, de du uns allen die tugende wellist geben, die vnser leben reinigen und heligen, dir ze lobe und ze helfe der heligen cristanheit. Nu enphâh herre, hutte dis gebet und min clage, und gewêr mich nach dinen gnaden. Amen.

## XXXVIII. Nieman mag Gotz himel storen. Die helle verwiset got.

Eya lieber herre, almehtiger got, wie lange sol ich hie stan in der erden mines vleisches glich eime stekken oder einem male, da die lûte zû löffent, werfent und schiessent, und lange miner eren hant geramet, mit geswinder argheit? Hörent nu dise ant-wurt: Nieman ist so listig in sime schutze, nieman ist so arg an sinem grime, de er mine himele möge zerstören, zerbrechen oder schedelich gerüren, da ich wonhaft ine bin. Mere die mich hüte in die herberge zühen und mich morne vswisent, die glichent der helle. Des fundament ich bin, des tynaphel wil ich öch bliben. Eya herre, wer sol mir des gehelfen, de ich alle mine wege also wandele, eb ich glippfe, de ich nit valle. Die vorhte sol mich vfhalten, der gotz wille sol mich leiten.

## XXXIX. Von dem gegenblike gottes schin an vnser Vröwen und ir gewalt.

O o o, drie personen hant ein namen in einem got vngeteilt. Si vliessent gegen Marien antlize wunenklich in eime strame vngescheiden mit voller vlåt, in milter gabe mit clarem schine der himelschen eren. Mit vnsprechlicher grüsse rüret er ir herze, de si schinet und lühtet also, de der hohe gegenblik der heligen drivaltekeit vor vnser fröwen antlize entstet.

Er vlusset noch fürbas Und erfüllet alle diemütigen minenvas Und git inen schin und ere Vor den andern verre.

In dem gegenblikke mag unser frowe wol gebeiten; mere wil si bitten, de mag si diemûteklichen tuon, wan got mit siner miñe in irer diemûtekeit mensche wart, bedarf vnser frowe diemûtekeit in dem himelriche niht mere, deñe de si den almehtigen got eret ûber sich in vndertenikeit, mit allen seligen, die irem bilde volgent.

Unser vröwen gegenblik ist geklåret mit aller der gabe unverderbet, die si enpfieng von gotte. Si ist öch gezieret mit allen tugenden vollekomen; si ist gekrönet mit aller wirdekeit. Hiemitte vlüsset si wider in got vol aller annemikeit.

Wie vnser frowe gebruchet der heligen drivaltekeit und wie sich got mit ir vereinet ob allen lutern menschen, de ist vnsprechlich; mere, also vil als si hie vereinet waren, also vil gebruchet vnser vrowe und also vil güsset vnser herre ob allen heligen in si. Vnser vrowe hat gewalt ober alle tüfel ze hindernde von den menschen. Darvmbe bestanden wir gerne vnser Ave maria in irme gegenblike, de si vnser hie gedenke.

XL. Bekorunge, die welt und ein gut ende prüfent vns.

Nieman weis wie vaste er stât, er werde ê gestossen mit der bekorunge des libes.

Nieman weis wie stark er si, er werde deñe ê angesûchet von der welte bosheit.

Nieman weis wie gût er selber si, eb im werde ein gût ende.

XLI. Von dem gegenblike gotz in den Menschen und in die engele. Fünf ding hindernt die schrifft.

<sup>&#</sup>x27;) Handschrift: wrde.

spiegel der heligen drivaltekeit und git warheit und bekantnisse allen den tugenden, die der lip je begieng, und aller der gabe, die du sele in ertrich je enpfieng. Davon schinet der here gegenblik von einer jeglichen persone wider in die hohen majestat da si vsgevlossen hat.

Der engel gegenblik ist fürig minenclar, wan si haben grosse liebin zu vnser selekeit. Si dienent vns ane arbeit und ir lon wahset, diewile dise welt gestat. Du ware gottesmine hat dieselben eraft an den engelen die si an den menschen hat. Das wir mit arbeiten dienen, de ist davon de wir sündig sin.

## XLII. Dis schreib swester mehtilt an einer cedelen irem bråder B. predier orden und sprach.

Die allergröste vröde die in himelrich ist, de ist der wille gotz. De vnwille wille si, davon kumet götlichu vröde in des betrübten menschen herze. Das ist eis geistlichen menschen bihte, de man die gabe versmahet, die von gotte kumet. Pinliche gaben söllen wir mit vröde enphân. Tröstlich gaben söllen wir mit vorhten enpfahen, so mögen wir vns alle ding nutze machen, du über vns gant. Lieber büle, siest eintrehtig mit gotte und vröwe dich sines willen.

## XLIII. Dise schrift ist vs got gevlossen.

Dise schrift die in disem bûche stat, die ist gevlossen vs von der lebenden gotheit in Swester Mehtilden herze und ist also getrûwelich hie gesetzet, alse si vs von irme herzen gegeben ist von gotte und geschriben von iren henden. Deo gratias.



#### Dis ist de sibende teil.

 Von der crone und von der wirdekeit vnsers herren Jesu cristi, die er nach dem jungesten tage empfahen sol.

Unser herre, der himelsch vatter, hat noch behalten in siner gotlichen wisheit manige vnsprechliche gabe, da er nach dem jungesten tage sine vserwelten kinder mitte zieren wil, nemlich sinem eingebornem sune Jesum vnsern löser. Dem hat der himelsche (vater) ein eronen bereit mit also grossen, erlichen, manigvaltigen werke gemachet und gezieret, das alle die meister die je wurden und nu sint und jemer sont werden nit mohtent volle schriben die clarheit und die manigvaltigen wune der crone. Die erone wart gesehen mit geistlichen ogen der minenden sele in der ewigen ewikeit, und wart ir bekant ir geschöpfnisse. We ist de, ewekeit? Das ist die vngeschaffene wisheit der endelosen gotheit, die weder begine noch ende hat. Die erone hat drie bogen: Der erste boge der erone waren die patriarchen, der ander die propheten, der dritte die helige cristanheit. crone wirt gebildet und geblumet mit der gegenwirtikeit aller seligen die an dem jungesten tage gotz rich besitzen söllent. Si sollent doch ire wirdekeit ordenlich besitzen nach iren werken. Der erste boge der crone wirt gewiret und erlühtet mit edelme gesteine aller der heligen inikeite und gåter werken, die die patriarchen je vollebrahten. Der bogen wirt och gebildet mit menschlichem bilde sel und lip. De erst bild uf dem bogen der erone ist Sant Stephan und alle die martyrer gebildet mit ime, die je in eristanen gelöben ir blåt gegossen hant; dabi sant Peter und alle gotz apostelen mit im och gebildet. Dabi alle die seligen, die der apostelen lere gevolget habent. Di elichen låte son och an dem bogen gebildet sin mit iren kinden, die mit gåten werken gotte gevolget hant.

Der ander bogen der erone der wirt gebildet mit allen Bebisten und allen geistlichen vettern mit îm, denen got sinù schaf bevolhen hat. Der bogen wirt gewiret mit aller geistlicher gewalt und wirt geblümet mit eristanlicher lere.

Der dritte bogen der crone wirt gebildet allerschonost mit der edelen menscheit vnsers herren Jesu cristi, und bi îme sin erlicht mûter Maria mit allen iren jungfröwen die dem lambe volgen söllent. Sant Johans Baptiste der wirt da dem lambe gebildet vil nahe, und alle die geblûmet bi ime, die vnder sinen henden cristen worden sint. Der boge der crone wirt mit der schöpfnisse aller creaturen gewiret nach der liebi und nach der meinunge des schöpfers die er dozů hatte, do er alle ding geschuf nach sinem willen. Du crone wirt vberal geblumet mit mangem ritterlichen schilte des heligen starken cristanen gelöben. De keyserrich sol och an der eronen stan gebildet, gewiret und geblumet untz an den jungesten geburen jemer danach wirdig de si gotte gedienot hant. Die erone sol och gezinet werden bi endecristes zite mit manigem erlichen bilde, als helyas und Enoch und manig helig martyrer vor în, geblumet mit der helikeit irs lebeñes und gewihet mit irm getruwen blûte.

Die crone sol och geverwet sin mit des lambes blûte und erlühtet und vergüldet mit der creftigen mine, die Jesu brach sin süsses herze enbinen. Dise crone hat vnser himelscher vatter geschaffen, Jesus cristus hat si verdienet, der helig geist hat si geworcht und gesmidet in der vurinen mine und also vûge') gemachet mit der edelen kunst der heligen drivaltekeit, de sî



<sup>&#</sup>x27;) Handschrift: wge.

vnserm löser Jesu christo also wol füget und also erliehen ståt, de der himelsche vatter und von sinem eingebornen sune me vröden enpfåt. De må sin. Alleine die ewige gotheit sunder begine alle wune und vröde hat in ime und nu hat und jemer haben sol, so tåt im doch de sunderlichen eweklich wol, de er den ewigen sun mit allen sinen volgen so vrölich anschöwen sol. Sweñe Jesus eristus sin júngest gerihte hat getan und sin abentessen hat gedient und begangen, so sol er dise erone von sinem himelschen vatter in grosser ere enpfån und mit ime die mit libe und mit sele zå der ewigen hohgezit dar mit arbeit komen sint. So sol ein jeglich sel und lip ir wirdekeit an der erone sehen.

Die erone ist gezüget in ertrich in türer koste, nit mit silber noch mit golde, noch mit edelm gesteine, mer mit menschlicher arbeit, mit menschlichen trehenen, sweis unde blüt, mit allen tugenden und ze jungest dem pinlichen tot. Die engele werdent an der eronen nit gesehen, darumb das si nit menschen sin; aber si müssent mit wuneklichem sange got loben an der erone.

Der erste kor singet alsus: Wir loben dich herre, vmbe din elichen ê, da alle dise von sint komen, die gebildet sint an diner crone. Der ander kor: Wir loben dich herre mit dem gelöben Abrahe und mit der heissen gerunge und prophetien aller propheten. Der dritte kor: Wir loben dieh herre, mit der wisheit und vromekeit aller diner apostelen. Der vierde kor: Wir loben dich herre mit dem blute und mit der gedult aller diner martyrer. Der funfte kor: Wir loben dich herre, vmb de helige gebet und eristanliche lere aller baptisten und aller bihtern. Der sehste kor: Wir loben dich herre, mit der ruwe und stetekeit diner wittewen. Der sibende kor: Wir loben dich herre, mit der kuscheit aller junefrowen. Der ahtode kor: Wir loben dich herre mit der fruht diner måter und maget. Der nunde kor: Wir loben dich herre vmb dinen heligen tot und vmbe din erlich leben nach dinem tode und vmb dinen grossen vsvlus aller gabe und aller gûte, da du uns herre mitte gehôhet und loblich geordenet hast. Wir loben dich herre mit diner vurinen mine, da du uns ine vereinet hast.

Oben vffen der erone swebet de allerschönste baner, de je in disem keyserriche wart geschen. De sol das helige crüze wesen, do cristus sinen tot het an gelitten. Das crüze hat vier ende, de niderste ende ist gezieret mit wune, claror dene die sune. Zu dem vordern ende vnder dem crüze swebent vfgerihtet die sule, geverwet mit des lambes blüte, geblümet und gezieret mit den nagelen, da vnser herre mitte wart gewundot. Oben vf dem böme des crüzes swebet die allerschönestü keyserlichü dürninü erone des riches.

Die dorne sint geblümet Lilienwis, rosenvar, Wuneklich, himelelar.

Dis ist de baner der cronen, da Jesus eristus den sig mitte gewan und lebendig wider zå sinem vatter kam. Alzehant nach dem jungesten tage in der ewigen hochgezit, als got allå ding nåwe hat gemachet, so wirt diså crone geoffenbart und swebet vf dem höbet der menscheit vnsers herren, der heligen drivaltekeit ze eren und ze lobe und allen seligen ze vröde jemer mere.

Die menschheit vnsers herren ist ein begriffenlich bilde miner ewigen gotheit. Also, de wir die gotheit begriffen mögen mit der menscheit, gebruchen gliche der heligen drivaltekeit, halsen und küssen und vnbegrifliche gotheit vmbevahen, den himelriche noch ertrich, helle noch vegefür niemer begriffen mag noch widerstan.

> Die ewige gotheit schint Und lühtet, und machet minelustig Alle die seligen die ime gegenwirtig sint, De si sich vrowent ane arbeit Und lobent jemer ane herzeleit. Die menschheit vnsers herren grüsset, Vrowet und miñet ane vnderlas Sin vleisch und sin blut. Alleine da vleisch noch blut nu nit si, So ist doch die bruderliche sibbe also gros, De er sine menschlich nature Sunderlichen minen mus. Der helige geist git deh us Sinen minenden himelvlus, Damitte er den seligen schenket Und si so vollen trenket,

De si mit vroden singent, Zartelich lachent und springent In gezogener wise, und vliessent und swiment, Si vliegent und kliment Von kore ze kore und vúr des riches hôhin. Da sehent si in den spiegel der ewekeit Und bekeñent den willen und die werk der heligen drivaltekeit; Und wie si selbe geformet sint an libe Und an sele, als si jemer mere sollent blibe. Die sele ist in dem lichamen gebildet menschen glich, Und hat den götlichen schin in ir Und schinet dur den lichamen Als das luhtende golt dur die clare cristallen. So werdent si also vro und also vri, Snelle, gewaltig und minerich, Clar und gotte glich Als das mag muglich sin. So varent si war si wellent über tusent mile. Als man nu einen gedanken denken mag. Prinent was das varendes sie; Denoch mögent si das ende des riches niemer begriffen Noch beruren das wite rum und die guldine strassen; Die sint vbergros, und sint doch wol ze masse; Und doch nit guldin, want si eweklich besser sint Dene golt und edelgesteine; Dis ist alles erde Und sol ze nihte werden.

#### Hie kunt das ende der crone:

Der helig geist der smidet noch das ende diser crone
Untz an den jungesten tag;
So wil im der vater und der sun sin arbeit lonen.
Er wil im geben ze lone alle die selen und lip,
Die in gotz rich gesamet sint.
Da sol der helig geist eweklich ine råwen,
Und er sol si ane vnderlas grüssen und vröwen
Alles de dur gotz liebin je gåtes wart
Oder je wirt getan;
Alles das durch got wirt gelassen und gelitten,
De mås alles an den cronen geblümet stan.
Eya wer gehilfet mir des, de ich noch an der cronen
Ein klein blümelin möge sin,
Als die westbaren, die du minsten blümen an der crone sint!

Ist dise rede iht ze lange, das ist des schult, de ich in der crone manigleie wune vant; doch han ich mange lange rede mit kurzen worten gesetzet. Dis sprich ich vf mich selben: Wie lange wiltu, snöde welt, bellen? Du måst doch swigen, wan de allerliebeste mås ich verswigen.

# II. Wie an aller selen tag ein mensche bat vur die selan gemeine.

An aller selen tag bat ich mit der heligen cristanheit für die gemeine selen, die ir busse in dem vegefür gant. Do wart ich gewar eins vegevúres, de war glich eim ouen, der was ussen swarz, innenan was er füresflammen vol. Do sach ich hinin, wie si stunden in den flamen, und brunen als ein gebunden strö. Do stånt eine bi mir, die we glich einem grossen engele. den vragete ich wie de were, de sich die selen so sere vstrungen, sweñe das gebette kam zů inen von gůten lúten. Súmliche trungen vs, und sümlich mohten nit vs. Do antwurt mir der den ich vragete: Do si in ertrich waren, do wolten si nit ze helfe denen, die si in noten baten. Do erbarmete sich min sele über ir maht und über ir wirdekeit und rief in den himel: Herre got, monte ich zu inen hie in varn und liden mit inen, uf de si deste ê zû dir kemen! Do wisete sich vnser herre, de er der engel was, der bi mir stånt und sprach: Wiltu hie in, so wil ich mit dir hie in. Do vmbevieng vnser herre des menschen geist und vårte si hinin. Do du sele hinin kam mit vnserm herrn, do was ir nit we. Do vragete si, wie manigi ir were? Do sprach vnser herre: Du maht ir nit erzellen, und es sint die, vur die du hast gebetten, do si uf ertrich waren.

Do vant ich den, über den ich vor drissig jaren pflag ze bitten, do we ich betrübet, wan ich hatte (bate?) mich in ze geben, und ich entorste vor miner snödekeit also grossen herren also grosser dingen nit bitten. Do sprach ich ein wort alsus: Eya lieber herre, wöltestu si lösen? Do hüben si sich allzemale vf in grosser meine, wunenklich, wisser dene ein sne und swebten hin gegen dem paradis in einer süssen, claren wune; da rüweten si mit vröden ine. Do si sich hüben vs dem vure, do sungen si den salmen allen vs: Laudate pueri dominum. Da nach sungen si: Wir loben dich herre, vmbe die grössi diner güti, vmb die milti diner gabe und die trüwe diner helfe.

Noch stånt vnser herre bi der stette des våres und hatte des menschen geist vmbevangen; do sprach des menschen sele:

> Eya herre, du weist wol was ich gere. Das we de si gerne wolte, uf unsers herren fûsse, De si ime danken mohte. Do lies si vnser herre nider, Und si dankete ime wider, De si die grossen ere mohte ansehen, Die von gotte den armen selen was geschehen. Do vant si vf sinen vossen Die rosevarwen wunden Vnser waren lösunge. Do bat si: Herre gib mir dinen segen. Do sprach vnser herre: Ich segne dich mit minen wunden. -De mûsse mir geschehen Und allen gotz und minen frunden. Dis ist leider von minen arbeiten nit geschehen, Wan ich han der heligen cristanheite vile Vil werder dene das mine.

#### III. Wie núze de sî, de ein mensche mit diemûtigen worten sin herze besehe ûne vnderlas.

Ich enweis nieman also gåt, în sî des not, de er sin herze ane vnderlas besehe und bekeñe, we da iñe wone und ŏch vil diker beschelte sine werk alle. Dis sol man tån mit diemåtigen worten. Dis lerte mich gottes stiñe, wan ich nie kein werk so wol getet, ich hette es wol bas getan. Dis ist min schelten, nu schelten wir vnser blödekeit alsus: Eya du allersnödestú creatur, wie lange wiltu din vnnútze gewonheit herbergen in dinen fünf siñen? Vnser kintheit die was toreht, vnser jugent wird angevohten, wie wir dariñe gesiget haben, de ist gotte offenbar. O we, leider min alter stat mir nu sere ze scheltende, wan es ist uñútze an schinenden werken und ist leider kalt und von gnaden. Es ist ŏch vnmehtig, de es der jugent nit hat, da es die vûrigen gotzmiñe mitte tragen mag. Es ist ŏch vnlidig, de ime kleinú pine vil we tåt, da dú jugent nit vf enahtet. Doch ist de gåt alter gerne langbeitig und es getrúwet got alleine.

Vor siben jaren do clagete ein betrübeter alt mensche disen schaden vnserm herrn. Do antwurte im got alsus: Din kintheit

we ein geselline mines heligen geistes, din jugent was ein brut miner menscheit, din alter ist nu ein husvröwe miner gotheit. — O we, lieber herre, we hilfet de der hunt billet; diewile de der wirt sclafet, so brichet der diep in sin hus: Das gebet des reinen herzen erweket doch vnderwilen denselben toten sünder. O we sünder, wie sere mag man dich beweinen, wan du bist ein morder din selbes, und du bist ein schade aller güte und öch ir vrome! Der güte mensche enpfahet grossen vromen; swene er sihet de ein ander snödet oder vallet in die sünde, so sihet er wil wite vmbe sich, de er in die not iht kome; so bessert sich der güte mensche böser dingen, da volgent gerne güti werk nach; aber der böse wirt erger. Wene er böse bilde sihet, so wirt er also böse, de er gütu werk und güte lüte versmähet; so behaget im sin eigen verkertü wisheit allerbest.

Min lieber schülmeister, der mich einvaltigen, tumben, dis båch geleret hat, der lerte mich och dise rede alsus: Swas der mensche tåt, ist er nit warhaftig, du solt îm nit heimlich sin. Ich bekene einen vient, der ist ein dilker götlicher warheit in des menschen herzen. Eb man ime die statte git, so scribet er mit willekor des menschen die valschen wisheit dem mönschen in sin herze und spricht: Ich bin von nature zornig und krank. -Damitte mahtu dich nit enschuldigen mit gotte noch mit eren. Du solt von gnaden sånftmåtig und stark werden. "Ich habe kein gnade." - So soltu in vngnaden den gnedigen got anrufen mit diemutigen trehnen und mit stetem gebette in heliger gerunge. so mus der wurm des zornes sterben. Du solt dir selber gewalt tůn, so darf kein pinlich gewalt vber dich gan von gotte noch von jeman; so wirt der wurm des kornes zeniht. Wellen wir vnsern zorn und alle vnser vnvollekomenheit mit gotte vberwinden und vertriben, so müssen wir rehte vnser süntliche bekorunge heimeliche verswigen, und bewisen vswendig helig vrolich gelesse.

O we arme! Swie lange wir in zorne stürmen, haben wir iht gåtes an vns. Wir müssen doch je wider zå vnserme herzen komen, so müssen wir vns von schulden schemen, so hat der zorn vnser maht verzert, und hat vnser vleisch verderret, und

so haben wir vnsre nûtze zit verlorn, da wir got iñe gedienet solten han. O we, das ist ein ewig schade! Aber o we! die sûndige trelme rûwent mich, die man weinot in homûtigem zorne. Da wirt die sele also vinster von, de der mensche diewile keiner gûter dinge rehte kan gebruchen.

Die rûwige trehne sint also helig; mohte ein grosser sûnder einen rûwigen trehnen vmb alle sine sûnde weinen, er keme niemer zû der ewigen helle, blibe er also. Swie kleine teglich sûnde der gûte mensche an im hat, die er vberein nit lassen wil diewile er lebt; stirbet er also ane bihte und ane bûsse, wie helig er ist, er mûs¹) ein zû bitterem vegefûre. Wan, als erbarmherzig got ist, als gereht ist er oeh dabi allen sûnden und gram.

Das rate ich mir, do mås di miñe wonen, bi dunkel gåt sollen wir niemer sin. Da wonet då diemåtekeit gerne bi.

#### IV. Von dem besmen vnsers herren.

Do ich ze kloster kam, darnach nit lange, so wart ich also sere gepinget von süche, de es mine vröwen erbarmete. Do sprach ich ze vnserm herren: Lieber herre we wiltu mit diser pine? Do sprach vnser liebe herre alsus: Alle dine wege sint gemessen, alle dinu vosspor sint gezellet, din leben ist geheliget, din ende de wirt vrölich und min rich ist dir vil nahe. — Herre, warumbe ist min leben geheliget, und ich so wenig gütes mag getün? Do sprach vnser herre: Damitte ist din leben geheliget, de min beseme nie von dinem ruggen kunt. — Te deum laudamus, de got also güt ist.

#### V. Warumbe de kloster ze einer zit angevohten wart.

Die söllent den heimlich gåt tån, die si wisent des si nothaftig sint, wan de gåt de man in enthaltet, de wil ieh an dem clostere nit haben. — Dis ist då glosa. De ein jeglicher von sinem ambahte barmherzeklich denen gåt tåt, die er weis nothaftig sin.

<sup>1)</sup> Handschrift: ybein.

VI. Von dem capitel und wie der mensche besehen sol sine brüche und die beweinen. Von zwein guldin pfeningen und von gütem willen und gerunge.

Swer dise bekantnisse hat, der klage und weine mit mir. Wan die vserwelten gotzkinder dike gotz lichamen nement und heleklich enpfahent, so mås ich mit brenender samwitzekeit in min capitelhus gan. So kunt min vnwirdekeit und rüret mich, so kunt min vnylis und beschuldet mich, so kunt die lihtekeit mines gemûtes und verwiset mir mine vnstetekeit, so kunt die snodekeit mines unnuzen lebeñes und betrübet mich, so kunt die gotliche vorhte und geiselet mich, so krüche ich hin als ein cleines würmelin in der erden und hüte mich vnder dem grase miner manigvaltigen versumnisse alle mine tage, so sitze ich und schrie vf in den himel: Eva barmherziger got! Gonne mir, de ich hute teilsamig möge sin der gnaden, die dine vserwelten nu enpfangen habent. Hie antwurt unser herre alsus: Nim zwene guldine pfening die beide glich swere sint und köf damitte; geltent si glich vil, so sint si glich gåt. O we lieber herre, wie mag min snodekeit diner guti glichen, wan ich bin nit, als ich dir eren wol gonde! Ich habe nit als es dir wol gezimet, und ich haften an nihte mit trost miner sele in der welte. Alsust bin ich verworfen und leiderer worden. Ich enbin nit als ich lange gegert habe. Unser herre spricht alsus: Mit gûtem willen und mit heliger gerunge maht du vergelten we du wilt.

#### VII. Wie der mensche ze aller zit mit got vereinet sî.

De der mensche ane vnderlas vereinet si mit gotte, de ist himelschû woñe ûber alle irdensche wollust. Wie sol uns dis geschehen? Unser gerunge sol ane vnderlas wandeln in allem vnsern werk, und söllent mit cristanem gelöben und mit gotlicher bekantnisse ane vnderlas allû vnser werk besehen und niemer uñûtze sin, so leben wir vnserm herren got mit allen vnsern werken, vmb allû sinen werk, dû er je gewirchte in ertrich durch vnser liebin. Sus sin wir vereinet mit ime in sinen irdenischen werken mit himelscher liebin. Hienach werden (wir)

geistlich erlühtet, so loben wir vnsern herrengot mit allen den gaben, die je gegaben (wurden), unsern lip und gut, vrunde und mage und alle irdenische wollust, die wir begeren mohten. Hiemitte so danken wir gotte aller siner milten gaben, die er vns je gegab in ertrich an libe oder an sele. So sin wir aber mit got vereinet an nemelicher liebin und demûtiger dankbarkeit Damitte sollen wir alle gotzgaben in vuser herze druken, so wirt unser herre ') minenvol, so werdent vnser sine geoffenet und so wirt vnser sele also clar, de wir sehen in die gotlichen bekantnisse, als ein mensche sin antlize besihet in einem claren spiegel. So môgen wir gotz willen bekeñen in allen vnsern werken, de wir den willen gotz eren und liep haben in pinlicher gabe als in tröstlicher gabe, und vrowen vus des de vns geschihet ane sûnde. Die söllen wir beweinen und hassen wan si ist zit verwassen. Hie mitte werden wir in ertriche vereinet mit den heligen in dem himelrich, wan si vrowent sich allermeist vmb den willen gotz in dem himelriche.

Ich enweis nit, wie der vient des gewar wart, do mir got dise bekantnisse gab in der naht, und ich da ine mit grosser wune vereinet was, do er zu mir kam und sprach getruwelich, wan er wolte mich beswichen. Sin stime horte ich mit min vleischlichen oren und ich sach schöpfenisse mit geistlichen ögen, swartz, horwehtig and eime gruwelichen mane gelich. Ich vorhte mich doch vor ime nit. De ist davon: Swen gotz gabe in der sele swebet und in den sinen ringet, so mag sich der lichame in siner gegenwrtekeit nit<sup>2</sup>) vorhten. Aber swene der licham doch in nützen werken ringet, kunt er dene, so wirt dem lichamen also we in siner gegenwörtekeit, de ich (nie) in so grosse pine in ertrich kam.

Do sprach er zå mir: Mir trömet ze naht, wie ich rich were und vil hatte. Do wolte er, de ich solle wenen, das dise helige gotteseinunge mit der sele alles ein tröm were. Do sprach die husvrowe inwendig, des lichamen (die) sele: Du bist nit warhaftig. Do sprach er: Ja, sol ich doch geweren also lange als got lebt. Do sprach die sele: Nu bistu doch gelert, sag mir,

<sup>&#</sup>x27;) sic vieleicht, herre. 2) Handschrift: mit.

we sol ich tûn? Der tufel mahte es alzevil: Du soltest dich vröwen und soltest dis grosse ding tragen in grossem gemûte. Die Sele: Ich bin noch leider also eleine niet, de ich möge griffen durch der nadelen öri aller miner vienden in die himelporten mines ewigen landes. Der tufel: Du bist alzesere bezunet. Die sele: In dinen worten bekene ich din valscheit, zwifel, ital ere und hofart. Gienge ein stehelin mure vntz in die wolken alvmbe mich, denoch wurde min herze niemer von minen vienden sicher und vrî. Do stûnt er und bibente vor mir. O we, wie vol valscheit dûchte mich das sine. Do röfte er sin höbet und sprang zornelichen hine.

# VIII. Wie ein mensche got säche.

Als got wil wesen dem menschen vromede, so suchet er vnsern herren got und sprichet: Herre, min pine ist tieffer dene das abgrunde, min herzeleit ist bitterer dene die welt, min vorhte ist grösser dene die berge, min gerunge ist höher dene die sterne. In disen dingen kan ich dich niergen vinden. -In disem jamer wart die sele irs lieben gewar bi ir, gelich einem schönen jungeling also schöne, de es vnsprechlich ist. Und noch hette si sich verborgen, so vallet si vf sine vösse und grüsset sine wunden, die sint also susse, de si aller irer pine und alles irs alters nit bevinden mag. So dahte si: We, wie gerne sehestu sin antlut, so mustest du dich der wunden verzihen, und wie gerne hortestu sinu wort und sine gir! So stat si vf in vnwenklicher zuht gekleidet und gezieret. So spricht er: Sist willekomen min allerliebeste! In der stime des wortes erkante si de, de ime ein jeglicht sele, die in sinen hulden gotte dienet, die allerliebeste ist. Do sprach er: Ich mås din schonen an der bruchunge beide, din und min. "Die bruchunge ist vnsprechlich." - Do sprach er: Nim dise eronen der juncfröwen. Do kam die crone von im und gieng vf ir höbet, die lühte als ob si were von luterm golde. Die erone was zwivalt und was och der minen crone. Do spraeh vnser herre: Dise crone sol offenbar sin vor allem himelschen here. Do bat si: Herre, wiltu morne min sele enpfan, als ich dinen heligen lichamen enpfangen han? Do sprach er: Du solt noch richer werden mit lidende. — Herre, was solte ich hie in diseme closter tûn? — Du solt si erlühten und leren, und solt mit inen bliben in grosser ere. — Do gedahte si: Eya, nu bistu hie alleine bi vnserm herren. In dem gedanke sach si zwen engel bi ir stan, die warén also ahtbar alse irdenische vürsten vor andern armen lüten. Do sprach si: Wie wil ich mich nu verbergen? Do sprachen si: Wir wellen dich bringen von pine ze pine, von tugenden züt tugenden, von bekantnisse zü bekantnisse, von minen ze mine. — Das dis ein sündig munt sprechen sol und müs, de ist mir swere und ich engetar es doch nit lassen von gotte, und vor gehorsami menschlicher sehemede und götlicher vorhte müs ich behalten alle mine tage.

#### IX. Wie die minende sele lobet ensern herren mit allen creaturen.

Die minende sele wirt niemer lobes sat, darumbe samet si in sich selber alles de got je geschüf in ir gerunge und rüffet dene in den himel: Herre, werin alle dise personen also vollekomen, und also helig, eb es müglich were, als din gebenedigte müter Maria, denoch genügete mir armen nit, de ich dich nüt möhte volle loben mit dinem einebornen sune. Herre, mag man dich volle loben? Nein, des vröwe ich mich. Do antwurt vnser herre alsus: Die juncfröwen die mir lange gedienet habent, die sont mich loben.

## X. Dis geschach ze einer zit, do gros vnfüre was.

Ich bat vnsern herren got für vrlüges not und für manige sünde der welte, do antwurt vnser herre alsus und sprach: Die sünden stinkent mich an, vs von dem abgrunde des ertriches untz in den himel. Were es müglich, si triben mich vs. Die sünde hatten mich einist vsgetriben, do kam ich diemüteklich und diente der welte untz an minen tot; nu mag des nit me geschehen. Nu müs ich biwilen mine rehtekeit buwen (sic) durch die sünde. — Lieber herre, was söllen wir armen nu tün? Do sprach vnser herre: Ir söllent vch diemütegen vnder die bibenden

hant des almehtigen gottes und vörhtent în in allen vweren werken. Ich wil noch volk lösen von aller not, de sint mine vrûnde. Das gemeine gebette sattet min herze. Wie min gemûte stât, de bewise ich. Das gebet höre ich gerne von geistlichen lûten, die es von herzen minent. (Adjutorium nostrum in nomine Domini. Laudate dominum omnes gentes. Gloria patri. Regnum mundi. Eructavit cor meum. Quem vidi. Gloria patri etc. 1)

Herre, himelscher vatter, enpfahe dinen dienst und din lop von dinen betrübten kinden und löse din volk von diser gegenwirtigen not, und löse vns von allen vnsern banden, dene alleine der mine banden, die müssen nie von vns genomen werden.

#### XI. Wie vnser herre wart glich gesehen einem arbeitenden mane.

Unser herre wisete mir ein glichnisse, das er an mir erfüllet hat und noch tůt. Ich sach einen armen vístan ví der erden, der we gekleidet mit armen lininen tuchen als ein arbeitende man. Ein borien hat er in den hande, da lag ein burdi vffe glich der erde. Do sprach ich: Guter man, we tragest du? Ich trage, sprach er, dine pine. Kere dinen willen zů der pine und heb vf und trag. Do sprach der mensche: Herre, ja bin ich als arm de ich nút habe. Do sprach vnser herre: Also lerte ich min jungern, do ich sprach: Beati pauperes spiritu. Das ist, sweñe ein mensch nit vermag und gerne tete, de ist geistlich armûte. Der mensche. Herre, bistu es? Kere din antlut zu mir, de ich dich bekenen möge. Do sprach vnser herre: Bekene mich enbinen. Die sele. Herre, sehe ich dich vnder tusenden, ich bekante dich wol. Min herze hat mich gebuwen in binen ze eime vare, und ich getorste ime nit zihen de er es weri. Do sprach ich: Lieber herre, disú burdi ist mir ze swere. Do sprach vnser herre: Ich wil si mir also nahe legen, de du si wol maht getragen. Volge mir, und sich, wie ich stånt vor minem himelschen vatter an dem cruze und blip also. Do sprach si: Herre, des gib mir dinen segen. - Ich segne dich ane vu-

<sup>&#</sup>x27;) Psalmen und Antiphonen im Officium von hl. Jungfrauen.

derlas. Diner pinen sol werden gåt rat. - Herre, des hilf allen den, die gern pine liden dur dich.

## XII. Wie ein mensche ital ere und bekorunge widerstan sol.

Sweñe der mensche iht gûtes gedenket von ime selben, so kunt zehant die ital ere gesprungen vs dem winkel des hirnelschen herzen mit einer süntlichen wollust und wil sich bereiten in die fünf sine. So sol der mensche sin gemüte zå twingen, und sel sich ze hant vür sin herze mit diemütiger vorhte slagen und segen sich mit dem segne des heligen crüzes, so wirt si zehant ze nihte, als eb si nie wurde. De han ich arme dike bevunden. Dis selbe sol man tün zehant, sweñe die bösen vliegenden gedenken koment. Die verswindent öch von der craft des heligen crüzes, sweñe es dem menschen leit ist.

# XIII. Wie unser herre wart gesehen glich einem pilgerin.

Ich arme vnwirdige, ich versache min selbes und sprich das ich gesehen han und gehöret in gotte. In einer naht sach ich vnsern herren stan in einem glichnisse eines pilgerines, und er tet als er gewandelt hette die cristanheit durch. Do viel ich vf sine füsse und sprach: Min lieber pilgerin, wañan kumestu? Do sprach er: Ich kum von Jerusalem, (do meinte er die cristanheit) und ich bin vertriben von der herberge min. Die heiden bekanten min nit; die Juden wellent min nit, die cristane vehtent mich an. - Do betete ich für die eristanheit. Da entschuldete sich vnser herre allerschönest von der grossen smacheit, die er lidet von der cristanheit, und leite us, wie vil gûtes er der cristanheit getan hat von anegenge, und wie vil er gearbeitet het vur die cristanheit und noch alle tage suchet die stat an în, de er sine gnade in si giessen mohte. Do clagete vnser herre aber und sprach: Mit ir willekure tribent mich die lute von der herberge irs herzen, und swene ich keine stat an in vinde, so lasse ich si bestan an irre willekure und wene si sterbent, als ich si dene vinde, als vrteile ich vber si. - Do bat ich für die samenunge: Lieber herre, la si nit verderben, ich wil in iren frithof setzen ein lieht, da sont si sich bekenen bi.

#### XIV. Von gotz erwelunge und segene.

In einer andern naht, do ich in minem gebete was und in gerunge und versach mich nihtes, do wart ich gewar vnsers herren. Er stånt in dem frithove und hatte vor im die ganzen samenunge, also geordenet als si komen waren ze clostere. Do sprach vnser herre zå inen: Ich han vch erwelt, erwelent ir mich, so wil ich vch geben. Do sprach ich: Herre, was wiltu în geben. Do sprach er: Ich wil schinende spiegel vs în machen in ertriche, also, alle die si geren, de si ir leben bi în bekenen söllent. Und in dem himelriche wil ich sî machen lühtende spiegele, also alle di si gesehen de si bekenen, wie ich si erwelt habe.

Do reichte vnser herre sine hant und gab în sinen segen und sprach: Ich segenen vch mit mir selben; ir wellent mich in allen vwern gedenken. — Die vnsern herren wellent in allen iren gedenken, de sint die seligen, die vnsern herren ze rehte lobent. Do sprach ich, si wellent mich vragen, in welicher ahte ich dich gesehen habe. Do sprach er: Es sint semliche vnder inen die mich bekenent.

## XV. Wie der mensche, der die warheit minet, bitten sol.

Der mensch der die warheit minet, der bittet gerne alsus: Eya lieber herre, göne mir und hilf mir de ich dich ane vnderlas süche mit allen minen fünf sinen, in allen dingen heleklich, wan ich dich erkorn habe ob allen herren, und ich dich erkorn habe ob allen vürsten miner sele brütegöme. Gib mir och herre, de ich dich vinden müsse mit aller miner gerunge, brenender und verlöschener. Ich geren öch, de ich din gebruchen müsse mit vliessender mine aller diner gabe. Gib mir herre, vollen dinen widervlus, der ervolle') minen munt, de mir pine, smehnisse, bitterkeit, jemer senste tü. Das müsse mir von diner gnaden jemer geschehen; milter got, nu gewer es mir. Hilf mir öch herre, de ich dich behalte in verzihunge alles mines willen nach diner gere, so verlüre ich mine vnverlöschen jemer me. Amen.



<sup>&#</sup>x27;) Handschrift: er vollen.

#### XVI. Wie ein mensch geret und bat.

Ein mensche begerte über alle gabe und über alle pine, das got sine sele entbunde mit eime heligen ende. Do sprach vnser herre: beit min. Do sprach der mensche: lieber herre, ich mag mine gerunge nit gestüren, ich were bi dir also gerne. Do sprach vnser herre: Ich habe din begert ê der welt begine; ich gere din und du begerest min. Wa zwöi heisse begerunge zesamen koment, da ist die mine vollekomen.

#### XVII. Wie bekantnisse sprichet zů dem gewissede.

Das bekentnisse sprach zu dem gewissen: Wie vil man dich smehet und dir pine tut, das du doch luter in gotte stast.

Das gewissen. Vrö bekantnisse, ir hant ein güt wörtelin geseit. Sweñe alle sine wirrenisse 1) hangen, der müs ein diemutig herze haben.

Bekentnisse. Vrowe gewissen, ir hant einen so edeln spiegel, da ir ûch so dike teger (sie) ine besehent. De mag wol der lebendige gotz sun sin mit allen sinen werken. Es mohte och anders nit gesin, de ir alsus wise sint.

De gewissen. Vro bekantnisse, sweñe ich ni....<sup>2</sup>) ich, so ist mir beide wol und we; wol, wan got de vliessende gåt ist gegen mir, we, wan ich so kleine an gåten werken bin.

De bekantnisse: Vrö gewissen, ir hant an allen dingen lieber gottes willen und gottes ere dene vwern vromen an libe und an sele, ir sint des tüfels helle und gotz himelrich, was mag veh dene gelichen.

Die gewissende. Vro bekantnisse, alles de ich von gotte habe, de hat er mir ze borgende getan, das ich damitte werbe sin lob und sin ere und och minen vromen; wan ich es im widergeben sol, so bedarf ich siner gnaden wol.

Die bekantnisse: Vrö gewissende, ir sint sere gebunden mit der werlte sûnden, und geistlichen lüten vnvollekomenheit tüt

<sup>&#</sup>x27;) Handschrift: wenisse.

<sup>1)</sup> Lücke in der Handschrift.

veh manig herzeleit. Si habent die vrien willekur, de si mögent varen ze himelriche oder zu der helle, oder in das lange vegefür; das ist veh ein sweru burdin.

Das gewissen: Vrö bekantnisse, ich klagen nit, de ich vnwillen habe und de ich wetag lide. Mich ruwet der welte sunde ze glicher wis als die mine pine reiniget den lichamen von sunden und heliget die sele in gotte; alsus wellen wir mit fröden stån ze sinem gebotte.

Die bekantnisse: Vrö gewissende, die gütwilligen richen in der welte, die opfernt got ir güt und ir almüsen, die geistlichen lüte oppferent got in sinem dienste ir vleisch und ir blüt, ob allen dingen oppferent si gotte in gehorsami iren eigenen willen. De me wiget de müs me gelten.

Die gewissende: Vrö bekantnisse, hiemitte ist es nit genüg, wellen wir gotz gebruchen in der höhin, so müssen wir haben die erone der diemütekeit und luterkeit, der küscheit angeborn oder angenomener, und die höhi der mine ob allen dingen. Dis selbe wunecliche eleit treit an ir die helige drivaltekeit; der vatter die höhi der mine, der sun der diemütigen luteren küscheit, die hat er allen sinen vserwelten mittegeteilet; der helig geist das mine brenen zü vns, allen vnsern güten werken.

Die bekentnisse: Vrö gewissende, die stetikeit an gåten dingen, de ist ein arbeitende mine, der mag man nit enbern, wil man mit gotte besitzen die höchsten eren in beidi, hie und in sinem ewigen riche. Wol îm, der sich hie an in vlisset.

#### XVIII. Von der bevelhunge der siben ziten der martir vusers herren.

#### Ze mettin.

O grosser tow der edelen gotheit!

O cleiner blume der sussen maget!

O nútze fruht der schönen blumen!

O heliges oppfer des himelschen vatters!

O getruwes lösepfant aller welte, herre Jesu Criste!

Enpfahe din helige mettin ze lobe und eren

Diner ellenden geburt, diner ellenden not,

Diner seren martir, dime heligen tode,

Diner erlichen vrstendi, diner schöner himelvart,



Diner almehtigen ere ze lobe und ze eren.
Gedenk min, lieber herre,
De ich an allem minem tånde, an allem minen lassende
An allem minen lebende
Dinen heligen willen måsse vollebringen
Vf ein gåt ende, diner heligen drivaltekeit zå eren,
Und alle die mit mir, die in dinem namen
Dine und min yrånde sint.

#### Ze prime zit.

O ellendû smacheit, o kumberlicher smerze, Die totigete din herer licham und din sûsses herze! Hilf mir, lieber herre, de ich alle min smacheit Und alles min herzeleit In diner liebin müsse und möge verklagen, Als es dir in dinen ewigen eren möge behagen, Und ich da jemer selig ine blibe.

#### Ze tercie zit.

O swere burdi, o ellende draht, Die du uns herre hast getragen vnder dinem crüze! Trag uns herre, vber alle unser not In das ewige leben.

#### Ze sexte zit.

O blûtigû not, O wunden tief, o smerze gros! La mich herre nit verderben In aller miner pinen not. Amen.

#### Ze none zit.

O allerseligistù not!
O allerheligester tot!
O allerheligester tot!
O allerwiñsklichester spiegel des himelschen vatter,
Jesu criste, hoch an dem cruze gesclagen
Dur füsse und dur hende:
Ich bevilhe dir herre, min sele an minem jungesten ende,
Das ich müsse ane vuderlas jemer me vereinet sin,
Also din himelscher vatter was und ist mit dir.
Des gewer mich und alle die dich mit trüwen meinent. Amen

#### Ze Vesper zit.

O gebundenes minevliessen!
O getrúwes herzegiessen!
O herer licham, der da dur mich getôdet wart,
Vil lieber Jesu Criste!
Ich bitte dich,

De mine fünf sins ane vnderlas Müssen und mögen sich fröwen An dem blätigen sper Und an den wunden dines süssen herzen, Und de mich min ellendü sele Da eweklich müsse ine vröwen Und die mit mir, für die ich Cristanlich bitten müs und wil. Amen,

#### Ze complete zit.

O heligů tieffin aller diemůtekeit! O miltù breitin aller gaben! O erlichu miñe aller hohin, aller miñe, Jesu criste, Da du ine bittest dinen himelschen vatter! Erfülle nu herre, din gebet an uns Und helige vns in der warheit Und gib vns die tieffin aller diemûtekeit, Da wir ine neigen mogen vnder alle creaturen Wan die creaturen in widerstan Der nit als wir tôt. Gib vns herre, die breitin aller miltekeit, Gåtwillig in aller vnser ordenunge Ze vollebringen dur din liebin. Und gib uns herre die hohin diner mine, Die vns luter halte in dir Und vnverderbet von allen irdenischen dingen. Amen.

#### XIX. Von dem gråsse vnser vrowen.

Ich grüsse dich, vröwe, liebu Maria: 1)
dc du bist ein wune der heligen drivaltekeit.
dc du bist ein begine aller unser selekeit,
dc du bist ein gesellin der heligen engelen hie und in gottes
riche. —

Ich grůsse dich vrowe, liebů Maria:

de du bist ein blume der patriarchen.

de du bist ein hoffnunge der propheten.

de du bist ein wysse lylie der diemûtigen juncfrowen und

Gedenken wie dir gekomen ist der grûs von Gabriels munde, Und grûsse mine sele an miner jungesten stunde, Und bring mich mit vrôden vnbetrûbet

<sup>&#</sup>x27;) Ich grüsse dich etc. wird jedesmal litaneienartig wiederholt.

Vs disem ellende in de vrôdenriche lant Dines lieben kindes da ich rûwe vinde.

Ich grusse dich etc.

de du bist ein lerende wisheit der apostelen, de du bist ein rose der marteren, de du bist ein bescherunge der bihtere, de du bist ein helferin aller wittewen, de du bist ein ere aller heligen dines lieben kindes, bit vur mich, de ich mit allen minen werken geheliget werde mit inen, als es mir arme mügelich si, Maria liebe keyserine.

Ich grüsse dich etc.

de du bist ein züvluht der sündere, de du bist ein menlich helverin der verzwivelten, de du bist ein trösterin aller heligen eristanheit, de du bist ein eisunge aller der vbelen geisten, Wan si vervlöchet sint von dir worden. Betwing si, liebu vröwe von mir, de si sich niemer me gevröwen an mir, und ich jemer stete si an dinem dienste.

# XX. Wie man de ave Maria sol bevelhen vnser frowen.

Gegrüsset siestu himelschu keyserine, gotz müter und herzeliebe vröwe min, enpfahe vröwe, hütte din Ave M., ze lobe und eren dem wuneklichen ögenblike des vatter und des sunes und des heligen geistes, der so wuneklich gegen dem megtlichen müterlichen antlize offen und vnverborgen stat, vol aller selekeit.

Eya vrowe, da an gedenke ich
Mit aller miner gerunge nnd aller miner bette.
Alle mine pine und allu minu not,
Und alles mins herzeleides, miner eren,
Miner selen und mines jungesten endes,
Weñe ich hinan wende
Us disem jemerlichen ellende, —
Dis musse alles dinen muterlichen truwen
Und diner megtlichen ere bevolhen sin,
Und diner vrowelichen guti ane vnderlas bevolhen sin,
Und darzu alle die mit mir,

Die dine und mine vrunt In dem namen des almehtigen gottes sint. Herzeliebe vrowen min, Maria, edele keyserin.

XXI. Wie ein mensche sin herze sol besehen eb dc er ze gotz tische qê.

Ir wellent lere haben von mir, und ich selber vngeleret bin. Des ir je gerent, de vindet ir tusentvalt in vweren büchen.

Weñe ich arme dar zû gan und mûs enpfahen den lichamen vnsers herren, so besihe ich de antlitze miner sele in dem spiegel miner sûnden. Da sihe ich mich iñe wie ich gelebet habe, wie ich nu lebe und wie ich noch leben wil. In disem spiegel miner sûnden, da sihe ich niht iñe deñe o we und o we! So wirf ich min antliz zû der erden und klage und weine eb ich mag, de der ewig vnbegriffenlicher got also gût ist, de er sich wil neigen in den vnvletigen pfûl mines herzen. So gedenke ich alsus, de billicher were nach rehte, de man minen lichamen zuge zû dem galgen als einen diep, der sinem rehten herren verstossen hat den tûren schatz der luterkeit, den mir got in dem heligen töffe hat gegeben.

Des wellen wir jemerlich klagen Alle die wile wir leben. De wir dikke vervinstert haben De müssestu vns herre, vetterlich vergeben, Welch sunde der mensch nit gebihtet hat, noch och nut bihten wil, Da mitte sol er nit gotz lichame enphahen. Nu wil ich an die ware hoffenunge tretten Und danken des gotte, de ich je wart gesehen, De mir armen de mag geschehen, De ich gotz lichamen mås enpfån. Nu wil ich mit vroden zu gottes tische gan. Und ich wil enpfan das selbe blåtige lamp, De an dem heligen cruze wolte stân, Blutig vnverbunden, Mit sinen heligen fünf wunden. Wol uns de de je beschach! In siner heligen marter Wil ich verklagen alles min vngemach. So gan wir dene mit vroden und mit herzeclicher liebin, Und mit einer offenen sele und enpfahen unsern lieben,

In he owner to Z .... ne addention Alle I - Syme for Und . memoral il Vapb ( feet last. Do er So nigi of SECTION Trad mit I'md dan Fierre, ich No bitte iou Ier du mir In ich later Vs von allen FIGURE, WAR WILL Was ich habe let wil dich an Das bestelin in swehe ich gen N VYTERSSE II

I'm solt of the wangekit. I'm solt nit end to be emphahend the ist herre

Pis bette Pain the ich With in hero Seit minen Led au mir b Seive weste di

there we we we we we assess to a second the miner

In the first her

As any ended enstand

even where of the tros

(i. ) or whereas interly

(i. ) or gross selekett has

(i. ) or gros

Nu l ur n.t. diet herre, enpfangen, Als du bist de Eruns, zevarn. Au soltu unch, vil lleber, nit ze sere spantch mits ie sterben von mille. Pu mitt mich herre üleiner anders gestillen. Gib mir herre, und nim mir herre alles we du wellest, Und las mir je disen willen,

De ich sterben musse von mine in der mine. Amen,

Von dem lobe des himelschen vatters.

Wol mir! ich lobe dich alle wege,

diner edelen gůti,

mich erwelt hast

heligen dienste.

alt heliger inekeit

abe enpfah

nit vroden bi dir bestâ.

man dem sune danken sol.

dir, keyserlicher gotz sun.

or me,

von der welte hast genomen.

Etten.

ben.

KEI.

sip.

dir beliben.

mine vlut.

heliger geist.

hist waltekeit.

/ liisse

ciñe,

Vnsern aller herzeliebosten lieben, Und legen in in vnser sele Als in ein susse sussende wagen, Und singen ime dene lop und ere, Vmb de erste vngemach de er liden wolte, Do er in der kripfen lag. So nigen wir ime mit vnser sele Und mit vnsern funf sinen Und danken vnserm lieben und sprechen alsust: Herre, ich danke dir din selbes. Nu bitte ich dich, vil lieber, De du mir din cleinoter wellest geben, De ich luterlich möge leben Vs von allen sûnden. Herre, war wil ich dich dene legen? Was ich habe das wil ich dir geben. Ich wil dich an min bette legen. Das bettelin ist alles pin, Sweñe ich gedenk an dine pine, So vergesse ich der mine.

Du solt mir herre min hüffe legen. De wangektissen, de ist min herzeleit, De ich nit enbin ze allen ziten bereit Ze enphahende dine pinlichen gabe; Des ist herre, alle min clage.

Dis bettes dekki ist min gerunge,
Da mitte ich bin gebunden.
Wittu nu herre mich stillen,
So th minen willen,
Und gib mir die sundere, die in den höbetsunden sin,
So vröwestu die sele min.

Herre, we wellen wir nu von minen reden, So wir alsust nahe zesamen sin gelegen In dem bette miner pine.

Ich habe dich herre, enpfän,
Als du vf erden erstanden bist von dem tode.
Lieber herzeliep, nu tröste min gemüte,
De ich ane vnderlas luterlich bi dir gestän,
Da volget grosse selekeit nach.
Gib mir herre, die schuldigen sele vs dem vegefür
Alleine mir; de widergelt si alzetür.

Nu han ich dich herre, enpfangen, Als du bist ze himel gevarn, Nu soltu mich, vil lieber, nit ze sere sparn. Ich mås je sterben von miñe, Du maht mich herre niemer anders gestillen. Gib mir herre, und nim mir herre alles we du wellest, Und las mir je disen willen,

De ich sterben musse von mine in der mine. Amen.

#### XXII.Von dem lobe des himelschen vatters.

Wol mir! ich lobe dich alle wege, Got, diner edelen gůti, De du mich erwelt hast Zů dime heligen dienste. Helige min gemûte, De ich mit heliger inekeit Alle dine gabe enpfah Und ich mit vroden bi dir bestå.

#### XXIII. Wie man dem sune danken sol.

Wol mir! ich danken dir, keyserlicher gotz sun. Des denke ich dir jemer me, De du mich in der welte von der welte hast genomen. Din helige pine ist min, Die du dur mich hast gelitten. Alles de ich jemer gelide, De wil ich dir da wider geben. Alleine es vngeliche si, Es machet doch mine sele vri. Halt mich je in dinen hulden, De du jemer gelobet müssent sin. Jesus, min vil lieber, Lose mine bende, la mich zů dir beliben.

#### XXIVVon der mine vlut.

Wol mir! Ich danke dir, heliger geist. De ist min gelobe, de du bist Ein persone der heligen drivaltekeit. Din süssen minenden bruñenvlússe Vertilgent alles min herzeleit, Wan si sanfte hergand Vsser der heligen drivaltekeit. Ich bitten dich herre, heliger geist, De du mich bedekkest von aller argheit Der vblen geisten mit diner gotlichen mine, Was si an mir sûchen, de si de nit vinden.

# XXV. Von dem grüsse der heligen drivaltekeit.

Ich arme von allen tugenden, Ich snode an minem wessende, Getar ich oder mag. So grusse ich die höhin, die clarheit, Die wune, die wisheit, die edelkeit, Die wunderliche einunge der heligen drivaltekeit, Do alles de vagevlossen ist, vnbewollen, De do we, de ist, de jemer wesen sol. Da můs ich je wider in; Wie sol mir de geschehen? Ich mås widerkriechen, wan ich schuldig bin; Ich mås gån vf besserunge mit gåten werken; Ich mås löffen mit getruwem vlisse; Ich mus vliegen mit tubenvederen, De sint tugende und guti werk und heliges gemnte. Ich mus sweben an allen dingen über mich selber: Als ich allermudest bin. So kume ich wider in. Wie ich dene enpfangen werde. De gesach nie menschen oge, Das gehort nie menschen ore, Es mohte nie menschen munt gesprechen. Gloria tibi trinitas!

#### XXVI. Wie man zu gotte vliehen sol in der bekorunge.

Herre Jesu criste, ich armer mensche Vlehe dir und gere diner helfe, Wan mine viende jagent mich. Herre got, ich klagen dir, Wan si wellent mich dilken von dir. Herre, almehtiger gotz sun, tilge si von mir. Gib mich nit in ir gewalt, Und halt mich luter in dir. Wan du hast mich mit diner marter erlöset. Sist nu min helfe und min trost Und la mich herre nit verderben. Wan du wolltest für mich sterben. Herre Jesu Criste, ich sůche dine helfe. Erwek mine sele von dem sclaf miner tragheit Und erlühte mine sine von der vinsternisse mines vleisches, Gib mir din geleite, Ze wandelend alle mine wege zů dir ane súnde, Als es mügelich si von menschen, Wan minu gebresten sehen dinu ogen. Maria, gotz mûter, himelschû keyserin, Hiezu müssest min helferin sin. Wan ich leider schuldig bin, Das ich gnade vinde

Zå dime lieben kinde, Mûter aller kúscheit, Ich klagen dir alles min herzeleit. Salve regina.

# XXVII. Wie der geistlich mensche sin herze sol kêren von der welt.

Swene der geistlich mensche mage und sinen liebsten vrunt vor im sihet schone gezieret und gekleidet nach der welte, so bedarf er wol, de er gewaffent si mit dem heligen geiste, de er nit gedenke: Alsus möhtestu öch wol getan haben! Von dem gedanke wirt im sin herze als vinster und sin sine als vnbereit zu gotte, und sin mut also treg ze heligem gebette und sin sele also rehte ellende von gotte, de er dene sinen weltlichen magen inewendig gelicher wirt dene eim geistlichen menschen:

Wil er luter mit gotte gestan, So mus es an ein striten gan, So ist dene sin gewissede betrübet, Das ein lühtevas ist des heligen geistes, Wan die gewissede lühtet niht An des heligen geistes lieht. Swene de lieht schone in dem lühtevas ist entbrant, So ist des luhtevasses zierde schone bekant. Also ist es vmb dem geistlichen menschen, Dem aller der welte zierde Ein eisunge ist in sinem herzen. Der behaltet sin lühtevas schöne und vnverlöschen: Ist aber sin herze offen gegen der welte, So ist sin lühtevas zerbrochen, So kunt der bitter nortwint der girekeit Der welte von vnsern magen, Das si vns vil klagen, De si des pfûles alze kleine haben, Da si doch leider ine versinkent, Und in den sûnden ertrinkent. Dis verlöschet voser lieht Und haben doch der welte niht. Darnach kunt der sunde wint. Die valsche wollust der welt, de si schone schint, Und hat doch manig bitter pine; Wil vns dis wol behagen, So haben wir in den ewigen schaden. De mögen wir gerne bewarn, Wan es ist kein sunde so cleine,

16

Si sî vns an vnser sele ein ewig schade. Warumbe? Es wart nie sûnde als heleklich gewandelt. Si were besser ungetan. Darumbe mussen wir stete vorhte han') Ob wir mit gotte mögen biterlich bestan. De wir gotte haben gegeben, De mogen wir im niemer ane vnsern schaden wider genemen, Wand wir sin im erlich gegeben Der visch in dem wassere der sihet Mit grosser ger de rote as an, Damitte man in wil vâhn; Er sihet aber nit den angel. Also ist es vmb der welte vergift, Si bekenet ires schaden nit. Wiltu nu rehte widerkeren, So sieh an dinen brûtgomen, aller welte herren, Wie schöne er gekleidet stunt Mit pfellorinen cleidern, rot blut, Swarz varwe, mit geiselen zersclagen, Zû der sûle gebunden. Do enpfieng er dur dine liebin Manige scharpfen wunden, Dis las in din herze gân, So maht du der welte truginen entgan. Wiltu fürbas volgen mit dinen heligen gedanken, So sich vf, wie er an dem cruce stunt, Vfgerichtet hohe, Vor aller welte ogen mit blute berunen. Die cleider söllent wesen dines herzen wunen, Sine keyserlichů ogen mit trehnen vbervlossen, Sin sússes herze mit der miñe durstossen 2) Nu hôre noch die stime; De leret dich die gotzmine, Wie der smiden hamere klopfeten und slugen Dur sine hende und vôsse an dem crúze.

Gedenk och an des speres wunde,
Das dur die siten gieng ze sines herzen grunde,
Und elage im alle dine sûnde,
Sust gewinestu gotz kûnde.
Sich die scharpfen eronen an
Die er vf sinem höbet tråg,
Kús in vor allen dingen,
Er gibet dir aller wunen gnåg.

<sup>&#</sup>x27;) Handschrift: haben.

<sup>2)</sup> Handschrift: durvlossen.

Danke im wie er sterben wolte
Dur dine grosse liebin
Und la dich nieman betriegen,
So maht du ein künigiñe sin sines riches jemerme
Wiltu hiezu kriesen, so ýberwindestu
Mit vrôden aller welte herzeleit.

#### XXVIII. Von der not eis urlüges.

Mir wart bevolhen mit eime heligen ernste, de ich bete vür die not, die nu ist in Sahsenlanden und in Düringenlanden. Da ich mich zå bot mit lobe und mit gerunge, do wolte mich vnser liebe herre nit enpfän, und sweig mit ernster stille: De måste ich vertragen sibenzehen tage mit minenclieher gedult. Do sprach ich zå vnserm lieben herren: Eya lieber herre, weüe sol komen die behegeliche stunde, de du wilt und de ich mås bitten vür dise not. Do wisete sich mir vnser herre und sprach:

Der wunenkliche morgen rot Mit maniger varwe, de sint die armen Die nu lident manigerleie not. Da sol în die ewige suñe nach vfgan des ewigen liehtes, Di si beschinen sol mit ewiger vrode na diser not. Do werdent si mitte geheliget Und gekleret als die spilende suñe, Als si gegen dem mitten morgen vftringet Und die hohi tritet. Semlich sint in deme hêr Da si nôte sint und mit vorhten. Die lan ich werden gevangen und libelos, Vf de si zů mir komen môgin. Die die sache sint des vrluges, Die sint gruwelicher an in selber Und grime an iren werken, De si die bilde mines gotzhuses getörrent angriffen. Do bekante ich, de do der ewige tot nachvolget. Die die strasse robent ze vůsse. Were kein vrlug, so weren si diebe und valsche lute. Alsus machent je die bosen die seligen gut. Alsust můs got die sinen mit pine miñen, Er kan si anders nit gewinen. Alsus hat mir got gesaget (von) den vromen, Und nit weis noch wa es sol ende nemen. Ich weis de wol vurwar. De ich noch gotz vrunden von herzen sol wol behagen. 16\*

Ich weis das wol vûrwar we gotz vrûnde lident, De ir got niemer vergisset, Wan er ist ir helfe und ir trost in aller ir not. Darnach sôllen wir kriegen und mit vrôden gerne liden, So môgen wir vor gotte bliken und schinen.

#### XXIX. Von einer lêre.

Wiltu din herze ganz zå gotte keren,
So soltu drû ding haben zå einer lere:
Vörhte dich vor allen sånden,
Gåtwillig zå allen tugenden,
Stete zå allen gåten dingen,
So mahtu din leben zå einem gåten ende bringen.
Wiltu dich selben dazå twingen,
So mahtu es mit gotz helfe wol vollebringen.
Bitte got steteklich hieumbe,
So tragest du sanfte allen dinen kumber.
Bitte luterlich und diene got mit vlisse,
So wirstu vrödenriche.

## XXX. Ein gebet wene man die jungfrowen cronet.

Enphahe herre, dine brûte') und begegene în mit den lylien der luter kûscheit alle ire tage.

Enphahe herre, dine brûte und begegene în mit den rosen der vlissigen arbeit uf ein gût ende.

Enphahe herre, dine brûte und begegen inen mit der violen der grundelosen diemûtekeit und leite si in din brutbette unde vmbehalse si mit aller liebin jemer vngescheiden.

#### XXXI. Von einer klage. 2)

Dis ist der minenden sele klage,
Die si alleine nit mag getragen;
Si mås es gottes vrånden sagen,
Vf de inen minedienst behagen.
Minen siech und libes krank,
Pine, not und harten twang,
De machet mir den weg zelang,
Zå minem lieben herren.
Wie sol ich dich, lieb, alsus lang enberen.
Ja, bin ich dir leider alze verre.

<sup>&#</sup>x27;) Handschrift: bruche.

<sup>2)</sup> Greith S. 264 und 217.

Wiltu herre, mine clage nit enpfan, So mås ich wider in min truren gån, Und beiten und liden, beide, stille und offenbar. Du weist de wol lieber herre, Wie gerne ich bei dir were. Vnser herre. Weñe ich kume, so kume ich gros. Es war nie vngemach so gros, Ich möge es wol geheilen. Du můst noch me beiten. Ich wil dich bas bereiten, Eb ich dich bringe vur minen vatter, Vf de du vns deste bas behagest. Ich höre noch gerne dinen mine klang. Swene vinster werdent unser menschliche sine. So erweken wir mit der klage In vnserm herzen die gotlichen miñe.

# XXXII. Wie des gûten menschen werk lúhtent gegen den werken vnsers herren.

Wie des gåten menschen werk söllent lühten und schinen in der himelschen ere, de merkent an disen worten:

Darnach als wir hie vnschuldig sin gewesen, darnach (wirt) gotz vnschult schinen und lühten in unsere helig vnschult.

Darnach als wir hie arbeiten in güten werken, darnach sol gotz helige arbeit lühten und schinen in vnsere helige arbeit.

Darnach als wir hie inekeit haben in gotte heimliche, darnach sol gotz helige inekeit lühten und bliken in vnsere helige inekeit manigvaltekliche.

Darnach als wir hie vnsere pine dankbarlich enpfahen und gedulteklich liden, darnach sol gotz helige pine lühten und schinen in vnsere pine.

Darnach als wir hie alle tugende geübet han mit vlisse, darnach sont gotz helige tugende lühten und schinen in vnser tugende in manigvaltiger ere. De were eweklich jemer mere.

Darnach als wir hie in mine brenen und lühten in heligem lebene, darnach sol gotz mine in vnsere sele und in vnsern liehamen brenen und lühten ane vnderlas, jemerme vnverlöschen.

Dise gegenblike schinent und lühtent von der ewigen gotheit. Dis güten werk han wir enpfangen von gotz heliger menschheit. Und haben si vollebraht mit des heligen geistes volleist. Sust kumen vnser werk und vnser leben wider in die heligen drivaltekeit. Da wirt es offenbar, wie es vns nu hie stat.

Darnach de wir hie helekliche in götlicher miñe leben,

Darnach söllen wir da in der höhin wuñeklich sweben,

Und darnach wirt der miñe maht vns da ze lone gegeben,

Das wir gewaltig werden allen vnsern willen ze tuende,

De wir von den heligen bekant werden wie wir sint gewesen,

Hiemit müssen wir ir geselle wesen. Amen.

#### XXXIII. Von dem geistlichen trank.')

Ich bin siech, mich lustet sere eis gesunden trankes, Dc Jesus Cristus selber trank. Do er, got und mensche in die kripfen kam, Do we im das trank zehant bereit, Des trank er also vil, De er also miñenvúrig trunken was, Das er in allen tugenden vúr 2) alles sin herzeleit. Er gab jemer tugende, die guti sin die wart nie siech. Des gesundes trankes lustet mich. Dis trank ist pine durch gotz liebin. Die pine ist bitter, So malen wir darzû eine wurzen, heisset: gerne liden. Die ander wurzen heisset, geduld in der pine Die ist och bitter: So malen wir darzů eine wurzen, heisset, helige iñekeit, Die machet die gedult susse und aller vnser arbeit. Die dritte wurze, de ist, in pine lange beiten Vnsers ewigen lebeñes und vnsers heiles; Das ist och vil bitter.

So malen (wir) darzů ein wurzen, die heisset: Mit vrôden vnverdrossen.
Eya lieber herre, wôltestu mir dis trank geben,
So môhte ich vnverdrossen mit vrôde in pine leben.
Da wôlte ich zů einer wile des himelriches enbern,
Alsus sûsse ist nach ime min gere.
Nu mûssistu dis, herre, mir
Nach dinem liebesten willen geben,
Und allen dên, die es durch dine liebin geren.

# XXXIV. Von der geistlichen spise.

Nach bitterme tranke bedarf man wol senfter spise. Die vfstigende gerunge und die sinkende diemûtekeit und die vlies-

<sup>1)</sup> Greith S. 265.

<sup>3)</sup> Handschrift: vir.

sende miñe, dise drie junefröwen bringent die sele uf ze himele vûr got, und so wirt si irs lieben gewar. So spricht si: Herre, ich klagen, de du so sere angevohten bist von dem liebesten de du in ertrich hast, de ist der eristanmensche. Herre, ich klage dir, de dine vrûnde so sere gehindert sint von dinen vienden. Vnser herre. Haben si di rehte gåti an în, alles das 'ber si gat ane sûnde, de verzerent si wuñenkliche zå der waren gottes kûnde. Darumbe die pine råffet allerlutost: 'ber allen gotzdienst, wichent mir, wan de der mensche vngetröstet ist nach dem willen gotz, wan de der mensche getröstet were nach sinem eigenen willen. Gotz wille ist luter, vnser wille ist sere gemenget mit dem vleische. Alle, die sere miñent iñewendig, die werdent uswendig gestillet, wand allú vswendig arbeit hindert den inwendigen geist. De deñe der geist inwendig singet, de gat ûber alle irdensche stime.

Die gedult singet allerschönost über aller engelen chöre, wan die engel haben kein gedult, wan si kein pine enpfindent. Dis haben wir von der menscheit vusers herren, dazu alle die ere damit wir von gotte in ertrich geeret sint und damit in dem himelriche mit gehöhet söllen werden. Von der edelen arbeit vusers herren und von siner heligen pine ist vuser cristanlichu arbeit und vuser gütwilligu pine geedelt und geheliget, ze glicher wis als allu wasser sint geheliget von dem Jordane, da vuser lieber herre ine getöffet wart.

Eya lieber herre, hilf vns, de vnser helige gerunge niemer måsse geråwen') und vnser sinkende diemåtekeit sich niemer måsse vfgerihten mit dem homåte, und die vliessende bürnunge der heligen gotzmiñe, die måsse hie vnser vegfür sin, da alle vnser sånden iñe getilget werde.

#### XXXV. Von den siben salmen.2)

Lieber herre Jesu Criste, dise heligen siben salmen spreche ich ze lobe und ze eren aller diner heligen pine, da du iñe sterben woltest dur mich an dem heligen cruze.

<sup>&#</sup>x27;) Handschrift: gerûwen.

<sup>2)</sup> Die Busspsalmen.

Vil lieber, ich bitte dich, sweñe kunt die zit,
De du din gebot ervüllen wilt
An mir mit minem tode,
De du deñe komen wellest zû mir
Als ein getruwer arzat zû sinem kinde.
Und gib mir deñe herre, eine helige suche,
Da ich mich iñe bereite mit rehten siñen
Und mit warem cristanem gelöben — Domine ne in furore.

Ich bitte dich, vil lieber herre,
De du deñe komen wellest
Als min allerliebster vrûnt ze miner not;
Und bringe mir deñe, herre, also waren rûwen
Da alle min sûnde iñe getilget werden,
De ich ir nach disem libe
Unbetrûbet blibe. — Beati quorum remis.

Als je ein menschen herze kan;

Ich bitte dich vil lieber herre,
De du dene komen wellest
Als ein getruwer bihter zu sinem lieben vrunde,
Und bringe mir dene das ware lieht, dines heligen geistes gabe,
Da ich mich ine sehe und bekene,
Und alle mine sunde von herzen ine vor clage,
Mit also heliger hoffunge,
De min (geist) werde mit gebunden
Von allen minen sunden
Und das ich luter werde vunden,
Und gib mir herre dene din selbes lichamen,
De ich dich dene, vil lieber,
Mit also grosser liebi musse enpfän,

De du deñe mûssest bliben Die wegespise miner ellenden sele, Also, de ich, vil lieber, din liep geselle blibe Mit dir zû dem ewigen liebe. Amen. — Domine ne in furore.

Ich bitte dich lieber herre
De du deñe wellest komen
Als ein getrúwer bråder zu siner lieben swester —
Und bringe mir das helige waffenkleit,
Da min sele mit werde bereit,
De mir mine viende nit mögen geschaden,
Weñe si wellent úber mich klagen,
De si sich deñe mûssen schamen aller ir arbeit,
Die si an mich haben geleit. — Miserere mei deus.
Ich bitte dich herre, de du wellist zû mir komen
Als ein getrûwer vatter zû sinem lieben kinde,
Und beware deñe min ende.

So ich mit minem sündigen munde nit sprechen mag,
So sprich dene miner sele inwendig zå,
De du si tröstest und jemerme behåtest,
De ich gevröwet werde und nit betrübet.
Des bitte ich dich, herre, dur dine milten gütin. Amen.

Domine exaud. o. et. cla.

Ich bitte dich herre, de du mir dene wellist senden Dine mågetliche mûter; Der mag ich nit enbern, De si dene ir volle mine lange gere, Und min arme sele vor allen vienden beware.

De profundis cla.

Ich bitte dich, lieber jungeling Jesus, der reinen megde kint, De du dene wellest komen Als min allerliebster brutgom, Und rihte dene über mich Als die edelen brutgome pflegent, So si iren brûten grosse morgengaben gebent, Und enpfahe mich dene an dem arem diner mine, Und bedeke mich mit dem mantel diner langen gerunge. Wol mir jemerme, so bin ich dene entbunden. Wolten wir dikke gedenken an die stunde, So sunke aller vnser hochmût ze grunde. Als er vns dene sin her antlitze offenbaren wil, So hat min sele wunsches spil. Da ich nu nach jamerig bin, De mag mir in ertriche nach wunsche niemer geschên. Domine exaudi or. m. auribus percipe.

# XXXVI. Von einem geistlichen closter.

Ich gerte des zå gotte, eb es sin wille were, de er es mich liesse verstan, de ich nit mere schribe. Warumbe? De ich mich nu also snöde und vnwirdig weis, als ich we vor drissig jaren und me, do ich es beginen måste. Do wisete mir vnser herre in siner hant ein sekelin und sprach: Ich habe noch wurzen. Do sprach ich: Herre, ich erkene der wurzen nit. Do sprach er: du solt si wol erkenen, so du si sihest. Man sol die siechen mit laben, die gesunden sterken, die toten weken, die gåten mitte heiligen. Hienach sach ich ein geistlich eloster, de we mit tugenden gebuwen. ')

<sup>&#</sup>x27;) Greith 275 Dies Gleichniss kommt im M A öfter vor.

Die eptischin ist die ware mine, Die hat vil heliger sine, Da si mit vlisse die samenunge mit bewaret An libe und an sele, alles zu gotz eren, Si gibet in manige helige lere; De jemer gottes wille si, Davon wird ir eigen sele vri.

Der mine capellanine ist die götliche diemûtekeit; Die ist jemer der mine vndertan, So mås die hofart bi siten gan.

Die priorine, de ist der helige gotzvride. Irme gåten willen wird geduld gegeben, Das si die samenunge mit götlicher wisheit leret; Zå welen dingen si keret, De ist je ze gottes eren.

Die vnderprioriñe, das ist miñesamkeit. Si sol die cleinen broken zesamene lesen Und tilken si mit gotlicheit. Swas man missetût de sol man nit lange tragen im gemûte, Damit meret got des menschen gûte.

De capittel sol vier ding in im haben:
De ist die offenbarunge der helikeit,
Die an gotz dienest lit. Ir senftmåtige arbeit
Tåt den vienden manig leit
Und gotte manig ere,
Des mag si sich vrowen sere.
Si håte sich vor italer ere,
Andere der eren helfe sin.
Dienent si mit vlisse, so lonet in got geliche.

Die sangmeisterine, de ist die hoffunge, Ervüllet mit heliger, diemutiger andaht, De des herzen vnmaht In dem sange vor gotte so schöne elingen, De got die noten minet, die in dem herzen singen.-Der mit ir also singet, dem sol mit ir gelingen In der himelschen mine.

Die schülmeisterin, de ist die wisheit, Die mit gütem willen die tumben vlisseklich leret, Des wirt de closter geheliget und geeret.

Die kellerin ist ein vavlus in helflicher gabe.
De si das in götlicher vröde tüt,
Davon gewinet si helig gemüte in götlicher gabe,
Alle die iht von ir gerent,
Die söllent gezogen und genügig wesen
Jemer ane elage.
So vlüsset in ir berze die såsse gottesgabe.

Die ir helfe do zů sin, Die söllent jemer gewinen Alse si die sûsse gotzgabe.

Die kamererin, de ist die miltekeit, Die jemer gerne woltat in ordenlichen massen. Si gibet de si nit enhat mit gutlichem willen, Des mås si von gotte sunderliche gabe gewinen. Den si was gibet die danken des gotte Mit heliger inekeit, der bevindet des herzen stat Als de edel tranke in reine vas.

Der siechen meisterine, de ist die vlissende barmherzekeit, Die iemer danach hungeret. De si vnverdrossen den siechen si bereit Mit helfe und mit reinekeit, Mit labunge und mit vrolicheit, Mit troste und mit miñesamkeit.

So gibet ir got sin widergelt, De si es jemer gerne tût,

Der ir helfe dazů senden sol, De selbe von gotte geschehen.

Die portenerine de ist die hute, Die jemer ir vålet mit heligem gemûte Ze werbende we ir ist bevolhen, So blibet ir arbeit vnverloren, So mag si bereite zů gotte komen Swene si bitten wil, So ist got mit ir in einer heligen stille, Ze verclagende ir herzeleit, Wand si es vnderwilen swerlichen tůt, De versûnet alles die helige gehorsami, Der si dene ist mit vroden vndertan.

Die zuhtmeisterin, de ist die helige gewonheit, Die sol jemer breñen als ein kerze, Vnverlöschen in der himelschen vriheit,

Sust tragen wir sanfte alles vnser herzeleit

Untz in ein helig ende.

Der Brobest ist die götliche gehorsami, Dem sint alle tugenden vndertan So mag de closter in gotte gestan. Der sich in dis closter wil begeben, Der sol jemer mit götlicher vröde leben. Hie und in dem ewigen leben.

Wol în die da ine blibent!

XXXVII. Von der ewigen hochgezit der heligen drivaltekeit.

> Swer in warer mine sich bereiten wil Zů der ewigen hochgezit der heligen drivaltekeit,

Der mås es je begiñen:
Er sol dem himelschen vatter volgen und dienen
Ane vnderlas mit heligen vorhten
Und mit diemûtiger diemûtekeit an allen dingen.
Er sol sinem sune volgen und dienen
Mit pine und mit gedult,
Mit willigem armûte in heligen arbeiten.
Er sol dem heligen geiste volgen und dienen
In heliger hoffunge ob allen worten
Mit sûssem herzen in senftem gemûte,
So smeket man siner gûte.

Die reinen miñenden junefröwen,
Die söllent vúrbas volgen dem edeln jungelinge
Jesu Cristo, der reinen megde kint,
Der al vol miñen,
Als er we von ahtzehen jaren, so ist sin persone
Den junefröwen allerminenklichost und er allerschönost;
So volgent si ime mit wuñenklicher zartheit
In die blüiende wise ir reinen gewissi.
Da brichet inen der jungeling
Die blümen aller tugenden,
Da machent si die edelen crentze von,
Die man zå der ewigen hohgezit tragen sol.

Sweñe die edelen gerihte sint geschehen,
Da Jesus Cristus selber dienen wil,
So sihet man da den allerhöhesten lobetanz,
Da sol deñe ein jeglich sele und lip
Tragen iren tugenden krantz,
Die si hie haben vollebraht
Mit maniger heliger andaht.
So volgen si dem lambe in vnzellicher woñe,
Von woñe ze miñen, von miñen ze vrôden,
Von vrôden ze clarheit, von clarheit ze gewaltekeit,
Von gewaltekeit in die hôhsten hôhin,
Vúr des himelschen vatter ögen.
So grûsset er sinen eingebornen sun
Und darzû manige reine brut,
Die dar mit im sint komen.

Eya lieber sun, de du bist, de bin ich, Und de si sint, des vrôwe ich mich. Mine lieben brûte, vrôwent vch jemer me, Vrôwent vch in miner ewigen luterkeit, Verklagent nu sanfte alles we und alles leit. Min heligen engele sont vch dienen, Mine heligen sont vch eren, Die måter mines sunes menscheit Sol vch mit lobe sin bereit,
De ir geselle sint. Vröwent uch lieben brüte,
Min sun sol vch al vmbevän,
Min gotheit sol vch al durgän,
Min helig geist sol vch jemer me leiten
In wuneelicher augenweide
Nach allem vwern willen.
Wie möhte vch bas gelingen?
Ich wil vch selber minen.
Die nit lutere megde sin, ')
Si söllent dise hochgezit besitzen und besehen
Und gebruchen als verre es müglich mag gesin.

Do ich in kurzer stunde mit miner sele ögen dis gehorte und gesach, do we ich ein menselich stuppe und ein esch als ich ê was.

XXXVIII. Wie ein geistlich mensch sol clagen und bekenen got sin sünde alle tage.

Ich sündiger mensche, Ich klage und bekene gotte alle mine sunde, Da ich schuldig an bin vor gotz ögen. Ich bekeñe und klage allú minú gůten werk, Dú ich versumet han. Ich bekene und klage die sunde die ich tet, Do ich nit wiste we sunde was. Ich klage die sûnde die ergor sint, Die ich getan habe mit wissen Und mit argheit und mit vnmusekeit und mit itelkeit. Erbarme dich herre, über mich, Wan si sint mir warlich leit. Und gib mir herre, dine ganze sicherheit, De du si mir alle habest vergeben, Ich mag anders nit mit vroden leben. Jesus, villieber bůle min, Lâ mich in warer rûwe Und in herzelicher liebe zů dir (în), Und lâ mich niemer erkûlen: Also de ich diner herzeklicher mine In minem herzen und miner sele Und in minen funf sinen. Und in allen minen geliden Ane vnderlas enpfinde, So mag ich nit erkulen.

<sup>1)</sup> Die Wittwen.

XXXIX. Wie die tweel sich sclahent und jagent, bissent und nagent, wene ein minendu sele, die von götlicher mine brenet, von diser welt scheidet.

> Wol dem gåten menschen, de er je wart geborn. Der mit allen tugenden volget gotte, Die ime müglich ze vollebringende sint! Sin sele virt in miñen vrì, In sinem jungesten ende, so koment die heligen engele Und enpfahent die reinen selen Mit vnzellicher liebin in himelischer wuñe Vnd vårent si von hinan mit vroden. Und mit grossem lobe bringent si sî ze gotte. Die viende von der helle, die dar warent komen, Den wart alle irú arbeit benomen. Mit hasse und mit grime warent si dar komen; Alse si dene das gesehen, De irs willen nit ist geschehen, Wie si sich dene sclahent und jagent, Wie si sich dene bissent und nagent, Wie si sich dene huwelent und grinen, Wan si vorhtent die gruweliche pinen, Die si von iren meisteren sont enpfan, De si die sele verloren han. -So schelten si sich vndereinander: Vnseliger, es wc din schult! -"Swig geselle! Ich vant sie nie an grosser vngedult. Als ich ir bose gedenke zůschos, So was je rûwe ir genos. Das runen mit den bihtern, de benimet vns alle vnser ere; Vnser gesellen war vil mere, Den ') si ture was bevolhen. Wie sonden wir nu ze hove komen? O we meister, we hast du vns gewissen, De du vns disen menschen hast bevolhen! Wir konden keine grosse sûnde an ir bekeñen. Ich bekorte si dike sere, So gieng es an ein weinen, (Ich) und ander mine gesellen, Wir konden si nie gevellen. Mit weinen vertreip si mich, Mit súfzende verbrañte si mir Min har und mine clawen.

<sup>1)</sup> Handschrift: dem.

Ich mohte ir niergen genahen; Ir gehorsami was also gros, Ir wart nie eben genos. Von der ist bekomen. Si ist vns mit rehte benomen. De ist vnser gröster schade. Alle ir gåten werk branten enbinen Von gotlicher mine, Wan si tet alle ir gåten werk mit gåtem willen." So spricht ir meister: "Ir sint mit schaden ze hove komen. Ich hatte si vch bevolhen, Die pine wirt vch niemer benomen: Die ich vch darumbe wil geben. Ir wellent bi den lûten nit wesen, als ich gerne were, Ob mir die ere were gegeben; Nu mussent ir mit mir hie in der helle leben, ') De sol vwer bûsse wesen. Ich wil hoher meister vssenden. Vf de si gûter lûte bekentnisse verblenden. Konden wir iren grossen vlis Den si haben ze gotte, zerstoren, So begiengen wir alle vnser ere, So volgeten în die jungen, Sus würde alles vnser gescleht gemeret. Möhte mir der selen eine werden, Die von gotlicher mine so sere brenen! Damit wolte ich mich selber cronen, Und welte mir selber lonen miner langen arbeit, So verelagete ich sanfte alles min herzeleit." Tå dich diner diemutigen gerunge abe, Du gerost des, de dir nie geschach Und dir niemer sol geschehen. Dir werde vbel oder we, Alle die seligen, die in der cristanheit got im herze minent, Die sint so sere durgossen Und mit der mine durvlossen, De si lühten mit heligen tugenden Und minenclichen burnen in allen iren werken. Du weist wol, es hilfet dich nit,

De du si so sere verkerest. Si beitent kume vntz de es kome, De si got dariñe loben.

<sup>&#</sup>x27;) Handschrift: ligen.

Wie vil du inen mit listen nach gast,
Si sint je mit lobe bereit.

Das brumen und de grimen
Und de bissen und de nagen, de er do tet,
De ist vnsprechlich in sinen banden.
Herre got, wir danken dir! gib vns ein helig ende!
Dis ist der grösten vröden ein, die die selige sele hat, ')
De si sihet und weis,
De sich die viande vnderenander sclahen
Und ir büsse in der helle haben.
Die ir also manig leit han getan,
So ist si doch inen mit vröden entvarn
Und sol die ewige erone tragen,
Von der pine (so) si ir getan haben.

## XL. Alsus sprichet dú miñende sele ze irme lieben herren.2)

Were alle die welt min
Und were si luter guldin,
Und solte ich hie nach wunsche eweklich sin,
Die alleredelste, die allerschöneste,
Die allerricheste keyserin, —
Do were mir jemer vnmere,
Also vil gern
Sehe ich Jesum Cristum minen lieben herren
In siner himelschen ere.
Prövent we si liden, die sin lange beiten. 3)

#### XLI. Wie ein predierbråder wart gesehen.

Ich bekante vor vierzig jaren einen geistlichen mañ; deñoch warent geistliche lûte einvaltig und miñenvûrig. Er nam zå in geistlichem lebende und in vromekeit und leiste vnserm herren offenbar manige helige arbeit. Der ist nu hiñangevaren; do bat ich vnsern herren vûr sine selen cristanliche, eb einig schult an ime were, de got îme de vergebe. Do sach ich allererst eine clarheit, die we ime von gotte bereit; do envant ich în nit iñe, do betråbete sich min sele. Darnach zå einem andern male, do ich aber vûr în bat, do vant ich în in einer vûrigen wolken, do bat er deñe, man ime (welle) we geben. Do sprach ich mit

<sup>&#</sup>x27;) Handschrift: die seligen selen hant.

<sup>2)</sup> Greith S. 266.

<sup>3)</sup> enberen.

aller maht zu vnserm lieben herren: Eya lieber herre, göne mir des, de ich müsse vbels mit gütem lonen. Do rihte er vf in dem wolken und sprach: O herre, wie stark ist din kraft! Wie rehte ist din warheit. Do sprach ich: Wa nu, wie gehabestu dich nu? Do sprach er: ich gehabe mich als mir schinet. — "Wavon habestu dise pine?" — Die selen, die valsch helig schinen, die besageten die vnschuldigen zu mir; des lies ich entgelten, und hatte sündigen wän vf si, davon habe ich diese pine. — "Eya hette ich noch ein süfzen, des mohte ime von mir nit beschehen, er hatte sich öch ein teil vergezen an mir."

Zem drittenmale bat ich aber vur în, do vur er wunenklich hin. Do begegente îm vnser lieber herre und sprach ime zû: Das din weg alsus lange und alsus swere ist gewesen nach dinem tode, de ist dir von bösen luten gegeben. Du hast mir heleklich gevolget und getruweklich gedienet, du solt der junefröwen eronen tragen, eronen der rehtekeit und eronen der warheit. — Do vur er lühtende hin über aht köre und rürte den nünden; do sach ich sin nit mere. Hetten ime die valschen lügenere nit zügetragen, so were er ane pine zü der ewigen vröde gevarn. De er inen getruwen wollte, de was sin schade.

#### XLII. Von dem honigtrank.

Herre got, beschis nu dinen turen schatz
Mit eime heligen ende,
Und schis den vf, de er dir ze lobe werde
In himel und in erde.
Do sprach ein stime: Du solt mir honges trank behalten,
Der liget in maniger valden;
Ich wil in vf scliessen;
Des sol noch maniger geniessen.

## XLIII. Von der einvaltigen mine, wie die wise wart gesehen.

Die wellent bekeñen und wenig miñen, Die blibent je in eim begiñen Eis gûten lebeñes. Des mûssen wir je stete vorhte tragen, Wie wir gotte da iñe behagen. Die einvaltekliche miñe Und cleine bekeñen, Die werdent grosser dingen iñe. Die helige einvaltekeit Ist ein arzatine aller wisheit. Si machet den wisen, de er sich binet vur einen tumben. De die einvaltekeit des herzen Wonet in der wisheit der sine, Davon kunt manig helikeit an des menschen sele.

# XLIV. Von funf sunden und von funf tugenden.

In armûte girikeit
Und lugenhaftig in der warheit,
Trege zû der barmherzekeit,
Honsam spot in der gegenwirtekeit,
... in der ordenunge:
Dise fünf ding unvollekomen
Machent höptsiech geistlich leben.
Warheit ane valsch,
Offenbare mine vndereinander,
Vorchte in drien vorchten,
Verborgen lieb ze gotte in mime herzen offenbar,
Vlis zû allen gûten dingen
Disû fûnf ding haltent gesunt geistliche liebin.

### XLV. Von siben dingen in der minenden gerunge.

Siben ding mus ich gotte zu eren sprechen: Herre got, ist es mugelich, so gib es mir, De ich ir in ertriche niemer möge vergessen. Funfe vindet man in himelrich, Zwôi müssent hie bliben. De erste ist der schade miner schulde, Wan ich gesundet han und versumekeit güter werken, Die ich wol getan möhte han. De ander ist, herre, de ich ane vnderlas warte din, wene du mir Komen wellest, welicher wis Du gebûtest mit eime heligen ende zů mir. Das dritte din vnruwig gerunge, Die ich habe nach dir. De vierde, minenburnen vnverlöschen jemer dur dich. De fünfte der erste gegenblik Dines heren antluzes gegen mir. Das konde mir in ertriche Leider nach miner gerunge nie geschehen, Des singet min sele dike: o we! De sehste getar ich kume nemen (nenen) Ich werde stum als ich es bekeñe. Ich horte es in ertriche nie genemen.

De ist die spilende mine vlut. Die von gotte heimlich in die sele vlusset Und si wider mit ir craft nach îr maht. Was zwischent in beiden dene wune si. Das weis nieman von dem andern, We de si wirken vndereinander, Wan ein jeglicher vindet sinen teil. Was er hie hat vsgelühen. De wirt ime dort alles wider gegeben. Dis ist die himelsche gotzmine, Die er hie vil cleinlich beginet Und dort niemer ende gewinet. Das sibende mag man kume mit worten ruren. Mit cristangelöben mag man es enpfinden, Wie gros, wie hoch, wie wit, wuneklich, Wie erlich, wie vrodenrich, wie rich, Wol im, der eweclich bi im wonen sol! Die vroliche angesihte vol aller wollust Und die helige gebruchunge nach wunsche, Die sint vil manigvalt ane zal Und ane geschen jemer me erlich gezogen. Wand si swebent vs von dem lebendigen gotte. Die vbersusse gerunge, wunenklich hungerig, minenvol. Die vliessent jemer me in die selen Vberswenkig von gotte, Noch dene behaltet die sele iren sussen hunger Und lebet ane kumber

#### XLVI. Wie sich die sele meldet in geistlichem armåte.

Hie meldet sich die sele in geistlichem armûte und in ewiger liebi ze gotte und unrûwiger gerunge ze gotte hin ze varende. Si sprichet alsust: Der lange beitunge der gât abe, die zûkunftikeit die machet de got und die sele vereinet söllent werden vngescheiden jemer me. Sweñe ich daran gedenke, so vröwet sich min herze sere.

Eya lieber herre, wie stille du nu swigest.

Des danken ich dir jemer me, de du mich so lange vermidest,
Sust mistest du jemer eweklich gelobet sin,
De din wille geschihet und nit der min.
Nu wil ich mich hûten') in dinen worten,
Die ich in cristangelöben gehört han,
Da du sprichest: Die mich liep hant, die han ich liep,

<sup>&#</sup>x27;) Handschrift: hutte.

Zå den wollen wir komen, min vatter und ich
Und wellent ein wonung mit im machen.
Wol mir lieber herre, diner milten gåti!
Des mahtu nit versagen.
Do sprach vnser herre:
Weñe kunt die zit miner behaltunge,
Das ich dir die himelschen gaben wolle geben,
So bin ich vil snel,
Da min ewekeit lit iñe behalten.
Ich wil si noch entvalten,
Und ich wil si hohen us von der blåtigen erden,
Wan mir mag nit liebers me werden.
Die ewig liebi ze gotte wonot in der sele,
Die vergenglich liebi ze irdenischen dingen, die wonot in dem vleische.
Hie sint fünf siñe gewaltig vber, zå welem si sich keren.

#### XLVII. Von einer sunde die bose ist über alle sunde.

Ein sünde hab ich gehöret nemen. Ich danken des gotte, de ich ir nit erkene, si dunket mich und ist ob allen sünden böse, wan si ist der hohste vngelöbe. Ich bin ir von aller miner sele und von allem minem libe, und von allen minen fünf sinen, und von allem minem herzen gram. Ich danken des Jesu eristo, dem lebendigen gotzsune, de si nie in min herze kam. Dise sünde ist nit von eristanen lüten vikomen; der diemütige (sie) vient hat die einvaltigen lüte mit betrogen. Si wellent also helig sin, de si sich in die ewigen gotheit wellent ziehen und legen bi der ewigen heligen menscheit vnsers herren Jesu eristi. Wene sich die vindent in bobenheit so gebent si sich in den ewigen vlüch. Si wellent doch die heiligosten sin. Si habent iren spot vi gotz wort, die von der menscheit vnsers herren sint gescriben.

Du allerarmester mensche, bekantestu werlich die ewigen gotheit, so were de vnmügelich, du bekantest och die ewigen menscheit, die da swebet in der ewigen gotheit, du müstest och bekenen den heligen geist, der da erlühtet des eristanmenschen herze und smeket in siner sele über alle süssekeit und leret des menschen sine über alle meisterschaft, de er diemütekliche da sprach, des (er) vor gotte vollekomen mag. ')

<sup>1)</sup> Der Text scheint verdorben.

XLVIII. Wie die mine wart gesehen mit iren jungfrowen.

In der naht sprach ich alsus ze vnserm herren: Herre, ich wone in eime lande de heisset ellende, de ist disú welt, wand alles de da iñe ist, de enmag mich getrôsten noch gevrôwen ane pine. Daiñe han ich ein hus, de heisset pinenvol, de ist das hûs, da min sele ine gevangen lit, min lichame. Dis hus ist alt, clein und vinster. Dis sol man geistlich vernemen. disem hus han ich ein bette, de heisset vnruwe, wan mir ist mit allen dingen we, die gotte nit zů hôrent. Vor dem habe ich einen stůl, der heisset vngemach. De vngemach git mir vrômde sûnde ze bekeñende, der ich nie wart schuldig. Vor dem stûle han ich einen tisch, der heisset vnwille, de ich geistliches lebendes vnder geistlichen luten sol cleine vinden. Vf dem tische lît ein tischlachen, de ist reine, de heisset armûte, de hat in ime vil manige helige gûte. Wolte man es rehte gebruchen, so hette man es von herzen liep. Die liebin richtûmes ist ein diep des armûtes. Vf den tische kunt mir ein spise, de heisset bitterkeit der sünden, darzů sol de heissen gütwillig arbeit. Das drank heisset kume loben, wan ich leider alzekleine gåter werke an mir han.

Dis sach ich vinster enbiñen, do offenbarte sich mir die geware gotzmiñe. Die we glich einer edelen keyserin jungfröwen. Si was adellich gebildet an irme libe, wis unde rot in blåiender jugent. Si hatte mit ir vil manige tugent, die warent alle jungfröwen glich; damit diente si mir ob ich selber wolte. Joch wolten si sich mir alle gerne ze dienste geben. Si we geerönet mere dene mit dem lühtenden golde. Ir gewant we gelich grünem zendale.

Do ich si rehte angesach, do wart min vinster hus erlühtet, de ich alles de bekante, de da iñe was, und de je da iñe geschach. Do ich si gesach, do bekante ich si wol, wan ich si öch gesehen hette, do si min liebe conpanine we. Des wil ich nu swigen, wan die sint öch in dem båche geschriben. — Do sprach ich: Eya allerliebestú jungfrowe, nu bistu mere deñe tusendvalt vber mich; noch deñ so dienest du mir mit also grossen

eren, als ob ich mer den ein keyserin were. Do sprach si: Do ich dich in dem luteren willen vant, de du dich von allen vergenglichen dingen wollest begeben, do enwolte ich nit alleine din vröwe wesen, ich muste öch din stetu junefröwe sin, also sere lustet mich eins lutern herzen, de sich dur die waren gotzmine hat gelöset von allen irdenschen dingen. (Das meinet si: Wie vil man irdenscher dingen hat, de es doch den menschen nit ze herzen clebet.)

Liebú jungfröwe, sit du mir so lange hast gedienet, de ist der snoden vrowen reht, de si der edeln jungfrowen erlichen lonen. Ich habe dir ze lone gegeben alles de ich hatte und de mir in ertrich mohte geschehen sin. Do sprach si:

Ich wil es dir mit grossen eren wider geben.

Ich han es alles vfgelesen,

Ich enweis vrowe, we ich dir me sol geben; Den wiltu mine sele, die wil ich dir alzegerne geben. Do sprach si: des han ich lange an dir begert, Nu hastu mich des jungesten gewert. Sprich och minen jungfröwen zů, De si dir vlisseklichen dienen So mag ich bliben bi dir in warer gotzliebin, Die ich selber bin. So spricht du sele der ersten jungfrowen zu der ruwe: Vrow ware rûwe, koment har zů mir Und bringent mir helige trehene, Die machen mich sunde ane. Fro diemûtekeit, sitzent hie bi mir, Und tribent homút und ital ere von mir. Wene si vch bi mir sehent, so mussen si vor mir vliehen. Liebin Fro senftmûtekeit, Sitzent hie bi mir under min cleit, So blibet mir die minesamekeit bereit. Eva edeler gehorsam, ich gibe mich dir In allen minen werken vndertan, Du solt niemer von mir gan, So mag ich behalten in allen minen werken Dù gotlich warheit ane lugine, Die gotz vrunden wol stat. Liebů vrow erbarmherzekeit, Sint bi mir, so ich den siechen dienen vlissig, De ich die koste wol möge liden, De ich den diene mit gute und mit libe.

Eya liebú vrowe kůschekeit, Ich bevil vch min magetlich kleit, Dc es jemer luter und reine si, Wand min lieber brůtgom Jesus Christ, Der ist ze allen ziten bi mir.

Vrö gedult, ich habe grosse kraft In swigende und in lidende, Ir benement aller miner anevehtunge ir maht, De si mir nit mögen schaden.

Ich wil vch mit arbeiten bi mir halten.

Vrö helikeit, koment har zå mir, Und kåssent miner sele munt, Und wonent in mines herzen grunt, So blibe ich jemer mere gesuut.

Frö hoffunge, ich bitte vch,
Das ir zesamen bindent alle min herzenwunden,
Die mir die mine hat gesclagen,
De ich je behalte den gotz segen,

Was mir vngemaches werde gegeben.
Eya erlicher, heliger cristaner gelöbe,
Du erlichtest je miner sele öge,
De ich wol weis war ich gekert bin
An cristanlichen dingen;
Ich bevilhe dir minu werk und mine sine.

Eya liebe vrowe verhåte, sitzent nit, Stant ze allen ziten mir bi. ')

Stant ze allen ziten mir bi, ') So belibe ich von vbel vri.

Vrowe messekeit, wesent ze allen ziten mir bi, So mag ich gotte zû allen ziten Zû sime dienste bereit sin.

Vrowe genûglicheit, ir sint min liebú kamereriñe, Ich můs vch sere miñen,

Ir machent min herte bette senft, Mine groben spise smakhaft, Ir gebet mir macht in dem armûte, Dis kunt von gotz gûti.

Vride und stillekeit mag ich nit enberen, Ir müssent mit mir wandelen in allen minen wegen. Di vil sprechent und vil runent Und die behaltent ire ere kume; Die vil rüme redent

De mag în niemer alles nútze wesen.

Die wisheit ist ze allen ziten bi der miñe. Und ist aller jungfröwen meisteriñe.

<sup>&#</sup>x27;) Handschrift: bi mir.

Si behaltent swas die mine git, Si machet den menschen nutze we er leret oder liset. Die kusche schemede hat sunderliche tugent an ir, Si ist gerne vngelobet in aller luten gegenwirtekeit.

Nu bin ich mit jungfröwen wol besessen;
Noch sint zwöi der wil ich nit vergessen,
Vorhte unde stetekeit —
Dü zwöi söllent jemer bi mir wesen,
So mögent alle mine jungfröwen
Irs ambahtes wol enpflegen.
Ich danke dir, liebü gotzmiñe,
Vröwe keyseriñe;
De hast du alles ze helfe mir gegeben
In mime ellendigen himelwege.

#### XLIX. Von eim leienbrüder.

In der predierorden wart ein bruder ersclagen von dem tunre; do wart vur sine sele gebetten mit getruwer gerunge, eb iht an ime were vngewandelt, de ime de werde vergeben. Do wart sin sele demselben menschen bewiset, der vur in bat, do was er schone in himelscher wune und hatte kein pine. Das was davon, als sin sele sprach: Ich was diemûtig in minen werken, ich was vorhtig an minen sinen, ich was gutwillig in allen minen werken, darumbe hab ich keine pine. Die sele: Warumbe vore du nit zehant zů dem himelriche: Do sprach er: Ich mus allererst hie enphahen gotliche bekantnisse und himelsch mine, der hette ich in ertriche nit. "Wavon ist de, de du den cleinen vleken hast an dinem antlize?" - Do sprach er: Ich wiste min antlize ernst den, die minen willen nit taten, das bleip vngewandelt an mir. -- "Wamit mag man dir den vleken benemen?" - Do sprach er: Hette ich einen sufzen! - Do mohte ime davon nit geschehen von dem menschen, wan diewile wart im gegeben. Do vrowete er sich und sprach: Nu ist es enweg. - "Wavon tragest du dise cronen? Nu bistu noch zů dem himelrich nit komen." - Do sprach er: Ich hatte einen sunderlichen tot, davon hat got mir si gegeben.

#### L. Von der pinlichin gottes.

Eya lieber herre Jesu Criste, der da ist ein ewig got mit dem ewigen vatter, gedenke min. Ich danke berre, dir diner sünlichen gaben, da du mich mitte rürest ane vnderlas, die alles min gebein und alle min adern und alles min vleisch dursnidet. Sweñe ich dir des herre, mit heliger dankberkeit danken mag, so bin ich sieher und anders nit. Du maht wol dinen snöden snödenlich halten, wan, herre, din meinunge ist güt und besser dene güt; wand manig ding heisset güt, de also güt nit enist als de dine, de du mir tüst. Wan du aber mich rürest mit diner überheren süssekeit, die mine sele und minen lichamen al durgat, so vörhte ich mich, de ich diner götlichen wollust alzevil in mich mag geziehen, wan ich ir in ertriche vnwirdig bin. Darumbe bitte ich dich vnderwilen vür ander lüte me dene vür mich, de ich miner wollust verzihe dur gotz liebi und dur eristanliche trüwe.

Hienach vorhte ich die vfstigunge des homûtes, die den werdesten engel vs dem himelriche warf. Ich vörhte öch den sclangen der italen eren die Evam betrög. Ich vörhte die vntruwe die Judam von gotte sclüg. Bin ich gotte getruw so hestan ich mit allen tugenden, mit aller güte in aller hüte, bi gotte mit vnser lieben vröwen siner megtlichen müter.

## LI. Ein gebet vor versumekeit.

Ich allerminste, ich allersnödeste, ich allervnwirdigoste vnder allen menschen kune, ich gere, ich bitte dich himelscher vatter, herre Jesu Christe, herre heliger geist, herre heligu drivaltekeit, de du mir hutte wellest vergeben alle die versumekeit, da ich mich mit versumet han an dinem heligen dienste nit alleine durch nutz und dur notdurft, mere dur mine sündige bosheit, die ich wol gelassen hette eb ich wolte. Nu enpfahe herre, dise cleine besserunge, die ich dir nu leiste mit minem willen und diner lieben müter ze eren und allen den heligen, die man hutte begät in der heligen cristanheit, und allen gottesheligen ze lobe und ze eren in selekeit, da si, lieber herre, mitte zu dir komen sint.

Nu hilf mir, lieber herre, sogetaner wandelunge an minem lebende, de ich diner heligen geselle müsse werden in ertriche alse in heligem lobende, de ich in dinem riche ir gesellschaft



möge besitzen vor dinem heren antlütze und alle die mit mir, die mines gebettes begerent.

#### LII. Wie sich die minende sele neiget under die hant gottes.

Ich sprich minen fünf sinen zu: Neigent veh vnder die almehtigen hant gottes, wan die viende von der helle müssen sich neigen und bögen, wie homütig si sint, in iren vürigen banden vnder dem herten getwange des almehtigen gottes.

> Die in dem vegfür sint, Die müssent sich neigen in irre schult vnder die büsse, Untz in die jungesten stunden, De si luter werden vnnden.

Die sûndere vf dem ertrich, die måssen sich neigen vnder die burdin irre schult in dem vrteile mit der rûwe in die båsse oder in die ewigen helle.

Die gåten lûte vf deme ertriche die måssent sich neigen mit der... 1) in die båsse alle ir tage.

Die vserwelten reinen die vnsern herrengot mit allen truwen meinent, die sint sere betwungen, und si lident manigen heligen kumber. Si neigent und bögent sich vnder alle pine und vnder alle creaturen mit swebender mine. In ist homút vil ture. Hie an sol ich gedenken, und ich wil und mus vsser demselben napfe trinken, da min vater vs getrunken hat, sol ich sin rich besitzen.

Das himelrich neiget sich mit allen heligen engelen mit wuneklicher helikeit, wan de si sint und lebent, de hat în got vergebens gegeben.

> Die heligen neigent sich und bögent sich vor gotte In vliessender miñe und wuñenklicher gerunge Mit vlizeklicher annemekeit. So danken si gotte, De inen sine gaben in iren nöten In ertriche we so miñeklichen bereit; Damit vertrügen si alles ir herzeleit. Also müsse mir geschehen, Wan ich öch dur sine liebin In manger pine bin.

<sup>1)</sup> Das Wort fehlt in der Handschrift.

#### LIII. Von dem gevengnisse geistlicher luten.

Mich erbarmet in minem herze der kumber diser samenunge da ich bin. Do sprach ich in der naht in der einöte mines herzen vnserm herren alsus: Herre, wie behaget dir dis gevengnisse? Do sprach vnser herre: Ich bin gevangen in im. — In diseme worte wart mir gegeben der sin aller dirre worten alsus:

Ich vastete mit în in der wöstunge.

Ich wart bekort von dem viende mit in.

Ich arbeite alle mine tage gezogenliche in nutzer vruht mit in.

Ich wart verraten mit hasse mit în.

Ich wart verköffet ime glöben mit iu, alse si sich offenten mir in gotzdienste.

Ich wart gesüchet in der vare mit în.

Ich wart angegriffen mit in in ganzem grime.

Ich wart gevangen mit giriger abgunst mit in.

Ich wart gebunden in der gehorsami mit în.

Ich wart verspottet in grosser vngunst mit în.

Ich wart georschlaget mit grosser vnschult mit in.

Swas si nôte hôrent, dc sol si nit betrûben.

Ich wart für gerihte gezogen mit in als ein schuldig diep.

Des sont si gedenken im capittele und in der biht.

Ich wart gegeiselet mit în; alse si sich geiselent, so sont si min gedenken.

Ich trug min cruze mit în.

Weñe si beswerent sint, dabi sollent si gedenken min.

Ich wart mit in an de cruz geselagen,

Dur de si gerne liden und nôte eumber clagen.

Ich bevalch minen geist an minem tode minem vater mit in;

Also sollent si sich mir bevelhen in allen iren noten.

Ich starp mit in in einem heligen ende,

Also sol los werden alle ire gebeude.

Ich wart begraben mit in in einem irdenischen steine;

Also sollent si wesen und beliben, von allen irdenischen dingen reine.

Ich stånt vf von dem tode, also sont si jemer von iren brüchen vfstån,

So mogent si die himelschen clarheit in ire sele enpfan.

Ich vor ze himele mit miner gotlichen craft,

Dar söllent si mir volgen in aller dirre vorhte maht.

Ich hoffe des werlich, de ir de ane vnderlas leistent und bekenent. An wem es noch nit ensi, das musse noch der ware got an ime vollebringen!

## LIV. Von vier dingen des gelöben.

Das man cristanliche gelöbet an got, und de man got helekliche minet und de man Jesum Cristum werliche bekenet, de man siner lere getruwelichen volget untz in des menschen ende, des gelöb ich, das man in disen vier dingen de ewige leben vinde. Wir gelöben eristanliche, niht alse juden, noch als vngelöbige eristanlite. Si wellent gelöben gotte und nit an sin allerheligosten werk die er worchte, das ist, de er vns sin eingebornen sun gegeben hat; den versmahent si. Herre got de elagen wir dir. Wir gelöben ime vntz an den willen gotz, da er vns sin eingebornen sun gesant hat in dise welt. Wir gelöben an die werk und an den tot vnsers herren Jesu Cristi, da er vns mitte gelöset hat. Wir gelöben an den heligen geist, der alle vnser selekeit vollebraht hat in dem vatter und in dem sun und noch vollebringet in allen vnsern gåten werken.

Wie söllen wir got helekliche miñen? Wir söllen alles de miñen de die helige drivaltekeit heisset. Got hat die sûnde nit geschaffen, darumbe hasset er si an vns. Got miñet die gûte an vns, die er selber ist.

Wie söllen wir Jesum Cristum bekenen? Bi sinen werken söllen wir in bekenen und söllen in über vns minen. Wie söllen wir siner lere volgen? Als er vns geleret hat und sine volgere vns noch lerent. Diewile de wir hie sint, so wirt vnser selekeit gemeret.

#### LV. Also schribet ein frunt sineme frunde.

Wand du got minest vber dine menschlichen maht, wand du got liep hast mit aller diner sele eraft, wan du got bekenest mit aller diner sele wisheit, wan du gotzgabe enpfangen hast mit maniger heliger dankberkeit, — darumbe sende ich dir disen brief.

Der grosse vbervlus götlicher mine, die niemer stille stat und vlüsset jemer me ane vnderlas, ane allerhande arbeit, mit also süssem vlusse jemer vnverdrossen, de vnser elein vesselin vol und vbervlüssig wirt, — wellen wir es nit verstopfen mit eigenem willen, so vlüsset vnser vesselin jemer über von gotz gabe.

Herre, du bist vol und machest vns och vol mit diner gabe. Du bist gros und wir sint elein, wie sollen wir dir glich werden? Herre, du hast vns gegeben und wir sollen och vurbas geben. Alleine wir ein cleines vesselin sin, so hastu es doch gefüllet. Man mag ein clein vol vas so dike giessen in ein grosses vas. de das grose vas vol wirt von dem cleinen vasse. Das grosse (ist) die gnugunge gotz, die er von vusern werken empfat; wir sin leider also cleine, de vns ein vorhtelin von gotte oder von der heligen schrift also vol machet, de wir nit me mogen zů der stunde. So giessen wir die gabe aber wider us in de grosse vas de got ist. Wie sôllen wir das tun? Wir sôllen es mit heliger gerunge giessen uf die sûndere, de si gereiniget werden, so wirt es aber vol. So giessen wir es aber vf die vnvollekomenheit geistlicher lute, de si vurbas eriegen und vollekomen werden und bliben. So wirt es aber vol, so giessen wir es aber vs uf die not der armen selen, die in dem vegefür gwelent, de în got dur sine gûte ir manigvaltige not beneme. So giessen wir (es) mit heliger barmherzekeit (vf) die not der heligen eristanheit die in manigen sûnden stet. Vnser herre got hat vns allererst geminet, er hat och allererst für vns gearbeitet, er hat och dur uns allermeist gelitten. De selbe söllen wir îm widergeben, wellen wir îm glich wesen.

Also sprach vnser herre zů einem menschen: Gib mir alles de din ist, so gib ich dir alles de min ist. Das widergelt der mine de wir got leisten, de ist vil susse. De widergelt der arbeit de ist vns leider vil dike swere, wan de die mine hat inwendig verzert, des mus leider der mensche vnderwilen vswendig enbern. Wie swere de si, vraget man mich? De monte ich doch mit menschlichen sinen niemer vurbringen. Vnser herre hat vil vur vns gelitten bis in den tot. Nu dunket vns leider ein cleines liden also gros, des můs ich mich selber versmahen und gotte clagen, de ich also cleine tugende han. Die mine machet liden sússe, me deñe man gesprechen mδge, und wellen wir got werden glich, so mussen wir sigen über manigen strit. De gehügenisse gotz und der minenden sele kumet zesamene glicherwis als du sune und der luft mit der edelen gotzkraft sich zesamene mengent in einem sussen gedrenge, de die sune dem luft sin keltnisse und vinsternisse \(\psi\) berwindet.

De man nit mag gemerken es sie alles ein suñe; De kumet von der götlichen wuñe. Got gebe vns und behalte vns allen dise miñe! Amen.

#### LVI. Wie got rûret sine frunde mit der pine.

Sweñe der mensch eine trübekeit hat,
Da er nit nach enstat
Und cleine schulde an im hat;
Alsns spricht vnaer herre darzů:
Ich habe si geråret. Glosa.
Ze glicher wis als mich min vatter ruören lies vf ertriche,
Also, die ich zů mir zhhe vf ertriche,
Deñe tůt der zug vil we.
Si söllent de vůrwar wissen,
So ich si swerer zů mir zhhe
Je nahor si mir koment.
Weñe der mensche vber sich selber gesiget,
Also de er pine und trost glich wiget,
So wil ich în in die sûssekeit heben,
Also sol ime smeken das ewige leben.

#### LVII. Ein wenig von dem paradyso.

Dis wart gewiset und ich sach wie das paradys geschaffen was. Siner breiti und siner lengi, der vant ich kein ende. Do ich erste zükam, de we zwischent dirre welte und des paradyses begine, do sach ich böme, löp und elelich gras und nit vnerutes. Etteliche böme trügen öppfel und du meiste menigi nit wan löp mit edelme gesmake. Snellu wasser vliessent da durch und sudenwind zu norden. Do begegente in den wasseren irdenschu süssekeit getempert mit himelscher wune. Do we der luft süsser dene ich gesprechen mag. Da ine was tier noch vogele, wan got hatte es alleine dem menschen bevolhen, de er mit gemache da inen wonen solte.

Do sach ich zwene man ine, de we Enoch und Helyas. Enoch der sas und helyas der lag an der erden in grosser ine-keit. Do sprach ich Enoch zn. Ich vragete n, was si lebten na menschlicher nature? Do sprach er: Wir essen ein wenig von den oppfelen und trinken ein wenig des wassers, de der lichame sine leblicheit behalte, und de grosseste ist die gotzkraft. Ich vragete n: Wie keme du har? — Ich kam har, de ich nit

wiste wie ich har kam und wie mir was ê ich har sas. Ich vragete vmbe sin gebette. - Gelöben und hoffunge, darus betten wir. - Ich vragete, wie îm were, eb in it verdrusse da zů sinde. Do, sprach er: mir ist alles wol und niergen we. -Vörhtestu iht vor dem strite, der da in der welte noch sol geschehen? - Got sol mich waffenen mit siner craft, de ich dem stiche (stehen?) wol vermag. - Bittest du iht vur du cristanheit? - Ich bitte das si got von sunden löse und bringe in sin riche. Elyas rihte sich vf; do we sin antliz schöne vúrig, himelvar, als wissu wolle we sin har. Si waren gekleidet als arme mañe, die mit dem stabe vmb ir brot gant. Do vragete ich helvam, wie er bettete vur die eristanheit. - Ich bitt barmherzig. diemútig und getrúwe unde gehorsam. - Bittest vt vúr die selen? - Ja, als ich gere, so wirt ir pine gemindrot.') Als ich bitte, so gat och die pine abe. - Werdent si it gelöset? - Ja. ville. - Warumbe hat vch got harbraht? - Das wir helfer sin der cristanheit und gotz vor dem iungesten tage.

Ich sach zwivalt paradys. Von dem irdenschen teil han ich gesprochen; das himelsche ist da oben, de hat de irdensche teil beteket vor allem vngewitter. In dem höhsten teil da sint ine die selen, die des vegevüres nit würdig waren und doch noch nit in gotz rich waren komen.

Si swebent in der wuñe
Als der luft in der suñe.
Herschaft und ere, lon und cronen
Habent si noch nit, eb si in gotzrich komen.
Sweñe alles ertrich zergat
Und de irdensche paradys nit gestat,
Als got sin gerihte hat getan,
So sol de himelsche paradys och zergan.
Es sol alles in dem gemeinen huse wonen
De (was) zû gotte wil komen.
So ensol kein siechhus me wesen;
Wer in gotz rich komet,
Der ist vor aller súchete vri.
Gelobet mûsse Jesus Cristus wesen,
Der vns sin riche hat gegeben!

<sup>&#</sup>x27;) Hier scheint eine Frage zu fehlen.

#### LVIII. Von Sante Gabriel.

Helig engel gabriel, gedenk min! Miner gerunge botschaft bevilhe ich dir. Sage minem lieben herre Jesu cristo, Wie miñesiech ich sie nach ime. Sol ich jemerme genesen, So mås er selber min arzat wesen. Du maht ime in truwen sagen, Die wunden die er mir selber gesclagen, Die mag ich nit langer vngesalbet tragen Und ungebunden. Er hat mich gewunden Untz in den tot: Lat er mich nu ungesalbet ligen, So mag ich niemer genesen. Weren alle berge ein wuntsalbe Und alle wasser ein arzatin trank Und alle bome mit blumen ein heilsam wundenbant, Damitte mohte ich niemer genesen. Er mås sich selber in miner sele wunden legen. Helig engel gabriel, gedenk min! Dise mine-botschaft bevilhe ich dir. Swer got liep haben welle, Diser minebrief erweket sine sine, Ob er got volgen welle.

### LIX. Wie die botschaft für got kam.

Ich habe die warheit in mime geiste wol vernomen, Min botschaft ist zů gotte komen. Die antwort die mir da wider sol komen, Die ist so gros, So creftig, so grundelos, So manigvaltig, so wuñerich und so vberclar, De ich si nit mag enpfån, Diewile ich irdensche wesen sol, Ich entscheide aller ein cleine wile Von diseme armen leben. Also de ich da niemer blibe. Nu mus ich beswinde der rede geswigen; lch enmohte nit me davon enpfan, De man offenlich davon sprechen sol Mer ich sach sant Gabrielen in wunenklicher ere In der himelschen höhin vor gotte stân, Als ich arme es mohte enpfån.

Im waren angetan Núwi miñevúrige cleider, die wurden ime ze lone, De er ware botschaft so erlich werben kan. Sin antliz sach ich miñevúrig spilende clar. Er was mit der gotheit vmbevangen und durgangen. Sine wort mohte ich noch verstån noch gehören, Wan ich bin noch glich einem irdenschen toren.

### LX. Wie das kint gesehen wart.

In der naht, als gotz sun geboren wart, do wart das kint gesehen in armen tuchern bewunden und mit snuren gebunden. De kint lag alleine vf dem herten ströwe vor zwein tieren. Do sprach ich der måter zů: Eya liebů frowe, wie lange sol din liebes kint alsust eine ligen? Weñe wiltu es nemen vf din schose? Do sprach vnser vrowe, si enlies doch de kint niergen vs iren ogen; si reichte im ir hende 1) und sprach: Es sol dise siben stunden under naht und vnder tage vf diseme ströwe ligen. Sin himelscher vatter wil es also. Dem himelschen vatter we sunder wol damitte, de bekante ich do. Ich bat de kint vur die, die sich mir bevolhen hatten. Do sprach ein stime vs dem kinde, es regte doch sinen munt niergen: Wellent si mich halten in irme gehügenisse, so wil ich sie halten in minen hulden. Ich han în nit ze gebende dene minen lip und de ewige leben. In presepio de kint lag vf dem strow herten, sin himelscher vatter wolte also.

#### LXI. Wie man sich bereiten sol zu gotte.

De der vogel lange bi der erden ist, da mitte verböset er sine vlügel und sine vedern werdent swere. So hebet er sich vf in eine höhin und weget sine vederen und zühet sich vf in eine höhin also lange, untz er den luft ergriffet, so kumet er in dem vluge. Je lenger er vlüget, je er wunenklicher swebet, kume als vil de er de ertrich berüret de er sich labe. Also hat ime der mine vlügel die irdensche wollust benomen, glicher wis sollen wir vns bereiten, alse wir zu sollen komen. Wir sollen die vederen vnser gerunge jemer vfwegen zu gotte. Wir sollen

<sup>&#</sup>x27;) Handschrift: in ir hede.

H. Mechthild.

vnsere tugenden und unsru gûten werk hohen mit der miñe, wellen wir hie nit abe lassen, so werden wir gottes iñe.

#### (Vacat.)

Eya begerende miñe,
Du rûffest manige sûsse stime
In de ore dines lieben herren;
Din rûwe die ist eleine.
Nu frowe dieh und swige nit,
Er wil sich noch mit vroden zu dir keren.
Eya sinkende miñe,

Eya sinkende miñe,
Du lidest manige sûsse not,
Din ellende de ist gros.
Wie soltu Jesum gewiñen?
Er löffet dir alzelange vor.
Du hast în doch vûr die sûnde erkorn
Und hast dich selber in îm verlorn,
Des mûst du manige pine liden;
Ich wil mich in ime erholen.

Eya volle') miñe, Du spengest sere min herze und mine siñe, De ich balde wil von hinan, Ich enkan dich doch nach wunsche nit gewiñen, So mås ich doch nach jamer miñen.

Eya creftige mine, du bist in grosser hûte, Du meinest alle ding mit gûte, Du tragest sere ûber alle not, Din hoffunge und din gelöbe ist gros, Du solt vberwinden alle din not.

Eya wisů miñe, du hast helige ordenunge, Wie du got dariñe lobest und bekeñest Und sinen willen in allen dingen vollebringest. Tůstu dis mit trûwen, So mahtu in gotte rûwen, Haran wil ich mich vrôwen.

## LXII. Wie die jungfrowen dienent ir frowen der kunegin.

Alse die rede wart geoffenbaret einem menschen in sinem geiste alsust: Ich sach einen weg, der gieng von osten da die sune vfgat, untz in westen da si vndergat. In dem wegen wandelten alle die von gûtem willen sint ze gotte. Si wandelten alle bi tale und ileten doch vngeliche. Si wandelten

<sup>&#</sup>x27;) Handschrift: wlu - wole?

alse bilgerine, die gelassen hetten de si liep hetten und wolten süchen de allerbeste, de got ist. Semliche kerten wider mit der wollust, die si gelassen hatten und die vollegiengen nit. Semliche rüweten in dem grase der manigvaltigen wollust und in dem blümen der italkeit, die bliben vil lange in dem wege. Den wirt danach vil swere beseme des bitteren vegevüres gegeben, eb si doch ane höbetsünde lebent.

Hiezû antwurt vnser herre alsus: Semliche lûte, die wandelnt mit gûtem willen an heligen werken, und hant doch an în selben also swere sitten und machen sich mit ire swindekeit also vnbekeme, de man si kume mag erliden, in den lûten ist min vrteile behalten. Si solten sere min barmherzekeit sûchen mit diemûtigen worten, so behielten si ire gûten werk vnverlorn und die bitterkeit irs herzen wûrde ze nihte, also möhten si zû în selber komen. Der mine barmherzikeit sûchet, der mag vinsternisse nit erliden.

Einer gieng alleine in dem wege. Das we davon, de ime irdenschu wollust an siner sele nit einen trost mohte geben. Do sach er zwöi menschen vor im gan. Der eine gieng zer lingen hant der ander ze der rehten hant des weges. Do vragete der mensche, wer si weren und wes si pflegen. Do sprach der zer lingen hant:

Ich bin gotz gerehtekeit. Gotz gerihte de wart mir gegeben, de ist min, Do Adam in dem paradyso súnde tet. Min gerihte hat gewesen lange und gros; Nu ist gekomen dise jungfrowe, die bi mir gat, Die ist worden min genos, Die heisset barmherzekeit. Alle die si süchent und steteklich anruffent, Die vberwindent alles ir herzeleit. Si ist sere vollekomen. Si hat mir mine rehtekeit benomen. Swas kumbers an dem menschen geschihet, Und der dene mit ruwe zu mir vluhet, So leit si ire senfte hant vf de crumbe, So stân ich als ein tumbe Und mag dawider nit getun. Dis machet alles der geware gottes sun, Der hat mir mit siner barmherzekeit

Benomen mine grösten gerehtekeit. Si trostet den betrübeten, si heilet den wunden, Si vrowet alle die zů ir komen, Si hat mir grossen gewalt benomen. Si hat mich liep und ich sie; Wir söllen jemer bisamen sin Untz an den jungesten tag, so ist de gerihte min. Gottes gerihte und gottes gerehtekeit De ist nit alles ein. Das gerihte erteilet die schulde. Die ime ane ruwe vorgevallet, Die gerehtekeit ist ein helig leben, ') Die hat got allen sinen lieben vrunden gegeben; Der wolte er selber an sinem lebende pflegen, Wan er in allem sinem tunde gereht wc; Also weis er de wir pflegen, So mogen wir luter mit im wesen.

Dirre gottes barmherzekeit und sines sunes helige gerehtekeit, die er selber hielt in ertriche an sinem lebende und ir beider heliger geistes gabe, dem volgete in dem wege ein erlicht schar. Die waren alle jungfrowen glich. Do ich si sach, do bekante ich alle wol, doch so wolte ich si vragen vf de, de ich antwurt von in haben wolte. Ich vragete wer si werin und we ambahtes si pflegen. Do sprachen si:

> Wir sin jungfrowen edel und wolgezogen Und dienen gotte ze sinem lobe An siner allerliebsten kunigine, Die got hat erkorn ob allen dingen, -De ist des menschen sele und lip. Wir dienen vnser vrowen der kunigine, De si mit allem vlise und mit allen irem siñe An allen dingen irs herren willen vollebringe In cristanlicher ordenunge, So wirt si niemer schuldig vunden. "Vro wisheit, we kunent ir dienen Mit vwer swester der bescheidenheit?" -Wir leren mine vrowen die kunegin, De si jemer kune scheiden de bose von dem guten Mit götlicher wisheit In heliger bescheidenheit, De si denken wie es nu si

<sup>&#</sup>x27;) Das biblische: justitia justus.

Und wie es noch môge komen. Des gewiüet si in allen dingen vromen.

"Vro warheit, was konent ir dienen ze hove Mit uwer swester der helikeit?" — Ich diene minem herrn und miner vrowe der kunegin Mit allen truwen, de si irme herren In allen iren noten jemer getruwe sin; Davon blibet si sicher und vri, Und de si jemer inwendig helig si, In allen dingen irme herren vndertan, So blibet si vswendig lobesam.

"Vrö diemûtekeit, we kônent ir dienen Mit vwer swester, der senftmûtekeit?" Ich lere mine vröwen, die kunegine, Da si mines herren willen Und alle sine gaben von herzen mine, So mag si rûwen in heliger sânfmûtekeit, So vertribet si mit vröden als ir herzeleit.

"Vrŏ miltekeit, we kônent ir gedienen Mit ûwer swester der gehorsamkeit?"
Ich lere mine vrŏwen die kûnegin,
De si je mit gerender gotzmine
In irme gebette milte si
Den bösen und den güten,
Den lebenden und den toten.
Der schatz ist manigvalt und gros,
Der kunt aller wider in ir schos.
Wil si tûn irs herren willen,
So sol si die helige gehorsami
In allen iren werken vollebringen,
So blibet si gotz kûnegin.

"Vrŏ starkeit, we kônent ir gedienen Mit 'wwer swester, der stetekeit?" — Ich lere mine vrŏwen, de si stark si in allem strite, So mag si in irme riche bliben. De si jemer stete si, So blibet si je von irme herren vrî.

Dirre jungfröwen ist vil ane menschlich zal, wan alles de der gåte mensche in got tåt inwendig und vswendig, da hörent alles tugenden zå. Mit disen jungfröwen in dem wege wandelte ein gros herre, der we glich eime heligosten und eime allergewaltigosten bischof, de we vnser eristan gelöbe, der we vårig in binen und brante alles von gotlicher mine. Mit allen disen tugenden diente er diser kånigine. Oben in der höhin swebte ein jungfröwe, die we glich eime guldin aren. Si we vmbevangen mit eime himelschen schine, si lühtete und si lerete und si temperte alle dise jungfröwen ze dienste irre vröwe der künegin.

Dise miñe wonet in dem eristangelöben, si rûwet in dem palaste ir vrowen der kûnegin. Das ist ir ambaht.

> Das si liep zů liebe twinget. Got zů der sele und die sele zů gotte, Darumbe stat si in dem ersten gebotte.

## LXIII. Gotz wille ist ein fürste in allem wesende.

Stete gerunge in der gerunge, Stete wetage in lichamen. Stete pine in den siñen. Stete hoffunge in dem herzen nach Jesu alleine. Alle die sich selber verlassen habent in gotte, Die merkent wol we ich meine. Ich was zwene tage und zwo naht In also gros ungemach komen, De ich hoffenunge hate, de min ende were komen. Do dankete ich gotte als verre ich mohte vmb sine gaben. Do gerete ich zů gotte, de er mich zů ime neme, Ob es sin liebste wille were. "Jedoch herre, mag din lop davon iht gemeret werden, So wil ich gerne dur dine liebin bliben In disem armen libe. Herre, ich han gelebt alsus manig jar und manigen tag, De ich dir herre, nie also swere oppfer gegab. Herre din wille geschehe und nit der min, Wan ich min selbes nit enbin, Mer in allen dingen din."

Do sach ich in verren hohe ein bereitunge der heligen, als eb si komen wolten zu minem ende. Ire personen die si waren, der ensach ich nit zwischen in, wan mir we ein also creftig lieht, das da in mitten schein, das mich das duhte, de ich mit in were ein. Dis we hohe in dem westen, da die sune vndergåt. Von norden waren komen vbele geiste, die hielte da bi, die müsten min gerihte besehen. Si hatten sich zesamen gewunden und waren getwungen als die besclagenen hunde. Si wrgetent mit irme halse ze mir. Ich vorhte iro nit, ich vrowete mich.

Do bekañte ich de si got ze eren dar müssent komen,
Da got sinen vrunden alle ir not hat benomen,
Und si dene mit irme lastere wider zû der helle komen.
In disen dingen wart mir in minem libe
Eine wandelunge gegeben,
Do ich müste bliben
In disem bitterm, ellendigem leben.
Ich was also sicher und also vri,
Ane vorhte und ane pine. O wi, o wi, o wi!
Und de do nit mohte bliben im tode gotz gûte,
So were mir nu we ze müte.
Hette ich nu menschliche maht und götliche mine,
So wolte ich nu allererst gotte dienen beginen;
Das wolte ich vf ein gûte ende bringen,
Als ich je wolte und noch wil.

#### LXIV. Wie got dem menschen dienet.

Alsus spricht ein betlerin in irme gebete ze gotte: Herre ieh danke dir, sit du mir mit diner mine benomen hast allen irdenschen richtum, de du mich nu cleidest und spisest mit vromdem güte, wan alles das mir in eigenschaft mit wollust nut in dem herzen eleidet, das müs mir alles vromde wesen.

Herre, ich danken dir, sit du mir benomen hast die maht miner ögen, de du mir nu dienest mit vrömden ögen.

Herre, ich danken dir, sit du mir benomen hast die maht miner henden....

Herre, ich danken dir, sit du mir benomen hast die maht mines herzen, de du mir nu dienest mit vrömden (henden und) herzen.

Herre, ich bitte dich vur si, de du es în wellest lonen in ertrich mit diner götlichen mine, de si dir müssen vlehen und dienen mit allen tugenden untz in ein helig ende. Alle die mit luterm herzen allu ding lassent dur gotz liebin,

Die sint alle erzebettelere;
Die söllent an dem jungesten tage
De gerihte besitzen mit Jesu vnserm lösere.
Herre, alles de ich dir elage,
De müsestu wandelen an mir und an allen sünderen.
Herre, alles des ich dich bitten,
Des müsestu mich geweren
Und allen vnvollekomenen geistlichen lüten,

Dur din selbes ere. Herre, din lop musse an minem herzen niemer geswigen, Swas ich tu. lasse und lide. Amen.

## LXV. Wie got die sele zieret mit der pine.

Swene die jungfrowen ze allen ziten sint gekleidet nach dem willen irs brutegomes, so bedurfent si nihtes me dene hochzit cleidern, de ist, de man pinevol si in suchede, in wêtagen in anvehtunge und in manigem herzeliden, des wir vil vinden in der sundigen cristanheite.

Dis sint die hochzitcleider der minenden sele; aber die werktagcleider, das ist vasten, wachen, discipline, bihten, süfzen, weinen, betten, vörhten die 1) sunde, herte getwang der sinen und des libes in gotte dur got, süsse hoffunge und ane vnderlas minekliche gerunge, und ane vnderlas ein bettende herze in allen werken. Dis sint die werktagcleider des güten menschen. Swene wir siech sin, so tragen wir die hochzitcleider; swene wir aber gesunt sin, so tragen wir die werktagcleider.

Alsust spricht der gepineget licham zu der ellendigen sele:

Weñe wiltu vliegen mit den vedern diner gerunge In wuñeklichen höhin, zu Jesu, diner ewigen liebe? Danke im da, vröwe, für mich, Alleine ich snöde und unwirdig si, De er doch min wölte sin, Do er in die ellende kam Und vnser menscheit an sich nam, Und bit, de er mich ane schult behalte In sinen lutern hulden untz in ein helig ende, Weñe du, liebu sele, von mir wendest. Eia min allerliebste gevengnisse,

Die sele. Eia min allerliebste gevengnisse,
Da ich ine gebunden bin,
Ich danken dir alles, des du hast gevolget mir.
Alleine ich dike betrübet bin von dir,
So bistu doch mir ze helfe komen.
Dir wirt noch alle din not benomen
An dem jungesten tage.
So wellen wir nit me clagen,

<sup>&#</sup>x27;) Handschrift: dise.

So sol es vns allen wol behagen, De got mit vns hat getan, Wiltu du nu vaste stan Und såsse hoffunge han.

Die gehorsami ist ein helig bant, si bindet die sele ze gotte und den lichamen zu Jesu und die fünf sine ze dem heligen geiste. Je langer si bindet, je me die sele minet. Je snoder sich der licham haltet, je snoder sinu werk vor gotte, und vor den lüten mit gütem willen.

Explicit liber.

### (Von gleicher Hand und gleichzeitig.)

Man sol prûven ze mettinzit, eb die craft der gotheit an die sele komen si, und habe den menschen vfgezogen von der kargheit dines libes und der blintheit dines herzen. Da hôrent zwene gezûge zû, ein binunge des libes mit einem sûchenden vlisse, stetekeit des geistes in gotte.

Man sol prûven ze primezit, eb die wisheit der gotheit an die sele komen si, de man bekeñen kôñe vollekomenheit und vnvollekomenheit. Da hôrent zû zwene....')

Man sol průven ze mittem morgenzit, eb de für der gotheit an die sele komen si und habe abgebrant alle vleken der sûnde. Dazů hôrent zwene gezûge, ein herzeklich blangen nach vnserm herren und iñige trehene nach götlicher liebi.

Man sol prûven ze mittemtagezit, eb die miltekeit der gotheit an die sele komen si, und habe begeben alle weltliche vrûnde. Dazû hôrent zwene gezûge, ellendekeit vs allen creaturen, stetekeit des geistes in gotte.

Man sol pråven ze nonezit, we got an das cruze brahte, menschlich barmherzekeit und götliche truwe. Da hörent zwen gezuge zu, de man vnsern herren bekene und de man in mine. Swie vil tugenden wir hetten, wir söllen allewegen einen hunger und einen turst haben nach vnserm herren.

Man sol prûven ze vesperzit, eb der vride gotz in die sele komen si, eb der mensche vriden habe mit gotte und mit allen menschen und mit im selber und mit allen creaturen. Dazû hôrent zwen gezûge, swigen und de einôde.

<sup>&#</sup>x27;) Die Zeugen sind nicht genannt.

Man sol průven ze completezit, eb de götliche winder an die sele komen si, das gotte zůsprach an dem crůze. Dazů hôrent vier gezůge: De man got vlisseklich sůche und de man în behalte in herzeklicher miñe und de man sîn gebruche. Der getrůwe kneht vnsers herren, der sol niemer sin einen tag, er si eintweder an vbunge gûter werken oder an vlisse der lere, das er sine siñe lere, wie si got von herzen miñen sôllen oder an bevindunge der sůssekeit oder an gebruchunge der vrôden. Ein reht geistlich mensche, de ist allewege mê besorget vmbe glûke dirre welte, de es ime iht ze sere zûgê, deñe er besorget si vmbe sine notdurst. Das sint, die gotte wol behagent, werliche es gange în wol alder ûbel.

# Bruchstük über mystisches leben von einem unbekanten.

Das edelste und de núzeste, das alle meister und alle gotzvrunde gesprechen mugent von gotte, de sint die artikel cristans gelöben. Mer nu ist ein verborgen abgrunt in der sele, das ruffet ane vnderlas mit einer wilden, abgruntlicher vnbegriffenlicher stime (vs) deme götlichen abgrunde, so de der vernunfte als in einem ogenblike endeket wirt. So wirt si gereisset in ein vberwunderlich gros jagen danach und kan ir doch nit werden in der zit. Mer de hohste, de nútzeste und das edelste de ir hie werden mag, de ist, de si allú wort, alle gedenke, alle begirde, alle mine, die sele alzemale, nach ir ziehe und versenke und ertrenke in dem gotlichen abgrunde und de die vernunft harus bringe wie gros de sî. De ist doch núwan (nur) dù almåsen schussele und die brosemen, die von der herren tisch vallent. Und wie hoch und vberswenkig de der vernunfte si und schine, als es ir von miñe ze eigen gegeben si, so mag si es doch niemer bas behalten vn sichorlicher, dene de si es wider von minen verliere in dem götlichen grundelosen abgrunde, da alleine allú ding eweklich ine behalten sint,

Aber die tegeliche spise, die den ineren und den vsseren menschen von not bliben mås hie vs, de ist ein vernunftig warnemen der ordenunge gotz gegen got, gegen im selben, gegen sinem ebenmenschen, der gnug sin, in welicher wise sie de erbûtet, es sî în tribende zû dem sacramente, oder vf ein iner. abgescheiden ruwe, oder zu einem inern vernunftigen reissen, bekenen gotliche warheit, oder ze gebet, oder ze offenbarungen, oder ze geistlicher gesiht, oder ze götlicher süssekeit, oder ze vsseren minewerken, oder ze einem vernunftigen, minenden, reissenden, claffenden der vrunde gotz vndereinander, von der edelsten götlichen warheit. Und alles, de hie nuwes geborn und gewuñen wirt, de sol also geteilet werden, de de edelste verlorn und wider geoppfert werde in das vorgenant abgrunde, und mit dem andern gespiset werde die vorgenant ordenunge in einem einzigen zunemende götlicher wisheit in Christo Jesu. Dis ist alleine dem rehte willigu armut und das allervollekomenest leben, danach alle ware gotzvrunde jagent, und we in andere wis geboren wirt, de verblibet und vervallet in manigvaltig vngeordent pinlich wise, der got niemer gantwurtet, oder vallent in vngeordent vernünstige vriheit des geistes und de ist der schedelichest val oder keret sich aber wider zu der welte. 1)

<sup>&#</sup>x27;) In der Handschrift folgen drei leere Seiten, womit der vierzehende Sextern endet.

# Einige Worterklärungen.

Abe, babon. abegunst, Reib. achter = after, nach (einem Biel.) adan, Athem, auch atten, aten. agestein, Bernftein, Dagnetftein. ahte, aht, acht. alleine, obicon. ambaht, Amt, Dienft .. amehtikeit, Unmacht. anderhalp, auf ber anbern Geite. anderwarbe, noch einmal. aneth, obne. ar, Abler. arnen, bugen, fühnen. artedine, Schatbuterin. arzat, Argt; arzatine, Aergtin. ass, ale baß. aten, atten, f. adan. aureole, Nimbus, Glorie. Bagen, janten, ichelten. bat, Bab. beiten, marten, entbebren. bekeme, angenehm. bekenen, tennen. bekoren, versuchen; bekorung, Bersuchung. bermint, Bergament. besagen, verläumben. beslagen, geschlagen. besmen, Besen, Ruthe. bewellen, bewollen, besteden. bewaren, gewahren. bewisen, weisen, binzeigen. beworcht, gewirtt? bibenen, biben, beken. binen, innerhalb; auch: sich für etwas balten. bleken, zeigen, bloß sein. bliken, bligen, glanzen. blume (der), Jungfrauschaft. bobe , über , oben. bobenheit, Sobeit.

borien, Bohrer.

Bremen, zubremen, murren, jumurren, fremere. brode, brodekeit, gebrechlich. bruch, Raum? bruchung, Genuß. bulge, Boge, Belle. Auch Trintgefäß. burnen, brennen. buten, bieten. ... C fiebe K. Dahte, Docht. den, benen. dene, dane, bann. der, beren. dilker, Tilger. doln, tragen, buiben. drahte, Schwangericaft, von tragen. druhten, trinten, pflegen. durfen, bebarf. durnehtig, volltommen, gang. E, ebe, guvor. ê, Befet. eb; bevor. egeslich, egestlich, icheuflich. ehte, Chleute? eigenschlich, jugebörenb. einvaltig, einfach. eisen, ichaubern, erichreden. eisunge, Schauber. enbeisen, enbizen, genießen. end, Ort. engetar (ich), ich barf nicht. entgelten, gelten laffen. . enthalten, jurildhalten. entreinen, beschmuten. entrichten, verwirren. entrisen, reis, rirn, entfallen. entschulden (sich), sich beslagen. entwichen, erweichen. erarnen, abbüßen. erdriezen, satt haben, übersatt sein. erschellen, erschallen. ervlougen, in die Flucht jagen, sugere, erwegen, aufregen.

Etteswene, etzwene, etwa. F, fiebe V. Gaden, Saus (Rlofter). gebende, Ropfzeug ber Frauen. gebur, Baucr. geburlich, wohlauständig. gedenke, Bebanten. gegen, entgegen. gegerwe, beiliger Comud, Deffleib. gehügenisse, gehügnisse, Gebachtniß. gelass, Rleid? gelote, Gewicht ju einer Bage. gelten, gelten (aftiv), f. Schuld. gemeine, gemeinlich. geneiste, Funten. genemen, nennen. genenden, erfühnen. gere, Begier. geringe, leicht, flint. gerüchen, geruben, belieben. getempert, richtig gestimmt, geordnet. getrosten , entbebren. gewenen, entwöhnen. gewete, Kleib. gift, Mitgift, Morgengabe. grane, Bart an ber Mehre, Schnurrbart. grans, Schnabel, Ruffel. grein, greinen, murren. grel, grell. grendel, Riegel. grinen wie greinen. groiren, gloriren. Harte, febr. heimlich, vertraut. herten, ausbarren. hinderrede, Rad - Rebe (bofe). hitzen, beigwerben. hohen, erhöhen. hor, g. hor wes. m. Koth. horwetig, tothig. huffe, Bange. hufhaltz, huffehalz, hüftenlahm. hugenisse, huge, Freude. hulzin, bolgern. hungertuch, langes hungerlachen, Tud, in ber Kaften bie Altare gu perbiillen. lergen, irgenb. joch, und boch. jtal, feer. juncherre, Junter, Jungberr. K unb C. careñe, Quabragene, Fasten. klelich von kle, Samen, fruchtbar. clote, Rlaufe. kopf, köpfe, Becher. kosen, fiefen, mablen. kouwen, kinwen, Gaumen.

Krank, fdwad. krantwurzen, Bachholber, Juniperus. kriegen, ichreien, ganten. crisen, chrisam ober freisen. culter, culteren, Dede über bie Matrage. kume, taum. kunde, Renntnif. kune, Befchlecht, Bermanbtichaft. Langen, erreichen; aft langen? lassen, nachlaffen. leid, unverträglich, murrifd. lid, Glieb (Mugenlib). lidig, lebig, frei. Magen, Rraft, auch Bermanbte. man, Monb. manslaht, Rrieg, Schlacht. masse. Maaf. me, mebr. meit, bie meide, frob, Frenbe. mer, aber. mere, ale, außer. meslichor, mäßiger. miner, minter. mortlich, tobtlich, bis gum Tobe. mu, muß von muffen. mure, Moraft. mutwillen, muthiger Bille, guter Bille. Nar . Marbe. nemen, nennen. niet, Baft, Stift. nuwar, nur. nuwen, erneuen. Olei, öl, oleien, bie lette Delung geben. ôlu, alle. Peize, beize, Lodipeise. pellol bovivir, Pelgträger? pfeffelich, priefterlich, pfellel, Seibenftoff. Qwelen, leiben. Ram, Rachen, Schlund. rans, Schnabel, Rachen. reien , Tangen , (Reigen). reise, Rriegezug. reissen, reigen. rief, Reif, pruina. rum, Raum. runen, flüftern, raunen. ruren, berühren. ruch, Baber, Caatfrabe. ruchen, geruben. Sache, Urfache. saf, Gaft. samenung, Sammlung, Riofter. schappel, Myrthenfranz. schopnisse, Beichaffenbeit. schopnisse, Schopfung. schreigen, aufdreien. schriken, fpringen.

Sege, Ret. segen (sich), feguen. seist, fagst (bu). selwen, entfarben. semlich, fammtlich. sere, Bunbe. sid dem male, fintenial. siech, frant. simelen, Semmel. sinkrank, blöbfinnig. sinwel, sine-welle, Wolbung. sleht, einfach. slinden, sclinden, ichlingen, ichluden. smaken, neutr., ichmablich, gering fein ober merben. snod, armlich, verachtet. sogetan, sogtan, jolch. somer, Cafttrager. spengen, franuen. sprechen, beißen. stein, Fele. stral, Bfeil. stule, Thron; stulen, thronen. stuppe, Staub. sumlich, Jemand, sumliche, Einige. sunlich, findlich. surogge, triefaugia. sus, fo. swarheit, Schwere. swindekeit, beftiges, gabes Befen. Tepet, Teppich, Tapete. togen, dogen, taugen. toren, fich bethoren. torsten, bürfen. totlich, fterblich. tris, Schat; triskamer, Schahtammer. trisemvas, Schat. tumbe, Narr, (bumni).
twagen, zwaden, zwiden. twahen, waschen, bunt machen. tynavel von tide, Zinne. Auch frontispicium ober Getäsel.
Leberhoe, Maranel Ueberhere, übergroß. ufwegen, empormiegen, aufwiegen. ulin, Boble. umbetal, Umfaug. unberhaftig, nicht gebarent, unfruchtbar. undersniden, absteden. ungebe, werthlos. ungewandelt, unerfett, ungeübt? unschuldigen, bon Schuld reinigen, entichulbigen. unsehelich, unsichtbar. urlug, Rrieg. nwele, Gule.

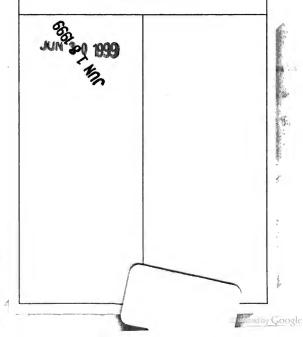
Var, Trug. vare, Farbe. vederschlagen, Flügelichlagen, flattern. verdumet, verbammt. vergebens, umfonft. verkiesen, vergeffen, überfeben. verslinden, verschlingen. verwahsen, fraftlos werben, verwünscht. verworchten , verwirfen , (3. B. bie (nabe.) verzehren, benüten. vielaten, Beilden. vogen, fügen. volburt, Bestätigung, voll = borten, beiftimmen, bestätigen. volger, Begleiter, Folger. volleist, bolle Leiftung, Birfung. voren, führen, vore, warum. võrhtelin, fleine Furcht. vosspor, Fußspur. vreislich, schrecksich. vriesen, frieren. vrom, fremb. vrome (die), Freude. vromelich, nütlich - bon frumen. Rutsen. vrowen, erfreuen. vålen, fulen, fühlen, wahrnehmen. vuoge, gefügt, funstreich. Waffen! Web! wage (die), Biege. wan, benn. war, mober, mobin. wegen, wenten. wegen, betreibt. wenlich, beflänbig, bauerhaft. westbäre, Plural, bie balb nach ber Taufe gestorbenen Kinber. wil, inbessen, bieweis. wirren, werren, binbern, webren. wlu, "Eya wlu mine", volle Minne. wor, worin. wostunge, Bufte, Bermuftung. wrang, ringen, Inctari. wunderlich, fonberbar, launifd, winberbar. Zage, furchtfam. zagel, Schwang, Schweif. zelen, zielen, zeugen. zendal, halbfeiben Beng, Schettertaffet. zihen, zeiben, antlagen. zinen, ichaffen? zofer, Banber.



189.5 M43m

STANFORD UNIVERSITY LIBRARIES STANFORD AUXILIARY LIBRARY STANFORD, CALIFORNIA 94305-6004 (415) 723-9201 All books may be recalled after 7 days

DATE DUE



Ettesweñe, etzweñe, etwa. F, siehe V. Gaden, Saus (Rlofter). gebende, Ropfzeug ber Frauen. gebur, Bauer. geburlich, wohlauftanbig. gedenke, Gebanten. gegen, entgegen. gegerwe, beiliger Comud, Deftleib. gehügenisse, gehügnisse, Gebächtniß. gelass, Rleib? gelote, Bewicht ju einer Bage. gelten, gelten (aftiv), f. Schuld. gemeine, gemeinlich. geneiste, Funten. genemen, nennen. genenden, erfühnen. gere, Begier. geringe, leicht, flint. gerüchen, geruben, belieben. getempert, richtig gestimmt, georbnet. getrosten, entbehren. gewenen, entwöhnen. gewete, Rleib. gift, Mitgift, Morgengabe. grane, Bart an ber Mehre, Schnurrbart. grans, Schnabel, Ruffel. grein, greinen, murren. grel, grell. grendel, Riegel. grinen wie greinen. groiren, gloriren. Harte, febr. heimlich, vertraut. herten, ausbarren. hinderrede, Rad = Rebe (bofe). hitzen, beifimerben. hohen, erhöhen. hor, g. hor wes. m. Koth. horwetig, fothig. huffe, Bange. hufhaltz, huffehalz, büftenlabm. hugenisse, huge, Freude. hulzin, bölgern. hungerlachen, hungertüch, langes Tuch, in ber Faften bie Altare gu perbiillen. Iergen, irgenb. joch, und boch. jtal, feer. juncherre, Junter, Jungberr. K unb C. carene, Quabragene, Faften. klelich von kle, Camen, fruchtbar. elote, Alaufe. kopf, köpfe, Becher. kosen, fiefen, mablen. kouwen, kiuwen, Gaumen.

Krank, fdwad. krantwurzen, Bachholber, Juniperus. kriegen, ichreien, ganten. erisen, chrisam ober freisen. culter, culteren, Dede über bie Matrage. kume, faum. kunde, Renntniß. kune, Beichlecht, Bermanbtichaft. Langen, erreichen; aft langen? lassen, nachlaffen. leid, unverträglich, mürrisch. lid, Glieb (Augenlib). lidig, lebig, frei. Magen, Rraft, auch Bermanbte. man, Monb. manslaht, Rrieg, Schlacht. masse, Maaß. me, mehr. meit, bie meide, frob, Freube. mer, aber. mere, ale, außer. meslichor, mäßiger. miner, minber. mortlich, tobtlich, bis gum Tobe. mu, muß von müffen. mure, Morast. mutwillen, muthiger Bille, guter Bille. Nar, Marbe. nemen, nennen. niet, Haft, Stift. nuwar, nur. nuwen, erneuen. Olei, öl, oleien, bie fette Delung geben. ölü, alle. Peize, beize, Locspeise. pellol bovivir, Belgträger? pfeffelich, priesterlich. pfellel, Geibenftoff. Qwelen, leiben. Ram, Rachen, Schlund. rans, Schnabel, Rachen. reien, Tangen, (Reigen). reise, Rriegszug. reissen, reigen. rief, Reif, pruina. rum, Raum. runen, flüftern, raunen. ruren, berühren. ruch, Saber, Gaatfrabe. ruchen, geruhen. Sache, Urfache. saf, Gaft. samenung, Sammlung, Kloster. schappel, Myrthenfranz. scheffenisse, Beichaffenbeit. schopnisse, Schopfung. schreigen, anschreien. schriken, fpringen. ..



RYY

. \ . . . .



